

# محبّلة مخمل الخبية

المجلد الرابع والعشرون الجزء الأول حمادى الأولى – جمادى الآخرة ١٣٩٨ ه مايو (أيـــار ) ١٩٧٨ م

# المخطوطات العَربية في العالم

# المخطوطات العربية في سلطنة عمار

# حمع وإحيساء التراث القومى المخطوط

# بقلم : الأستاذ محمد سعيد ناصر الوهيبي (١)

فى ١٠ أبريل سنة ١٩٧٦م أصدر جلالة السلطان المعظم قابوس ابن سعيد مرسوماً بإنشاء وزارة جديدة باسم وزارة التراث القومى . وقد أحدث هذا المرسوم صدى كبيراً فى الأوساط الفكرية داخل السلطنة وخارجها حيث وضع الأسس الثابتة المتينة لإحياء التراث العمانى والعناية به والحفاظ عليه ونشره وتحقيقه ، وتسهيل انتفاع الناس به لا سيما الباحثين والمؤرخين .

وتعد دائرة المخطوطات والمؤلفات العانية التابعة لهذه الوزارة الجهة الني تعنى بجمع المخطوطات وتصنيفها وفهرستها على النظام الحديث، تبعاً لميادين الاختصاص وتحقيقها ونشرها لتيسير الانتفاع بها، وأنشأت الوزارة بهذه الدائرة مكتبة وطنية لحفظ هذه المخطوطات التي وصل عددها إلى « ۲۰۰۰ مخطوط »، منها المصاحف النادرة وكتب الحديث الشريف وتفسير القرآن الكريم والفقه والأدب والتاريخ والطب والعلوم البحتة، كالفلك والرياضيات وغير ذلك.

وتعد بعض هذه المخطوطات آية من آيات الفن العربى الإسلامي . سواء من ناحية الخط أو الزخرفة بالألوان الذهبية الرائعة التي مازالت على حالتها

<sup>(</sup>١) مدير دائرة المحطوطات و المؤلفات العانية بوز ارة النر اث القومى بسلطنة عمان .

للآن . ومن هذه المجموعات ما كتب بخط المؤلف نفسه ، مما زاد في قيمتها التاريخية والعلمية .

وهناك عملية أخرى تسير إلى جانب عملية جمع المخطوطات ولا تقل عنها أهمية وهى اقتناء النسخ المصورة بطريقة الميكروفيلم والتصوير من المخطوطات الموجودة خارج السلطنة في مكتبات ومتاحف العالم وجامعاته في انجلترا وفرنسا وهولنده وغيرها من دول العالم التي تهتم بالتراث العربي القديم.

وإيماناً من هذه الوزارة بأهمية تعريف دول العالم الخارجي بالتراث العانى . فهى الآن في سبيل تحقيق ونشر مجموعة من المخطوطات العانية التي تبحث في مختلف العلوم والفنون كالفقه الأباضي والتاريخ والسير ودواوين الشعر . ومن أمثلتها :

- ١ بيان الشرع " الجزء الأول " . تأليف العلامة الشيخ محمد بن إبراهيم
   الكندى .
  - ٢ مختصر البسيوي. تأليف على بن محمد البسيوي .
- ٣ -- جامع ابن جعفر فى الأحكام والأديان والدماء ، تأليف محمد بن جعفر الأزكوى .
  - ٤ قاموس الشريعة ، تأليف جميل بن خميس السعدي .
    - المصنف ، تأليف أحمد بن عبد الله الكندى .
    - ٦ بهجة الأنوار ، تأليف عبد الله بن حميد السالمي .
- ٧ -- الفتح المبين المبرهن لسيرة السادة البوسعيدين ، تأليف حميد بن محمد
   أبن رزيق .
  - ٨ -- سيرة الإمام ناصر بن مرشد . تأليف عبد الله بن خلفان بن قيصر .
    - ٩ جهينة الأخبار في تاريخ زنجبار ، تأليف سعيد بن على المغيري .
- ١٠ السيرة الجلية المسهاة ، السعد السعود البوسعيدية، ، تأليف حميد بن محمد ابن رزيق .

- ١١ ــ الأنساب ، تأليف سلمة بن مسلم العوتبي .
  - ١٢ \_ ديوان عبد الله بن على الخليل.
- ۱۳ ــ ديوان سعيد بن محمد الغشرى الخروصي .
- ١٤ ــ ديوان ناصر بن سالم بن عديم البهلاني الرواحي .
  - ١٥ \_ ديوان محمد بن شيخان السالمي .
- ١٦ ــ ديوان جواهر السلوك في مدائح الملوك ــ هلال بن سعيد بن عرابة .

ومازال فى أيدى الأفراد بسلطنة عمان والمكتبات الخاصة ثروة كبيرة من المخطوطات تقدر بحوالى ( ٣٠,٠٠٠ ) مخطوط . ولذلك وضعت الوزارة فى خطتها للأعوام القادمة إنشاء مكتبة قومية لضم جميع المخطوطات والوثائق العمانية وكتب التراث العربى والإسلامى لتكون مركزاً حضارياً للفنون والعلوم ومركزاً للدارسين والباحثين فى جميع أنحاء العالم.

# المخطوطات العربية في سلطنة عمان

وقيها يلى بيان ببعض المخطوطات العربية التى تقتنيها مكتبة وزارة التراث القوى فى سلطنة عمان ، يتضمن البيان عنوان الكتاب واسم مؤلفه أو ناسخه ، ثم عدد أجزائه ورمزنا لها بحرف (ج) وعدد مجلداته ورمزنا لها بحرف (ن) . أما الذى لم يدون تاريخ نسخه ورمزنا له بحرف (ن) . أما الذى لم يدون تاريخ نسخه فرمزنا له بحرف (د.ت) ومعناها (دون تاريخ).

### أولا \_ المصاحف:

تقتنى المكتبة مجموعة من المصاحف يتراوح تارنخ نسخها مابين عام ١٠٥٤ ه وعام ١٣٥١ ه .

# ثانياً - التفسير:

١ ــ التأويل في معانى التنزيل ــ لعلى بن محمد البغدادي الصوفي .

3 1 1 9 1 1 0 / PAYI A

٢ - تفسير القرآن الكريم - لسلمان بن سنان بن مسيب السيعي .

3 / 1 ) 0 / 07/1 a ٣ – كتاب التنزيل وأسرار التأويل ـ للبيضاوي .

ج ١ ، ٢ ، ١ / ١١٤٨ ه خسير القرآن الكريم من أول سورة مريم ـ نسخ عبد الله يوسف الحنمي .

ج ١٠٦١ ، ١ / ٢٢٠١ ه ٥ - تفسير غريب القرآن ـ لأبي بكر الحشمي .

ج ١، م ١، ن / د . ت ٦ – مجمع البيان في تفسير القرآن ـ للسعيد أبو على الطبرسي .

ج ٨ ، م ١ ، ن / ٢١٠ ه

# ثالثاً \_ الحديث:

١ - المجتبى من السنن الكبرى - لأحمد بن شعيب بن على النسائي .

テ 1 3 1 1 1 1 c/c. 亡

٢ – تيسير الوصول إلى جامع الأصول ـ لابن الأثير .

3 17VT / 3 , 7 , 6 , 7 7

٣ – مجموعة أحاديث نبوية لمجهول

3 - الجامع الصحيح - لحمد بن إسماعيل البخارى .

ج١ وج٢ ، م١ ، ن / ١٢٢٢ ه المشكاة والنجاوى في الأثر \_ للحسين بن مسعود .

ج ، م ۱ ، ن / ۱۱۴

٦ — مجموعة أحاديث نبوية ـ نسخ عبد العزيز بحي الحبري .

ج ١٠٥١ ، ١ / ٢٥٢١ ه ٧ - المنبهات ( مجموعة أحاديث نبوية ) - لمجهول .

٨ - الفائق في غريب الحديث ـ للز مخشري .

3 1. y. / J. 1 c : Y ?

٩ ــ أنيس المنقطعين ( مجموعة أحاديث ) ــ لمجهول .

ج١، م١، ن/د. ت

### رابعاً \_ الفقــه:

١ - جامع ابن جعفر في الأدبان ـ لمحمد بن جعفر الأزكوي .

ج ۲ ، م ۲ ، ن / ۲۰۰۲ هـ ماد داد د د فر الأ كار لم د د د الأذ كار د د د الأذ

٢ - جامع ابن جعفر في الأحكام .. لمحمد بن جعفر الأز كوى .

ج ۲ ، م ۲ ، ن / ۱۰۸۳ هـ ٣ ـــ جامع التيبان ــ للدرويش بن جمعة المحروقي .

ج ۲ ، م ۱ ، ن / ۱۰۸۱ هـ ٤ – جوابات الشيخ أبي سعيد ـ لمحمد من سعيد الكدى .

ج ۱، ۱، ن / ۱، ۱ م

جامع أبى نبهان ـ لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٥٩ هـ ٦ -- جامع أبي الحسن ـ لعلي بن محمد بن علي البسيوي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٤٨ هـ ٧ -- جامع الشيخ أبي الحواري \_ لمحمد بن الحواري .

A 1797 ) 0 / 1797 A

٨ = جواهر الآثار \_ لجمعة بن على الصائغى .

ج ۱۵ ، م ۱۶ ، ن / ۱۱۷۰ هـ ج ۱۱۷ ، م ۱۷ ، ن / ۱۱۷۰ هـ 9 ... باب الآثار ــ لمهنا بن خلفان البوسعيدي .

ج ٤ ، م ٤ ، ن / ١٣١٠ هـ ١٠ – بيان الشرع ـ لمحمد بن ابراهيم الكندي .

ج ۷۲ ، م ۷۷ ، ن / ۱۲۳۰ هـ الله الكندى .

ج ۳۷ ، م ۳۷ ، ن / ۱۱٤٥ هـ ۱۲ --- قاموس الشريعة ـــ لجميل بن خميس السعدي .

ج ٨٩، م ٨٩، ن/ ١٢٨٤ ه

١٣ - دلالة الحيران - لسالم بن سعيد الصائغي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣١٠ م

١٤ – الضياء ـ لسلمة بن مسلم العوتبي .

ج ۲۱، م ۲۱، د/ ۱۱۲ ه

١٥ – مختصر البسيوي – لعلى بن محمد بن على البسيوي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٦٠ ه

١٦ - منهج الطالبين - لخميس بن سعيد بن على الشقصى .

7 . 1 . 4 . 1 . C / 1911 a

١٧ ـــ الدلائل في اللوازم والوسائل ــ لدرويش جمعة المحروقي .

5 1 2 1 2 C / NFY1 a

۱۸ ــ قواعد الإسلام ــ لإسماعيل بن موسى الخطابي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۲۳ ه ۱۹ ـــ أرجوزة في التوحيد وأصول المذهب الأباضي ــ لعمر بن سعيد البهلوي

٢٠ ــــ أرجوزة النعمة ــ لمحمد بن إبراهيم بن سلمان الكندى النزوى .

ج ١ ، ١ ، ١ / ١٥٠١ ه

٢١ ــ أرجوزة في الفقه الأباضي ــ لمحمد بن على بن عبد الله بن عبد الباقي .

31111 a

٢٢ - الدعائم - لأحمد بن النظر .

ج ١ ، م ١ ، ١ / ١٣٢١ ه

٢٣ - شرح الدعائم « الحل والإصابة » - لحمد بن وصاف

ج ١ ، م ١ ، ١ / ١٣٠٠ ه

٢٤ – شرح الدعائم ـ نحمد بن سالم الوقيشي .

ج١،١١، ١ ، ١ ، ١ م

۲۰ المدونة الكبرى ـ لأبى غانم الحراساني .

ج ٢ ، م ٢ ، ن / ١٣٥٣ ه

٢٦ – جو هر انظام في الأديان والأحكام ـ لعبد الله بن حميد السالمي .

ج ٢، م ٢ ، ١ / ١٣ ١ ه

٢٧ – كتاب المعتبر \_ لمحمد بن سعيد الكدمي.

7 11AY / 0 4 1 7 6 1 7

۲۸ - منهاج العدل \_ لعمر بن سعيد

ج ٤ ، م ٤ ، ن / ١١٩٤ ه ٢٩ – سلم الاستقامة في الولاية والبراءة \_ لمحمد بن سعيد الكدمي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٩٣ ه ٣٠ ــ جوابات أبي نبهان ـ لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٢٢١ ه ٣١ – المستطاب ـ لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٨٥ ه ٣٢ – إيضاح البيان \_ لجاعد بن خميس الخروصي .

3 1724 / 0 6 / P. 371 a ٣٣ - كتاب في الأحكام - لجاعد بن خيس الخروصي .

ج ١ ، ٢ ، ١ ، ١ / ٢١٣١ ه

٣٤ – كتاب الإرشاد ـ لجاعد بن خميس الحروصي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٥٢١ ه ٣٥ ــ دةً أق أعناق أهل النفاق ــ لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٠٩ ه

٣٦ – الحوائج - لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ۱، ۱، ۵ ناد. ت

٣٧ – شرح كتاب قواعد الإسلام ـ لإسماعيل بن موسى الخطابي. 5 1 3 7 1 3 C | TTTI A

٣٨ ــ مسائل في الشروط ـ من كتاب جامع أبي محمد .

ج ۱، ۱، ناد. ت

٣٩ – الحل والإصابة ـ لأحمد بن النظر العاني .

ج ٢ ، م ١ ، ن / ١٠٨٧ ه ٤٠ – جامع الجواهر ـ لجمعة بن على الصائغي .

ج ٥ ، ١ ٥ ، ١ / ١١٧٠ ه

٤١ — جوابات ابن مفرح ـ لأحمد بن مفرح .

ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت

٤٢ — كتاب الربع على المذاهب الأربعة \_ لعبد المعطى السمولاوي .:

ج١،٩١،٥/د. ت

٤٣ - جوابات ابن وضاح ـ لصالح بن وضاح .

ج١، ١، ١، ١، ١ ، ١ . ت

٤٤ - منهج المريدين وبلاغ المقتصدين \_ لخميس بن سعيد الرستاقي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢١١ ه

٥٤ - الزيادات - لخلف بن سنان .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ج ا ، م ۱ ، ن / د . ت كنز الأجواد من جوابات الشيخ أحمد بن مداد ـ لأحمد بن مداد ابن عبد الله المدادى .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۹۲ هـ ۷۷ – مناسك الحج ـ لإسماعيل بن موسى الجيطالى .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۲۰ هـ ۱۸ – الدرر المنتقا وسلم الارتقا ـ لعامر بن سلمان بن محمد الريامي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٩٠ هـ ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٩٠ هـ ٩ . - بصيرة الأديان ـ لعثمان بن أبي عبد الله الأصم .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٩٧ هـ ١٠ -- شرح مختصر الإيضاح - لعبد الرءوف المكبي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۰۰۷ هـ ۱۵ ــ فتح المعين بشرح قرة العين لمحمد بن أحمد الكمالي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲٦٠ هـ ۲۰ ــ أجوبة الشيخ الخليلي ـ لسعيد بن خلفان الخليلي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۱۰ هـ ۳۰ ــ كتاب الأشراف في البيوع ــ لمحمد بن سعيد الكدى .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۲۱ هـ ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۲۱ هـ ع ۱ . م ۱ ، ن / ۱۳۲۱ هـ ع ۱ . م البهلوي . . ع ۱ . معد البهلوي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۹۸ ه

- حتاب فى الفقه الأباضى (بدون صفحة عنوان) ـ نسخ سعيد بن محمد
   ابن محيسن .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۱۰ هـ ۲ م ۲ ، م ۱ ، ن / ۱۱۱۰ هـ ۲ مـ کتاب فی النکاح ( بدون صفحة عنوان ) ـ نسخ عامر بن محمد ابن عامر .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۳۳ هـ ۲ م ۱ ، ن / ۱۱۳۳ هـ ۷ م ۱ م ۱ ، ن / ۱۱۳۳ م ۷ م ۱ م ۱۱۳۳ ملیان الحارثی.
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۶۹ هـ ۸ه ــ المذهب وعين الأدب ــ لمحمد بن عامر بن راشد المعولى .
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٣٩ هـ ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٣٩ هـ ٥٠ الإشراف في البيوع ـ نسخ سعيد بن حمد البلوشي .
- ج 1 ، م 1 ، ن / ۱۲۹۹ هـ ٦٠ – شرح النيل فى الدما والأروش ـ لمحمد بن يوسف أطفيش .
  - ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ۲۱ ــ مكنون الخزائن وعيون المعادن ــ لموسى بن عيسى البشرى .
- ج ۲ و ۷ ، م ۲ ، ن / ۱۳۰۲هـ ج ۲ و ۷ ، م ۲ ، ن / ۱۳۰۲هـ . ۲۲ ــ أجوبة الشيخ ابن عبيدان ـ لمحمد بن عبد الله بن جمعة بن عبيدان .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۰۸۹ هـ ۱۳ – جوابات الشيخ صالح ـ لصالح بن سعيد الزاملي .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۸۰ هـ علمي الأديان والأحكام ـ لعبد الله بن حميد السالمي . ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت
  - ٦٥ ــ كتاب فى الفقه ــ لأحمد بن النظر .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۸۲ هـ ۲۹ – فتح المعين بشرح قرة العين ـ لمختوم بن عبد العزيز بن مخزوم.
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٧٣ هـ ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٧٣ هـ ٢٧ اللمعة المرضية من أشعة الأباضية ـ لعبد الله بن حميد السالمي .
- 510910 U/ 7771.A

٦٨ ــ الدرر البهجية في المناسك الحجية ـ لعبد الرحمن بن خميس الحروصي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٣٢٩ ه

٦٩ - كتاب أبى مسيلة ـ لأحمد بن محمد بن بكر المغرني .

ج ٢ ، م ١ ، ن ١٢١٨ / ه

٧٠ ــ إغاثة الملهوف بالخالق الرءوف ــ لعبد الله بن على بن صالح .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت

٧١ ــ اختصار الأديان لتعليم الصبيان ــ لعلى بن محمد بن على المنذرى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٧٢ ه

٧٧ - المهذب \_ لحمد بن عامر بن راشد المعولي .

ج ١، م ١، ن / د. ت

٧٣ ــ درياق الذنوب ـ لجاعد بن خميس الخروصي .

A 17.0 / 3 . 1 . 6 7 = ٧٤ - شرح أبى الفضل في الفقه - لعبد الله بن عبد الرحمن الحضرمي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٥٢ ه ٧٥ – شرح كتاب النيل ـ لمحمد بن يوسف أطفيش .

ج ۱، ۱، ن / ۱۳٤٣ ه ٧٦ ــ حقائق الإيمان في النكاح ـ لصالح بن محمد بن محمد .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٥٩١ ه

٧٧ ــ جامع الشيخ موسى بن عيسي ــ اوسي بن عيسي . ج ١، ١، ٥ / ١٣٣٣ ه

٧٨ ــ جامع بن بركة ـ لعبد الله بن محمد بن بركة .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٩٧ ه ٧٩ ــ إيضاح البيان وسلوة الأحزان ــ نحمد عبد الله بن جمعة بن عبيدان .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٨١١ ه ٨٠ – مجموع الفنون العلمية ـ نسخ عمر بن سليمان الرماحي .

A 1778 / U . 1 . 1 . 1 . ٨١ -- تذكرة الحكام في معنى الدعاوي والأحكام ــ لسلمان بن مبارك بن على 7 1 12 1 0 1 1 1 1 A 3311 A

٨٢ – خزائن الآثار ومعادن الأسرار \_ لموسى بن عيسي البشري

ج ۷ ، م ۱ ، ن / ۱۲۷۶ هـ ج ۷ ، م ۱ ، ن / ۱۲۷۶ هـ م ۱ . کتاب فی الفقه الأباضي ـ لسعید بن خلفان الخلیلی الأباضي ـ ۸۳

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۳۰ هـ ۸۶ – منثورة الأشياخ ـ لخالد بن قحطان وآخرون .

ج ۲ ، م ۱ ، ن / ۱۱٤۷ هـ ۸۵ – حل الرموز ومفاتيح الكنوز ـ لأحمد بن سعيد الشهاخي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ۱۳ – کتاب هدایة الحکام إلى منهج الأحکام ـ لمحمد بن عبید بن مسلمالسیلمی

ج ١، ١، ١ ، ١ / ١٤٤١ ه

٨٧ — مختصر الخصال ـ لإبراهيم بن قيس .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۰۰ هـ ۸۸ -- عمدة السالك وعدة الناسك ــ لأبى العباس أحمد المصرى .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۲۷ هـ ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۲۷ هـ م ۹ - جو ابات نور الدين وسراج المهتدين ـ لعبد الله بن حميد بن سلومالسالمي

ج ۲ ، م ۲ ، ن / ۱۳۳۱ هـ ج ۲ ، م ۲ ، ن / ۱۳۳۱ هـ ۹۱ – حاشية الجامع الصحيح ـ للربيع بن حبيب بن عمر

ج ۳ ، م ۱ ، ن / ۱۳۳۲ هـ ج ۳ ، م ۱ ، ن / ۱۳۳۲ هـ ۹۲ – تمهید قواعد الإیمان ــ لسعید بن خلفان بن أحمد الخلیلي .

ج ٢ و ٤ ، م ٢ ن / ١٣٠٦ هـ ٩٣ – بصيرة الأحكام ـ لعثمان بن أبي عبد الله الأصم .

ج١، ١٠، ١٠. ت

٩٤ ــ معارج الآمال على مدارج الكمال ــ لعبد الله بن حميد بن سلوم .

ج ٤ ، م ١ ، ن / ١٣٢٥ هـ ج ١٣٢٥ . ٩٠ ـ الإيجــاز ـ لأحمد بن خليل بن محمد السيجاني .

5 7 , 9 7 , U | 0 V · 1 a

٩٦ – الإيضاح في البيوع ـ لعامر بن على الشاخي .

ج ٣ ، م ١ ، ن / ١٣٠٩ ه

٩٧ - عيون الأخبار وجواهر الآثار \_ لمحمد بن عيسى بن على بن أحمد
 الأيلى .
 ١٢٧٦ م ١ ، ن / ١٢٧٦ هـ

٩٨ ــ حقائق الإيمــان ـ لصالح بن محمد بن صالح النزوي العاني .

ج ۱۲، م۱، د / ۱۰۸۹ ه

99 — العقد الثمين ـ لعبد الله بن حميد بن سلوم السالمي .

ج۳، م۱، ن/د. ت

١٠٠ – دلائل الخيرات ـ لدرويش بن جمعة الحروقي .

ج١، م١، ن/د. ت

۱۰۱ -- شرح أبوشجاع ــ لأبي شجاع .

31777 A

١٠٢ ــ المنثورة في الشرائع ـ لعلى بن مسعود العبادي .

ج١، ١١، ٥ / ٢٠٦١ ه

١٠٣ – الرد على المسيحية ـ لعلى بن محمد بن على المنذري .

ج ١، ١، ١، ١ / ١٠٠١ ه

١٠٤ – مشكاة الأصول ـ لحميد بن عبيد السليمي .

ج١، م١، ن/د. ت

١٠٥ – المهذب ـ لمحمد بن عامر بن راشد المعولي .

ج ١ ، م ١ ، ١ / ٢٠٦١ ه

١٠٦ – الدرر المنتقا وسلم الارتقا ـ لعامر بن سلبهان الريامي .

أنظر نسخة أخرى برقم ٤٨ .

ج١، م١، ن/د. ت

١٠٧ ـــ الفكر والاعتبار ــ لدرويش بن جمعة بن عمر المحروق .

ج ١٠٨٦ ، ١ / ١٠٨٦ ه

١٠٨ - التخصيص - لأحمد بن عبد الله الكندى .

7 / 1 , c / NOYI a

١٠٩ – كتاب في الحج ـ لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۰۲ هـ است. الم ا ، ن / ۱۳۰۲ هـ ۱۳۰۲ - خزانة الآثار في بيوعات الحيار وأحكامه ـ لعبد الله بن محمد بن غسان الخراساني الندوي .

ج ۳ ، م ۳ ، ن / ۱۱۳۰ هـ الإسلام ـ لإسماعيل بن مرسى الخطابي .

ج۱،۹۱،۵/د.ت

١١٢ – شرح تحفة الملوك والسلاطين ـ لمحمد بن عبد اللطيف .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۹۷۱ هـ ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۹۷۱ هـ ۱۱۳ - کتاب فی المیراث ـ لناصر بن محمد بن بشیر العمری . . ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت

١١٤ – مصباح الظلام في شرح دعائم الإسلام ـ لخلف بن أحمد بن عبد الله الرقيشي .

ج ٥،١٩٠ ن / ١١١٠ ه

١١٥ – مختصر أبى القاسم ـ لأبى القاسم الرافعي .

١١٧ – كتاب الإقناع فى حل ألفاظ أبى شجاع ـ لمحمد الخطيب الشربيني.

ج ١ ، م ١ ، ن / ٩٧٧ هـ ١١٨ – قصائد في الفقه الأباضي ـ لمجهول .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ۱۱۹ – كتاب التصنيف فى الفقه – لإسماعيل بن المقرى اليمنى .

ج١،٩١، ١٥ د . ت

١٢٠ – شرح مجمع البحرين ـ لعبد اللطيف بن فرشته .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ۱۲۱ — قصیدة مشروحة فی الفقه الأباضی \_ لمجهول

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٣٤ ه

١٢٢ – التبصرة - لعمَّان بن عبد الله الأصم .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٨٥ ه

۱۲۳ ــ مكنون الخزائن ــ لموسى بن عيسى البشرى .

ج ۲ و ۳ ، م ۳ ن / ۱۳۰۲ ه

١٢٤ – قصائد أحمد بن النظر في الفقه ـ لأحمد بن النظر .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٠٦١ ه

١٢٥ - شرح قصيدة في الزكاة - لسعيد بن خلفان الحليلي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ۱۲۶ – کتاب الزکاة \_ لجاعد بن خمیس الخروسی .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت

١٢٧ – إزالة الاعتراض عن محتى آل أباض في الأديان والأحكام \_ لمحمد ابن يوسف الأباضي .

ج ۱، ۱، ۱، ن / د. ت

١٢٨ – كتاب في الطلاق وأحكامه \_ نسخ سعيد بن على بن حديد السيابي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۱۷ هـ ۱۲۹ – کرسی الفرائض ، لمحمد بن عبید السیلمی .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲٤۰ هـ ۱۳۰ ــ أجوبة على مسائل فقهية ــ لهلال بن عبد الله العدوى .

ج۱،۱،۱،ن/د. ت

١٣١ – كتاب الأقليد \_ لمحمد بن سالم الدرمكي .

ج ۱، م ۱، ن / د. ت

١٣٢ – مسائل فقهية \_ لصالح بن على بن صالح المنذري .

ج ١ ، م ١ ، ٥ / ١١٨٣ ه

١٣٣ – اللؤلؤ المنثور في الشرع المأثور ـ نسخ بشير بن عامر العاني .

ج ٢ ، م ١ ، ن / ١١٨٧ ه

خامساً ــ التصوف والمحامع الدينية :

١ – مراهم القلوب ومناجاة المحبوب ـ نسخ خلف بن سعيد الرستاق .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / و۱۱۱ ه

٢ ــ الدرة الفاخرة في كشف علوم الآخرة .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٤٨ ه

٣ \_ عيون الأخبار \_ لعيسي بن على بن أحد الأيلي الأندلسي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٠١١ ه ٤ - قناطر الخيرات ـ لإسماعيل بن موسى الجيطاني .

ج۲، م۱، ن/د. ت

بذل المجهود في مخالفة النصاري واليهود لعبد الله حميد السالمي .

ج١، م١، ن/د. ت

٦ – مفتاح الفلاح ـ لإبراهيم بن نوح .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٥٠١ ه ٧ \_ أصول الدين \_ لأحمد بن سعيد الشهاخي الأباضي .

ج ١، ١ ، ١ ، ١ / ١٢٩٦ ه

٨ - شرح الحكم - لمحمد بن إبراهيم بن محمد بن عبد الله .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٩٥ ه

٩ - وصائا النبي ـ لعلى بن أبى طالب .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٤٣١ ه ١٠ ـــ أجور الشهور على مر الدهور ــ لناصر بن سالم الرواحي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣١١ ه

١١ ــ دريات الذنوب وترياق القلوب ـ لابن الجوزى .

ج ١، ١، ١ / ١٥٧١ ه ١٢ - خطب الأعياد - نسخ عبيدة بن سعيد بن حميد .

ج ١ ، ١ ، ن / ١٠٠٢ ه

١٣ - هداية الحكام - لحمد بن عبيد بن مسلم السمائلي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٤٣١ ه ١٤ ــ الاهتداء ـ لأحمد بن عبد الله بن موسى الكندى .

ج ١ . م ١ ، ن / ١١٢٠ ه ١٥ ــ كتاب في المواعظ وأخبار القبر ــ لمجهول . ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت

١٦ – الفكر والاعتبار ـ لدرويش بن جمعة انحروقي .

ج ١،٨٦/ ١/١٨١ ه

۱۷ – التحقيق في تقرير أدلة الكفار والتفسيق ـ ليحيي بن حمزة بن على بن الحسين بن على بن أبي طالب .

3 / 1 7 / 1 × C / AYV a

١٨ ــ فرائد الأبرار وفرائد الأخبار ــ لأحمد بن حسين الشوراني.

ج۱،م۱،ند.ت

٢٠ -- الدر المكنون وسلوة المحزون ـ نسخ سلمان بن سعيد بن مسعود.

ج ١ ، م ١ ، ١ / ١٢٣٠ ه

سادساً ــ علوم اللغة العربية ومعاجم اللغة :

١ - شرح ألفية شمس الأصول - لمحمد بن سلوم بن عبد الله السالمي .

ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت

٢ - ألفية ابن مالك \_ لمحمد بن عبد الله .

ج ١٠٨٧ ، ١ ، ١ / ١٨٠١ ه

٣ – شرح المقدمة في النحو ـ لأبي الخير طاهر بن أحمد .

ج١، ١، ١، ١، ١، ١. ت

٤ - شمس العلوم - لنشوان بن سعید الحمیری .

ج ١، ١، ١، ١ / د. ت

شرح ابن عقيل على ألفية بن مالك \_ لابن عقيل .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٩٩١ ه

٦ - لامية الأفعال \_ لمحمد بن الإمام جمال الدين .

ج ١ : م ١ : ٢ / ٢٢٩ ه

٧ - فقه اللغة وسر العربية ـ لعبد الملك بن محمد الثعاليي .

513913 C / PVP A

٨ - ملحة الإعراب في النحو \_ نسخ سلطان بن حديد بن عبد الله .

ج ١٠٠٨ ، ١ / ١٠٠٨ ه

٩ ــ شرح ملحة الإعراب

ج ١ ، م ١ ، ت / ٢٩٠٩ ه

١٠ ــ بلوغ الأمل في تفسير الجمل ـ لمحمد بن راشد بن سعيد النوفلي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٠٧ ه

١١ ـــ الهادي في النحو ـ نسخ محمد بن ناصر بن محمد الفارسي .

31.011 c/007/ a

١٢ ــ الأمانة في اللغة العربية ـ لسلمة بن مسلم العوتبي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٦٧ ه

۱۳ ــ شرح الفواكه الجنية على متممة الأجرومية ــ لعبد الله أحمد الفاكهى . ج ۱ . م ۱ ، ن / د . ت

١٤ ــ الصحاح في اللغة ــ للجو هرى .

ج ١ ، م ١ ، ١ / ١٠٩٥ ه

١٥ ــ القاموس المحيط ـ لمحمد بن يعقوب الفيروزبادي .

- Y . 7 7 C / PP. 1 A

١٦ ــ فتح الأفعال وضرب الأمثال ـ لمحمد بن عمر الحضر مى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٤٨ ه

١٧ ــ شذور الذهب في معرفة كلام العرب ــ لمحمد بن هشام الأنصاري .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٧٦١ ه

١٨ ــ سلم الإعراب في النحو ــ لحبيب بن يوسف الفارسي .

ج ١ م ١ ، ن / ١٣١١ ه

١٩ ــ حرز الفوائد وقيد الأوابد ـ ليعقوب الحمدي .

ج١٠٩١، ١٥/٥٧٨ ه

٢٠ ــ فقه اللغة والتصريف ــ نسخ عبد الله بن حرمل بن سرحان .

713913 C/ VY11 A

# سابعاً \_ الأدب:

١ – الكواكب الدرية في مدح خير البرية - ( بردة البوصيرى ) لمحمد بن سعيد اليوصيرى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٧ ه

٢ - شرح قصيدة حياة المهج ـ لجاعد بن خيس الخروصي .

ج ١٠٦١، ١ ، ١ / ١٢١١ ه

٣ – منظومة النعمة الكافية \_ لمحمد بن إبر اهيم الكندى النزوى .

ج ١٠٥١ ، ١ ، ١ ١٥١ ه

٤ — ديوان شعر ـــ لإبراهيم بن قيس بن سلمان الحضرى .

ج ١ : م ١ ، ١ / ١٧٢١ ه

ديوان ابن الفارض ـ لعمر بن الفارض .

ج١، ١، ١، ١، ١. ت

٦ ــ شرح المقصورتين ـ لمحمد بن الحسن بن دريد الأز دى العانى .

ج ١ : ١ ، ١ ، ١ / ١٥٠١ ه

٧ — ديوان شعر ـ لسعيد بن مسلم الحجيزى .

ج ١، م١، ١/د. ت

٨ - القصيدة الحميرية \_ لنشوان بن سعيد الحميرى .

ج ١ ، ١ ، ٥ / ٢٧٣١ ه

۹ – دیوان الکیز اوی ـ لموسی بن حسین بن شوال .

ج ١، ١، ١ ، ١ / ١٥٢١ ه

١٠ - شرح البردة - لأحمد بن العاد .

ج ١ ، م ١ - ن / ٢٨٦ ه

 ۱۱ -- كتاب الأشعار الرائقة والأخبار الفائقة - لمداد بن محمد بن راشد الغافرى .

ج ١ ، م ١ ، ١ / ١٢٢١ ه

١٢ – مجموعة قصائد من ديوان ابن عديم ـ لناصر بن سللم بن عديمالرواحي .

ج ١٠١١ ، ن / ١١٤٣ ه

۱۳ – شرح قصیدة فتح بن نور النفوسی ـ لعبد الله بن عمر بن زیاد.

ج ١ : ٩١ . ١ / ١٩٤ م

١٤ – مكارم الأخلاق في جواهر الأغلاق ـ لعامر بن عبد الله النزوي .

31371 · 6/PVY1 A

١٥ – أنوار الربيع في فن البديع ـ لصدر الدين المدنى أحمد نظام الدين .

ج١، ١، ٥ / ١٥٠١ ه

١٦ - مجموعة قصائد لشعراء عمانيين \_لسالم بن محمد الدرمكي, وآخرين .
 ٢٠ - ٢ ، م ١ ، ن / د . ت

١٧ – ديوان الحسن بن محمد ـ لحسن بن محمد أبو الرجال .

ج ١ ، م ١ ، ن ـ ١١١٥ ه

۱۸ ــ شرح ديوان ابن الفارض

ج ۱ م ۱ ، ذ / د . ت

١٩ – شرح بديعيات الحليّ وابن حجة

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٤٤ هـ ٢٠ ــ لامية ابن النظر \_ لأحمد بن النظر السموءلي العاني .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۲۹ هـ ۲۱ ــ ديوان خلف بن سنان ــ لخلف بن سنان العاني .

ج١،م١،نـد.ت

# ثامنـاً \_ التـــاريخ :

١ ــ الموازنة ( يحتوى ضمناً على سيرة بعض علماء عمان وأعيانها )
 لعبد الله بن محمد بن بركة .

ج ١ · م ١ ، ن / ١٠٠٩ هـ ٢ — كتاب في سيرة العلماء والأئمة والأشياخ بي عمان ـ لمجهول .

ج ١، م ١، ن / د. ت ٣ -- تحفة الأعيان بسيرة أهل عمان \_ لعبد الله بن حميد السالمي .

ج ٢ ، م ١ ، ن / ١٣٤٢ هـ ٤ ــ أبطال عمان والنهضة الجديدة ـ لخالد بن هلال الرحمي .

ج ۱، ۱، ۵/د. ت

ه ــ السيرة الكلوية ـ لمحمد بن سعيد القنهاتي .
 ج ۲ ، م ۱ ، ن / ۱۲٤٠ هـ

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٥٥ ه

٧ – تاريخ العصامي \_ لمجهول

ج ٢ ، م ١ ، ن / ٣٥٢١ ه

🗀 ۸ – معجم الأدباء ـ لياقوت الحموي .

٩ - سيرة الخلفاء الراشدين وأسماء الصحابة .

ج ١، م ١، ن / د . ت ١٠ – أخبار الدول وآثار الأول ـ لأحمد بن حسن بن أحمد .

5114 1 2 1 2 1 AVII a ١١ – المولد النبوي الشريف ـ لمحمد بن عبد اللطيف الأحسائي .

3 / 17 / 1 / 1 / AFY A ١٢ – تاريخ الأمم والملوك ـ لجمال الدين أبي الفرج .

ラハウハウハラ·17

١٣ – إنسان العيون في سيرة الأمين والمأمون ـ لعلى بن همان الحلمي .

ج ١٠٨٤ / ٥ ، ١ ، ١ ج ١٤ – سيرة الإمام ناصر بن موشد ـ لعبد الله بن خلفان بن قبصر الصحارى .

3 / 1 0 / 107/ a

# المخطوطات المصمورة:

١ -- الفتح المبين المبرهن بسيرة السادة البوسعيدين ـ لحميد بن محمد بن رزيق.

7 / 1 7 / 1 · C \_ 077 A

٢ – السيرة القحطانية \_ لحميد بن محمد بن رزيق .

ج١، ١، ١، ١، ١، ٠ . ت

٣ ــ القصيدة العدنانية ، لحميد بن محمد بن رزيق .

ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت

٤ ـــ الشعاع الشائع اللمعان في ذكر أسماء أئمة عمان . لحميد بن محمد بزرزيق

ج ١ - م ١ . ن / ١١٥٦ ه

حهينة الأخبار في تاريخ زنجبار ، لسعيد بن على المغيري .

で、3/3、10、17

٦ – سيرة الإمام ناصر بن مرشد ـ لعبد الله بن خلفان بن قيصر الصحاري .

ج١،٥١، ن / ٥٠٠١ ه

٧ – كشف الغمة الجامع لأخبار الأمة ـ لسرحان بن عمر بن سعيد الأزكوي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣١٧ ه

٨ – مخطوط مصور في تاريخ عمان ـ لمجهول .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٩٨ ه

٩ ــ مخطوط مصور في تاريخ عمان ــ لمجهول .

₹ 1.4 1 1 0 / NT.1 E

# تاسعاً ـ الفلك وعلوم البحار:

١ ــ معدن الأسرار في علم البحار ــ لناصر بن على الخضوري .

ج ٣ ، م ١ ، ن / ١٣٦٩ ه

٢ - كتاب المجسطى فى علم البحار \_ لعبد الرحمن بن عمر المعروف بأبى الحسن.
 ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت

٣ – معالم البحر وجغرافيته ـ نجهول .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٢٣١ ه

٤ – كتاب في علم الفلك ومعالم البحار \_ لمجهول .

ج ۱، م ۱، ن / د. ت

٥ – عجب العجائب في الحسابات ومعرفة الكواكب ـ نسخ محمد بن حمد .

ج١، م١، ن/د. ت

٦ – الفيض العميم في معرفة أحكام صدر التقويم . لسلمان الفلكي .

ج١، م١، ن/د. ت

٧ – علم الفلك ـ ليحيى بن على الرفاعي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۹۸ ه

# عاشراً ــ الطب والكيمياء :

١ – تسهيل المنافع في الطب ـ نسخ سنيان بن محمد بن مطر الوائلي .

ج.١ ، م ١ ، ن / ١٩٤٤ ه

٢ – كتاب مختصر الرحمة في الطب والحكمة ـ لمجهول .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٥٩ ه

٣ - كتاب في الطب العاني .

ج ۱، ۱، ۱، ن/د. ت

المية ابن هاشم فى الطب \_ لمجهول .

ج ۱، م۱، ذ/د. ت

حتاب في الطب القديم \_ نسخ مسعود بن صالح بن مسعد .

ج ١،٩١،٥/١٠١٨

٦ -- كتاب في الطب ـ نسخ راشد بن عمر بن ثاني .

ج ١٠٠١، ن / ١٣٠٥ ه

. ٧ - كتاب القانين في الطب .

ج ١٠٥١، ١ ، ١ ، ١٥

٨ = تذكرة أولى الألباب والجامع للعجب العجاب \_ لداود الأنطاكى.

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٧١١ ه

٩ - نهاية الطلب في شرح المكتسب (كيمياء) لحكيم الجلدكي .

ج ١٠١١، ١ / ١٨٠١ ه

١٠ – البر هان (كيمياء) لحكيم الجلدكي .

5 1 , 4 1 ; C / 1771 A

# المخطوطات العربية

# فى مكتبة العلامة محمد بن اسماعيل المنصور في صنعــــاء

إعداد : الأستاذ عبد الله محمد الحبشي(١)

فيما يلى بيان بالمخطوطات العربية الموجودة فى مكتبة العلامة محمد بن محمد ابن اسماعيل المنصور ، فى مدينة صنعاء ، عاصمة الجمهورية العربية اليمنية . يتضمن عنوان الكتاب واسم مؤلفه ورمزنا لسنة كتابته بحرف ( ض ) ، ثم رقم كتابته بحرف ( ض ) ، ثم رقم المخطوط فى تلك المكتبة :

# علوم القرآن والتفسير

١ – بغية الراغب وعدة الطالب .

تألیف إبراهیم بن علی بن زاکی الجرازی « فی القراءات السبع رتبه علی فصول » خ سنة ۹۱۷ – ۲۸ ق – ۲۸ س – رقم ۵۷ فقه .

« جاء هذا الكتاب في آخر كتاب الترجمان الوارد تحت رقم
 (٧٦) من هذا البيان » .

٢ – البيان في متشابه القرآن .

تأليف أبى على الحسن بن أحمد بن عبد الله البنا البغدادى المتوفى سنة ٤٧١ ، خ سنة ١٠٦٤ – ٤٤ ق – ١٨ س – رقم ١١ مجاميع .

٣ - السر المصون في نكتة الإظهار والإضار في « أكثر الناس وأكثر هم
 لا تعلمون » .

تأليف على بن إبراهيم بن محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١٢١٩ – خ سنة ١٣١٧ – ٣٢ ق – ٣٠ س – ١ مجاميع .

٤ – المناهج الواضحة في تفسير آي الفاتحة .

تأليف يحيى بن أحمد بن عواض الشاطبى – كتب بقلم المؤلف – ٢٣ ق – رقم ٢٥ .

<sup>(</sup>١) الموظف بقسم المخطوطات في دار الكتب في صنعاء .

وقف حمزة وهشام « فى القراءات » .

تألیف بدر الدین حسن بن قاسم بن عبد الله المرادی المتوفی سنة ۷٤۹ ــ خ سنة ۱۱۶۶ ــ رقم ۱۰ مجامیع .

### الخسديث

٦ – إنحاف الأعلام بما تكور نسخه من الأحكام.

تأليف محمَّد بن إسماعيل الأميّر المتوفى سنة ١١٨٧ « ظناً » \_ خ بقلم المؤلف \_ ؟ ق \_ ٦ مجاميع .

٧ – أَصُول الأحكام في الحلال والحرام .

تأليف الإمام أحمد بن سلمان بن محمد بن المطهر المتوفى سنة ٢٦٥ - خ سنة ١٠٦٢ – في مجلد برقم ٩٠

٨ – الاعتصام بحبل الله المتين القاضى بإجماع المتقين أن لا يتفرقوا فى الدين « فى أحاديث الأحكام » .

تأليف الإمام المنصور بالله القاسم بن محمد بن على المتوفى سنة ١٢٩ ــــــخ سنة ١١٠٤ في مجلد ضخم برقم ٦٩

٩ - إفادة الأبرار في شرح حديث الأنوار .

تألیف محمد بن إسماعیل الأمیر المتوفی سنة ۱۱۸۲ ـ خ فی أربع ورقات برقم ٦ مجامیع .

۱۰ - أمالى أحمد بن عيسى بن زيد بن على بن الحسين بن على بن أبي طالب المتوفى سنة ۲۶۷ ، جمع محمد بن منصور بن يزيد المرادى المتوفى بعد

سنة ۲۹۰ تقريباً – خ فى مجلد برقم ۱۶ ۱۱ – تلخيص أحاديث الرافعي الكبير

تألیف أحمد بن علی بن حجر العسقلانی المتوفی سنة ۸۵۲ \_ خ سنة ۱۱۵۱ فی مجلد ضخر برقم ۵

١٢ - حاشية على الشائل النبوية « للترمذي » .

تألیف علی بن سلطان الهروی القاری المتوفی سنة ۱۰۱٦ ــ خ سنة ۱۱۷۳ فی مجلد برتم ۸۵

١٣ - حل الإشكال الوارد على حديث افتر اق الأمة المحمدية .

تألیف محمد بن حسن بن القاسم بن محمد المتوفی سنة ۱۰۷۹ ــ خ. فی ۷ ورقات برقم ۱۱ مجامیع .

١٤ – السفينة في الأدعية المأثورة .

تأليف الإمام أحمد بن هاشم بن محسن المتوفى سنة ١٢٦٩ - خ سنة ١٣٠٣ في مجلد برقم ٤٠ .

١٥ – سلاح المؤمن في الأدعية .

تألیف شمس الدین محمد بن محمد الجزری المتوفی سنة ۸۳۳ ـ خ ۱۲۸۳ فی مجلد برقم ۲۷ .

١٦ – شفاء الأوام المميز بين الحلال والحرام « في الحديث » .

تأليف الحسين بن بدر الدين بن محمد المتوفى سنة ٦٦٢ – خ سنة ١٠٦٠ في مجلد برقم ٥٢ .

١٧ – شهاب الأخبار في الحكم والأمثال والآداب .

تأليف ابى عبد الله محمد بن سلامة القضاعى المتوفى سنة ٤٥٤ ـــ خ سنة ١١٩٤ برقم ٧ مجاميع .

١٨ - صحيفة الإمام عل بن موسى الرضا المتوفى سنة ٢٠٣ ه - خ سنة ١٣٠٤
 برقم ٨ مجاميع

١٩ – فرند سلاح المؤمن وذيله « في الأدعية » .

تأليف يوسف بن إبراهيم بن محمد الأمير المتوفى سنة ١٢٤٤ ـخ سنة ١٣٣٣ في ٢٣٩ ورقة برقم ١٠٩ .

٢٠ ــ المطالب الطالبة الشريفة في المناقب المنيفة .

تألیف یحیی بن أحمد بن عواض الأسدی ـ خ بقلم المؤلف برقم ٢٥٠ .

# علم الكلام

٢١ – إجابة الداع إلى نبي دعوى الإجماع .

تأليف إسحاق بن يوسف المتوكل المتوفىسنة ١١٧٣ هـ « كتبه حول مسألة التفضيل بين الصحابة » خ سنة ١٣٤٣ هـ برقم ١٤.

٢٢ ــ إذعان النفوس الناطقة لقطع التسلسل لبر هان التطبيق .

تأليف إسحاق بن يوسف بن إسماعيل المتوكل المتوفى سنة ١١٧٣ - خ بقلم المصنف ــ ضمن مجموعة . ٢٣ - الإرشاد الحادي إلى كشف مستور منظومة الهادي .

تأليف عبد الكريم بن عبد الله أبى طالب المتوفى ١٣٠٩ هـ ــخ سنة ١٣٥١ رقم ٣٩.

٢٤ – الأساس لعقائد الأكياس في معرفة رب العالمين وعدله في المخلوقين .

تأليف القاسم بن محمد بن على المتوفى سنة ١٠٢٩ ــ خ سنة ١٠١٥ ــ فى ٥٣ ق برقم ٢٠ .

٢٥ ــ أسنى العقائد في أسنى المطالب وأزلف المقاصد .

تأليف الإمام الناصر الحسن بن على المؤيدى المتوفى سنة ١٠٢٤ - خ سنة ١١٣٨ في ١٥ ق برقم ١٠ مجاميع .

٢٦ – أنوار اليقين في إمامة أمير المؤمنين .

تأليف الإمام المنصور بالله الحسن بن بدر الدين المتوفى سنة ٦٧٠ فى سنة ١٠٩٣ برقم ٤٣ .

۲۷ - الإيضاح على المصباح « شرح مصباح العلوم الرصاص » .
 تأليف إبراهم بن يحيى السحول المتوفى سنة ١٠٦٠ ، في مجلد برقم ١٧٠ .

۲۸ - البحث المفيد الجاري على محض التوحيد.

تأليف محمد بن يحيى مداعس المتوفىسنة ١٣٥١ هـخ سنة١٣٣٥ برقم ١٧ .

٢٩ ــ البدر السارى شرح منظومة واسطة الدرارى فى توحيد البارى .

تأليف محمد بن عز الدين المفتى المتوفى سنة ١٠٥٠ ــ خ سنة

۱۱۰۹ فی مجلد برقم ۸۲ .

٣٠ ــ البيان الصحيح في التحسين والتقبيح .

تأليف الإمام المتوكل على الله إسماعيل بن القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٧٩ ــ في ٧٥ ق برقم ٢٨ .

٣١ - تحفة الإخوان في فضل كلمة الاعان.

تألیف یوسف بن حسین زبارة المتوفی سنة ۱۱۷۹ – خ سنة ۱۳۶۳ برقم ۱۲.

٣٢ -- تحقيق طلب موسى الرؤية .

تأليف محمد بن إسماعيل الأمبر المتوفى سنة ١١٨٢ – خ ١١٧٣ بقلم المؤلف برقم ٦ مجاميع .

٣٣ ــ تعليق على النحو ، لأبي طالب يحيى بن الحسين الهاروني .

تأليف القاضى زيد بن محمد الكلاوى الجيلي المتوفى في القرن

الخامس ، خ خط قديم . مفقود آخره برقم ١٧

٣٤ ـــ الجواب المختار على مسائل القاضي عبد الجبار .

تأليف القاسم بن محمد بن على اليمنى المتوفى سنة ١٠٢٩ والإمام المنصور بالله ــخ سنة ١٠٦٧ ــ في ١٢٥ ورقة برقم ١٠٧ .

٣٥ – حقائق المعرفة .

تأليف الإمام المتوكل على الله أحمد بن سليمان المتوفىسنة ٦٦هــخ سنة ١٣٣٥ فى مجلد برقم ٣١ .

٣٦ – الحكمة الدرية.

تأليف الإمام المتوكل على الله أحمد بن سليمان المتوفى ٦٦٥ \_ فى مجلد برقم ٣ مجاميع .

٣٧ ــ درة الغواص نظم خلاصة الرصاص .

تألیف الهادی بن ابرهیم الوزیر المتوفی ۸۲۲ ــ خ سنة ۱۳۶۹ برقم۱۱ .

٣٨ – رسالة الجواهر الخالصة من الشوائب فى العقائد المتقدمة على جميع المذاهب « رسالة ابن الدامغاني » .

تأليف عبد الصمد بن عبد الله الدامغاني المتوفى بعد سنة٩٦٧ «كما في هدية العارفين ج ١ ص ٥٧٤ – خ في ٢٩ ورقة – برقم ٢٤ .

٣٩ – الرسالة الصادعة بأسنى المطالب الشاملة للفضائل وأعلى المراتب
 الكشافة لما أشكل على الطالب الراغب الموضحة لحديث سدرا
 الأبواب إلا باب على بن أبى طالب.

تأليف الإمام يحيى شرف الدين المتوفى سنة ٩٦٥ ــ خ سنة ١٠٤٥ برقم ١٣ مجاميع .

· ٤ ـــ الرسالة الموضحة للحق الرافعة للتلبيس على الخلق .

تألیف صلاح بن علی بن محمد بن فاضل المغدفی من علماء القرن الحادی عشر –خ سنة ۱۲۹۸ برقم ۸ مجامیع .

١٤ – الرد على المجبرة مجوس هذه الأمة .

منسوبة للإمام زيد بن على المتوفى سنة ١٢٢ ــ خ ضمن مجموعة .

٤٢ ــ زهر الرياض في شفاء الأمراض في ذكر طرف من فضائل ذرية المصطنى وذكر ما خالفهم من أهل البغي والمكر والخفا .

تألیف المرتضی بن صلاح بن سلیان المرتضی فی خط حدیث برقم ۱۲ مجامیم .

23 - سبيل الرشاد إلى معرفة رب العباد .

تأليف محمد بن الحسن بن القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٧٩ ــ خ سنة ١٠٧٩ فى مجموعة برقم ٨ مجاميع .

٤٤ – شريدة القناص على خلاصة الرصاص

تأليف عبد الله الحسن الدوادى المتوفى سنة ٨٠٠ ــ فى مجلد رقم ٩٧ .

٥٤ - شرح القلائد في تصحيح العقائد ، للإمام المهدى أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ .

٤٦ – شواهد التنزيل لقواعد التفصيل .

تأليف عبيد الله بن عبد الله بن أحمد بن محمد بن حسكان القرشى العامرى النيسابورى المعروف بالحذاء المتوفىسنة ١٣٠٩ ، في مجلد رقم ٨٠

٤٧ - عدة الأكياس المنتزع من شفاء صدور الناس فى شرح معالى الأساس
 لا لإمام القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٢٩ »

تألَيف أحمٰد بن محمد الشرفى المتوفى سنة ١٠٥٥ ـــ خ سنة ١٠٥٦ ـــ على عبد رقم ٤٤ .

٤٨ – القلائد في تصحيح العقائد .

تأليف الإمام المهدى أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ ، انظره مع كتاب الأساس .

٤٩ - كتاب الإيمان.

منسوب للإمام زيد بن على المتوفى سنة ١٢٢ ــ خ فى ٢٠ ورقة برقم ٩ مجاميع .

- ٥ ـــ الكواكب الدرية في النصوص على إمامة خير البرية .
- تألیف صلاح بن إبراهیم بن تاج الدین المتونی سنة ۷۰۲ ـ خ سنة ۱۳۱۶ فی ۱۰ ورقات برقم ۱۷ .
- ١٥ مجموع السيد حميدان بن يحيى بن حميد المتوفى سنة ٦٥٦ « في التوحيد »
   خ سنة ١٠٥٦ في مجلد رقم ٢٥٦ .
- مرآة البصيرة بتحقيق النظر ، بتبعية العلم للمعلومات كانطباع الصور.
   تأليف أحمد بن حسن إسحاق خ بقلم المؤلف سنة ١١٦٦ فى
   ورقات ضمن مجموعة .
  - ٥٣ ــ مصباح العلوم في معرفة الحي القيوم .
- تألیف أحمد بن حسن بن محمد الرصاص المتوفی سنة ۱۲۱ ــ خ سنة ۱۱۲۱ فی ۹ ورقات مع کتاب الأساس برقم ۲۰ .
  - ٤٥ المنهاج « فى أصول الدين » .
- تَأْلَيْف يحيى بن الحسين القرشي المتوفى سنة ٧٨٠ تقريباً ــ خ سنة ٧٥٤ رقم ٥٨
- المنير ويسمى كتاب الأنوار في معرفة رسله وصحة ما جاءوا به على
   مذهب الهادي
- تألیف أبو الحسین أحمد بن موسی الطبری المتوفی بعد سنة ٣٢٥ – خ سنة ١٠٥٦ فی ٥٤ ورقة مع کتاب مجموع حمیدان .
  - ٥٦ نصيحة الإخوان في الذب عن آل المصطفى و لد عدنان .
- تأليف أحمد بن محسن بن إسحاق خ سنة ١١٦٩ بقلم المؤلف .
- ٥٧ ـــ نهاية التنويه في إزهاق التمويه .
- تألیف الهادی بن إبر اهِیم الوزیر المتوفی سنة ۸۲۲ ــ خ سنة ۱۳۲۰ فی مجلد .
  - ٥٨ ـــ النور المتلالي الماحي لظلمات الغز الي .
  - « في الرد على الغز الى شاه فتواه في مقتل الحسين » .
- تألیف علی بن عبد الله بن الفاسم بن محمد المتوفی بعد سنة ۱۱۷٦... خ فی ۵۷ ورقة رقم ۱۵ مجامیع .

### ٥٩ - ينابيع النصيحة في العقائد الصحيحة .

تأليف الحسين بن محمد بدر الدين المتوفى سنة ٦٦٢ ــ خ سنة ١٠٦٤ فى مجلد رقم ١٠٠ .

# أصبول الفقيية

٦٠ - شرح الكافل لابن بهران.

تأليف يحيى بن أحمد بن عناض ــ خ بقلم المصنف ــ فى ٦٠ ورقة ، رقم ٢٥ .

71 - الليث العابس في صدمات المجالس « في الفقه » .

تألیف اسماعیل بن علا الشافعی فرغ من تألیفه سنة ۸۷۱ ــخ سنة ۱۳۳۹ برقم ۱۲ .

٦٢ – منهاج الوصول شرح معيار العقول في علم الأصول .

تأليف الإمام المهدى أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ – خ سنة ١٠٥١ في ٢٠٦ ورقة ، برقم ٢ .

### اأة م

٦٣ ــ الأجوبة الرافعة الإشكال الفاتحة للأقفال .

تأليف الإمام عبد الله بن حمزة المتوفى سنة ٦١٤ – خ مع كتاب الحفيظ الآتي .

٦٤ – الإرشاد إلى محجة الرشاد في طريق أعمال العباد عند فقد الاجتهاد .

تأليف الإمام القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٢٩ – خ مع كتاب الجواب المختار رقم ١٠٧ .

٦٥ – الإرشاد إلى طريق النجاة للصياد .

تألیف عبد الله بن زید العبسی المتوفی سنة ٦٦٧ — خ سنة ١٠٦٤ رقم ١٩٩ .

٦٦ -- الأزهار في فقه الأعمة الأطهار .

تأليف الإمام أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ ــ خ سنة ٨٩٢ برقتم ٨ . ٦٧ – بحث حول مسألة الشطار الموجودين في اليمن .

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ ـ • خ بقلم المؤلف ضمن مجموعة برقم ٦ .

٦٨ – بحث في صلاة الرجل في بيته بعد سماع النداء .

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ ـ خ سنة ١١٧٣ يقلم المؤلف ضمن مجموعة برقم ٦ ..

٦٩ – البدور المضيئة الهادية لمذهب العترة المرضية .

تأليف أحمد بن حسين بن المتوكل على الله إسماعيل ـــ خ سنة ١٣٨١ برقم ٢٣ .

٧٠ – البيان الشافي والدر الصافي .

تأليف يحيى بن أحمد بن مصطفى المتوفى سنة ٨٧٥ \_ خ سنة ١٠٧٤ برقم ٥٣ .

٧١ – البيان والثبات إلى كافة البنين والبنات.

تأليف الإمام المنصور بالله عبدالله بن حمزة المتوفى سنة ٦١٤ ــــ فى ١٨ ق رقم ٢٨ .

٧٢ - تبصرة ذوى الألباب في تحقيق النصاب .

تألیفعبد الله بن محسن الحیمیالمتوفیسنة ۱۲۶۰ ـخسنة ۱۳۰۵، فی ۱۶ ورقة ، رقم ۲ مجامیع .

٧٣ ـــ التحذير للعباد عن معاونة أهل البغي والفساد .

تأليف القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٢٩ ــ فى ٦ ورقات رقم ١١ مجاميع .

٧٤ ـــ التحذير عن الوقوع في مهاوى الزيغ والغرور .

تأليف القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٢٩ ـــ خ سنة ١٢٥١ نى ٦٥ ورقة رقم ٤٧ .

٧٥ -- التذكرة الفاخرة في فقه العترة الطاهرة .

تألیف الحسن بن محمد النحوی المتوفی سنة ۷۹۱ ــ خ حط فديم برقم و أخری برقم ۵۰ .

تألیف محمد بن أحمد بن مصطفی المتوفی سنة ٩٢٥ \_ خ سنة ٩١٥ في مجلد رقر ٥٧٠ .

« وبآخره كتاب بغية الراغب وعدة الطالب للجرازى الوارد
 تحت رقم ١ في أول المقال ».

٧٧ - درر القلائد ونكت الفرائد أمنظومة في الفقه ١١.

تألیف صالح بن منصور الکوفی – خ مع کتاب نکت العبادات قر ۹.۶ .

٧٨ – الندواء النافع من سم اللسان الناقع .

تألیف یحبی بن أحمد بن عواض الشاطبی الأسیبی ـ خ بقلم المؤلف فی ۲ ورقات برقم ۲۵.

المؤلف في ٦ ورقات برقم ٢٥. ٧٩ ــ الزيادات من فتاوي السيد الأجل أبو الحسين أحمد بن الحسين الهاروني الإمام المؤيد بالله ، المتونى سنة ٤١١ ॥ تأمل » خ سنة ٧٧٦ في مجلد رقم ٨٨.

٨٠ - شرح الأنمار في الفقه أ

تُأْلِيفَ مُحمَدُ بن بحِبِي بن مِهْران المتوفّى سنة ٩٥٧ \_ خ سنة ١٠٥٧ رقم ١٤ عاميه .

٨١ – ضوء النهار المشرق على صفحات الأزهار .

تألیف الحسن بن أهمد الجلال المتوفی سنة ۱۰۸۶ ـــ خ سنة ۱۱۷۸ فی ثلاث مجلدات رقم ۲۳

١٢٪ – الغيث المدرار شرح الأزهار .

تألیف الإمام المهدی أحمد بن يحيی المرتضی المتوفی سنة ۸٤٠ ـخ سنة ۱۰۷۸ نی أربع مجلدات برقر ۱٤.

٨٣ -- فائق الأنظار شرح مقدمة الأزهار .

تألیف صلاح بن محمد المفاواجی المتوفی سنة ۱۰۹۰ تقریباً ہے۔ سنة ۱۰۷٤ . برقم ۱۳ مجامیع .

٨٤ -- القول الراجع السديد في أبيات الصلاة على الشهيد .
 تأليف الحسن بن إحاق المنوفي سنة ١١٦٠ - برقم ٢٩ .

٨٥ \_ كتاب الحفيظ في الفقه.

تألیف ابراهیم بن محمد الیوسی المتوفی سنة ۷۷۹ تقریباً ــ خط قدیم برقم ۳۰

٨٦ – المسائل المرتضاة فيها يعتمده القضاة .

تأليف الإمام المتوكل على الله إسماعيل بن القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٧٩ – انظره مع كتاب نكت العبادات

٨٧ \_ معيار أغوار الأفهاء في مناسبات الأحكام .

تألبف عبد إلله بزر محمد النجرى المتوفى سنة ۸۷۷ ــ خ سنة ٥٢٠ برقم و٢٩ .

٨٨ – المُبتَزع من الغيث المدرار شرح الأزهار .

تألیف عبد الله بن أبی القاسم بن مفتاح المتوفی سنة ۸۷۷ ــ علد برقرد؛

۸۹ - نکت انعیادات

تألیف جعفر بن أجمد بن عبد السلام المتوفی سنة ۵۷۳ ـ خ سنة ۱۰۶۳ ـ برقم ۹۶ .

. ٩ ــ هداية الأفكار إلى معانى الأزهار .

تأليف إبراهيم بن محمد الوزير المتوفى سنة ٩١٤ – خ سنة ١٠٤٦. رقم ٦٠

٩١ ج اليواقيت في المواقيت .

تألیف محمد بن اسماعیل الأمیر المتوفی سنة ۱۱۸۲ ـ ن سند ۱۲۹۳ رقم ۱۰ .

# الفرائض « المواريث »

٩٢ – الإيضاح الملتقط من المصباح .

تأنيف يحيى بن محمد المقرائى المتوفى سنة ١٩٩٠ ــ فى ٣٤ ورقة برقم ١٩ بجاميع .

٩٣ – جو هرة الفرائض الكاشف لمعانى مفتاح الفائض .

تألیف محمد بن أحمد الناظری المتوفی سنة ۹۲۰ ــ فی محلد برقم ۱۰۱ .

٩٤ – حاشية على و صايا الخالدي .

تألیف إبراهیم بن خالد القلعی المتوفی سنة ۱۱۵۹ – خ سنة ۱۳۰۵ برقم ۱۲ مجامیع .

٩٥ -- عقد الأحاديث في علم المواريث .

تأليف الفضل بن أبى السعد العصيفرى المتوفى بعد سنة ٦١٤ – في مجلد رقم ٣٦٦ .

٩٦ -- الوسيط في الفرائض.

تألیف الحسن بن أحمد العنسی المتوفی بعد سنة ٦٦٥ ـ خ سنة ١٢٦٣ برقم ١٣ بجاميم .

### التصيب ف

٩٧ - إتحاف الذائق وإيقاظ الغارق في آداب الذكر والأستاذ والإخوان
 مع الخالق .

تأليف محمد بن عبد الكريم السهان المتوفى سنة ١١٨٩ ــ خ سنة ١١٨٨ ــ خ سنة ١١٩٤ ــ خ

٩٨ - تصفية القلوب عن درن الأوزار والذنوب.

تألیف الإمام یحیی بن حمزة المتوفی سنة ۷٤٩ ــ خ سنة ۸۲۵. برقم ۱۰۰ وأخری برقم ٤ مجاميع .

٩٩ – تكللة الأحكام عن بواطن الآثام والذنوب .

تأليف أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ ـ رقم ١٣ مجاميع.

١٠٠ – حواشي على تكملة الأحكام .

تألیف علی بن زید الشظبی المتوفی سنة ۸۱۲ ــ خ سنة ۱۱۸۹ ، رقم ۷ مجامیع .

١٠١ – حيَّاة القلوب المحيى لعبادة علام الغيوب .

تأليف الإمام المهدى أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ ــ رقم ١٣٣ مجاميع .

رقم ۱۱ جاميع.

١٠٢ – سيأسة المريدين .

تأليف المؤيد بالله أحمد بن الحسين الهارونى المتوفى سنة ٤١١ هـ ــ برقم ٢٤ مع مجموعة كتب . ١٠٣ ــ الصراط المستقم « في التصوف » .

تأليف محمد بن حسن الديلمي المتوفي سنة ٧١١ – في مجلد رقم ٨٤.

١٠٤ \_ كتاب العزلة.

تأليف أبى سليمان حمد بن أحمد الخطابى المتوفى سنة ٣٨٨ – ١٠٦٤ فى ٢٦ ورقة برقم ٣٨ .

م ١٠٠ \_ كتاب الصفوة .

تأليف الإمام زيد بن على المتوفى سنة ١٢٢ — ج فى ١٥ ورقة برقم ٩ مجاميع .

١٠٦ \_ كتأب الهلجة .

تأليف الإمام جعفر الصادق المتوفى سنة ١٤٨،فى ٢١ ورقة برقم ٢٨ . ١٠٧ — كنز الأسرار ولاقح الأفكار .

تألیف أنی عبد الله محمد بن سعید بن عمر الصنهاجی المعروف بقاضی بازمور المتوفی سنة ۷۹۰ « انظر هدیة العارفین ج ۲ ص ۱۷۰ » ــ خ سنة ۹۰۸ برقم ۸ فی مجلد ضخم .

١٠٨ ــ كنز الرشاد وزاد المعاد .

تأليف الإمام الحسن بن عز الدين المتوفى سنة ٩٠٠ ــ خ سنة ١٠٩٣ رقم ٢٠٤.

١٠٩ ــ محوُّ الحوبة في شرح أبيات التوبة .

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ -- خ بقلم المؤلف في ٢٤ ورقة رقم ٦ مجاميع .

١١٠ ــ مصباح الشريعة ومفتاح الحقيقة .

المنسوب للإمام جعفز الصادق المتوفى سنة ١٤٨ — خ سنة ١٠٣٦ في ٣٨ ورقة برقم ٢٨ .

١١١ ــ مؤازرة الإخوان وتطهير الجوارح من الأدران .

تأليف أبى القاسم بن محمد بن حسين بن الشقيق المتوفى نحو سنة ٧٦١ ـ خ سنة ١٠٦٣ ـ في مجلد برقم ٢٨ .

۱۱۲ ــ وصية قدم بن قادم بن زيد بن عربيان بن جشم بن حاشد بن خيران

ابن نوف بن همدان بن زید بن ربیعة بن الخیار بن ماثل بن کهلان (قصیدة ).

فى أربع ورقات بآخر كتاب شرح قصيدة نشوان برقم ٧٪

الأدب

117 – التاب السابع أ من كتاب مجهول » فى ذكر السبع الزهرات التى تَجْمَع فى صعيد مصروما قبل فيها .

رقم ۲ مجاميع .

١١٤ – التحقة العلية والفرحة الهلية .

تألیف علی بن حسن أبوکئیر ۔ خ سنة ۱۰۱۷،فی مجلد رقم ۲ نجامیه . '

١١٥ – التعريف في بيان أحكام التأليف . ﴿

تَأْلَيْتُ أَلِمُدُ بِنَ عَبِدِ الرَّحْنِ الحِبِيشِي المَتَوَقَى سَنَّة ٧٧٩ ـــ سَنَّة ١٠٤٠ بَاخِرَ كَتَابُ الإرشاد رقم ١٩.

١١٦ – جُوارش الأفراح وقوتُ الأرواح لدديوان شعر » : ﴿

١١٧ – رسالة الحور العين . ٠ .

تألیف نشوان بن سعید الحمیری المتوفی سنة ۵۷۳ ــ سنة ۱۰۵۳ رقم ۷۷ مجامیع . ا

١١٨ – الرَّوْضِ النَّادِي في مَدْحُ الإمامِ الهَادِي ﴿ دَيُوانَ شَعَوْ ﴾ [

تأليف أحمد ل محمد أحمد بن محمد القهدة الزنمة المتوفى سنة ١١١٩... خسنة ٢١١٧ في مجلد رقم ٢٢.

١١٩ – سلوان المطاع في عدوان التباع . -

تأليف عند الله محمد بن ظفر الصقلي المتوفي سنة ٥٦٨ ـــ في مجلد رقم ٣٥.

۱۲۰ – فتح 'خَالَق شرح دیوانِ ممادح راب الخلائق و دیوان شعر و است ۱۲۵ – خ سنة ۱۳۵۳ فی سنة ۱۳۵۳ فی مجلد ضخر رقم ۹۹ ب

١٢١ – إلفرج بعد الشدة .

تأليف أبى عبد الله محس بن على التنوخي المتوفى سنة ٣٨٤ ـــ خ سنة ١٠٦٤ في مجلد رقم ٨٦ .

۱۲۲ - من غاب عنه المطرب

سنة ۱۰۱۷ رقم ۲ .

#### . اللغـــة والنحو

ر ١٢٣ - باب في الأضداد ، لمجهول - خ ضمن مجموعة رقم ٢٧ .

١٢٤ ــ الحاصر لغوائد المقدمة في علم الإعراب

تَأْلِيفُ الإمام يحبى بن مَزَّةُ المتوفى سنة ٧٤٩ ــ خ سنة ٧٥٣ فى عجلد رقم ٩٦.

١٢٥ – العقد الوسيم في أحكام الجار وأنجرور والظروف وما لكل مهما من التقسير

تأليف صلاح بن حسين الأخفش المتوفى سنة ١١٤٢ تـــ خُ سنة ١١٤٤ تـــ رُ سنة ١١٤٤ تـــ رُ سنة ١١٤٤ رقم ١٣ بجاميع .

۱۲۲ – كتاب الفرق بين الضادُ والظاء ، خيول ـ فَيَّ سَبِع ورقات رَقَمْ ۲۷ / ۱۲۷ – كتاب الاسمين .

تأليف محمد بن الحسن بن دريد المتوفى سنة ٣٢١ ـ خخط قديم فى ورقة واحدةً برقم ١١ تجاميع .

### التسازيخ

١٢٨ ــ أنباء الزمن في ثاريخ اليمن .

تأليف ُيحيى بن الحسين بن القاسم بن محمد المتوفى نحو سنة ١٠٩٩ -خ أوله بقلم المؤلف. تنتهى حوادثه إلى سنة ٧٠٠ ، في ٣٩٣ صفحة برقم ١٠٣٠.

١٢٩ – الحدَّائق الوردية في مناقب الأئمة الزيدية .

تأليف حميد بن أحمد المحلى المتوفى سنة ٦٥٢ ـ خ خط تُقديم برقم ٩١٨ .

١٣٠ - خلاصة السيرة الجامعة لعجائب أخبار الملوك التبابعة .

تألیف نشوان بن سعید الحمیری المتوفی سنة ۷۳ ـ خ سنة ۸۵۳ فی مجلد رقم ۷ .

١٣١ – رحيق الأز هار في رجال الأزهار .

تألیف أحمد بن عبد الله الحنداری المتوفی سنة ۱۳۳۷ \_ خ سنة ۱۳۳۳ برقم ۳ مجامیع .

١٣٢ – روح الروح فيما حدث في المائة الناسعة من الفتن والفتوح .

تألیف عیسی بن لطف الله بن مطهر المتوفی سنة ۱۰۶۸ ــ خ سنة ۱۳۶٤ فی مجلد رقم ۹۸ .

١٣٣ – السلوك الذهبية في خلاصة السيرة المتوكلية .

تأليف محمد إبراهيم بن المفضل المتوفّىسنة ١٠٨٥ ــ خ سنة ١٠٩١ ــ خ

١٣٤ – سيرة المطهر والمستنصر بالله إبراهيم بن المطهر وأولاده كافة .

تأليف الناصر أحمد بن المتوكل على الله المطهر بن يحيى \_ فى ١٢ ورقة بآخر كتاب ينابيم النصيحة .

١٣٥ – العبر للذهبي وذيوله .

خ بقلم العلامة عبد الغنى المرشدى رقم ٥ – والذيول هى لزين الدين عبد الرحيم العراقي وابنه أحمد وذيله لناسخ الكتاب عبد الغنى بن عبد الواحد المرشدى انتهى في ذيله إلى سنة ٧٧٨ هـ.

١٣٦ – مآثر الأبرار في تفصيل مجملات جواهر الأخبار .

تأليف محمد بن على الزحيف المتوفى سنة ٩١٦ ــ خ سنة ١٠١٥ فى عجلد برقم ٤ .

عبد الله محمسد الحبشي

# صدور فهرس جديد للمخطوطات العربية والشرقية بالمكتبة الوطنية في تورينو بإيطاليــا

ترجمة : الأستاذ إبراهيم عبد الله إبراهيم

نشرت مجلة « الشرق الحديث » الإيطالية بالصفحتين ( ٥٠١ ــ ٥٠٣ ) من عددها رقم ( ٧ ــ ١٢ ) للسنة السادسة والحمسين ( يوليو ــ ديسمبر ١٩٧٦ ) عرضاً لفهرس جديد للمخطوطات الشرقية بالمكتبة الوطنية في تورينو بإيطاليا ، جاء به ما يلي :

« فهرس المخطوطات الشرقية بالمكتبة الوطنية فى تورينو ، الجزء الأول، المخطوطات العربية والفارسية والتركية ، من وضع سرجيونوجا ، أمين المخطوطات الأول فى الدولة عام ١٩٧٤ ، عدد الصفحات ٧٩ » .

فى عام ١٩٠٠ نشر « كارلو ألفونسوناللينو » الذى لم يكن قد بلغ من العمر ٣٠ عاماً فهرس المخطوطات العربية والفارسية والتركية بالمكتبة الوطنية وأكاديمية العلوم فى مسقط رأسه « تورينو » .

وكان عدد هذه المخطوطات على التوالى : ٦٥ مخطوطاً بالعربية و ١٦ بالفارسية و ١٣ بالتركية . وبعد ذلك بأقل من أربعة أعوام فى يناير (كانون ثانى) من عام ١٩٠٤ حدثت كارثة حريق فى هذه المكتبة الوطنية، فأنقذ جزء مها فقط ووضع لها الفهرس المعروف باسم « بيتزى» . إلا أن المخطوطات التى أنقذت ظات مدفونة تحت الأرض لمدة سبعين عاماً فى انتظار إعادة التكوين والبناء وتجديد الفهارس ، هى ومكتبات أخرى كانت قد أنشلت خلال ذلك لتعويض ماضاع .

وقد أمكن إنقاذ حوالى سبعين مخطوطاً من الحريق المذكور ، علاوة على مجموعة من الوثائق العمانية ذات الطابع الإدارى .

وقام بوضع فهرس جديد لهذه المخطوطات الأستاذ سرجيونوجا ، وهو تلميذ جيوفاني جللبياتي ، أستاذ الدراسات العربية في كل من ميلانو وتورينو ، وكتب مقدمة النهرس الأستاذ ستيليوباسي مدير المكتبة الوطنية في تورينو .

والمحطوطات العربية الموجودة فى هذه المكتبة تحتوى على مؤلفات فى الشريعة الإسلامية والعلوم والناسفة والنحو والأدب والشعر ، بعضها عن المتنى واخريرى وابن الروى وغيرهم ، وهى تفيد المشتشرقين المشتغلين بالدراسات الإسلامية ، كما تفيد المشتغلين بتاريخ الأدب . (١)

ويعمل الأستاذ سرجيونوجا الآن في وضع فهرس للتراث الشرقي الموجود بالمكتبة الملكية في تورينو . حيث يوجد أهم مخطوط عربي هو الجزء الثاني من كتاب (الزهرة) محمد بن داود الأصفهاني .

ويعمل فى تحقيق هذا الجؤء الآن الطالب الإيطال فللارو تحت إشراف الأستاذ سرجيونوجا والأستاذ منجاتي .

إبراهيم عبدالله إبراهيم

 <sup>(</sup>١) كتب المديد إلى الأستاذ سرجيونوجا يطلب مند فهرس هذه المحطولات . وسنعرف بدله الحطوطات . وسنعرف بدله الحميد الحيد عدو صول الفهرس .

التعريف بالمخطؤطايت

عبد الله بن الزِّ بعرك

حياته وشعره

بقلم : الدكتور يحييُ الجبوري

حــــاته:

عبد الله بن الزبعري السهمي القرشي ، أبرز شعراء مكة في الجاهلية والإسلام وقد كان له أثر وخطر في حياة مكة إبان شركها وإبان إسلامها ، وكان شعره أبرز صوت من أصوات المعارضة التي وقفت بوجه الدين الإسلامي الجديد . فمن هو ابن الزبعري هذا ؟

ه عدد الله بن الزبعرى (١) بن قيس بن عدى بن سعد (٢) بن سهم بن عرو بن هصيص بن كعب بن لؤى بن غالب بن فهر بن مالك بن النضر ابن كنانة بن خزيمة بن مدركة بن إلياس بن مضر بن نزار (٣)

إ . . . . وأمه عاتكة الجبجية بنت عبد الله بن عمين بن أهيب بن حذافة بن جمح ،
 أما أولاده فلا نعلم عنهم شيئاً . وقد انقرض ولده (1) .

<sup>(</sup>۱) عرف بابن التربعري رجل آخر هو جبير بن التربعري النميري من سروات العرب ، وقد مدحه زباد الأعجر بقوله :

وجــــدت العــامرى ابن ألزبمــِـــرى ﴿ جِـــــيرَأَ خــــير مختبـــط نــــِـــارى ﴿ مَنْ أَبِياتَ . وكَانَ جَيْرِ بِنَ الزَّبِمرى شَاعِراً أَيْضاً ــ انظر المؤتلف والمختلف ص ١٩٥ -

<sup>(</sup>٢) عند السيوطي : عدى بن ربيعة بن سهم . شرح شواهد المغني ١/٢ ٥٥

<sup>(</sup>٣) الأغناني ١٧٩/١٥ وانظر أمد الغابة ١٩٩٣ والمؤتلف ص ١٩٤ والمرصع ص١٩٧٠. والدقد الثين ٢٨/٥ رقر الترجمة ١٥٣١ وتجريد أسماء الصحابة ٢٩١/١.

<sup>(؛)</sup> أحد النابة ٢/٠١٠ وتجريد أسماء الصحابة ٢/١١/ والعقد الثمين ٥/٠١٠

والشاعر من بنی سهم بن عمرو بن هصیص ، وهم من قبائل قریش التی لها مکانة وشأن فی مجتمعهم ، وکان لسهم بن عمرو ولدان : سعد ، وإليه نسب عبد الله ، وسعید ، ومنه هشام وعمرو ابنا العاصی بن وائل بن هاشم بن سعید ، استشهد هشام یوم أجنادین ولاعقب له ، وأمه حرملة بنت هشام بن المغیرة المخزوی ، وأما أم عمرو فهی سبیة من عنزة اسمها النابغة .

أما بنو سعد بن سهم ففيهم البيت والعدد ، فولد سعد : سعيد وحذيفة وحذافة وعدى ، فن بنى حذيفة أبن سعد بن سهم ، نبيه ومنبه ابنا الحجاج بن عامر بن حذيفة بن سهم من المطعمين ، قتلا يوم بدر كافرين . وكذلك قتل العاصى بن منبه ، ويذكر هم ابن الزبعرى فى شعره (١) وله كان سيف رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وأمه بنت العاصى بن وائل ، وربطة بنت منبه بن الحجاج أم عبد الله ابن عمرو بن العاصى . ومنهم إبراهيم بن سلمة بن عبد الله بن عفيف بن نبيه ابن الحجاج ، من فقهاء مكة وآخر من بقي بحدث عن مالك بن أنس .

أما عدى بن سعد بن سهم ، فرع عبد الله بن الزبعرى ، فولده : قيس ، وهو سيد قريش فى زمانه ، والحارث ، كان من المستهزئين برسول الله صلى الله عليه وسلم ، ويعرف بابن الغيطلة ، وعبد قيس ، وعبد الله وكان على بنى سهم يوم الفجار .

فأما قيس بن عدى بن سعد بن سهم ، فله ولذان : حذافة والزبعرى ، فولد الزبعرى (٢٦ عبد الله الشاعر ، وقد انقرض عقبه ، وولد حذافة بن قيس بن عدى : أبو الأخنس ، وخنيس من المهاجرين ، شهد بدراً ، وكان زوج حفصة بنت عمر أم المؤمنين قبل رسول الله ، ولا عقب له . وعبد الله بن حذافة من مهاجرة الحبشة . بعثه رسول الله إلى كسرى ، وهو المأمور بالنداء أيام التشريق أنها أيام أكل وشرب ، ولا عقب له ،

<sup>(</sup>١) انظر ق ٢٠ ق = تعنى قصيدة أو قطعة أو بيتاً ، فهى رقم فى شعر ابن الزبعرى .

<sup>(</sup>۲) الزيمری: بكسر الزآی و نتج الباء و سكون الدن و راء مُفتوحة بعدها ألف، الشكس السبی، اختی، قال الازهری: و به سمی ابن الزيمری المستم، و الزيمری الضخم. و يقول الجهری الفخم. الفزهری: الزيمری الكثير شعر الوجه و الخاجبين و الخبين ، و جمل زيمری كذلك. انظر اللسان (زيمر) ۶۰۲/۰

وقيس بن حذافة من مهاجرة الحبشة ، وأولاد حذافة بن قيس هؤلاء هم أبناء عم عبد الله بن الزبعرى الشاعر .

ومن أبناء الحارث بن عدى بن سعد بن سهم : أبو قيس بن الحارث ، استشهد يوم اليمامة ، وسعيد بن الحارث ، استشهد يوم أجنادين بالشام، وتميم بن الحارث ، استشهد أيضاً يوم أجنادين ، وعبد الله بن الحارث ، استشهد يوم الطائف . وهؤلاء أبناء عم عبد الله بن الزبعرى أيضاً ، يلتقون عند جد أبيه عدى بن سعد (١) .

لم تقدم المصادر معلومات واضحة عن حياة ابن الزبعرى ، غير نتف مقتضبة ومكررة لاتشنى غلة ولا تفسر حالة ، ولا بد من الرجوع إلى شعره لتكوين صورة عن حياته ، ومع علمنا بما يعترى بعض هذا الشعر من شك ووضع ، إلا أنه في جملته يكشف عن أمور عصره وجوانب حياته .

وأول مانستطيع أن نتلمس فى شعره ، تلك الإشارات التاريخية التى شهدها أو سمع عنها ، من ذلك حادثة الفيل التى سجلها فى القطعة ٢٣ ، إذ يتحدث عن حرمة مكة ومنعتها ، وكيف تشتت الجيش ورجع فلهم بعد أن كانوا ستين ألفاً فصار مصيرهم المرض والهلاك ، ويعزو ذلك إلى حفظ الله لهذا البلد ، وفى البيت الأخير يذكر كلمة (العباد) وهى كلمة ذات مدلول إسلامى :

كانت بها عاد وجرهم قبلهم والله من فوق العباد يقيمها

مما يرجح أنها مما قبل بعد الإسلام . ولم يكن ابن الزبعرى وحده قد سجل هذه الحادثة ، فلا بد أن يذكرها شعراء آخرون من قريش ، وإن لم يكن بين أيدينا شيء منه ، فإن ابن إسحاق يسجل هذه الحادثة ويذكر أنهم قالوا فيها شعراً ، يقول : « فلما رد الله الحبشة عن مكة ، وأصابهم بما أصابهم به من النقمة ، أعظمت العرب قريشاً ، وقالوا : هم أهل الله ،

<sup>(</sup>١) راجع جمهرة أنساب العرب ص ١٦٣ – ١٦٦

قاتل الله عهم وكفاهم مئونة عدوهم ، فقالوا فى ذلك أشعاراً يذكرون فيها ما صنع الله بالحبشة وما رد عن قريش من كيدهم ، فقال عبد الله بن الزبعرى تنكلوا عن بطن مكة ... الشعر (۱) »

ويتحدث في القطعة ٢١ عن بني المغيرة بن عبد الله المخزوميين وبلائهم في حرب الفجار ( يوم عكاظ ) حيث حوا الناس ومنعوهم من الهويمة ، ويتضمن شعره مآتى قريش والأجداث التي مرت بهم ، فقد جرى بين الأحلاف (حلف المصيب ) وبني عبد مناف خلاف ومنافسة ، فقالت الأحلاف واجتمعت : من يكفينا من بني عبد مناف ا فقالت بنو سهم : نحن نكفيهم . إن قاتلوا قاتلناهم ، وإن وفدوا وفدن . وإن فعلوا فعلنا \_ فيتناول ابن الزيعرى هذا القول ويردده مفتخراً تموقف قدمه (١) :

أنا ابن الألى جاروا منافأ بعزهـا وجار مناف فى العبـاد قليل لقناء إن لقوا ووفـنـادة وفعــلا بفعل والكثيل كفيل

ومن الأحداث التي أثرت في نفس إبن الزبعرى وكان لها صدى في شعره وطبعت قصائده اعتداراً ومديحاً ، حادثة دار الندوة ، ذلك أن أناساً من قصى دخلوا دار الندوة لبعض أمرهم ، فأراد عبد الله بن الزبعرى أن يدخل معهم فيسمع مشورتهم ، فنعوه ، فكتب شعراً في باب الندوة مما يلى الكعية (٣) :

ألحى قصياً عن انجد الأساطير ورشوة مثل ما ترشى المفاسير وأكلها اللحم بحتاً لا خليط لـــه وقولها رحلت عير أتت عير توارثوا فى نصاب اللزم أولهـــم فــلا يعـــد لهم مجـــد ولا خير

فلها أصبح الناس وقرأوا ذلك أنكروه وقالوا : ما قالها إلا ابن الزبعرى . أحمع على ذلك رأيهم . فمشوا إلى بنى سهم – وكان مما تنكر قريش وتعاقب عليه أن يهجو بعضها بعضاً – فقالوا لبنى سهم : ادفعوه إلينا نحكم فيه

 <sup>(</sup>۱) السيرة ۱/۷ء
 (۲) المنسق ص ٤٤

<sup>(</sup>٣) النَّمَق ص ٢٦؛ - ٢٧؛ وَلَعَبِقَاتُ النُّكُمُرِ أَهُ ١/٥٣٠ م

بحكنا ، قالوا : وما الحكم فيه ؟ قالوا : نقطع لسانه ، قالوا : فشأنكم ، واعلموا والله أنه لا يهجونا رجل مكم إلا فعلنا به مثل ذلك (١) . وفي الروض الأنف : فأسلموه إليهم فضربوه ، وحلقوا شعره ، وربطوه إلى صخرة بالحجون ، فاستغاث قومه فلم يغيثوه ، فجعل يمدح قصياً ويسترضيهم ، فأطلقه بنو عبد مناف منهم وأكرموه ، فدحهم بأشعار كثيرة (١) . ونتج عن هذه الحادثة أشعار كثيرة يمدح بها العاص بن وائل (٣) وبني قصي (١) والتوسل إليهم أن يطلقوه ويمنوا عليه ، يذكرهم بصلات الرحم والقرنى ويوعدهم حسن الناه :

فإن تطلقونى تطلقسوا ذا قرابة ومن عليكم صادقاً غير كاذب ويذهب فى تعداد رجالهم والثناء عليهم كل مذهب ، من مثل أبي سفيان ابن حرب ، وأسيد بن أبي العيص ، وأبي العاص بن الربيع ، وزمعة بن الأسود بن عبد المطلب ، يشيد بهؤلاء ويفضلهم على نفسه وقبيلته فإنهم أهل خير وكرم إن أخصب الناس وإن أجدبوا :

أفكم فى العسر واليسر خسسيرنا إذا كان يوم ممزمهر الكواكب

وعلى الرغم من أن قومه أسلموه ولتى في سبيلهم الذل والعذاب ، إنه لم يكن مضطعناً عليهم ، متنكراً لهم ، بل كان باراً بهم ، منحازاً إليهم ، صافحاً عما ألحقوا به من الأذى حين تخلوا عنه ، بل أسلموه ولم يمنعوه ، طإذا قال له قائل : أسلمك قومك ولم يمنعوك ولو شاءوا منعوك ، أجابه ملتمساً العذر لقومه ، ناضراً إلى صالح قبيلته وسلامها (٥) :

فَمَرُكُ مَا جَاءَتُ بِنَكُرُ عَشَيْرُتِي ﴿ وَإِنْ صَالَحَتَ إِخُوانُهَا لَا أَلُومُهَا يَهِ جَنَاةُ النِّي أَنْ سَسِيوِفُنَا ﴿ رَبُّهَانِنَا ﴿ مَسُلُولُــةً لَا نَشْبِمُهِــا

وإذا صحت القطعتان ( ۲۹ . ۲۸ ) لابن الربعرى فهما مما بلحق بحادثة در الندوة . إذ يمدح في الأولى بني عبد مناف ويشيد بكرمهم وحنوهم ،

٠ (١) طبقات الشعراء ١/٢٣٦

<sup>(</sup>٢) الروض الأنف ٢/٨٧ وانظر شرح الشواهد ــ العيني ٤/٠١٠

<sup>(</sup>٢) ق ٨ (١) ق ٢ م (٥) انظر ق ٢٤ وُطبقات الشعراء ( ٢٣٧ م

ويذكر هاشماً الذى ( هشم الثريد لقومه ورجال مكة مسنتون عجاف ) ، وكذلك القطعة الثانية ، فهى مدح لبنى عبد الدار الذين لهم حجابة البيت والندوة واللواء .

والملاحظ أن ابن الزبعرى قرشى شديد البحسك بقرشيته ، فهو بار بقومه يمدحهم ويشيد بفضائلهم ، وكل مدائحه تركزت فى قريش ، سواء أكان منهم أهله الأدنون أم فروع قريش الأخرى ، فقد سقط فى شعره مدح لحلف بن وهب الجمحى وأسرته (١) ، وبيت فى ذكر عبد الله بن أبى ربيعة الموصوف بذى الرمحين والد عمر بن أبى ربيعة — كان اسمه مجيرى فسهاه رسول الله صلى انله عليه وسلم عبد الله بعد أن أسلم — فقد كان لهذا الرجل فضل على الشاعر ، إذ قرب مجلسه وراح عليه خيره سريعاً غير مبطى (٢) . فضل على الشاعر ، إذ قرب مجلسه وراح عليه خيره سريعاً غير مبطى (٢٠) . له يد على الشاعر وهو رجل كريم يسبغ فضله على الناس ويعم خيره على المقترين (٢) .

أما آل المغيرة المخزوميون فلم يكتف بمدحهم والإشادة بفتوتهم وشجاعتهم وكرمهم (٤) ، بل كان يذكر بسر بن سفيان القميرى الخزاعى بدية الوليد بن المغيرة ، وكان الوليد قد مر ذات يوم يجر برديه بين أبواب بى قمير بن حبشية بن سلول ، فرماه رجل منهم بسهم ، فأصاب عضلة ساقه ، فات من جرائها بعد ذلك ، وأوصى الوليد أن لايطل دمه . فلا سمع بسر ابن الزبعرى :

ألا أبلغا بسر بن سفيان آية يبلغها عني الخسبير المفسرد

من قصيدة ضاعت وليس لدينا منها غير هذا البيت (٥) ، أخذ بسر بن سفيان ببد ابنه وقريش جلوس فى حرم الكعبة فقال : هذا ابنى لكم رهن بالدية ، فأخذ خالد بن الوليد الغلام إلى بيته فأطعمه وكساه وأكرمه ثم أطلقه إلى أبيه قائلا : انطلق إلى أبيك ، فإن كان لنا عليه حق فسير بجه علينا ،

(١) ق ٢٧ ع (٥)

فلما بلغ القول بسر بن سفيان قال : أفعل والله لأريحن عليه حقه ، وكانت الدية مقطعة في سنين ، فأداها عاماً ، بم حج رسول الله صلى الله عليه وسلم حجة الوداع زقد بني من الدية شيء ، فوضعه الرسول فيما وضع من دماء الجاهلية (٢) .

## في الإسلام:

فإذا جاء الإسلام نجد ابن الزبعرى من أشد خصومه المنافحين عن دين قومه الموروث ، معتراً بالكعبة وأصنامها ، فهو يناقض شعراء المسلمين في المعارك التي دارت بعد الهجرة بين المسلمين والمشركين ، وكان ابن الزبعرى شاعر قريش الأول الذي يتصدى بشعره ليصور أحوال قريش في النصر والهزيمة .

وأول حادثة يسجلها ابن الزبعرى هي غزوة عبيدة بن الحارث الذي بعثه رسول الله في السنة الأولى من الهجرة في ستين فارساً من المهاجرين ، فلم فسار حتى بلغ ماء بالحجاز بأسفل ثنية المرة ، فلتي جمعاً من قريش ، فلم يكن بينهم قتال بالسيوف ، وإنما جرى بينهم مراماة بالسهام (٢٠) . وكانت سرية عبيدة بن الحارث أول راية عقدها الرسول عليه السلام . وقال ابن الزبعرى قصيدته :

أمن رسم دار أقفرت بالعثاعث بكيت بعين دمعها غير لابث يناقض فيها قصيدة لأبى بكر الصديق أولها :

أمن طيف سلمى بالبطاح الدمائث أرقت وأمر فى العشيرة حادث وأول ما يعيب هاتين النقيضتين الشك الذى يحوم حولها ، فقد ذكر ابن هشام عن كل واحدة منهما : « وأكثر أهل العلم بالشعر ينكر هذه القصيدة » لأبى بكر ولابن الزبعرى(٣) .

ويسجل ابن الزبعرى فى القصيدة ـــ إن صحت له ـــ قصة هذه السرية ، وكيف لقيها قومه القرشيون بجيش لجب فيه فرسان كالليوث أوقعوا الرعب

<sup>(</sup>١) المنمق ص ٢٢٤ – ٢٣٢ باختصار .

<sup>(</sup>٢) السيرة ١/١١ه وما بعدها وانظر الطبرى ٢/٢٠٤. ` (٣) السيرة ١/٢١ه – ٩٩ه.

فى صفوف المسلمين فكفوا عنهم ، ولو أنهم قاتلوهم لتركوهم صرعى تنوح عليهم النساء ، والقصيدة فخر بقوتهم وتهديد ووعيد لخصومهم ، ويكرر فيها اعترازهم بأصنام مكة العاكفين عليها :

لنترك أصناماً بمكة عكّماً مواريث موروث كريم لوارث ويذكر أن ما فيها من تهديد موجه إلى المسلمين وإلى أبى بكر الذى يناقضه :

فأبلغ أبا بكر لديك رسالة فما أنت عن أعراض فهر بماكث

وكان أبو بكر قد ذكر فى قصيدته بنى سهم قوم ابن الزبعرى الذين هجوه ونالوا منه سبأ وافتراء ، فأعرض عنهم ، يقول أبو بكر فى ختام قصيدته (۱) :

فأبلغ بنى سهم لديك رسالة وكل كفور يبتغى الشر باحث فإن تشعثوا عرضى على سوء رأيكم فإنى من أعراضكم غير شاعث

وتأتى معركة بدر ، ويكون النصر المؤزر فيها للمسلمين ، وتنهزم قريش فيها شر هزيمة ، ويسقط خيرة رجالهم قتلى ، ويكون وقع هذه الهزيمة شديداً عنيفاً فى نفس ابن الزبعرى ، فيحزن حزناً موجعاً ، وينظم قصيدة (٢) يبكى فيها قتلى بدر . ويذكر من صرع من قومه ، يعدد منهم نبيهاً ومنها أبنى الحجاج بن عامر السهمى ، وعتبة بن ربيعة بن عبد شمس وأخاه شيبة بن ربيعة ، والحارث بن منبه بن الحجاج وأخاه العاصى بن منبه ، وأبا جهل عمرو بن هشام المخزوى ، وهكذا يعدد أسماءهم وينوه بفضائلهم . وينوح على مصارعهم ، وتبقى حرقة الألم فى فؤاده مما نزل بقومه فى بدر ، حتى إذا جاءت معركة أحد بعد عام من بدر ، نجد ابن بقومه فى بدر ، حتى إذا جاءت معركة أحد بعد عام من بدر ، نجد ابن الزبعرى يشارك فى هذه الواقعة ويقاتل ذباً عن قومه وثاراً لقتلى قريش يوم بدر ، فيقتل عبد الله بن سلمة بن مالك الأنصارى (٣) . وينظم فى أحد ثلاث

<sup>(</sup>۱) السيرة ١/٩٥٠ (٢)

<sup>(</sup>٣) أنطبقات – أبن سعد ١٨/٣

قصائد ، يفرغ فيها ما فى قلبه من ثأر وشماتة بما أصاب المسلمين ، فهو فى مقطوعة (١) يفخر بأنهم قتلوا عبدالله بن جحش ، وحمزة بن عبد المطلب عم رسول الله صلى الله عليه وسلم ، والأعرج بن مالك المعروف بابن قوقل ، ويندم على أنهم لم يظفروا ببقية المسلمين الذين أفلتوا منهم ، ولو أقاموا لعضهم السيوف وسفكوا من دمائهم الكثير .

و فى قصيدة أخرى (٢) ، يصف معركة أحد ، وكيف أعدت قريش عدتها وسارت بجيوشها لتلقى المسلمين ، فلما لقوهم خاضوها حرباً مريرة ، صرعوا فى ميدانها سراة الأوس وبنى النجار ، ويتهدد النبى بأنه لولا أن علا فى الشعب لما نجا من سيوفهم ، ويذكر مرة أخرى فى الصرعى حمزة ابن عبد المطلب وكذلك نعان بن مالك من الخزرج ، وفى القصيدة تصوير دقيق لهول المعركة وشدة الصدمة وكثرة القتلى .

وفى قصيدة ثالثة (<sup>٣)</sup> يعرض فيها بحسان بن ثابت الذى فخر عليه كثيراً فى يوم بدر ، يبدؤها بقوله :

ياغراب البين أسمعت فقل إنما تنطق شيئاً قـــد فعـــل ويسميه في بيت آخر :

أبلغا حسان عنى آيـــــة فقريض الشعر يشنى ذا الغلل ويفخر عليه بالنصر وما تركوا فى المعركة من قتلى وسادة أبطال نالت منهم الرماح والسيوف، فتركنهم صرعى ممزقة ثيابهم، منثورة أشلاؤهم.

وقد رد عليه حسان بن ثابت فى نقيضة قوامها خسة عشر بيتاً ، يبدؤها بقوله (١٠) :

ذهبت بابن الزبعرى وقعة كان منـــا الفضل فيهـــا لو عدل ولقـــد نلتم ونلنــا منـــكم وكذاك الحرب أحيــاناً دول

وكما رد حدمان بن ثابت على هجاء ابن الزبعرى ، فكذلك رد كعب

<sup>173(1)</sup> 

<sup>(</sup>٣) ق ١٥ (٤) السيرة ٢/١٣٧ – ١٣٨

ابن مالك على ابن الزبعري في هذا اليوم في سياق مناقضته لهبيرة بن أبي وهب، ويذكر في القصيدة ابن الزبعري قائلا (١) :

من الناس من أخزى مقاماً وأشنع ومن خده يوم الكريهة أضرع

فخرت على ابن الزبعري وقد سرى لكم طلب من آخر الليــل متبع فسل عنك في عليا معد وغــــيرها ومن هو لم تترك له الحربمفخرأ

وكعب هنا يشير إلى فخر ابن الزبعرى عليه ، فأين هذا الفخر ، إنه لاشك بعض ممـــا ضاع من شعر الشاعر . ولكعب قصيدة أخرى في أحد يذكر فيها ابن الزبعري ويهجوه هجاء موجعاً (٢) :

سألت بك ابن الزبعرى فسلم أنبأك في القسوم إلا هجينا مقيماً على اللؤم حينـاً فحمنا تبجست تهجو رسول المليك قاتلك الله جلفًا لعينيا

خبيثاً تطيف بك المندبات

ومعنى هذا أن ابن الزبعرى قد هجا رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وليس بين أيدينا من هذا الهجاء شيء، وهذا أمر طبيعي ، إذ لم يحفظ الرواة هذا الهجاء تأدبًا مع الرسول الكريم ، و تبرأ منه الشاعر فأتلفه بعد إسلامه .

ويأتى يوم الخندق ، ويرد الله كيد الأحزاب ، وينجو المسلمون ، ولكن ابن الزبعري لا يترك هذا اليوم دون أن يسجل فيه شعراً ٣٠ يذكر فيه جيش قريش وضخامته وقوته ، وكيف سار إلى يُترب وفي أمانيه استئصال شأفة المسلمين ، وعلى هذا الجيش قواد من مكة هم : عيينة بن حصن الفزارى ، وأبو سفيان صخر بن حرب زعيم قريش وقائدها في هذا اليوم ، ويعين ابن الزبعري المدة التي قضتها قريش في حصار المسلمين :

شهراً وعشراً قاهرين محمداً وصحابه في الحرب خير صحاب

ونتحفظ هنا من عجز البيت : فأثر الرواة المسلمين وتصرفهم فيــه ظاهر ، فليس من هم الشاعر أن يصف صحاب محمد بأنهم خير صحاب . وهو خصمهم الألد . وعدوهم الحقود . على أن هذا التصرف لا يشين

<sup>(</sup>١) السيرة ٢/٥١١ (۲) السيرة ۲/۱۲۱ (۳) ق ۱

القصيدة الجيدة السبك ، الحسنة الأسلوب ، ويلتمس الشاعر العذر لقومه في رجوعهم خائبين :

لولا الحنادق غادروا من جمعهم 🕟 قتلي لطــير سغب وذئاب

وبعد الخندق فى سنة ثمان ، أسلم عمان بن طلحة بن أبى طلحة وخالد ابن الوليد ، وهاجرا إلى يثرب مبايعين ، فكبر ذلك على ابن الزبعرى ، فنظم فى ذلك أبياتاً (١) يناشدهما فيها بالحلف الذى كان بينهم ، ويعيرهما أنهما استبدلا دينهما بدين آخر ، وعد فعلهما هذا غدراً فهو يحذّر منه ، أما الحلف الذى بذكر به ابن الزبعرى فى قوله :

أنشد عثمان بن طلحة حلفنا وملقى نعال القوم عنــد المقبل

فهو حلف بنى عبد الدار وسهم وجمح و مخزوم وعدى بن كعب ، وكانوا مع بنى عبد الدار ، وقد نحروا جزوراً ثم غسوا أيديهم فى دمها ، وخلطوا نعالهم بفناء الكعبة ، فسموا الأحلاف ، وأرادوا أخذ البيت من بنى عبد مناف ، ويقابل هذا الحلف حلف المطيبين ، حيث تحالف بنو عبد مناف وأسد بن عبد العزى وزهرة والحارث بن فهر وتيم بن مرة ، وغمسوا أيديهم بالطيب فسمى حلف المطيبين (٢٠).

ولما نصر الله رسوله ، وفتحت مكة ، وأسلم أهلها ، ضاقت الأرض بابن الزبعرى ، فهرب إلى نجران هو وهبيرة بن أبى وهب المخزومى ذوج أم هانىء بنت أبى طالب . وكان رسول الله قد أمر بقتل ثمانية رجال وأربع نسوة من قريش عبد الله بن الزبعرى منهم (٣٠) . فلما علم حسان بن ثابت بأمر ابن الزبعرى وهروبه إلى نجران ، همجاه ببيت شعر هو قوله (١٠):

<sup>(</sup>۱) ق ۱۸ انظر المنبق ص ٤٢ – ٤٣

<sup>(</sup>٣) الكامل - ابن الأثير ٢٤٨/٢ . والذين أهدر رسول الله دمهم هم : عكرمة بن أبي جهل وصفوان بن أمية بن خلف ، والحويرث وصفوان بن أمية بن خلف ، والحويرث ابن نقية بن وعبد الله بن الزبعرى ، ووحثى بن حرب - قاتل حرة - أما النساء فهن : هند بنت عبد، وسارة مولاة عمرو بن عبد المطلب ، وقيلنا عبد الله بن خطل.

<sup>(</sup>٤) أسد الغابة ٣/٩ د١ و البداية و النهاية ٤/٨٠٣

فلما بلغ ذلك ابن الزبعرى خرج إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم ، فاعتذر إليه ، فقبل عذره ، وأسلم وحسن إسلامه ، وشهد ما بعد الفتح من المشاهد (۱) . وصار يقول الشعر فى التوبة والندم والاعتذار إلى النبى الكريم عما بدر منه فى عهد الغواية والضلال ، ولم يصلنا من هذا الشعر الذى تصفه المصادر بالكثرة (۲) ، غير قطعتين وقصيدة ، يصف فى قطعة (۳) أحزانه وهمومه وندمه على ما فرط منه فى عهد الإثم ، ويصور ضلالته وما كان يزينه له بنو جمح وبنو سهم من الظلم والضلال ، ولكنه توجه الآن إلى نور الهداية ، وآمن قلبه « بمحمد و بما يجىء به من سنة البرهان والحكم » ، ويعاهد ابن الزبعرى رسول الله أن يكون من جنود المسلمين يذب عنه بسيفه ولسانه ، فيجند شعره فى سبيل الدين ومصلحة المسلمين (١):

يارسول المليك إن لسانى راتق ما فتقت إذ أنا بور إذ أبارى الشيطان فى سنن الغى ومن مسال ميلسه مثبور إننى عنك زاجر ثمّ حيساً من لؤى وكلهسم مغرور

وسرعان ما يندمج الشاعر فى الحياة الإسلامية الجديدة ، ويفهم الدين المجديد ، وير دد بعض ألفاظه ومعانيه ، فتظهر فى شعره ألفاظ من مثل : (اليقين ، والبر ، والصدق ، والحق ، ونور الدين المضىء المنير ، وأذهب عنا ضلة الجهل ، والإثم ، والضلال وشرائع الظلم ، والبرهان ، والحكم ، ورسول المليك ، وسنن الغى ، ومباراة الشيطان ، والندير ، والغواة ، وبرهان الإله ، والعباد ، وأحمد المصطغى ، والصالحين ، إلى غير ذلك من الألفاظ التى بثها الإسلام ونشرها المسلمون .

وفى القصيدة 19 يمدح رسول الله صلى الله عليه وسلم ويعتذر إليه ، ويذكر حاله حين كانت تغويه القبائل وتحرضه سبم ومخزوم ، أما وقد آمن قلبه ، وأقر بذنبه، واعترف بإئمه، فهو يسأل الرسول الصفح والغفران، ويذكره بأواصر القربى ، وأحلام القوم ، ويمضى فى مدح النبى بأن عليه علامة من علم المليك ، ونوراً وخاتماً ، وقد ظهر برهانه وعلا شرفه ،

<sup>(</sup>١) العقد الخين ٥/١٢٨ (٢) الاستيعاب ٢١٠/٢

<sup>1.3 (</sup>t) 773 (r)

وتمكنت دعوته ، ولذلك يشهد الشاعر بأن الدين حق وصدق ، وقد آمن به قلبه ، وأناب إليه بعد ضلال طويل .

ويغيب عنا ذكر ابن الزبعرى بعد إسلامه ، وبعد أن نظم قصائده فى التوبة والاعتذار ، فلا نسمع عنه ولا نعرف من أمره شيئاً طيلة هذه الفترة ، حتى إذا كان زمن عمر بن الخطاب ترد رواية توضح النزعة القبلية التى كانت متمكنة من نفس ابن الزبعرى ، وقد تغير به الحال ، كما هى أشد تمكناً من نفس حسان بن ثابت ، الذى عرف بنزقه وقلة صبره على تحمل الهجاء وكانت سياسة عمر أن يمنع الشعراء من مضغ الشعر الذى يثير العصبية ويجدد الضغائن التى كانت بين الأنصار ومشركى قريش ، فقد كان هجاء حسان لابن الزبعرى وشعراء قريش مشروعاً مقبولايوم كانوا أعداء مشركين ، حسان لابن الزبعرى وشعراء قريش فى دين الله ، فقد أصبح أعداء الأمس إخوان أما بعد فتح و دخول قريش فى دين الله ، فقد أصبح أعداء الأمس إخوان اليوم بفضل الإسلام ، وصارت العودة إلى شعر المناقضات الحربية بين اليوم بفضل الإسلام ، وصارت العودة إلى شعر المناقضات الحربية بين

وإذا سكت ابن الزبعرى ورهطه عن هجاء حسان والخزرجيين لتغير الحال ، فما كان لحسان أن يسكت (۱) وشعره محتمل فى الماضى والحاضر ، ولذلك فقد أراد عبد الله بن الزبعرى وضرار بن الخطاب الفهرى أن ينفسا عن صدريهما . فقدما المدينة ونزلا على أبى بن جحش ، وقالا له : نحب أن ترسل إلى حسان بن ثابت حتى يأتيك فننشده وينشدنا مما قلنا له وقال لنا ، فأرسل إليه ، فجاء ، فقال له : يا أبا الوليد ، هذان أخواك ابن الزبعرى وضرار قد جاءا أن يسمعك وتسمعهما ما قالا وقلت لها . فقال ابن الزبعرى وضرار : نعم يا أبا الوليد ، إن شعرك كان يحتمل فى الإسلام ولا يحتمل شعرنا وقد أحبينا أن نسمعك وتسمعنا ، فقال حسان : أفتبدآن أم أبدأ ؟ قالا : نبدأ نحن فأنشداه حتى فار فصار كالمرجل غضباً ، ثم استوبا على راحلتيهما يريدان مكة . فخرج حسان حتى دخل على عمر بن الخطاب فقص عليه يريدان مكة . فخرج حسان حتى دخل على عمر بن الخطاب فقص عليه يريدان مكة . فخرج حسان حتى دخل على عمر أرسل من يردهما ،

 <sup>(</sup>١) مر تحر بن الحطاب بحسان بن ثابت وهو ينشد في مسجد الرسول فأخذ بأذنه وقال بر أرغاء كرغاء النعر ؟ ( الأغافى ١٤٤/ و العدة ١٨٨٨) .

وقال له عمر: لو لم تدركهما إلا بمكة فارددهما على ... فأدركهما رسول عمر بالروحاء (١) فردهما إليه ، فدعا لها بحسان ، وعمر فى جماعة من أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم ، ، فقال لحسان : أنشدهما جما قلت لها ، فأنشدهما حتى فرغ ، فقال له عمر : أفرغت ؟ فقال نعم ، فقال له : أتشداك فى الحلاء وأنشدتهما فى الملا . وقال لها عمر : إن شتما فأقيا وإن شتما فانصرفا وقال لمن حضره : إنى قد كنت نهيتكم أن تذكروا مما كان بين المسلمين والمشركين شيئاً دفعاً للتضاغن عنكم وبث القبيع فيا بينكم ، فأما إذا أبوا فاكتبوه واحتفظوا به . قال خلاد بن محمد : فأدركته وإلة وإن الأنصار لتجدده عندها إذا خافت بلاء (٢).

وتختى بعد ذلك أخبار ابن الزبعرى فلا نسمع عنه شيئاً ، ولعله توفى قريباً من هذه الفترة فى زمن عمر بن الخطاب ، وليس لدينا نص صريح عن وفاته ، ويقدر له الزركلي فى الأعلام سنة ١٥ ه تاريخاً تقريبياً لوفاته ، وهو تاريخ محتمل ، ولكنه غير أكيد ، وعلى كل حال إن وفاته كانت فى زمن عمر بن الخطاب ، إذ لا نجد له ذكراً فى زمن عمر بن الخطاب ، إذ لا نجد له ذكراً فى زمن عمران أو على .

### شعره :

الحديث عن شعر ابن الزبعرى هو بعض من الحديث عن شعر مكة ، إذ هو أبرز شعرائها وأصدق من يمثل شعرها . ولم تكن مكة لتبرز في الشعر قبل الإسلام بين القرى العربية ، فقد كان حظها من الشعر ضيلا خاملا ، فالشعراء البارزون فيها إنما بزغ نجمهم وذاع أمرهم في الإسلام ، إبان الحرب بين مكة والمدينة ، وفي الأحداث الدامية في بدر وأحد ، أما في الجاهلية ، فصحيح أن أبا سفيان كان له شعر ، إلا أنه ضاع ولم يحفظ منه الرواة إلا القليل . وابن سلام ينص على أن شعره قد سقط ولم يصل أكثره والذي بتى منه لا قيمة له ولا يعد شعراً ، قال : « ولأبي سفيان بن الحارث شعر ، كان يقوله في الجاهلية ، ولسقا ولم يصل إلبنا منه إلا القليل ، ولسنا نعد كان يقوله في الجاهلية ، ولسنا نعد

<sup>(</sup>١) موضع بين مكة والمديد على حو ثلاثين ميلا من المدينة .

<sup>(</sup>٢) الأغانى ٤/٠٤ – ١٤١ وطبقات الشعراء ٢٣/١ – ٢٤٤

ما يروى ابن إسحاق له ، ولا لغيره شعراً . ولأن لا يكون لهم شعر ، أحسن من أن يكون ذلك لهم » (١) .

وترد أسماء شعراء آخرين فى مكة ، مثل الزبير بن عبد المطلب الذى بقى من شعره قليل (٢) . وكذلك حظ أكثر الشعراء الذين وردت أسماؤهم فى شعراء الجاهلية ، مثل أبى طالب ، ويروى له شعر لا يمكن أن يطمأن إليه ، فقد أورد ابن إسماق فى السيرة قصيدة طويلة ، أبتى ابن هشام منها أربعة وتسعين بيتاً ، ثم يشكك فيها حيث يقول : « هذا ما صح لى من هذه القصيدة ، وبعض أهل العلم بالشعر ينكر أكثرها (٣) .

ولعل السبب فى خمول شعر مكة وقلته ، هو ما ذهب إليه ابن سلام ، من أن الذى قلل شعر قريش ، أنه لم يكن بينهم ثائرة ولم يحاربوا . والشعر عنده إنما يكثر بالحروب التى تقوم بين الأحياء ، نحو حرب الأوس والخزرج ، أو أن تفشى الغارة بينهم ، فيغار عليهم ويغيرون (٤٠ . وكذلك كان أمر قريش ، ولهذا السبب لم ينبغ فيهم رجال سيف ، بحيث إن اليهود أجابوا رسول الله صلى الله علية وسلم حين حذرهم أن ينزل بهم مانزل بقريش فى بدر ، بقولهم : « يامحمد ، إنك ترى أنا قومك ؟ لا يغرنك أنك ليت قوماً لا علم لهم بالحرب ، فأصبت منهم فرصة ، إنا والله لأن حاربناك لتعلمن أنا نحن الناس » (٥٠ . فقد كان لانشغال قريش بحدمة بيت الله من جهة ، وبالتجارة من جهة أخرى ، أنهم لم يجدوا من وقتهم ما يمكنهم من القيام بأمور الجيش ، فاضطروا أن يستأجروا جنداً مرتزقة من أفريقية ومن الأحباش ليقوموا بحراستهم (٧) .

أما شعراء مكة الذين ذكرهم ابن سلام (٧٪ ، وأشار إلى أبرعهم شعراً ، فهم :

١ - عبد الله بن الزبعرى . ٢ - أبوطالب بن عبد المطلب .

<sup>(</sup>١) طبقات الشعراء ٢٤٧/١ (٢) المصدر السابق ١/٥١٦

<sup>(</sup>٢) السيرة ١/ ٢٨٠ (٤) طبقات الشعراء ١/ ٢٥٩

<sup>(</sup>٥) السرة ٢/٧٤

<sup>(1)</sup> عصر ما قبل الإسلام – لامانس ترجمة مبروك نافع ص ١٧١

<sup>(</sup>٧) طبقات الشعر ا. ٢٣٣/١ – ٢٣٥

٣ - الزبير بن عبد المطلب . ٤ - أبوسفيان بن الحارث .

مسافر بن أبى بن عمرو بن أمية . ٦ – ضرار بن الخطاب الفهرى.

٧ ــ أبو عزة الجمحي ــ عمرو بن عبد الله .

٨ – عبد الله بن حذافة السهمي . ٩ – هبيرة بن أبي و هب .

وأما الشعراء الذين برزوا فى عهد الدعوة : فهم عبد الله بن الزبعرى ، وضرار بن الخطاب ، وأبو سفيان بن الحارث ، وهبيرة بن أبى وهب . وهؤلاء هم شعراء مكة البارزون .

وعلى هذا فإن عبد الله بن الزبعرى ألمع شعراء قريش وهو المقدم في شعره على شعراء مكة ، قيل : « وكان من أشعر الناس وأبلغهم ، يقولون إنه أشعر قريش قاطبة » (١) . وقد لاحظ ابن سلام أن شعر ابن الزبعرى أرصن شعر في مكة ، يقول عند ذكره شعر ابن قيس الرقيات : «كان عبد الله ابن قيس الرقيات أشد قريش أسر شعر في الإسلام بعد ابن الزبعرى » (٢) . هذا هو الرأى المجمع عليه في تقديم شعر ابن الزبعرى ، ولكن الزبير بن الحلا برى رأياً آخر ، فهو يقدم شعر ضرار بن الحطاب لقلة سقطه قائلا : « وكذلك تقول رواة قريش أنه كان أشعرهم في الجاهلية ، أما ما سقط الينا من شعره وشعر ضرار بن الحطاب ، فضرار عندى أشعر منه وأقل سقطاً » (٣) . ويصفه الآمدى بأنه : « شاعر مفلق خبيث » (١) لإبذائه رسول الله صلى الله عليه وسلم .

ولكن كثرة شعر ابن الزبعرى قد ضاعت ، وضياع شعره أمر مفروغ منه . وكذلك ضياع شعر قريش ، بل ضياع شعر الفترة الإسلامية عامة . فقد كان للأحداث الكبرى التي شهدها العصر أثر ظاهر في طمس الشعر وضياعه،

<sup>(</sup>١) نسب قريش ص ٢٠٠ والاستيماب ٣٦١/١ وتجريد أسماء الصحابة ٣١١/١

<sup>(</sup>٢) طبقات الشعراء ٢/٨٤٢

<sup>(</sup>٣) أسد الغابة ٣سـه هـ ( و العقد النمين ه (٠٠٠ و

<sup>(؛)</sup> المؤتنف والمختلف من ١٩٤

فالفترة مليئة بالأحداث الهامة ، وفي غمرة الأحداث هذه يتعرض الشعر وكل الظواهر الأدبية للطمس والضياع ، وإذا نظرنا إلى عذا الأجداث نراها تتوالى وتتابع سريعاً ، فقد لتى الإسلام عداء شديداً ونضالا عنيفاً من مشركي قريش ، ومن والى قريشاً من الثقفيين والأعراب واليهود ، وخاض الفريقان حروباً كثيرة في بدر وأحد والخندق وفتح مكة ثم حرب حنين والطائف ، ثم الردة ، ثم اشرأب عنق الفتنة وتطاول شرها فتخطفت ثلاثة من أمراء المسلمين : عمر بن الخطاب ، وعمَّان بن عفان ، وعلى بن أبى طالب . ومن الطبيعي أن يتأثر الشعر بهذه الأحداث الجسام فيضيع منه الكثير ، ولعل ابن سلام كان ينظر إلى هذه الأحداث عندما قال مَعْقَباً على قول عمر بن الخطاب : كان الشعر علم قوم لم يكن لهم علم أصح منه ، فجاء الإسلام فتشاغلت عنه ( أي عن الشعر ) العرب ، وتشاغلوا بالجهاد وغزو فارس والروم ، ولهت عن الشعر وروايته ، فلما كثر الإسلام ، وجاءت الفتوح واطمأنت العرب بالأمصار ، راجعوا رواية الشعر ، فلم يؤولوا إلى ديوان مدون ولا كتاب مكتوب ، وألفوا ذلك وقد هلك من العرب من هلك بالموت والقتل ، فحفظوا أقل ذلك وذهب عليهم منه كثير »<sup>(۱)</sup>. وضياع الشعر عامة ــ الجاهلي منه والإسلامي ــ أمر يؤكده النقاد القدامي ، فابن سلام يذكر في موضع آخر من كتابه (٢). قلة ما بنى لطرفة وعبيد بأيدى الرواة والمصححين . ويقول أبو عمرو بن العلاء : « ما انتهى إليكم ممـا قالت العرب إلا أقله ، ولو جاءكم وافراً لجاءكم علم وشعر کثیر » (۳) .

وإذا عرفنا أن الشعر الذى قاله شعراء مكة ، وغير شعراء مكة من خصوم الإسلام ، كان يهاجم الرسول وأصحابه ، والدين الإسلاى ، ثم يشاء الله أن يكون النصر لدينه ولرسوله ، ويدخل الخصوم طوعاً أو كرهاً في رحاب الدين ، إذا عرفنا ذلك أدركنا أن لابد أن يعمل الناس على تجنب ما قيل من الشعر الذى يمثل عهد الحروب والصراع بين الكفر والإيمان .

طبقات الشعراء ١/١٤ - ٢٥ .

<sup>. (</sup>۲) السابق ۱/۲۹. (۳) المارسية من المارسية المارسية

<sup>(</sup>٣) السابق ١/٥٦ والحصائص ١/٣٨٦.

ثم إن ولاة المسلمين قد نهوا عن رواية الشعر الذي يراد به أهل مكة والمدينة . فعمر بن الخطاب كان حازماً في منع ما قيل ، دفعاً التضاغن والأحقاد وبث القبيح ، وإذا تيسر للأنصار أن يدونوه ويجددوه حمية وعصيبة (۱) فما كان لقريش أن تفعل ذلك وقد تغير بها الزمان، فشعرها كان يحارب الله ورسوله، فالشعر الذي كان مفخرة عصيبها بالأمس ، أصبح اليوم سبة وعاراً تنوارى منه ، وتعمل على دفعه والتخلص منه . ثم إن المسلمين لا يرضيهم حفظ شعر فيه تعريض برسول الله وأصحابه ، فكان طبيعياً أن يعملوا على طمسه وإبادته ، أضف إلى ذلك أن رسول الله صلى الله عليه وسلم ، كان فد نهى عن رواية أشعار بعينها (۲).

وحتى الشعر الذى وصل إلى أيدى الرواة فى العصور الأولى ، وفيه تعريض وهجاء للمسلمين ، فإنهم قد تحرجوا من روايته أو رواية بعضه ، وكثيراً ما نجد فى السيرة تعقيبات لابن هشام يذكر فيها أنه أسقط أبياتاً من القصائد ، نال الشعراء فيها من النبى وأصحابه ، أو أن الشاعر قد أقذع فيها ، ولذلك فليس من الغريب أن نجد شعر قريش ، أو شعر مكة ، خلواً من ذكر الدين الإسلامي ، ومن ذكر النبي – إلا فى القليل النادر – وقد يلتبس لأجل ذلك هذا الشعر بشعر الأيام – أيام العرب فى جاهليتها وإسلامها لولا ما فى هذا الشعر من ذكر للمواقع والرجال .

وقد كان نصيب ابن الزبعرى من ضياع الشعر النصيب الأوفى ، لأنه كان شاعر قريش الأول وأبرز شاعر قرشى تصدى لمناقضة الشعر الإسلامى وشعر حسان بخاصة ، فلابد أن يضيع منه قدر كبير . ويسجل الرواة أن شعر ابن الزبعرى كثير (٣) . وأن ما وصلنا من شعره فيه إشارات للشعر المفقود أو الشعر المطموس . فحين تذكر المصادر شعره تعقب بعدها مقولها : « في أشعار كثيرة يعتذر فيها » (٤٠ . وفي القصيدة ٢٦ يقول :

 <sup>(</sup>۱) انظر الروایة الی مر ذکرها عن ابن التربعوی وحسان وضرار ابن الخطاب فی
 الانفانی ۱۴۱/۶ وراجه شعر انخضرمین ص ۹۹ – ۰۰

العقد التمشين ه $-7 \cdot 7$  العقد التمشين ه $-7 \cdot 7$  العقد التمشين ه $-7 \cdot 7$ 

<sup>(؛)</sup> الكامل – ابن الأثير ٢/٠٥٠ وق ١٠

وله أشعار كثيرة فى مدح الرسول . ولم يصلنا من هذه الأشعار الكثيرة غير قصيدتين فى الاعتذار عند إسلامه ، وقد تجتزئ المصادر بينةً تشير إلى أنه من أبيات له (١) وجاء البيت رقم ه من قصيدة سقطت فى الطربق ، وما وجود المقطوعات والأبيات المفردة الكثيرة إلا دليل الضياع والطمس لشعره الكثير .

وإضافة إلى ضياع كثرة هذا الشعر ، فإن ما وصل إلينا منه لا نستطيع أن نطمن إلى صحته كل الاطمئنان ، فابن سلام ينبه في كثير من المواضع إلى أن شعره منحول ، وأن علماء الشعر ينكرون هذه القصيدة أو تلك له . وظاهرة الانتحال في شعر صدر الإسلام أمر محقق ، فقد حمل على شعر حسان بن ثابت وغيره من مشهوري الشعراء في هذه الفترة شعر كثير ، وإن استجلاء الشعر الصحيح من الشعر الفاسد مهمة غير يسيرة . وبخاصة في شعر شاعر كابن الزبعري أحاطت به تلك الظروف التي أشرنا إليها فيما تقدم ، ولذلك نجد ابن هشام في كتابه « السيرة النبوية » ينبه إثر كل قصيدة يشك في صحتها إلى أن أكثر أهل العلم بالشعر ينكرها له ، كما فعل في يشك في صحتها إلى أن أكثر أهل العلم بالشعر ينكرها له ، كما فعل في قصيدته رقم ٣ إذ قال بعد أن أثبتها : « وأكثر أهل العلم بالشعر ينكر هذه القصيدة لابن الزبعري » (٣) ، وبعد أن ذكر قصيدته رقم ١٢ ونقيضة حسان لها قال : « وبعض أهل العلم بالشعر ينكرها لحسان وابن الزبعري » (٣) ويروي قصيدته رقم ١٩ ثم يعلق عليها : « وبعض أهل العلم بالشعر ينكرها لسائم بالشعر ينكرها أهل العلم بالشعر ينكرها ألي الشعر ينكرها أليم بالشعر ينكرها ألي العلم بالشعر ينكرها ألي القدر التحديد التحدي

واحتفظ أبو الفرج الأصفهانى برواية تمثل عبث الناس بالشعر ونحله الشعراء ، فقد حدث الزبير بن بكار عن أبى نهشل عن أبيه قال : قال لى أبو بكر بن عبد الرحمن بن الحارث بن هشام ــ وجئت أطلب منه مغرماً ــ : يا خال ، هذه أربعة آلاف درهم ، وأنشد هذه الأبيات الأربعة وقل : يا خال ، هذه أربعة آلاف درهم ، فأنشد هذه الأبيات الأربعة وقل : سمعت حسان ينشدها رسول الله صلى الله عليه وسلم . فقلت : أعوذ بالله أن أفترى على الله ورسوله ، ولكن إن شئت أن أقول : سمعت عائشة تنشدها

<sup>(</sup>١) ق ٢٥ السيرة ١/١٥ ه

<sup>(</sup>٣) السيرة ٢/١٤٣ (٤) السيرة ٢/٠١٤

فعلت ... فأبى على وأبيت عليه ، فأقمنا لذلك لا نتكلم عدة ليال ، فأرسل إلى وقال : قل أبياتاً تمدح بها هشاماً ... يعنى ابن المغيرة ... وبنى أمية ، فقلت : سمهم لى ، فسهاهم وقال : اجعلها فى عكاظ ، واجعلها لأبيك ، فقات :

... الأبيات ، قال : ثم جئت فقلت : هذه قالها أبى ، فقال : لا ، ولكن قل : قالها ابن الزبعرى ، قال : فهى إلى الآن منسوبة فى كتب الناس إلى ابن الزبعرى (١) . وقال الزبير رواية عن محمد بن طلحة : إن قائل هذه الأبيات هو عمر بن أبى ربيعة (٢) .

ترجع صلتى بالشاعر عبد الله بن الزبعرى إلى سنة ١٩٦٠ م حين كتبت رسالة جامعية عن (شعر المخضرمين وأثر الإسلام فيه ) (٣) ، وكان ابن الزبعرى أبرز شعراء مكة الذين مثلوا المعارضة الشعرية للدعوة الإسلامية ، وأفردت له حيزا في الكتاب (٤) ، ثم جمعت ما تناثر من شعره في المصادر فوجدته قليلا فتركته ، وشغلتى عنه مشاغل ، ثم عدت إليه قبل عام وقد تجمعت عندى ملاحظات ومصادر جديدة وتخريجات كثيرة ، فأتمته ، وخلال مطالعاتى في مجلات المستشرقين هدانى فهرس بيرسن : J.D. pearson وخلال مطالعاتى في مجلات المستشرقين هدانى فهرس بيرسن : NDEX ISLAMICUS.

إلى مجلة إيطالية فيها بحث بالإيطالية مع مجموع شعر بعنوان : ( شاعر مكة عبد الله بن الزبعرى السهمي ( بقلم : منكانتي :

P. MINGANTI: POETA MECCANO, ABD ALLAH IBN AZ-ZIBA'RA AS-SAHMI.

RIVISTA DEGLI STUDI ORIENTALI, ROMA 1963 VOLUME XXXVIII PP. 323-359.

والرجل مشكور على جهده وله فضل السبق، وحين قارنت عملى يعمله، وجدت أن مجموعي يزيد عليه كثيراً، ويمتاز عنه بصحة القراءة وكثرة

<sup>(</sup>۲،۱) الأغاني ١/٦٣

<sup>(</sup>٣) طبعت في بغداد سنة ١٩٦٤ م .

<sup>(</sup>٤) شعر المخضر مين ص ١٢٨ – ١٣٦

التخريج ومقابلة الروايات ، هذا من ناحية ، ومن ناحية ثانية فإن عمل منكانتي يكاد يكون بجهولا لدى المستشرقين فضلا عن العرب والشرقيين، فإن اللغة التي ترجم له فيها ليست من اللغات الواسعة المنتشرة ، والمجلة التي نشر فيها ليست مما يمكن الحصول عليه ، وقد بتى عمله مجهولا منذ سنة نشر فيها ليست مجهولا غير منتفع به ، ولذلك كله رأيت أن أبادر في إخراج عملى هذا بعد أن طال حجبه واحتجازه .

لم يذكر القدامى ديواناً لابن الزبعرى ، ويبدو أن صناع الدواوبن أعرضوا عنه لأن جل شعره فى الدفاع عن قريش ورثاء قتلاها ومناقضة الشعراء المسلمين . ويبدو أيضاً أن اللغويين الذين عنوا بجمع الشعر لأغراض لغوية لم يجدوا فى شعر الشاعر هذه الثروة اللغوية التى يسعون إليها . فقديماً لاحظ ابن سلام أن أشعار قريش فيها لين فتشكل بعض الإشكال(١). وكذلك شعر ابن الزبعرى سلس لين ميسور اللغة ، سهل الألفاظ ، بعيد عن وعورة الكلمة البدوية ، وتعابيره بسيطة غير معقدة ، يجىء شعره عفو الخاطر ، ليس فيه أثر لإعمال الفكر وكد القريحة ، وإنما هو وليد العاطفة وابن الفكرة الطارئة .

وأكثر شعره الذي بين أيدينا مقطوعات أو قصائد قصار ، وكذلك كان منذ القديم ، فلدينا رواية تؤكد هذه الحقيقة ، ومعها تفسير على لسان الشاعر ، فقد قبل لابن الزبعرى : « إنك تقصر أشعارك ، فقال : لأن القصار أولج في المسامع ، وأجول في المحافل » (٢٠) . وفي رواية أخرى أن أبا سفيان قال لابن الزبعرى : « قصرت في شعرك ؟ فقال : حسبك من الشعر غرة لائحة ، وسمة واضحة » (٢٠) ، وكذلك نجد شعر ابن الزبعرى دقيقاً في عبارته ، لائحة ، وسمة واضحة » (٢٠) ، وكذلك نجد شعر ابن الزبعرى دقيقاً في عبارته ، بعيداً عن الفضول والزيادة والتكرار ، مقتصداً في المعنى ، يتناول الغرض مباشرة فيقع فيه من غير أن يحوم حوله ، وتقل في شعره المقدمات ، فإذا جاءت فهي قليلة وقصيرة .

<sup>(</sup>١) طبقات الشعراء ١/٥/١

<sup>(</sup>٢) انتشيل و المحاضرة ص ١٨٦

<sup>(</sup>٣) كتأب الصناعتين ص ١٨٠

لقد وجدت فى شعر ابن الزبعرى ، على قلة ما تبقى منه ، مادة ثرية تكشف عن جانب من الحياة الإسلامية فى صدرها الأول ، وبخاصة تلك الحياة التى تمثل الصراع الفكرى والنفسى الذى كان يعانيه الشاعر فى ذلك العهد ، وقد كان هذا الشعر وثيقة تاريخية لحياة الشاعر وعصره ، وأحسب أن فى نشر هذا الشعر إسهاماً فى إحياء تراثنا الأدبى الذى ستظل العناية به ضرورة من ضرورات حياتنا المتجددة .

بحبى الجبورى

قال عبد الله بن الزبعرى في يوم الخندق(\*): (من الكامل)

طولُ البِلَى وتراوحُ الأَحْقَابِ
إلَّا الكنيف ومعقِدَ الأَطْنَابِ
في نعمةٍ بأوانسٍ أترابِ
ومَحِلَّةٍ خَلَفِ المقامِ يَبَابِ
ساروا بأجمعِهمْ من الأَنصابِ
في ذي غَيَاطِلَ جَحْفَلُ جَبْجَابِ
في كلِّ نَشْرٍ ظاهرٍ وشِعَابِ
في كلِّ نَشْرٍ ظاهرٍ وشِعَابِ
في كلِّ نَشْرٍ ظاهرٍ وشِعَابِ

الديار محا معارِ ف رسوها
 ا فكأنما كتب اليهودُ رسُومَها
 قفْراً كأنّك لم تكن تلهُو بِها
 ا فاترُك تذكّر ما مضَى من عيشة ما واذكر بلاء معاشر واشكرهم الصاب مكّة عامدين ليشرب
 بدع الحرون مناهجا، معلومة الجياد شوازِب مَجْنُوبة
 م نكل سَلْهَبَة وأجرد سَلْهب

<sup>(</sup>ه) القصيدة فى السيرة النبوية – ابن هشام ٢٥٧/٢ – ٢٥٨ ، والبداية والنهاية – ابن كثير ١٣٢/٤ – ١٣٣ .

<sup>1 -</sup> حتى الديار ، لعلها ( حي الديار ) . الأحقاب : الدهور ، الواحد حقبة .

٢ - الكنيف : الحظيرة والزرب الذي يصنع للإبل ، سمى كنيفاً لأنه يكنفها ، أي يسترها .
 الأطناب : الحبال التي تشد بها الأخبية ، ومعقد الأطناب : الأو تاد .

٣ – الأتر اب : جمع تر ب ، وهن المتساويات في السن .

ه -- الانصاب : الحجارة التي يعلم بها الحرم ، والانصاب أيضاً : حجارة كانوا يذبحون
 لها ويعظمونها .

٦ - ذو غياطل : جيش كثير الأصوات ، والنيطلة : الصوت . جعفل جبجاب : جيش
 كثير كثيف .

الحزون: ما ارتفع من الأرض ، المناهج: الطرق المبينة . النشر ، بالراء: المرتفع من الأرض ، مثل النشز بالزاى . الشعاب : جمع شعب ، المنخفض بين جبلين .

<sup>.</sup> ٨ – الشوازب: الحيل الضامرة. المجنوبة: المقودة بجانب الإبل. قب البطون: ضامرة، وكذلك لواحق. الاقراب: حمع قرب، الحاصرة وما يلمها.

٩ - السلهبة : الطويلة من الحيل . السيد : الذئب .

فيهِ وصَخْرٌ قائِدُ الأَخْزَابِ غَيْثُ الفقيرِ ومَعْقِلُ الهُرَّابِ للموتِ كُلَّ مُجَرَّبِ فَضَّابِ وصِحَابُهُ فَى العربِ غَيرُ صِحَابِ كِدْنَا نكونُ بها مع الخُيَّابِ قتلَى لطيرٍ سُغَّبٍ وذِنَـــسابِ ١٠ جيش عُبينة قاصِد بلوائيــهِ
 ١١ قَرْمَانِ كَالبدرينِ أَصبحَ فيهما
 ١٢ حتَّى إذا وردوا المنينة وارتكوا
 ١٣ - شَهْرا وعَشْرا قاهرين محمَّدا
 ١٤ - نادوا برحلتِهمْ صبيحة قُلْتُمُ
 ١٥ - لولا الخنادقُ غادروا من جَمْعِهمْ

**(Y)** 

وقال ابن الزبعرى بمدح قصيًّا ويستعطفها(ه): (من الطويل)

١- أَلا أَبلِغاً عَنِّى قُصَيًّا رسالةً فأَنتم سَنامُ المجدِ من آلِ غالبِ
 ٢- وأَنتم ثِمَالُ الناس في كل شَتُوةِ

إذا عضَّهمْ دهرٌ شــــديدُ المناكبِ ٣- وقد عَلِمتْ عُلْبَا مَعَدُّ بِأَنَّكُمْ ثِيمالُهمُ فِي المُضْلِعاتِ النَّوائبِ ٤- فإنْ تطلقوني تطلقوا ذا قرابة ومُثْنِ عليكم صادِقاً غير كاذبِ ٥- فأبلغُ أُسَيْداً ذا الندى والمكاسب ٥- فأبلغُ أُسَيْداً ذا الندى والمكاسب

بينة : هو عيينة بن حصن بن حقيقة الفزارى ، وكان قائد غطفان يوم الحندق .
 حفر : هو أبوسفيان حفر بن حرب زعم قريش وقائدها يوم الحندق .

١١ – قرمان : قحلان سيدان . معقل الهراب : ملجؤهم .

۱۳ - خير صحاب : من غير المعقول أن يصفهم عدوهم بهذا الوصف ، ولعل الكلمة (شر) ثم أبدله الرواة تأدياً مع أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم .

<sup>(</sup>ه) القطعة في المنمق ص ٢٠٠ – ٣١.

٣ – ثمــال الناس : غيائهم الذي يقوم بأمرهم .

٣ – المضلعات : الخطوب المثقلة المعجزة .

ه - أبو سفيان : : صخر بن حرب بن أمية بن عبد شمس . أسيد : ابن أبي العيص بن أمية ابن عبد شمس .

٦- وأبلغ أبا العاصى ولاتنْس زَمْعَة ومطعم لا تنس لجام المشاغب
 ٧- بأنكم في العُسْرِ واليُسْرِ خيرُنا إذا كان يوم مُزْمَهِر الكواكب
 (٣)

وقال ابن الزبعري(ه): ( من الطويل )

١ - أمِنْ رَسْمِ دارٍ أَقفرت بالعَنْاعِثِ
 ٢ - ومن عجب الأيام والدهرُ كُلُّهُ
 ٣ - لجيشِ أَتانَا ذى عُرامٍ يقودُهُ
 ٤ - لنترِكَ أَصْنَاماً عمكَّةً عُكَّفَا مُواريثَ موروثٍ كريمٍ لوارثِ
 ٥ - فلما لَقِيناهُمْ بسُمْرِ رُدَيْتَةٍ
 ٥ - فلما لَقِيناهُمْ بسُمْرِ رُدَيْتَةٍ
 ٢ - وبِيْضٍ كَأَنَّ المِلْحَقَوْقَ مُتُومًا
 ١ - وبِيْضٍ كَأَنَّ المِلْحَقَوْقَ مُتُومًا

أمن طيف سلمى بالبطـــــــاح الدمائث أرقت وأمر فى العشــيرة حـــادث وقال ابن هشام : وأكثر أهل العلم بالشعر ينكر هذه القصيدة لأبي بكر رضى الله عنه . وبعد قصيدة ابن الزبعرى قال ابن هشام : تركنا منها بيتاً واحداً ، وأكثر أهل العلم بالشعر ينكر هذه القصيدة لابن الزبعرى .

٦ - أبو العاصى : ابن الربيع بن عبد العزى بن عبد شمس ختن النبى صلى الله عليه وسلم .
 زمعة : ابن الأسود بن عبد المطلب بن أسد. مطم : ابن عدى بن نوقل بن عبد مناف.
 ٧ - مزمهر الكواكب : أى اشتد ضوؤها ، يريد شدة البرد .

<sup>(</sup>ه) القصيدة في السيرة النبوية ١/٩٣٥ – ٩٩٠ .

<sup>(</sup>هه) يقال إن ابن الزبعرى يرد فى هذه القصيدة على قصيدة لأبى بكر الصديق قالها فى غزوة هبيدة بن الحارث أولها :

١ - العثاعث : أكداس الرمل التي لاتنبت ثيثاً .

٣ – عبيدة : هو عبيدة بن الحارث بن المطلب بن عبد مناف بن قصى ، بعثه رسول الله صلى الله عليه وسلم في ستين أو نمانين راكباً من المهاجرين ، فسار حى بلغ ماء بالحجاز بأسفل ثنية المرة ، فلل حماً عظيماً من قريش ، فل يكن بيهم قتال ، إلا سعد بن أبي وقاص ، قد رمى يومئذ بسهم ، فكان أول سهم رمى في الإسلام ، وكانت سرية عبدة بن الحارث أول راية عقدها الرسول عليه انسلام . (السيرة ١ / ٥٩١) .

ذو عرام : ذو شدة وكثرة . الهياج : الحرب .

۲ – العوائث : المفسدات . وتروى : ( العوابث ) .

ونشفى الذَّحُولَ عاجلًا غير لابثِ وأعجبهم أمر هم أمرُ رائِثِ أيامى لم من بين نسء وطامِثِ حَنِيَّ بم أو غافِلٌ غيرُ باحثِ فما أنت عن أعراضِ فهر عاكثِ تجدَّدُ حرباً حَلْهَةً غيرَ حانثِ

(1)

وقال (۵) : ( من الكامل )

١ - ياليتَ زوجَكِ قسد غَسدا متَقَلِّسدا سَيْفَا ورُمْحَا

٧ - الإصمار : الميل . الذحول : جمع ذحل ، وهو طلب الثأر .

۸ – ویروی : ( غیر رائث ) .

٩ – النسَّ : المتأخرة في الحيض ، المظنون بها الحمل . الطامث : الحائض .

(٠) البيت في الكامل – الجرد ٢٨٩/١ والمحصص ١٣٦/٤ وخزانة الأدب ٣٣٠/١ لمبدألة بن الزيمرى. وجاه غير معزو في المصادر التالية :

ديوان علقمة ص ١١٠، ومعان انقرآن ص ٤٩، والإيضاح العضدي ص ١٩٠، والحصائص ٢١/٣ ، والصحاح (قلد) ١١٤٧ه، وشرح ديوان الحاسة – المرزوق ١١٤٧٣، وفقح اللغة – اللغالبي ص٢٦٠، وأمال أخرتفي ١٩٥، ٢ / ٢٦، ٢٧٥، وشرح شواهد الكتاب – الشنتمري ٢٠٧/٢، وشرح ديوان الحاسة – التبريزي ١٤٧٧، ، ١٤٧٤، والإنصاف ٢٢٠/٢، وشرح المفصل ٢٠٠٥، واللسان (مسح) ٢٠٠٧، و (قلد) ١٢٠٢، و ( قلد) ٢٢٢، ، و ( قلد) ٢٢٢، ، و ( قلد) ٢٢٠/٢، و ( قلد) ٢٢٠/٢، و ( قلد) ٢٠٠/٠، و ( جم ) ٢٠٠/٠، و ( جم ) ٢٠٠/٠،

١ - فى حماسة التبريزى و المخصص وأمالى المرتنبى واللسان والتاج ( جدع ) والإنصاف : ( ياليت بعلك ) . فى أمالى خوتضى والإنصاف : ( ياليت بعلك فى الوغى ) . فى فقه اللغة : ( ياليت شيخك ) . متقلداً : الرمح لا يتقلد ، وإنما قال ذلك لمجاورته السيف ، أى ومعتقلا رمحاً . (1)

وقال يرد على موهب بن رياح (\*): (من الوافر)

١- وأمسى مَوْهَبُ كحِدَارِ سَوْءِ أَجازَ ببلدةٍ فيها ينـادى
 ٢- فإن العبدَ مثلَكَ لا يُنَاوِى سُهيلا ضَلَّ سَعْيُكَ مَنْ تُعادِى
 ٣- فأقصِرْ يابن فَيْنِ السُّوء عنه وعَدِّ عن المقالةِ في البلادِ
 ١- ولا تذكرْ عتابَ أبي يزيـدٍ فهيهاتَ البحورُ من الشَّمَادِ

(ه) 'البيت في المنمق ص ٢٣١ .

(ه ه) قال : وهي قصيدة في شعر د .

قال عبد الله بن الزبعرى لبسر بن سفيان القميرى من خزاعة يذكرهم بدية الوليد بن المغيرة ، إذ كان الوليد بن المغيرة قد مر ذات يوم يجر برديه بين أبواب بنى قير بن حبشية بن سلول بن كعب بن عمرو بن خزاعة ، فرماه رجل مهم بسهم فأصاب عضلة ساقه ، فات من جرائبا بعد ذلك وأوصى أن لايطل دمه .

فلم سمح بسر بن سفيان قول ابن الزبعرى ، أخذ بيد ابنه وقريش جلوس فى الحجر ( حرم الكحبة ) ... فقال : هذا ابنى لكم رهن بالدية ، فأخذه خالد بن الوليد ، فانطلق بالغلام إلى مئزله فأطمه وكساء حلة وطيبه ، ثم قال : انطلق إلى أبيك ، فإن كان لنا عليه حق فسير يحه علينا ، فلم أتى الغلام أباه ذكر له ما قال ، فقال : أفعل والله الأريحن عليه حقه ، وكانت الدية تؤدى مقطمة فى سنين ، فأداها عاماً ، ثم حج رسول ابقه صلى الله عليه وسلم حجة الوداع وقد بق من الدية شىء ، فوضعه صلى الله عليه وسلم غيا و ضع من دماء الجاهلية ، فل يؤد شيئاً بعد ذلك . ( المنعق ص ٢٢٤ باختصار )

. (ه) الأبيات في السيرة النبوية ٢/٥٢٠ .

(ه) قان یر د علی موهب بن ریاح أب أنیس حلیف بنی زهره ، وکان موهب یر د علی سهیل بن عمرو الذی طالب بدیة رجل من بنی عامر بن لؤی ، قتله أبو بصیر ، فقال :

أتــــانى عن سبيــــل ذره قــــول فأيقظى وهـــا بى هــــن رقــــاد فإن تــــكن انعتـــاب تر يد مــــنى فعاتبى فــــا بك مـــن بعـــادى في قطعة من ثمانية أبيات ، فقال ابن الزبعرى رد على موهب : وأمــى وهب ...

۲ -- لایناوی : لایعادی ، و تر ك همزة ( یناوی، ) لضرورة الشعر .

إلى المساد: المساء القليل.

وقال ( ا من الرجز ) ( من الرجز )

١- إنَّى على ما فِن من نَخَــــدُّدِ
 ٢- ودقَّةٍ فى عظم ساق وبَــدِى
 ٣- أروى على ذِي العُكَنِ الضَّفَنْـدَدِ

( \( \)

وقال ابن الزبعري (ه): ( من الرمل )

سيّداً منها ومَنْ لمّا يَسُدُ أَنكم أَنتُم أَزرى وعَضُدٍ عند مَنْ يَخفَظُ أَيمانَ العهدُ رفعَ الذُّكْرَ فقـلُ فيه وزِدْ

١- بلَّغا سَهْما جميعاً كلَّهـا
 ٢- منطقاً بمضى إلى جُلِّهـم
 ٣- ثم عَدُّ القولَ إنْ أَفهمتَـهُ
 ١٤- ذلك العاصُ بن سلْمَى إنَّـهُ

<sup>(•)</sup> الرجز فى المنقوص والممدود – الفراء ص ه٣٦ لابن الزبعرى ، والملاحق ص ٣٨ ( دون عزو ) والمفصول والغايات ص ٢٤ ( دون عزو ) .

١ -- الفصول و الغايات : ( ما كان من تخدي ) . الجمهرة : ( من تخدي ) . التخدد : اضطراب الهم من الهزال .

٣ - أروى : أشد عليه بالرواه ، وهو الحبل . العكن : الإطواه في البطن من السمن.
 الضفندد : الغليظ الجسم الثقيل الكثير المحم مع حق .

<sup>(</sup>٥) القطعة في المنمق ص ٢٩ ٪ - ٢٠٠ .

 <sup>(</sup>٥٠) قالها يمدح العاص بن واثل حين أنى به مربوطاً ليدفع إلى بنى قصى بعد أن هجاهم
 بكتابته على دار الندرة :

أَلَمَى تَصيبًا عن الحِسد الأسساطير ورشسوة مشال ما ترشي السسفاسير (المنسق ٢٦١ = ٢٦)

<sup>(</sup> السعو ٢٦٠ – ٢٦٦ ) ٢ – الأزر : القوة والظهر .

٤ – سلمي : أم العاص بن وائل بن هاشم بن سعيد بن سهم ، وكان من بلي من قضاعة .

ه نبت العائل في أكنافِ منبت العِيصِ من السَّدرِ الزبدُ الحَدِ الربدُ عَلَم اللهِ الربدُ الكِيْسِ شيمة جَلْد الكِيْسِدِ مَفْداهُ المُوتُ إِنْ حَاوِلَ مِنْ شَكِس شيمة جَلْد الكِيْسِدِ (٩)

وقال ( \*) : ( من المتقارب )

١- لا يُنْعِبُ الله ربُّ العِبسادِ والملحِ ما ولدت خَالدَه
 ٢- وهم يُطعمونَ صُدورَ الكُماةِ والخيلُ تطسردُ أو طاردَه
 ٣- فإنْ يكن المنوتُ أفناهُمُ فللموتِ ما تلدُ الوالِدَه
 (١٠)

وقال ابن الزبعرى عند إسلامه بمدح النبي ويعتذر إليه (.) :

(من الخفيف)

ه - العيص : بكسر الدين ، الشجر الكثير الملتف . السدر : نوع من النضاه يكون شجرة ملتفاً نابتاً بعضه في أصول بعض .

٦ – الشكس : البخيل السيء الحلق . الشيمة : الحلق و العلبيعة .

<sup>(</sup>ه) الأبيات في جامع الشواهد – محمد باقر بن على رضا ص ١٧٧ – ١٧٨ . والبيت :

1 في اللسان ( ملح ) ٢/٤٢/٢ ( دون عزو ) . والبيت : ٣ في شرح شواهد المغني – السيوطي ٢٧/٣ ( دون عزو ) . ومجز البيت الثالث في ذيل سمط اللآلي ٢/٣ قال : مثل سائر في أبيات لشائم بن خويلد الفزاري ، وفي أبيات الثالث في ذيل الأمالي ( النوادر ) ص ١٩٧ من قطمة لعبيد بن الأبر ص ، والعجز في ديوان عبيد ص ٦٢ ضمن قطمة .

<sup>(</sup>۵۵) قلت : عجز البیت الثالث مثل سائر جاه فی شعر أكثر من شاعر ، و لعل ابن الزبعری قد تمثل به وضمنه شعره .

٣ - النوادر : ( فلا تجزعوا لحام دنسا فللموت ما تلسد الوالسدة )
 شرح شواهد المغنى : ( و إن يكن الموت ) .

<sup>(</sup>ه) الأبيسات ١ - ؛ في السيرة النبوية ١٩/٢ . الأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ه ، ه ، ٢ ، ٧ ، في الاستيماب ٢٠١٣ ، والسمط ٨٣٢/٢ - ٨٣٤ ، وأسد الغابة ٣ ،١٦٠ ، وحاشية عبد القادر البغدادي على شرح ابن هشام على بانت سعاد ٩/١ ، وشرح أبيات مغني اللبيب – البغدادي على شرح ابن ١٤/٣ ، والأبيات : ١ ، ٢ ، ٣ ، ؛ ، في الطبري ٢٥/٢ ، والإبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ؛ ، في الطبري ٢٥/٢ ، والإباية=

١- يا رسولَ الليكِ إِنَّ لِساني راتِيَّ ما فتقتُ إِذْ أَنا بُورُ
 ٢- إِذَ أُبارِى الشيطانَ في سننِ الغَـ
 ٣- آمَنَ اللَّحمُ والعِظلاً مُ لربي ثم قلبي الشَّهيدُ أَنتَ النَّذِيرُ
 ٤- إنِّني عنك زاجرٌ ثَمَّ حَبِّالًا من لُوْى وكلَّهم مغلل منسرورُ
 ٥- إِنَّ ما جئتنا به حقُ صِدق سلطِعٌ نورُه مضِيءٌ منيسرُ
 ٢- جئتنا باليقين والبِر والصِدقِ وفي الصَّدقِ واليقينِ سرورُ
 ٧- أذهبَ اللهُ ضُلَّةَ الجهلِ عنا وأتانا الرخاءُ والميسسورُ

و النباية ٤٠٨/ ٣٠٠ و ٢٠٠١ و الأبيات : ١ ، ٢ ، ٣ ى مغازى رسول الله – الواقعى ص ٣٣ ، و طبقات الشعراء ٢٤٢/١ ، و الكامل – ابن الأثير ٢/ ١٥٠ ، و شرح شواهد المغنى – السيوطى و ما ١٠٥٠ ، و البيتان : ١ ، ٢ ، ٢ فى الإصابة ٢٠٨/٣ رقم ٢٧٩ ، و البيتان : ١ ، ٢ ، ٢ فى الإصابة ٢٠٨/٣ رقم ٢٧٩ ، و البيتان : ١ ، ٢ ، ٢ فى الخمار من شعر بشار ص ١٨٤ ، و الجمهرة – ابن دريد ٢٠٧/١ ، و ٢٠٣/٢ ، و شرح القصائد السبع – ابن الأنبارى ص ٢٨٩ و ص ٢٩٥٥ ، و المجمود و الإتباع – أبو الطيب المغنوى ص ٢٣ ، و أمالى القالى ٢٠/١٢ ، و معجم مقاييس اللغة ٢١٦٦١ و الصحاح ( بود ) ٢٠/٢ ، و السمط ٢٨٨١ ، و التالى و الاقتضاب ص ١١ ، و الساف ( بود ، ١٠/١٥ ) ، و التالى ( بود ) ٢٠/٢ ) ، و السمط ٢٠٨١ ، و إناله عبد الله بن رواحة ، و قال : و إنسائه عبد الله بن رواحة ، و قال : و ونسبه الجوهرى لعبد الله بن الزيعرى ) .

١ – الإصابة : ( يارسول الله ) . اللسان : ( يارسول الإله ) .

۲ - طبقات الشعراء والمختار من شعر بشار وشرح شواهد المغنى وشرح البندادى :
 ( إذ أجارى الشيطان ) شرح البندادى والاستيماب : ( خاسر مشبور ) .

السمط و الإصابة : ( إذ أجارى الشيطان ) . الطبرى : ( في سنن الربيح ) .

٣ -- طبقات الشعر أه وشرح شواهد المغنى ومغازى الواقدى : :

<sup>(</sup> أمن اللمم والعظمام بمسا قلت فنفسى الفسدى وأنت النمسدير )

السمط وشرح البغدادي والاستيعاب :

<sup>(</sup> يشهد السمع والفؤاد بما قلت و نفسي النهيسيد و هميو الحبير ) - العادي ( ثمر بر الام فكان برير )

إلطبرى: (ثم حى من لۋى فكلهم مغرور) ـ

ه – الاستيماب : ( حق وصدق ) .
 ٢ – السمط و الاستيماب : ( , الصدق و البر ... السرور ) .

٧ – السمط : (وأتانا الرجاء الميسور).

وقال مهجو قصيًّا(ه): ( من البسيط )

١ - أَلْهَىٰ قُصَبًا عن المجد الأساطيرُ ورشُوةٌ مثلَ ما تُرْشَىٰ السَّفَاسِيرُ ٢ - وأَكلُها اللَّحمَ بحْتَا لا خليطَ له ﴿ وَقُولُها رَحَلَتْ عِيْرٌ أَتَتْ عِيرُ فلا يعدُّ لهم مجدٌّ ولا خِيرُ ٣ ـ تَوارثوا في نِصَابِ اللؤم ِ أُولهم

(11)

وقال عبد الله بن الزبعرى في يوم أُحد(\*) : ( من الطويل )

١ ــ ألا ذرفتْ من مقلتيكُ دمـوعُ وقدبانَ من حَبْل الشباب قُطوعُ

(ه) البيتان : ١ ، ٢ في طبقات الشعراء – ابن سلام ١/٢٣٥ . والبيتان ١ ، ٣ في المنعق ص ٤٢٧ . والبيت الأول في الروض الأنف ٢/٧٨ ، وشرح الشواهد – العيني ١٤٠/٤ . (٥٠) عن شعيب بن صخر وأبي بكر الزبيري المصعبي قالا : أصبح الناس يوماً بمكة وعلى دار الندوة مكتوب:

#### ألمي قصياً . . البيتسان

فأنكر الناس ذلك ، وقالوا : ما قالها إلا ابن الزبعرى ، أجم على ذلك رأيهم ، فشوا إلى بي سهم – وكان نما تنكر قريش وتعاقب عليه أن يهجو بعضها بعضاً – فقالو لبي سهم : ادفعوه إلينا نحكم فيه محكنا ... ( طبقات الشعر أو ١/٥٢١)

وفي المنعق في حديث دار الندوة : إن أناساً من قصى دخلوا دار الندوة لبعض أمرهم ، فأراد عبد الله بن الزبعرى أن يدخل معهم فيسمع من مشورتهم فنعوه ، فكتب شعراً في باب الندوة بمسايل الكعبة : الشعر ... ( المنمق ص ٢٦٤ - ٢٧ )

١ – الروض الأنف : ( ومثية مثل ما تمشى الشقارير ) . العيني : ( ومثية مثل ما يمشي الشقارير ) . تعبى : أي بي عبد مناف بن قصى بن كلاب . الأساطير : الأباطيل والأقاويل . السفاسير : جمع سفسير ، وهو السمسار. أراد بالرشوة: ما فرضه قصى على فريش في أمو الها لإطمام الحاج .

٠ ٢ – اللم البحت : الصرف أي يؤكل بدون خبر دليل الغي والترف .

(ه) القصيدة في السيرة النبوية ١٤١/٢ – ١٤٢ . والقصيدة غير البيتين الأخيرين في شرح نهج البلاغة ١٤ /٢٧٧ – ٢٧٨ . والبيت : ١٦ في اللسان ( حوف ) ١٠/٥٠٠ وعجز

١ - نهج البلاغة : ( في حيل الشياب ) .

نوى الحى دار بالحبيب فَجُوعُ وإنْ طالَ تَذراف الدُّموعُ رُجوعُ أَحاديثُ يَشِيعُ عَناجِيجَ منها متلدٌ ونَزِيعُ صَرورُ الأَعادي للصديقِ نَفُوعُ عَديرٌ بضَوج الواديينِ نَقيعُ عَديرٌ بضَوج الواديينِ نَقيعُ وعاينهم أمرٌ هناكِ فَظِيسعُ جَروعُ حريقٌ ترقَّىٰ في الأَبَاءِ سريعُ حريقٌ ترقَّىٰ في الأَبَاءِ سريعُ ضِباعٌ وطيرٌ يعتفينَ وقوعُ ضِباعٌ وطيرٌ يعتفينَ وقوعُ بأَبدانِهمْ من وقعهنَ نجيعُ

٢ - وشط ً عن تهوى المزارُ وفَرَقتُ
 ٣ - وليس لِما ولَّى على ذِى حَرارةٍ
 ٤ - فَذَرْ ذَا ولكنْ هل أَنَى أُمَّ مالكِ
 ٥ - ومُجْنَبُنَا جُرْداً إلى أهل يَنْرب
 ٢ - عَشِيةَ سِرْنا فى لُهَام يقودُنا
 ٧ - نَشُدُ علينا كلَّ رَغْف كأَنَّها
 ٨ - فلمَّا رأونَا خالطَتهم مَهابَةُ
 ٩ - وودُوالوانَّالأرضَ ينشقُ ظهرُها
 ١٠ - وقد عُرِيت بيضٌ كأنَّ وميضَها
 ١٠ - بأَعانِنَا نعلو بها كلَّ هامسةً
 ١٠ - فغادرنَ قتلَى الأوسِ عاصبةً بهم
 ١٠ - وجَمْعُ بنى النَّجار فى كلِّ تلعة
 ٢٠ - وجَمْعُ بنى النَّجار فى كلِّ تلعة

٣ - نهج البلاغة : ( على ذى صبابة ) .

<sup>؛ -</sup> نهج البلاغة : ( فدع ذا ) .

ه -- بهج البلاغة : ( عناجيج فيها ضامر وبديع ) . بجنينا : من جنيت الفرس ، إذا قدته
 و لم تركب . الجرد : مع أجرد ، وهو العتيق من الحيل . عناجيج : خيل طوال حسان.
 المتلد : التليد الذي ولد عندك . النريب : الغريب .

٦ - نهج البلاغة : ( عشية سر نا من كدا. يقودها ) . اللهام : الجيش الكثير .

٧ - سج البلاغة : ( يشد علينا كل زحف كأنها عسدر نضوح الجانبين نقيع )
 الزعف : الدروع اللينة . الفدوج : جانب الوادى . نقيع : ما ، بارد .

٨ -- نهج البلاغة : ( وخامرهم رعب ) .

٩ – سج البلاغة : ( فودوا ) .

١٠ -- سج البلاغة : ( حريق وشيك في الأباء ) .
 الأباء : جمع أباءة ، وهي الأحمة الملتغة الأغصان ، أو أحمة القصب .

١١ – بهج البلاغة : ( وفيها سمام ) . السم الذريع : الذي يقتل سريعاً .

١٢ – نهج البلاغة : ( و طير فوقهن وقوع ) يعتفين : يطلبن الرزق .

۱۳ - أبح البلاغة : ( ومرينو النجار ... بأثوابهم ) . بنو النجار : قبيلة من الأتصار نسبة إلى النجار بن ثلبة بن عرو بن الخزرج بن حارثة .

ولكنْ علا والسمهريُّ شَروعُ وفي صدره ماضي الشَّياة وقيعُ على لحمهِ ضَيرٌ يَجُفَّنَ وقوعُ كما غَالَ أَشطانَ الدِّلاءِ نُزوعُ

١٤ ــ ولولا عُلوُّ الشِّعْبِ غادرِنَ أَحمدا ١٥ - كما غَادرتْ في الكُرِّ حمزة ثاوياً ١٦ ــ ونُعمانَ قد غادرنَ تحت لوائه ١٧ ـ بأُحْدٍ وأَرْمَاحُ الكُماةِ يُرِدْنَهِمْ

(14)

( من الطويل )

وقال ابن الزبعري ( م ) :

١ - أصاب ابن سلمي خُلَّةً من صديقيه

ولولا ابنُ سلمَى لمِ يكنُ لك راتِقُ أَتَتُكُ وإنى بابن سلمَى لصادقُ بحُسن الذي أسديت عبى لنَاطِقُ وسَيْبُ ربيع ليس فيه صَواعِقُ

٢ - فَآوَى وَحَيًّا إِذْ أَتَاهُ بِخُلِّمَةٍ وَأَعْرِضَ عِنْهَ الْأَقْرِبُونَ الْأَصَادِقُ ٣\_ فإمَّا أُصِبْ يوماً من الدهر نُصْرةً ٤ ــ وإلا تكنُّ إلَّا لسانى فإنَّــــه ٥ ـ ثِمَالٌ يعيش المقتِرونَ بفضلِه

١٥ – تهج البلاغة : ( ماضي السنان ) .

١٦ – اللسان : ( تحت لوائه طير يحفن ) بالحاء المهملة ، وسقطت كلمة ( على لحمه ) ومكانها بياض . نعان : لعله يريد نعان بن مالك بن ثعلبة بن فهر بن غم بن سالم من بني عوف بن الخزرج ، وكان قد استشهد يوم أحد . يجفن : يدخلن في جوفه ، أو يطلبن ماني جوفه. ١٧ – الكماة : الشجعان . غال : أهلك . أشطان : حبال الدلا. . زُوع : فزع الدلو جذبها و أخرجها من البئر .

<sup>(</sup>a) الأبيات في نسب قريش ص ٢٠٨ = ٢٠٩ .

<sup>(</sup>۵۵) يمدح العاصي بن وائل بن هاشم ، من أشراف قريش ، مات بين مكة والمدينة بالأبواء ، والعاصي هو الذي منع عمر بن الحطاب بمكة من قريش حين أظهر عمر الإسلام .

ه - الثمال : بكسر الثاء ، الغياث ويقال : فلان ثمال قومه ، أي غياث لهم يقوم بأمر هبر . المقترون : الفقراء . السيب : العطاء .

وقال عبد الله بن الزبعرى مفتخراً (ه): (من الطويل) 1- أنا ابنُ الأُلَىٰ جاروا مُنَافَا بعزِّها وجارُ مُنَافِ في العِبَادِ قليـــلُ ٢- لِقَاءً لِقَاءً إِنْ لَقُوا ووفَادةً وفِعلًا بفعل والكفيلُ كفيلُ

(10)

وقال ابن الزبعرى في يوم أحد(ه): ( من الرمل )

(ه) البيتان في المنمق ص ؛ ؛ .

(هه) قال: وقالت الأحلاف (حلف المطبين) واجتمعت: من يكفينا من بىعبدمناف؟ فقالت بنوسهم : نحن نكفيهم ، إن قاتلوا قاتلناهم ، وإن وفدوا وفدنا ، وإن فعلوا فعلنا ، فلذك يقول ابن الزبعرى وهو يفتخر : أنا ابن الأولى ...

(ه) القصيدة في السيرة النبوية ٢٦/٢١ – ١٣٧ ، والبداية والنهاية – ابن كثير ع/٥٥ – ٥٦ ، وشرح شواهد المنفي – السيوطي ١٤٩/٥ – ٥٠ ه. والقصيدة عدا البيت الثالث: في شرح نهج البلاغة ١٤ / ٢٧٩ – ٢٨٠ . والأبيات: ١ ، ٢ ، ٤ ، ه ، ٨ ، ٥ ، ١١ ، ١١ ، ١٤ ، ١٤ ، في شرح شواهد المنفي – البندادي ١/٤٥٤ . والأبيات: ٣ ، ٤ ، ٤ ، ١١ ، ١٢ ، ١٤ ، في طبقات الشعراء ١/٣٧٦ – ٢٦٩ وجاء البيت الرابع قبل الثالث ، والحاامة البسرية ١/١٠٠١ - ١٠١ . والأبيات: ١ ، ٢ ، ٤ ، ه في الأغاني ١/٧١٥ – ١٧٨ . والأبيات: ١ ، ٢ ، ٢ ، ٤ ، ه في الأغاني ١/٧١٥ – ١٧٨ . والأبيات: ١ ، ٢ ، ٢ ، ٤ ، في شرح المفصل – ابن يميش ٣/٣ ، وشرح الشواهد – السيني ١٨/٢ . والأبيات: ١ ، ٢ ، ٢ ، ١ ، ١ ، ١ في الحيوان د/٢٥ – ٥٦ ه . والأبيات: ١ ، ٣ ، ٤ في المؤتلف والمختلف ص ١٩٥ مع بيت زيادة انفر د به هو:

لا تذمن بلــــداً تكـــــرهــــه وإذا زلت بك الدار فـــــــزل

والأبيات: ه ، ۲ ، ۷ في معجم البلدان ( الجر ) ۷/۷ ه . والأبيات: ۱۱ ، ۱۲ ، ۱۲ في التحاط ص ۲۸۷ و والبيتان: ۱۱ ، ۱۱ في الكامل – المبرد ۱۸۲/۱۱ و جاء البيت العاشر بعد الحادى عشر ، ومعجم ما استعجم ( مهراس ) ۱۲۷۱/۲ و والبيتان: ۱۱ ، ۱۱ ا ، ۱۱ في الكامل – ۱۲۷٪ و والبيتان: ۱۱ ، ۱۱ في الاشتقاق ص ۱۲۲ ، والبيتان: ۱۱ ، ۱۱ في الاشتقاق ص ۱۲۲ ، والبيتان: ۱۱ ، ۱۱ في رسائل الجاحظ ( رسالة النابة ) ۱۱/۲ – ۱۵ مع بيت آخر ليزيد بن معاوية صنعه و أقحمه بين البينين ، وفي الطبرى ۱۲/۲ و والبيت : ۲ في شرح المفصل ۳-۲ ( دون عزو ) والمقرب – البينين ، وفي المعارف المناف في نسب قويش سرد ) والمورد الماراه – السيوطي ۲۰/۱ و والبين : ۲ الثالث في نسب قويش ص ۲۰٪ ، والبيان والبين ۱۲/۲ ، والتشهيهات ص ۲۰٪ ، والبيان والبين ۱۲/۲۲ ، والتشهيهات ص ۲۰٪ ، وشرح ما يقع كي التصحيف

إِنَّمَا تَنْطِقُ شَيْئًا قد فُعِسلُ اللهِ وَجَهُ وَقَبَسْلُ اللهُ وَجَهُ وَقَبَسْلُ اللهُ وَسَوَاءٌ قبرُ مُثْرٍ ومُقِسس لل وبنساتُ الدَّهْرِ يلعبنَ بكُلُ فقريضُ الشعرِ يشفي ذَا الغَلَلُ وأَكُفُ قسد أُتِرَتْ ورجِسلُ عن كُماةٍ أَهْلِكُوا في المُشْتَزَلُ

= ص١٩١ ( دون عزو ) ، ومعجم مقاييس اللغة ١٥١/٢ وجاء صدر البيت الثالث مع عجز البيت الرابع ، والمخصص ٩٣/٣ . والبيت : ٦ قى الجمهرة ١/١٥ ، والاشتقاق ص ٢٣٣ ( دون عزو ) والبيت : ١١ قى العقد الفريد ١٩/٣ . والبيت : ١١ قى العقد الفريد ١٩/٣ ( غير معزو ) ، و عجز البيت في ١٨/١ ( دون عزو ) ، و عجز البيت في ١٨/١ ( دون عزو ) ، و عجز البيت في ٢٨/١ ، والليان ١٠٢/٢ ، والتاج ١٣٨/٢ ، والتاج ١٠٠١ ) والمال الهال ١٠١/١ .

(۰۰) قال ابن الزبدری هذه القصیدة یوم أحد وهو یعرض بحسان بن ثابت و الحزرج ، فرد علیه حسان بن ثابت یناقضه :

ذهبت بابن الزبعــرى وقـــــة كان منـــا الفضــل فيها لوعــدل ولقــــد نلتم ونلنــــــا منـــكم وكذاك الحــــرب أحيــــانا دول من قصيدة في حممة عشر بيتاً في السيرة ١٣٧/ – ١٣٨.

١ - شرح المفصل : (أنعمت فقل) . شرح مهج البلاغة : (إنما تندب أمرأ قد فعل) .
 ٢ - الأغان : (لكلا ذينك وقت وأجل) .

٣ - فى المؤتلف و المختلف : ( كل حسن وشباب ذاهب وسواه قبر مثر ومقل ) . البيان و التبين : ( و العطبات حساس ) بالحاه المهملة . طبقات الشعراه : ( رمس مثر ) طبقات الشعراه و المجانة البصرية و التشبيبات و نسب قريش وشرح ما يقع فيه التصحيف : ( خساس الشعراء و المجانة . ( خساس بيننا ) . خساس : حقيرة ، و العطبات خساس : أى دول . ولم تذكر هذه الكلمة في اللمان .

إ - في المؤتلف والمختلف : ( والعطيات خشاش بيننا وبنات الدهر يلعبن بكل ) .
 طبقات الشعراء والأغاني والبصرية والعيني : ( كل بؤس ونعيم ) . نهج البلاغة :
 ( كل خير ) شرح شواهد المغني : ( يبغن بكل ) .

٢ - سبح البلاغة: ( بالجسر من جمجمة وأكفا ). الاشتقاق والجمهرة: ( وجزل ) .
 شواهدالمني: (قد اثرت ورجل ) واحد الرجال. الجر: موضع بأحد . أثرت : قطعت .
 ٧ - سج البلاغة : ( شققت عن كاة غودروا ) السرابيل : الدروع . سريت : جردت .
 المنترل : موضم الحرب والزال .

٩ - بج البلاغة : (غير ملطاط). شرح شواهد المغنى : (غير ملتاث) بالتاء المثناة .
 النجدة : القوة والشجاعة . القرم : الفحل الكريم والسيد البارع . البارع : المهرز على غيره . الملتاث : الفصيف . الأسل : الرماح ، واحدة أسلة .

١٠ - الكامل : ( فاسأل المهراس من ساكنه بعد أبدان ) . معجم ما استعجم : ( بعد أبدان وكام كالحجل ) . الجمهرة : ( بعد إقحاف ) . الجمهرة : ( بعد إقحاف ) . المهراس : ماه بأحد . الحجل : طائر في حجم الحام .

۱۱ – طبقات الشعراء : ( ضجر الخزرج ) . في رسالة النابتة للجاحظ بيت آخر بعد هذا قاله يزيد بن معاوية و أقحمه بين أبيات ابن الزبعرى حين تمثل بها بعد مقتل الحسين ابن على ، والبيت هو :

لاستطاروا واستهلوا فرحسا ثم قالسوا يا يزيسه لا تمسل ١٢ – طبقات الشعراه : (حين ألقت بقناة ) . تهج البلاغة : (حين حطت ) . الحيوان والسعط والحمائس : (حين ألقت بقباه ) . الحمائة البصرية : (حين زرنا) . شرح البندادى : (حين حلت ) . قباه : قرية على ميلين أو ثلاثة أبيال من المدينة على يسار القاصه إلى مكة ، وقياه هنا قباه المدينة حيث كانت فيها وقعة أحد . البرك : الصدر ، حكت بركها : أى حمى وطيس الحرب . عبد الأشل : أى بنو عبد الأشهل من الأوس ، وحذف الحاه .

١٣ – الحيوان : (ساعة ثم استخفوا رقصا ... في سفح الجبل) . نهج البلاغة : (تعدو في الجبل) شرح شواعد المنفى : (رسف ارتفس الجفان) . الرقم : مشى سريع ، وضرب من الحبب . الحفان : صفار النمام .

١٤ - الحاسة البصرية ونهج البلاغة : ( فقتلنا النصف من ساداتهم ) . الحيوان والسمط والطبرى : ( وقتلنا الضعف من ساداتهم ) . السمط : ( و أقنا مثل بدر ) . أمال القالى : ( و أفنا ميل بدر ) . شواهد المغنى : ( وعدلنا مثل بدر ) رسالة النابتة : ( قد قتلنا الغر من ساداتهم ) . طبقات الشعراء : ( فقبلنا النصف من ساداتهم ) . النصف : بكسر النون ويروى بفتح النون ، أى المدل و الانتصاف . /

لو كررنا لفَكَلْنَا الفَتَعَـــلْ عَلَا تَعَـــلْ عَلَا تَعلوهمُ بعدَ نَهَـــلْ

١٥ - لا ألومُ النفِسَ إلا أَنْنَا
 ١٦ - بسِيُوفِ الهِنْدِ تَعْلُو هَامَهُمْ

(١٦)

وقال في خلف بن وهب (\*) :

١ - خَلَفُ بنُ وَهْبِ كلَّ آخرِ ليلةٍ
 ٢ - سَقْباً لوَهْبِ كَهلِهَا ووليــدِها
 ٣ - نِعْمَ الشَّبَابِ شِبابُهم وكُهولُهمُ

(۱Y)

وقال في يوم أحد(ه):

١ قَتَلُنَا ابنَ جَحْشِ فاغتبطْنَا بقتلهِ
 ٢ وأفلتنا منهم رجالٌ فأشرعوا

ما دام في أبياتِها الذَّيَّالُ

أَبِداً يُكَثِّرُ أَهلَـهُ بعال

( من الطويل )

( من الكامل )

ُوجمزةَ في فرسانهِ وابنَ قَوْقَلَ فليتَهُمُ عاجُوا ولَم نتَعَجَّـل

١٥ – شواهد المغنى : ( لو كررنا لفككنا المعتقل ) .

<sup>13 –</sup> شواهد المغنى : ( يعلو هامهم عللا يعلوهم ) . نهج البلاغة : ( تبرد الفيظ ويشفين الغلل ) . العلل : الشرب الثانى ، والهل : الشرب الأول ، أى الضرب بعد الضرب.

<sup>(</sup>ه) الأبيات في الأغاني ١١٤/٧ . والبيت الأول في نسب قريش ص ٣٨٦ ( دون نسبة ) .

١ - خلف بن وهب أحد أجداد أبى دهيل الجميعى ، وهو خلف بن وهب بن حذافة
 ابن جمع بن عمرو بن هصيص بن كعب بن لؤى بن غالب .

٢ - فى البيت أقواء .
 ٣ -- الصيابة : الخيار من كل شىء .

 <sup>(</sup>٠) الأبيات في السيرة النبوية ٢/٦٦/٣ – ١٦٦٠.

ابن جحش : هو عبد الله بن جحش من بنى أسد بن خزيمة ، كان حليفاً لبى أسبة
ابن عبد شمس ، استشهد يوم أحد . حزة : هو حزة بن عبد المطلب بن هاشم عم الرسول
عليه السلام ، قتله وحثى غلام جبير بن معلم . ابن قوقل : الأعرج بن مالك بن ثلبة
ابن أصرم بن فهر بن ثلبة بن قوقل ، من شهداه أحد . ( انظر جمهرة أنساب العرب
ص ١٢٢/ حمه الم أجده في شهداه أحد في كتاب السيرة النبوية لابن هشام ١٢٣/ ١٢٢/ ٢٠٠١
 ٢ - عاجوا : عظفوا وأقاموا .

٣- أقاموا لنا حتَّى تعضَّ سُيوفُنَا ﴿ سَرَاتَهُمُ وَكُلُّنَا غَيرُ عُـــــــــَّلَ ٤ - وحتى يكونَ القتلُ فينا وفيهمُ ويلقُوا صَبوحاً شُرُّه غيرُ مُنجَلى

 $(\Lambda\Lambda)$ 

وقال عبد الله بن الزبعري (؞) :

١ ـ أَنشُدُ عَيَانَ مِنَ طلحةَ حِلْفَنَا ٢ ــ وما عقدُ الآبَاءُ من كلِّ حلفةِ ٣- أمفتاح بيت غير بيتك تبتغي ٤ ـ فلا تَأْمُنَنَّ خالِدا بعدَ هـذهِ

( من الطويل ) ومُلْقَى نِعَالِ القوم عندَ المُقَبَّل وما خالدٌ من مثلِها بمحلَّـل وما يُبْتَغَىٰ من مجدِ بيتِ مؤثّل وعْمَانُ جَاءَ بِالدُّهَيْمِ ِ المَعَضَّـلِ

٢ – سراتهم : أشرافهم وخيارهم .

٤ - الصبوح : شرب الغداة ، أي يسقونهم كأس المنية .

<sup>(</sup>٠) الأبيات في السيرة النبوية ٢٧٨/٢ والبداية والنهاية ١٤٢/٤ . والأبيات : ١،٢،١ ٣ ، في المنعق ص ٤٣ – ٤٤ و ص ٣٣٥ . والبيتان : ١ ، ٢ في نسب قريش ص ٢٥١ .

<sup>(</sup>٥٠) قال هذه الأبيات حين أسلم عثمان بن طلحة بن أب طلحة ، وخالد بن الوليد ، وذلك معد الحندق .

١ – تسب قريش : ( أينشد عثمان ... وملتى النعال عن يمين المقبل ) . المنعق ص ٣٠ : ( أناشد عبان ) المنمق ص ٣٣٥ : ( وملق النعال عن يمين المقبل ) . الحلف : يريد حلف عبد الدار وسهم و حمح و مخروم وعدى بن كعب ، وكانوا مع بني عبد الدار وقد نحروا جزوراً ثم غمسوا أيديهم في دمها ، وخلطوا نعالهم بفناء الكعبة ، فسموا الأحلاف ، وأرادوا أخذ البيت من بني عبد مناف ، وتحالف بنو عبد مناف وأسد ابن عبد العزى وزهرة والحارث بن فهر وتيم بن مرة ، حين غمسوا أيديهم بالطيب فعرف بحلف المطيبين . ( انظر المنمق ص ٢ ٤ - ٢٤)

المقبل : موضع تقبيل الحجر الأسود .

٢ - المنمق ص ٣٣٥ : (وما خالد عن مثلها).

٣ - المنمق ص ٤٤ : ( وما دونها من سائر الأمر مقفل ) . المنمق ص ٣٣٥ : ( فباب الذي تبنى من الأمر مقفل) .

إندهم : من أسماء الداهية . المعضل : الشديد .

وقال عبد الله بن الزبعري حين أسام ( ه ) : ( من الكامل) ١ – منعَ الرقادَ بلابلُ وهُمـــومُ والليلُ معتَلِجُ الرِّواقِ بَهــمُ فيهِ فبِتُ كأُننِي محمـــومُ ٢ - مِمَّا أَتَانِي أَنَّ أَحمدَ لامَني ٣ – يا خيرَ مَنْ حَمَلَتْ على أوصالها عَيْرَانةٌ سُرُحُ اليدين غَشُومُ أسديتُ إِذْ أَنَا فِي الضَّلَالِ أَهِيمُ ٤ - إنِّي لَمعتذِرٌ إليكَ من الذي ه ـ أَيامَ تأْمُرني بأَغوىٰ خُطَّةٍ سَهُمٌ وتأمُّرني بها مَخْنزومُ ٦ - وأمُلهُ أسبابَ الرّدي ويقودُني أَمرُ الغُواةِ وأَمرُهمْ مشؤومُ ٧ - فاليومَ آمنَ بالنيِّ محمد قلى ومُخْطىءُ هذِه محرومُ

<sup>(</sup>ه) الشعر فى السيرة النبوية ٢٩/٢ ) . ونهج البلاغة ١٧/١٨ – ١٨ ، البداية والنهاية والنهاية الم ١٦٠ . والأبيات : ١ - ١١ فى الاستيعاب ٢٠٠٢ – ٣١١ ، وأحد الغابة ٣ / ١٦٠ . والأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٢ ، ٥ ، ٥ ، ٥ مع خلاف فى ترتيب الأبيات فى طبقات الشعراء ٢٤٢١ – ٢٤٢ . والأبيات : ١ – ٢ ، ٥ – ١١ فى المقد النمين فى تاريخ البلد الأمين ٥/١٣٨ – ٢٤٣ . والأبيات : ٤ ، ٥ ، ٢ ، ٧ فى الإصابة ٢ / ٢٠٨ .

<sup>(</sup>ه.ه) قالها حين أسلم يعتذر لرسول الله صلى الله عليه وسلم . وقال ابن هشام : وبعض ألهل العلم بالشعر ينكرها له .

١ - سج البلاغة : ( فالليل مند الرواق ) . البلابل : الوساوس المحتلطة و الأحزان . معتلج :
 مضطرب يركب بمضه بعضاً . الرواق : طبق الليل وستره .

٣ - طبقات الشعراء: (سرح اليدين رسوم). تهج البلاغة: (سرح اليدين سعوم).
 عيرانة: ناقة تشبه العير، وهو حمار الوحش في شدته ونشاطه سرح اليدين:
 خفيفة اليدين سهلة لينة الحركة. غشوم: لا ترد عن وجهها. رسوم: شديدة الوط، تؤثر مناسمها في الأرض. سعوم: سريعة.

<sup>؛ -</sup> الإصابة والاستيماب : ( من التي أسديت ) . العقد الثمين : ( في الصلال مقيم ) .

مج البلاغة: (أيان تأمرنی). سهم: قبيلة الشاعر، نسبة إلى بى سهم بن عمرو
 أبن هصيص من قريش. مخروم: من قريش، وهو مخروم بن يقظة بن مرة بن كعب
 أبن لؤى بن غالب بن فهر...

٦ – أسد الغابة و الإصابة : ( و أمد أسباب الهوى ) .

ودعَتْ أواصِرُ بيننا وحُلومُ زَلَلِي فَإِنَّكُ راحِمٌ مرحومُ نردٌ أَغَرُ وخاتمٌ مختومُ شَرَفاً وبرهانُ الإلهِ عظمِ حَقٌ وأنكَ في العِبادِ جسم مستقبِلٌ في الصالحين كريم فرعٌ تمكَّنَ في الذَّرى وأرومُ ٨ - مَضَتِ العداوةُ وانقضْتُ أَسبابُها
 ٩ - فاغْفِرْ فدَّى لك والداى كلاهما
 ١٠ - وعليكَ من عِلْمِ المليكِ علامةُ
 ١١ - أعطاكَ بعد محبة برهانَـهُ
 ١٢ - ولقد شَهِدْتُ بأَنَّ دينكَ صادقً
 ١٣ - والله يشهدُ أَنَّ أحمد مصطفى
 ١٢ - قرْمٌ علا بنيانه من هاشم علا بنيانه من هاشم (٢٠)

وقال ابن الزبعرى في بكاء قتلي بدر ( \*): ( من الكامل )

١ ـ ماذا على بدرٍ وماذا حـولَهُ من فِتْيَةٍ بيضِ الوجوهِ كرامٍ

٨ - طبقات الشعراء: ( فانقضت أسبابها ) . الاستيعاب وأسد النابة : ( وأتت أواصر ) .
 العقد الثمين : ( وأتت أياصر ) . الأواصر : حم آصرة ، وهي قرابة الرحم بين الناس .

٩ - الاستيماب : ( فاعف فدى نك و الدى كلاهما وارحم فإنك راحم مرحوم ) .
 العقد النمين و أحد الغابة : ( و الدى كلاهما . . . و ارحم فإنك ) . لهج البلاغة و البداية و البداية : ( والدى كلاهما ) . طبقات الشعراء : ( ذنى فإنك ) .

١٠ - طبقات الشعراه : (وعليك من أثر المليك علامة نور أضاه وخاتم مختوم).
 أسد الغابة و الاستيماب و العقد الثمين : (وعليك من سة المليك).

١٢ – نهج البلاغة : ( صادق بر وشأنك في العباد جسيم ) .

١٣ – سج البلاغة : ( متقبل في الصالحين ) . مستقبل : منظور إليه ملحوظ .

١٤ - نج البلاعة : ( فرع علا بنيانه ... دوح تمكن في العلا و أروم ) .
 القرم : السيد الكريم . الأروم : الأصول .

(٠) الأبيات في السيرة النبوية ٢/١٥ - ١٦ ، وأنساب الأشراف ٢٠٨/١ .

(هه) قالها يبكى قتلى بدر ، وقال ابن هشام : وتروى للأعشى بن زرارة بن النباش أحد بني أسيد بن عمرو بن تميم ، حليف بني نوفل بن عبد مناف ، ويقال : حليف بني عبد الدار . وأقول : إن القصيدة لابن الزبعرى لأنه يرثى قتل قومه بني سهم ، وأجابه حسان بن ثابت الانصاري بأبيات أو لها :

أبك بكت عينــاك ثم تبـــــــادرت بدم تعـــــــل غروبهـــــا سجـــام ١ - أنـــاب الأشراف : ( ماذا يبدر ثم ماذا حوله ) .

وابني ربيعة خير خَصْم. فِئَام كالبَدْر جلَّىٰ ليلةَ الإظْـــلام رُمْحاً تميماً غيرَ ذِي أُوصام ومآثِرُ الأَخــوالِ والأَعمام فعلى الرئيس الماجدِ ابن هِشَام رَبُّ الأَنامِ وحصَّهمْ بسلام

٢ ـ تركوا نُبَيْها خلفَهم ومُنَبِّهاً ٣ ـ والحارثَ الفَيَّاضَ يبرُقُ وجهُهُ ٤ ـ والعاصيَ بنَ منبِّهِ ذا مِـرَّةِ ه ـ تَنْمي به أعراقُه وجدودُه ٦ ـ وإذا بكي باكِ فأعولَ شَجْوَهُ ٧ - حَيًّا الآلهُ أَنَا الوليد ورهْطُهُ

(11)

( من الهزج )

وقال ابن الزبعري (\*):

٢ - أنساب الأشراف : ( تركوا نبيهاً عندها ) .نبيه : هو نبيه بن الحجاج بن عامر بن حذيفة بن سعد بن سهم ، قتله حمزة بن عبد المطلب وسعد بن أبي وقاص ، اشتركا فيه . منبه : أبن الحجاج بن عامر أخو نبيه ، قتله أبو اليسر أخو بني سلمة . بنا ربيعة : هما عتبة بن ربيعة بن عبد شمس ، قتله عبيدة بن الحادث بن المطلب . وشيبة بن ربيعة أبن عبد شمس ، قتله حمزة بن عبد المطلب . الفئام : الجاعات من الناس .

٣ - أنساب الأشراف : ( كالبدر أشرق ) . الحارث : لعله الحارث بن منبه ابن الحجاج ، قتله صهيب بن سنان ، الفياض : الكثير الكوم .

٤ - أنساب الأشراف : ( والعاص و ابن منبه ) ( رعمَّا طويلا ) .العاصي بن منبه بن الحجاج السبمي ، قتله على بن أبي طالب رضي الله عنه . المرة : القوة والشدة . التمميم : هنا الطويل . الأو صام : العيوب .

٣ – أنساب الأشراف : ( فإذا بكي ) . ابن هشام : هو أبو جهل عمرو بن هشام بن المغيرة بن عبد الله بن عمر بن مخزوم ، ضربه معاذ بن عمرو بن الجموح فقطع رجله ، ثُم ذفف عليه عبد الله بن مسعود و احتر رأمه . الإعوال : رفع الصوت بالبكاء .

<sup>(</sup>ه) الشعر في الأغاني ١/٦٦ – ٢٧ . والأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٢ ، ٢ ، ٨ ، ٩ ، ١٠ في طبقات الشعراء ١ /٢٤٠ – ٢٤١ وجاء البيت السادس آخراً . الأبيات غير السابع مع زيادة بيتين في النوادر ١٩٨/٣ -- ١٩٩ . الأبيات : ٢ ، ٢ ، ٣ ، ؛ ، ٩ ، ١٠ في الحمر ص ۱۰۶ – ۵۰۸. الأبيات: ۲، ۲، ۲، ۹، ۹، ۹، ۱۰ في نــب قريش ص ۳۰۰، وأنساب الأشراف ٣/١٤ . الأبيات : ١ ، ٢ ، ٣ ، ٤ ، ٦ ني الاشتقاق ص ١٢٢ . الأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٤ في الاشتقاق ص ٩٨ – ٩٩ والعقد الفريد ٥/٨٥٦ والأغاني ٧٢/١ ، ونهاية الأرب ٢٥/١٥ . البيتان : ١ ، ٢ في كتاب القواني – الأخفش ص ٧٣ . البيت : الثالث في الجمهرة ٢٩٣/١ . والبيت : ٦ في الجمهرة ٢١/٣ .

السدت أخستُ بي سَهْم مَنَافٍ مِسسِدْرَهُ الخَصْمِ على القسوَّةِ والحَسنَّم ٣ \_ وذو الرمحـــين أَشْبَــاكَ وذا من كَثُبِ يـــــرى نَ منَّاعــونَ للهَضْمِ ه - أسود تزدهي الأقرا ــنعوا الناسَ من الهَـــزم ٦ \_ وهم يسوم عُكَاظِ مــــــ بسرِ الحَسَبِ الضَّخْسِمِ ٧ \_ وهم من ولَـدوا أَشُــوا ـــه لا أُحلِفُ عن إثْمِ ٨ - فإنْ أحلمْ وبيتِ اللــــ قصــور الشـأم والرَدْم ٩ ــ لَمَا من إخـــوةٍ , بــــــينَ

(۵۵) قالها ابن الزبعرى في بنى المغيرة بن عبد الله الحزومين ، وكان لهم بلاء في الفجار ، وأمهم ربطة بنت سعيد بن سعد بن سهم . وقد أورد بعدها خبر آيفيد أن الأبيات لأبي نهشل نحلها ابن الزبعري ، وقال الزبير : إن عمر بن أبي ربيعة قائل هذه الأبيات .

( الأغاني ١٨/١ و انظر أنساب الأشراف ٢/٦؛ ) .

١ - انحبر : ( ألا تد ماذا ولدت ) . أخت بني سهم : ربطة بنت سعيد بن سعد بن سهم .

٢ – المدره : زعيم القوم وخطيبهم المتكلم عبهم .

٣ - أنساب الأشراف: (وذو الرمحين ناهيك من القوة والحزم). العقد الغريد: (وذو الرحين أشبال من القوة). نسب قريش:
 (وذو الرمحين أشبال على القوة). طبقات الشعراء والاشتقاق: ( من القوة والحزم) أشباك: كفاك وحسبك. ذو الرمحين: أبو ربيعة بن المغيرة جد عمر بن أبي ربيعة .
 بعد هذا البيت في النوادر:

يسكن القسول في الجلس أو ينسطق عسن حكم

ه – تز دهي الأقران : تستخف و تتهاون بهم .

٦ - الجمهرة : (وهم يومى عكاظ). طبقات الشعراء وأنساب الأشراف : (هم يوم).
 يوم عكاظ : يعنى حرب الفجار بين كنانة وهوازن . بعد هذا البيت في النوادر
 بيت آخر هو :

بحسب أواه طحسون فخمسة القونس كالنج

٧ – أشبوا : ولد لهم أو لاد صالحون ، يقال : أشبى فلان إذا و لد له و لد كيسُ .

٨ -- طبقات الشعراء : (وإن أحلف) . نسب قريش وطبقات الشعراء : ( لا أحلف على إثم) . النوادر : ( ببيت الله ) .

٩ - طبقات الشعراء : ( كما إن إخوه بين دروب الروم والردم ) . أمال القال : ( ما إن
إخوة ) . المحبر : ( قيا من إخوة ) . نسب قريش : ( لما إن إخوة بين قصور
الروم والردم ) .

١٠ ـ بأَزكَىٰ من بنِي رَيْطَـــ ـــة أَو أَوزنَ في الحِلْمِ (٢٢)

وقال (ه) : ( من الطويل )

۱ ـ بَحِيرُ بنُ ذِي الرمحينِ قَرَّبَ مجلمِي وراحَ علىَّ خيرُه غـيرَ عَاتِــــــمِ. (۲۳)

وقال ذاكراً وقعة الفيل(ه): ( من الكامل )

١ - تنكُّلوا عن بطنِ مكَّةَ إِنَّها كانت قديمًا لا يُرامُ حريمُهَا

١٠ - أمالى القالى : (كأمثال بنى ريطة من عرب ولاعجم). طبقات الشعراء: (في حلم ) .
 بنو ريطة : أم بنى المغيرة ، وهى ريطة بنت سعيد بن سعد بن سهم ، ولدت المغيرة مشاماً وهاشاً وأبا ربيعة والفاكه .

<sup>(</sup>ه) البيت في الأغاني ١٤/١ ، وأسد الغابة ٣/٥٥١ ، والإصابة ٢/٥٠٣ .

١ - الإصابة : ( بجير ... علينا فضله غير عاتم ) . بحيرى : هو عبد الله بن أب ربيعة ، والد عمر بن عبد الله بن أب ربيعة ، ووالد الحارث المعروف بالقباع أمين البصرة ، كان اسه بحيرى ، فساء رسول الله صلى الله عليه وسلم حين أسلم عبد الله ، وأبوه أبرربيعة ذو الربحين ، وأم عبد الله بن أب ربيعة مى أسماء بنت غربة التميمية ، وهى أم أب جهل بن هشام . ذو الربحين : أبو ربيعة ، واسمه حذيفة بن المفيرة بن عبد الله ابن عمر بن مخزوم ، وسمى بذى الرمحين لطوله ، كان يقال : كأنه يمشى على رمحين ، ويقال : إنه قاتل يوم عكاظ برمحين فسمى بذلك . غير عاتم : غير مبطى .

 <sup>(</sup>ه) الأبيات في السيرة النبوية ١/٧٥ - ٥٥ ، والبداية والنهاية ٢/٥٧١ . والأبيات :
 ٢ ، ٢ ، ٢ ، في البده والتاريخ - المقدمي ١٨٧/٣ - ١٨٨٨ .

<sup>(</sup>هه) قال ابن إسماق : فلما رد الله الحبيثة عن مكة ، وأصابهم بما أصابهم به من النقمة أعظمت انعرب قريشاً ، وقالوا : هم أهل الله ، قاتل الله عليهم وكفاهم منونة عدوهم ، فقالوا فى ذلك أشعاراً يذكرون فيها ما صنع الله بالحبشة ، وما رد عن قريش من كيدهم ، فقال عبد الله ابن الزبعرى : الشعر .... (السيرة ٧/١ه)

١ - البد والتاريخ : ( ننكبوا ) . رواية في السيرة : ( تنكبوا ) .

إذ لا عزيز من الأنام يرومُها ولَسَوْفَ يُنْسِى الجاهلينَ عليمُها ولم يَعِشْ بعدَ الإياب سَقِيمُها واللهُ من فوقِ العِبادِ يُقيمُها ٢- لم تُخْلَقِ الشَّعْرَى ليال حُرِّمَتْ
 ٣- سائل أمير الجيشِ عنها ما رأى
 ١٤- ستون ألْفاً لم يتوبوا أرضهم
 ٥- كانت بها عَادٌ وجُرْهُمُ قبلَهمْ

( 7 ( )

وقال (٥) : ( من الطويل )

١ - لَعَمْرُكَ ما جاءَتْ بنُكْرِ عشيرتى وإنْ صالحتْ إخوانَها لا أَلومُهَا
 ٢ - يَوَدُّ جُنَاةُ الغَىِّ أَنَّ سيوفَنَــا بِأَعانِنَا مسلولةً لا نشيهُهـــا

(40)

وقال (۵) : (من الطويل )

١ – مطاعِيمُ في المَقْرَى مَطَاعِينُ في الوغَيي

زَبَانِيَةٌ غُلْبٌ عِظَامٌ خُلومُهَا

٢ - الشعرى : نجم ، وهما شعريان الغيصاء ، وهى التي فى ذراع الأمد ، والأخرى
 العبور التي تتبع الجوزاء .

٣ -- البداية و النهاية : ( فلسوف ينبي ) .

إلياية واللباية : ( بل لا يعش ) . لم يثوبوا أرضهم : أى إلى أرضهم ، فحذف
حرف الجر ووصل الفعل . قال ابن إسحاق : يعنى ابن الزبعرى بقوله: ( بعد الإياب
سقيمها ) أرهة ، إذ حملوه معهم حين أصابه ما أصابه ، حتى مات بصنعاء .

ه - في إحدى نسخ السيرة : ( دانت بها ) .

(ه) البيتان في طبَّقات الشعر اء ٢٣٧/١ .

(٥٥) قالهما حين أسلمه قومه إلى بني قصى لينتصوا منه حين هجا بني قصى ، ثم خلوه ،
 فقيل له : أسلمك قومك ولم يمنحوك ، ولو شاءو امنعوك .

١ - طبقات الشعراء سنة ١٩٥٢ : ( يود ) و في الطبعة الجديدة سنة ١٩٧٤ : ( بود )
 بالباء الموحدة . نشيمها : نفيدها .

(ه) البيت في السيرة ١ /٣١٢ ، قال : وهذا البيت في أبيات له .

١ - الزيانية : الغلاظ الشداد وهم خزنة النار ، والزيانية أيضاً في الدنيا : أعوان الرجل
 الذين يخدمونه ويعينونه .

( من الكامل ) وقال بعد إسلامه (ه):

إذ كُنَّ بينَ الجِلْدِ والعَظْمِ ١ ـ سَرَتِ الهمـومُ بمنزلِ السَّهْمِ إِذْ كَنْتُ فِي فَنَنِ مِنِ الإِثْمِ ٢ ــ نُدماً على ما كانُ من زلـــل ٣ ـ حيرانَ بعمةٌ في ضَــلَالته ٤ عَمَهُ يزينهُ بنسو جُمَعِ وتوازرت فيـــهِ بنـو سَهْم ٥ ـ فاليومَ آمــنَ بعـــد قَسْـوته عظمي وآمن بعمدُهُ لحمي من سُنَّةِ البرهــانِ والحُكْمِ ٦ ـ بمحمَّــد وبما يجـــيءُ بــهِ

(YY)

( من المتقارب) وقال ابن الزبعري (م):

١ ــ وفتيـــانِ صِــــدْقِ حِسَانِ الوجو وِ لا يجدونَ لشيءٍ أَلَــمُ نَ عند المجازر لَحْمَ الوَضَمْ ٢ ــ من آلِ المغسيرةِ لا يشهـــدو

<sup>(</sup>٠) الأبيات في الاستيعاب ٣١٠/٢ . والأبيات : ٢ ، ٢ ، ٣ في العقد التمين في تاريخ البلد الأمين ٥/١٣٩.

<sup>(</sup>٥٥) قال : في قصيدة يمدح بها النبي صلى الله عليه وسلم ، وله في مدحه أشعار كثيرة يتسخ بها ما قد مضي من شعره في كفره . ﴿ (الاستيعاب ٣١٠/٢ ) .

١ – العقد الثمن ( سرت الهموم قبتن كالسقم و دخلت بين الجلد والعظم ) ٢ -- العقد الثمن : ( من زالي ) .

<sup>(</sup>ه) البيتان في البيان و النبيين ١٠٨/١ .

٢ - آل المغيرة : نسبة إلى المغيرة بن عبد الله بن حمر بن محزوم ، وفيه بيت بني محزوم وعددهم ، ومن أبنائه : هشام والوليد وأبو حذيفة وأبو أمية وهاشم والفاكه ونوفل وأبو ربيعة ومثهم أبو جهل واسمه عمرو بن هشام بن المنبرة .

<sup>(</sup> انظر جمهرة أنساب العرب ص ١٤٤ – ١٤٥ و نسب قريش ٢٩٩ و ما بعدها) الوضم : كل شيء يجعل عليه اللحم من خشب أو بارية يوتى به من الأرض .

### ما ينسب إلى عبد الله بن الزبعرى وإلى غيره من الشعراء

(YA)

( من الكامل )

١ - كانت قريشُ بيضةً فتفلَّقَتْ
 ٢ - ومَنَاةُ ربّى خصَّهم بكـــرامةٍ

خُجَّابُ بيتِ اللهِ ذي الأَسْتارِ ــنَّادِي وأَهلُ لَطِيمةِ الجَّارِ وبنجـدَةٍ عند القَنَا الخَطَّارِ

فالمُسحُ خَالِصُهُ لعد الدار

٣ أهـلُ المكارِم والعَلاء وندوةُ الـ
 ٤ - ولووَى قريش في المشاهد كُلِّها

(۲۹)

( من الكامل )

وقال (4) :

وقال (٩) :

(ه) الأبيات في ديوان حسان بن ثابت ص ٦٣ طبعة هرشفيلد ليدن ١٩١٠ منسوبة لابن الزبعرى ، وفي طبعة البرقوقي دون تاريخ ص ٢٠١ – ٢٠٢ لحسان بن ثابت ، وكذلك في طبعة سيد حتى مصر ١٩٧٤ من ٣٢٨ – ٣٢٩ والأبيات ألصق بشعر ابن الزبعرى مبا بشعر حسان ، ولماذا يمدح حسان بني عبد الدار في الجاهلية ؟ ولعل للأبيات صلة بحادثة الأبيات التي كتبها ابن الزموى على دار الندوة.

والبيت الأول في التنبيه على أوهام أبى على في أماليه -- البكرى ص ٧٥ ( دون نسبة ) وَرَوى الْأَبِياتَ بَقَافِيةَ الفَاءَ : ( فَالْمَحَ خَالْصَهُ لَعَبُدُ مَنَافَ ) انظر قافية الفَاءَ . والأول في الصحاح واللمان والتاج ( محم ) لابن الزبعرى بقافية الفاء .

۱ - اللسان والتاج : ( فالمع خالصها لعبد مناف ) . الصحاح : ( فالمح خالصه لعبد مناف ) .
(٥) الأبيات في شرح الشواهد - الهيني ٤/١٤٠ والبيت الأول : في أمال المرتضى ٢٦٨/٢ من أبيات سبعة لمطرود بن كعب ، وتتشابه بعض أعجاز أبيات مطرود بن كعب مع هذه الأبيات . والبيت الأول : في التنبيد - البكري ص ٥٧ ( دون نسبة ) ، وشرح نهج البلاغة ٦ / ٢٠/٢ ؛ والصحاح ( عج ) ٢ / ٢٠ ؛ والسان ( عج ) ٢ / ٢٦ ؛ والسان ( عج ) ٢ / ٢٠ ؛ والبيت الرابع : في السيرة ١ / ١٢٦ ( غير معزو ) : وشرح الشواعد من قريش أو بعض العرب) مع بيت آخر بعده هو :

 ١ - كانت قريشٌ بيضةٌ فتفلَّقَتْ فالمُحُّ خالِصُهَا لعبدِ مَنَافِ
 ٢ - الخالطينَ فقيرَهم بغنيِّهمْ والظاعنينَ لرِحْلةِ الأَصْيَافِ
 ٣ - والرائشينَ وليس يوجدُ رائِشٌ والقائلينَ هَلُمٌ للأَضيافِ
 ٤ - عمرو الذي هشَمَ الثريدَ لقومهِ ورجالُ مكَّةَ مسنِتُونَ عِجَافُ
 ٣٠)

وقال (ه) : ( من الكامل ) المريدَ لقومهِ ورجالُ مكَّةَ مسنتونَ عِجافُ 1 – عَمرو العُلَى هشَمَ الثريدَ لقومهِ ورجالُ مكَّةَ مسنتونَ عِجافُ

= وقد حذف ( عمرو ) ومكانه( هاشم ) فى سياق النثر . والبيت فى العقد الفريد ٣٢٧/٣ ( دون نسبة ) ومثل السابق ، ومعجم الشمراء ص ٣٨٣ مع ثلاثة أبيات لمطرود بن كعب الخزاعى ، وقال : (ورويت لغيره) .

(هه) ملح این الزبعری بهذه الأبیات هاشم بن عبد مناف ، واسمه عمرو ، و إنما سمی هاشاً لهشمه الثرید لقومه ، وکل سبب ملح ابن الزبعری وهو سهمی لبنی عبد مناف أنه کان قد هجا قصیاً بشعر کتبه فی أستار الکعبة ، ثم أسلمه قومه إلیهم، فاستر ضاهم فأطلقوه ، فصار یمدحهم . 
٣ – الرائشون : المترفهون ، وارتاش الرجل : حسنت حاله ، والریش والریاش :
١ ملال والحسب والمعاش .

إ - السيرة : ( قوم بمكة مسنتين عجاف ) . المسنتون : الذين أصابتهم السنة ، وهي المجوع والقحط . العجاف : من العجف وهو الهزال والضعف .

(\*) البيتان فى أنساب الأشراف ٨/١، لابن الزبعرى ، وأمالى المرتضى ٢٦٩/٢ لابن الزبعرى ، والروغن الأنف ٢٥/٢ لشاعر ، والحاسة البصرية ١ /١٥٥ – ١٥٦ لابن الزبعرى والبداية والهاية ٢/٣ من قطعة (دون نسبة) .

البیت الاول: فی نوادر آبی زید الانصاری مس ۱۹۷۷ (غیر معزو) ، والطبقات الکبری – ابن سعد ۲۰۲۱ ، والمطبقات الکبری ابن سعد ۲۰۲۱ ، والمطبری ۲۰۲۱ نسبة لمطرود بن کسب المخزاعی ، وقال ابن الکلبی : إیما قاله ابن الزبعری ، و الاشتقاق ص ۱۳ لمطبرود بن کعب ، والصحاح (سنت) ۲۰۱۱ و (هشم) ۱۲۰۵۰ لابن الزبعری ، ومعجم الشعر او س ۲۸۳ من قعلمة لمطرود بن کعب أو غیره ، وتوجیه إعراب آبیات ملغزة الاعراب ص ۲ (دون عزو) ، والمنصف ۲ / ۲۳۱ ، والروض الانت ۲ / ۸۶۸ مع ثلاثة أبیات لابن الزبعری ، وشرح المفصل ۹ / ۳۲۱ (دون عزو) ، واللسان (سنت) ۲۰۲۲ و (هشم) ۹۲/۱۲ لابن الزبعری ، وشرح الشواهد – الدین با ۱۱۰۰ ، والتاج (سنت) ۲/۱۰۵۰ و (هشم) ۱۰/۱۹ لابن الزبعری ، وشرح الشواهد – الدین با ۱۱۰۰ والتاج (سنت ) ۱/۱۰۵۰ و (هشم) ۲۵/۱۲ لابن الزبعری .

والمطعمون إذا الرياح تنــــــاوحت ورجال مــــكة مسنتون عجـــاف

٢ - وهو الذي سَنَّ الرحيلَ لقومِه رِحَلَ الشتاء ورِحلةَ الأَصيافِ
 ٣١)

وقال (ء) :

( من الكامل )

هلًا نزلت بِآلِ عبدِ مَنَافِ والراحلونَ برحلةِ الإيلافِ حتى يعودَ فقيرُهم كالكافى ورجالُ مكَّةَ مسنتونَ عِجَافُ والقائلونَ هَلُمَّ للأَضْيَافِ منعوكَ من عُدُم ومن إقرافِ حتى تغيبَ الشمسُ في الرجَّافِ فالمُحُّ خالِصُه لِعَبْدِ مَنَافِ فالمُحُّ خالِصُه لِعَبْدِ مَنَافِ فالمُحُّ خالِصُه لِعَبْدِ مَنَافِ

الآجاون المحسل المحول رحلة
 الآخاون المهاد من آفاقها
 والخالطون فقيرهم بغنيهم
 والمطعمون إذا الرياح تناوحت
 والمفضلون إذا المحول ترادفت
 ها ملتك أمنك لو نزلت برحلهم
 ويكللون جفانهم بسديفهم
 كانت قريش بيضة فتفلّقت

الطبرى والعينى وملغزة الأعراب: ( عمرو الذى هشم ) . المقتضب والنوادر وشرح المفصل والروض والأنف : ( قوم بمكة مسنتين عجاف ) الحروف الأنف : ( قوم بمكة مسنتين عجاف ) . عمرو : هو هاشم ابن عبد مناف الأب الثالث لرسول الله صلى الله عليه وسلم : سمى هاشًا لأنه هشم لهم الحرز فجعله ثريداً . أسنتوا : أصابتهم سنة وقعط وأجدبوا .

٢ - الروض الأنف: (سنت إليه الرحلتان كلاه، السفر الشتا، ورحلة الإيلان).
 البداية والنهاية: (سنوا إليه الرحلتين كليهما عند الشتا، ورحلة الأصياف).
 أمال المرتفى: (ورحلة الأضياف) بالضاد المعجمة.

<sup>(\*)</sup> الأبيات في الحاسة البصرية ١٥/٥٥ - ١٥٦ قال : وقال مطرود بن كعب الخزاعي المنادى ، و و و وى لابن الزبعرى والأول أكثر . والأبيات غير السابع في أمالي المرتفى ٢٦٨/٢ أسلادى ، و و وولا لابن الزبعرى والأول أكثر . والأبيات غير السابع في أمالي المرتفى معجم الشعراء ص ١٨٥ نظرود بن كعب الخزاعي أو غيره . والبيت الأولى في دلائل الإعجاز ص ١٧ ( دون عزو ) . والبيت الثامن في الصحاح ( محج ) ٢٠/١ لابن الزبعرى ، والتنبية – البكري ص ٧٥ ( دون نسبة ) واللسان ( محج ) ٣٢٠/٢ لابن الزبعرى ، والتاج ( حمج ) ٣٢٠/٢ لابن الزبعرى .

١ - دلائل الإعجاز : ( هلاسألت عن آل عبد مناف ) . أمال المرتفى : ( ألا نزات )
 ٣ - أمال المرتفى : ( حلى يكون ) .

٣٠٠ أمال المرتضى : ( لو انزلت عليهم ضمنوك من جوع ) .

٨ – أنسان والتاج : ( فالمح خالصها ) . ـ

## لحـــق ما نسب إلى عبد الله من الزبعرى وليس لــــه

هناك أبيات معروفة لشعراء وقد نسبت في بعض المصادر إلى ابن الزبعرى ، وأذكر هنا الأبيات والمصادر التي نسبتها إلى ابن الزبعرى فقط :

۱ -- بیتان لأمیة بن أبی الصلت فی مدح عبد الله بن جدعان ، ووردا فی اللسان ( دور ) و (شیز ) والتاج (دور ) و (شیز ) منسوبین لابن الزبعری : ( من الوافر ) .

لــه داع بمــكة مشمعــل وآخر فوق دراتــه ينــادى الله المراب البر يلبك بالشهـاد

٢ – وجاء بيت كعب بن مالك منسوباً إلى عبد الله بن الزبعرى فى معجم البلدان ٧٦٩/٤ .

٣ - وجاء بيت أمية بن أبى الصلت فى رئاء قتلى بدر من المشركين منسوباً إلى عبد الله بن الزبعرى فى معجم ما استعجم ( العقنقل ) ٩٥١/٢ والبيت هو : ( من مجزوء الكامل ) .

ماذا يبدر فالعقنقـــل مـن مــرازبة جحــاجح

#### مصادر البحث

الإتباع – أبو الطيب عبد الواحد بن على اللغوى (ت ٣٥١ هـ) .

تحقیق عز الدین التنوخی . دمشق ۱۹۹۱ م . الاستبعاب فی معرفة الأصحاب ــ این عبد البر النمری (ت ۶۹۳ هـ) .

بهامش الإصابة ، ط السعادة مصر ١٣٢٨ ه .

أسد الغابة في معرفة الصحابة ــ عز الدين ابن الأثير ( ت ٦٣٠ ﻫ ) .

ط القساهرة ١٢٨٠ ه.

الاشتقاق – ابن دريد : محمد بن الحسن (ت ٣٢١ هـ) .

تحقيق عبد السلام هارون . ط مصر ١٩٥٨ م .

الإصابة في تمييز الصحابة ــ ابن حجر العسقلاني ( ٨٥٢ هـ ) .

ط السعادة . مصر ١٣٢٨ ه .

الأغاني ــ أبو الفرج الأصفهاني (ت ٣٥٦ هـ) .

ط دار الكتب المصرية.

الاقتضاب في شرح أدب الكتاب – ابن السيد البطليوسي (ت٢١٥ ه).

ط الأدبية . بيروت ١٩٠١م .

الأمالى (والنوادر ) – أبو على القالى : إسماعيل بن القاسم ( ت ٣٥٦ هـ) . ط السعادة مصر ١٩٥٣ م .

أمالى المرتضى ــ الشريف المرتضى : على بن الحسين العلوى (ت ٤٣٦ هـ) . تحقيق أبو الفضل إبراهيم : . مصر ١٩٥٤ م .

أنساب الأشراف ــ البلاذري : أحمد بن يحيى (ت ٢٧٩ هـ) .

تحقيق محمد خميد الله . ط دار المعارف . مصر ١٩٥٩ م .

الإنصاف في مسائل الخلاف – أبو البركات عبد الرحمن بن محمد الأنباري ( ت ٧٧٥ ه ) . ط ٣ عبد الحميد . مصر ١٩٥٥ م .

الإيضاح العصدي - أبر على الفارسي (ت ٣٧٧ هـ).

تحقیق حسن شاذل فرهود . ط مصر ۱۹۲۹ م .

البدء والتاريخ ـــ المقدسي : المطهر بن طاهر (ت ٣٥٩ ه).

تحقیق هوار . باریس ۱۹۱۹ م .

البداية والنهاية ــ ابن كثير ( ت ٧٧٤ هـ) .

ط القاهرة ١٣٤٨ هـ. أعيد طبعها بالأوفسيت . بيروت ١٩٦٦ م .

البيان والتبيين ـــ الجاحظ : أبو عثمان عمرو بن بحر ( ت ٢٥٥ هـ) .

تحقيق عبد السلام هارون . ط٣ مصر ١٩٦٨ م .

تاج العروس ــ الزبيدى : محمد مرتضى الحسيني (ت ١٢٠٥ ه) .

ط الخيرية مصر ١٣٠٦ م.

تاریخ الطبری ــ الطبری : أبو جعفر بن جریر (ت ۳۱۰ ه).

تحقيق أبو الفضل إبراهيم . ط دار المعارف مصر ٦٠ ــ ١٩٦٩ م .

تجريد أسماء الصحابة ــ الذهبي : محمد بن أحمد بن عمَّان ( ت ٧٤٨ ه ) .

ط الهند ۱۹۶۹م.

التشبيهات ــ ابن أني عون : إبراهيم بن محمد ( ٣٢٢ هـ ) .

تحقیق عبد المعین خان . ط کمیر دج ۱۹۰۰ م .

التمثيل والمحاضرة – الثعالبي : عيد الملك بن محمد ( ت ٤٢٩ ه ) .

تحقيق عبد الفتاح الحلو . القاهرة ١٩٦١ م .

التنبيه على أوهام أبى على فى أماليه ــ البكرى : عبد الله بن عبد العزيز (ت ٤٨٧ م ) . ط السعادة . مصر ١٩٥٤ م .

توجيه إعراب أبيات ملغزة الإعراب ــ الرمانى : أبو الحسن على بن عيسى (ت ١٩٥٨ هـ) . تحقيق سعيد الأفغانى . ط دمشق ١٩٥٨ م .

جامع الشو اهد \_ محمد باقر على رضا .

ط طهران ۱۳۱۶ ه.

جمهرة اللغة ـــ ابن دريد : محمد بن الحسن (ت ٣٢١ هـ) .

ط حيدر أباد الهند ١٣٤٥ ه.

حاشية عبد القادر البغدادي على شرح ابن هشام على بانت سعاد ــــ البغدادي . مخطوطة دار الكتب المصرية رقم ٤٦ شعر تيمور الحاسية البصرية - البصرى: صدر الدين بن أبى الفرج (ت ٢٥٩ ه). تحقيق مختار الدين أحمد. ط الهند ١٩٦٤م.

الحيوان ــ الجاحظ: أبو عنمان عمر و بن بحر (ت ٢٥٥).

تحقيق عبد السلام هارون . ط مصر ١٩٤٥ م .

خزانة الأدب ــ البغدادي : عبد القادر بن عمر (ت ١٠٩٣ هـ).

ط بولاق . مصر ۱۳٤٧ ه .

الخصائص ــ ابن جني : أبو الفتح عُمَان ( ت ٣٩٢ هـ ) .

تحقيق محمد على النجار . ط دار الكتب المصرية ٥٢ ـــ ١٩٥٦ م .

الدرر اللوامع ــ الشنقيطي : أحمد بن الأمين .

ط القاهرة ١٣٢٨ ه.

دلائل الإعجاز – عبد القاهر الجرجاني ( ٤٧١ ه ) .

ط محمد رشید رضا . ط مصر ۱۳۶۲ ه .

دیوان حسان بن ثابت ــ ط البرةوقی مصر دون تاریخ . وتحقیق سید حنفی حسنین . ط مصر ۱۹۷۶ م . وط هرشفیلد . لیدن ۱۹۱۰ م .

ديوان عبيد بن الأبرص – تحقيق حسين نصار . ط الحلبي مصر ١٩٥٧ م . ديوان علقمة بن عبدة الفحل – شرح الأعلم الشنتمري .

ط حلب ١٩٦٩م.

رسائل الجاحظ (رسالة النابتة ) ــ الجاحظ : عمرو بن بحر (ت ٢٥٥ هـ) . تحقيق عبد السلام هارون . ط مصر ٢٤ ـــ ١٩٦٥ م .

الروض الأنف ـــ السهيلي : عبد الرحمن بن عبد الله الخثعمي ( ت ٥٨١ ه ) . تحقيق عبد الرحمن الوكيل . ط مصر ١٩٦٧ م .

سمط اللآلى ـــ البكرى : أبو عبيد عبد الله بن عبد العزيز ( ٤٨٧ ﻫ ) .

تحقيق عبد العزيز الميمني . ط مصر ١٩٣٦ م .

السيرة النبوية ـــ ابن هشام : أبو محمد عبد الملك (ت ٢١٨ هـ) .

تحقبق مصطنى السقا والأبيارى وشلبي . ط مصر ١٩٥٥ م .

شرح أبيات مغنى اللبيب ـ عبد القادر البغدادى (ت ١٠٩٣ م) . تحقيق عبد العزيز رباح وأحمد يوسف دقاق . دمشق ١٩٧٣م .

- شرح ديوان الحماسة ــ التبريزى : يحيى بن على الخطيب (ت ٥٠٢هـ) . ط محبى الدين عبد الحميد . مصر ١٩٣٨م .
- شرح ديوان الحاسة ـــ المرزوقى: أبو على أحمد بن محمد بن الحسن (ت ٤٢١هـ) . تحقيق أحمد أمين وهارون . ط مصر ١٩٥١ م .
  - شرح الشواهد الكبرى ( المقاصد النحوية ) ـــ العينى : بدر الدين محمود ابن أحمد ( ت ٨٥٥ ه ) . بهامش الخزانة . طبولاق . القاهرة ١٣٤٧
  - شرح شواهد الكتاب (تحصيل عين الذهب) ــ الأعلم الشنتمرى: يوسف ابن سليان (ت ٤٧٦ه). بهامش كتاب سيبويه. ط بولاق ١٣١٦ه شرح شواهد المغنى ــ السيوطى: عبد الرحمن بن أبى بكر (ت ٩١١هم)
  - شرح شواهد المغنى ـــ السيوطى : عبد الرحمن بن أبى بكر ( ت ٩١١ ه ) تحقيق ظافر كوجان . ط دمشق ١٩٦٦ م .
  - شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات ــ الأنبارى : محمد بن القاسم ( ت ٣٢٨ ه ) . تحقيق عبد السلام هارون . ط دار المعارف مصر ١٩٦٣ م .
    - شرح المفصل ابن يعيش : أبو البقاء يعيش بن على ( ت ٦٤٣ ه ) . ط المنير بة . مصم .
  - شرح نهج البلاغة ــ ابن أبى الحديد : عز الدين بن عبد الحميد (ت ٢٥٦ه). تحقيق أبو الفضل إبراهيم . ط الحلبي مصر ١٩٦٢ م .
    - شعر المخضرمين وأثر الإسلام فيه ــ يحيى الجبورى .
    - ط مكتبة النهضة . بغداد ١٩٦٤ م .
    - الصحاح ـــ الجوهرى : أبو نصر إسماعيل بن حماد ( ت ٣٩٨ هـ) . تحقيق أحمد عبد الغفور . ط مصر ١٩٥٦ م .
    - الصناعتين ــ العسكرى : أبو هلال الحسن بن عبد الله ( ت ٣٩٥ ﻫ ) .
      - تحقیق البجاوی و أبو الفضل . ط مصر ۱۹۷۱ م .
      - طبقات الشعر اء ــ محمد بن سلام الجمحي ( ت ٢٣١ هـ) .
        - تحقیق محمود شاکر . ط ۲ مصر ۱۹۷۶ م .
    - الطبقات الكبرى ــ محمد بن سعد (ت ٢٣٠ هـ) . ط بيروت ١٩٦٠ م .

عصر ما قبل الإسلام ــ لامانس . ترجمة مبروك نافع .

العقد الثمين في تاريخ البلد الأمين ــ الفاسي، المكي : تني الدين محمد بن أحمد (ت ٨٣٢ ه). تحقيق فؤاد سيد. ط القاهرة ١٩٦٦ م.

العقد الفريد ـ ابن عبد ربه الأندلسي (ت ٣٢٧ه).

ط أحمد أمين ورفاقه . ط لجنة التأليف ١٩٤٨ م .

الفاخر ـــ المفضل بن سلمة بن عاصم (ت ٢٩١ هـ).

تحقیق ستوری . ط لیدن ۱۹۱۵ م .

الفصول والغايات ــ أبو العلاء المعرى ( ت ٤٤٩ ه ) .

ط محمود حسن زناتی . بیروت ۱۹۳۸ م . فقه اللغة ــ الثعالي : عبد الملك بن محمد بن إسماعيل ( ت ٤٢٩ ه ) .

ط السقا والأبياري وشلبي . مصر ١٩٧٢ م .

القوافي ــ الأخفش : أبو الحسن سعيد بن مسعدة (ت ٢١٥ هـ) .

تحقيق أحمد راتب النفاخ . ط بيروت ١٩٧٤ م .

الكامل في التاريخ – ابن الأثير : محمد بن عبد الكريم الشيباني ( ت ٦٣٠ هـ). ط بيروت ١٩٦٥ م .

الكامل في اللغة والأدب – المبرد : أبو العباس محمد بن يزيد الثمالي الأزدى (ت ۲۷۵ ه). تحقيق زكي مبارك. مصر ١٩٣٦ م.

الكتاب ــ سيبويه : أبو بشر عمرو بن عنمان (ت ١٨٠ هـ).

ط بولاق . مصر ١٦ – ١٤١٧ ه .

لسان العرب - ابن منظور : جمال الدين محمد بن المكرم الأنصاري (ت ۷۱۱ه). طبولاق مصر ۱۳۰۰ ه.

المؤتلف والمختلف ـــ الآمدى : أبو القاسم الحسن بن بشر ( ت ٣٧٠ ه ) .

تحقيق عبد الستار فراج . ط الحلمي مصر ١٩٦١ م .

المحبر ــ ابن حبيب : أبو جعفر محمد بن حبيب (ت ٧٤٥ هـ).

ط حيدر أباد . الهند ١٩٤٢ م .

المخصص ـــ ابن سيدة : أبو الحسن على بن إسماعيل (ت ٤٥٨ هـ) . ط بولاق ١٦ ـــ ١٣٢١ هـ .

معانى القرآن وإعرابه ــ الزجاج : إبراهيم بن السرى (ت ٣١١ هـ) . تحقيق عبد الجليل عبده شلبي . ط دار الكتب ١٩٧٣ م .

معجم البلدان ــ ياقوت الرومى الحموى ( ت ٦٢٦ ﻫ ) .

ط وستنفيلد . ليبسك ١٨٦٦ م .

معجم الشعراء ــ المرزبانى : أبو عبيد الله محمد بن عمران (ت ٣٨٤ هـ) تحقيق عبد الستار فراج . ط مصر ١٩٦٠ م .

معجم ما استعجم ــ البكرى : أبو عبيد عبد الله بن عبد العزيز ( ت ٤٨٧ ه ). تحقيق مصطٰنى السقا . ط لجنة التأليف مصر ١٩٤٥ م .

مغازی رسول الله ــــ الواقدی : محمد بن عمر ( ت ۲۰۷ ه ) .

ط. السعادة. مصر ١٩٤٨ م

المقتضب ــ المبرد : أبو العباس محمد بن يزيد النالى الأزدى ( ت ٢٨٥ هـ) . تحقيق محمد عبد الخالق غضيمة . ط القاهرة ٨٦ ــ ١٣٨٨ هـ .

المقرب ــ ابن عصفور : على بن مؤمن (ت ٦٦٩ ه).

طبغداد ۱۹۷۱م.

الملاحن ــ ابن درید : محمد بن الحسن ( ۳۲۱ ه). ط إبر هیم الجزائری . ط القاهرة ۱۳٤۷ ه .

المنصف ــ ابن جني : أبو الفتح عُمان (ت ٣٩٢ هـ).

تحقيق إبراهيم مصطفى وعبد الله أمين . ط مصر ٥٤ – ١٩٦٠ م .

المنقوص والممدود ـــ الفراء : يحيى بن زياد بن عبد الله ( ت ٢٠٧ ه ) . تحقيق عبد العزيز الميمني . ط دار المعارف مصر ١٩٦٧ م .

المنمق في أخبار قريش \_ محمد بن حبيب (ت ٢٤٥ ه).

تحقيق خورشيد أحمد فاروق . ط حيدر أباد الهند ١٩٦٤ م .

نسب قريش - المصعب الزبيري (ت ٢٣٦ ه).

تحقيق ليني بروفنسال . ط دار المعارف مصر ١٩٥٣ م .

نهاية الأردب - النويرى: شهاب الدين أحمد بن عبد الوهاب (ت ٧٣٣ ه).

ط دار الكتب المصرية ١٩٤٩ م .

النوادر ــ أبو زيد الأنصارى : سعيد بن أوس (ت ٢١٥ هـ) .

ط الكاثوليكية . بيروت ١٨٩٤ م .

همع الهوامع (شرح جمع الجوامع ) – السيوطى : جلال الدين عبد الرحمن ابن أبى بكر (ت ٩١١ هـ) . ط مصر ١٣٢٧ هـ .

# الحلاف بين طبيبين عربيين الخنار بن بطلان وعلى بن رضوان

## الدكتور سلمان قطاية (١)

حدث ذلك فى أوائل القرن الخامس للهجرة ( الحادى عشر الميلادى ) إذا وقع خلاف بين طبيبين عربيين شهيرين، استمر فترة من الزمن، تبادلا فيها بضع رسائل تناقشا فيها حول موضوع طبى اختلفا فيه . بتى لنا من تلك الرسائل خسة نشرتها الجامعة المصرية ( كلية الآداب ) عام ١٩٣٧ مع تعليق قام به كل من المستشرقين يوسف شخت وماكس ماير هوف .

وموضوع هذا البحث هو هذه المشادة من خلال تلك الرسائل الخمس .

### الطبيبــان

الأول هو: الحكيم أبو الحسن الطبيب البغدادى المعروف بابن بطلان . ترجم له القفطى وابن أبى أصبيعة . قال الأول (٢) « هو الحكيم أبو الحسن الطبيب البغدادى المعروف بابن بطلان ، طبيب منطقى نصرانى من أهل بغداد ، قرأ على علماء زمانه من نصارى الكرخ ، وكان مشوه الخلقة غير صبيحها كما شاء الله فيه ، وفضل فى علم الأوائل يرتزق بصناعة الطب ، وخرج من بغداد إلى الجزيرة والموصل وديار بكر ودخل حلب وأقام بها مدة وما حمدها ، وخرج عنها إلى مصر وأقام بها مدة قريبة واجتمع فيها

<sup>(</sup>١) الأستاذ في كلية الطب مجامعة حلب . (٢) ص : ٢٩٤

بابن رضوان المصرى الفيلسوف فى وقته وجرت بينهما منافرة أحدثتها المغالبة فى المناظرة ، وخرج ابن بطلان عن مصر خضباً على ابن رضوان وورد أنطاكية راجعاً عن مصر فأقام بها ، وقد سم كثرة الأسفار وضاق عظفه عن معاشرة الأغهار فغلب على خاطره الانقطاع ، فنزل بعض أديرة أنطاكية وترهب وانقطع إلى العبادة ، إلى أن توفى بها فى شهور سنة أربع وأربعين وأربعاية « ١٠٥٢ م » .

ويذكر القفطى فقرة أخرى منها : « ولما دخل ابن بطلان إلى حلب وتقدم عند المستولى عليها سأله رد أمر النصارى فى عبادتهم إليه ، فولاه ذلك وأخذ فى إقامة القوانين الدينية عنى أصولهم وشروطهم فكرهوه . وكان بحلب كاتب نصرانى يعرف بالحكيم أبى الخير بن شرارة (۱۱) وكان إذا اجتمع به وناظره فى أمر الطب يستطيل عليه ابن بطلان بما عنده من التقاسيم المنطقية فينقطع فى يده ، وإذا خرج عنه حمله الغيظ على الوقيعة فيه (؟) ويحمل عليه نصارى حلب فلم يمكن ابن بطلان المقام بين أظهرهم وخرج عنهم، وكان ابن شرارة بعد ذلك يقول : لم يكن اعتقاده مرضياً . ويذكر عن واهب أنطاكى أنه حكى له أن الموضع الذى فيه قبر ابن بطلان من الكنيسة التى كان قد استوطنها وجعلها معبداً لنفسه متى ما أوقد فيه سراج انطفاً . ويقول عنه أمثال هذه الأقوال ، وللحليين النصارى فيه هجو سراج انطفاً . ويقول عنه أمثال هذه الأقوال ، وللحليين النصارى فيه هجو قالوه عندما تولى أمرهم فى كنائسهم وتقرير صلواتهم وعباداتهم على أصولهم » .

أما ابن أبى أصببعة (٢) فيكرس له عدة صفحات من كتابه يذكر فيها أنه كان قد و اشتغل على ابن الفرج عبد الله بن الطيب وتتلمذ له وأتقن عليه قراءة كثير من الكتب الحكمية وغيرها ولا زم أيضاً أبا الحسن نابت ابن إبراهيم بن زهرون الحراني الطبيب ، واشتغل بحلب وانتفع به في صناعة الطب وفي مزاولة أعمالها ».

<sup>(</sup>۱) هو أبو الحير الطبيب الكاتب الحلمى المبارك بن شرارة ( ابن انقفطى -- تاريخ الحكماء -- من ٣٣٠ ) .... وله جرائد مشبورة بحلب«الجرائد الحكيات» . وعندما دخل الترك حلب ذهب إلى أنطاكية ثم إلى صور حيث تونى بها سنة ٩٠٠ ه / ١٠٩٦ م . (٢) ج ١ مسمز ٢٤١ .

ويصفه ابن أبى أصيبعة فيقول :

" وكان ابن بطلان أسود اللون ولم يكن بالجميل الصورة ، وله مقّالة في ذلك يرد نيها على من عيره بقبح الخلقة، وقد بين فيها بزعمه أن الطبيب الفاضل لا يجب أن يكون وجهه جميلا . وكان ابن بطلان أكثر مايقع فى على بن رضوان من هذا القبيل وأشباهه ، ولذلك يقول فيه فى الرسالة التى وسمها بوقعة الأطباء (الطويل) :

فَلَمَا تَبَدَّى لَلْقُوابِلِ وَجُهُهُ نَكَصْنَ عَلَى أَعْقَابِنَّ مِنَ النَّدَمِ وَقُلْنَ وَأَخْفَيْنَ الكَلَامَ تَسَتُّراً أَلَا لَيْتَنَا كُنَّا تَرَكْنَاهُ فَى الرّحِم

وكان يلقبه بتمساح الحن .

وسافر ابن بطلان من ديار مصر إلى القسطنطينية وأقام بها سنة وعرضت في زمنه أوباء كثيرة ..... ولابن بطلان أشعار ونوادر طريفة ، وقد ضمن منها أشياء في رسالته التي وسمها بدعوة الأطباء وفي غيرها من كتبه ، وتوفى ابن بطلان ولم يتخذ امرأة ولا خلف . ولذا يقول في أبيات (الطويل) :

ولا أحد إن مت يبكى لميتنى سوى مجلس فى الطبوالكتب باكيا

ولا بن بطلان من الكتب :

كناش الأديرة والرهبان .

كتاب شراء العبيد وتقليب الماليك والجواري.

كتاب تقويم الصحة .

مقالة في شرب الدواء المسهل.

مقالة فى كيفية دخول الغذاء فى البدن وهضمه وخروج فضلاته وستى الأدوية المسهلة وتركيبها .

مقالة إلى على بن رضوان عند وروده الفسطاط ...

مقالة في علة نقل الأطباء المهرة ...

مقالة في الاعتراض على من قال إن الفرخ أحر من الفروج .

كتاب المدخل إلى الطب ..... . .

والثانى هو: أبو الحسن على بن رضوان بن على بن جعفر ، ترجم له ابن أبى أصيبعة والقفط .

ولقد كرس له الأول (۱) عدة صفحات ذكر فيها سيرة ذاتية له، ينهم منها على أنه كان فقير الحال في طفولته ثم بدأ « بالتكسب بصناعة القضايا بالنجوم ( مرة ) ومرة بصناعة الطب ومرة بالتعليم ونم أزل كذلك وأنا في غاية الاجتباد في التعليم إلى السنة الثانية والثلاثين فاشتهرت بالطب » .

وأصبح رئيساً لأطباء مصر ومن مشاهير أطباء العرب في زمانه .ويقول ابن أبي أصبيعة (۲) عنه : إنه « كان كثير الرد على من كان معاصره من الأطباء وغير هم وكذلك على كثير ممن تقدمه ،وكانت عنده سفاهة في عثه وتشنيع على من يريد مناقشته وأكثر ذلك يوجد عندما كان يرد على حنين بن إسحاق وعلى أبى الفرج بن الطيب كذلك أيضاً على أبى بكر محمد بن زكويا الرازى . ولم يكن لابن رضوان في صناعة الطب معلم ينسب إليه ، وله كتاب في ذلك يتضمن أن تحصيل الصناعة من الكتب أوفق من المعلمين » ثم يسرد قائمة تقع في ( ١٠٢ ) اسماً لمقالات وكتب ألفها ابن رضوان .

بينها يضيف التفطى (١) معلومات أخرى فيقول : «كان عالم مصر فى أوانه فى الأيام المستنصرية فى وسط المائة الخامسة .... وكان من المغلقين لا المحققين ولم يكن حسن المنظر ولا الهيئة ، ومع هذا فتلمذ له جماعة من الطلبة وأخذوا عنه وسار ذكره وصنف كتباً » ومن كلامه سرد لصفات الطبيب فيقول (٣) : «يجب أن تجتمع فيه سبع خصال :

<sup>(</sup>۱) ج ۲ سی ۹۹

<sup>(</sup>۲) س ۲۹ ص ۹۹ ص ۲۱۲

الأولى : أن يكون تام الحلق صحيح الأعضاء ، حسن الذكاء جيد الرواية ، عاقلا ذكوراً خير الطبع .

الثانية: أن يكون حسن الملبس طيب الرائحة نظيف البدن والثوب.

الثالثة : أذ يكون كتوماً لأسرار المرضى ، لا يبوح بشيء من أمراضهم .

الرابعة : أن تكون رغبته فى إبراء المرضى أكثر من رغبته فيما يلتمسه من الأجرة ، ورغبته فى علاج الفقراء أكثر من رغبته فى علاج الأغناء .

الخامسة : أن يكون حريصاً على التعليم والمبالغة في منافع الناس .

السادسة : أن يكون سليم القلب عفيف النظر صادق اللهجة لا يخطر بباله بباله شيء من أمور النساء والأموال التي شاهدها في منازل الأعلاء ، فضلا عن أن يتعرض لها إلى شيء منها .

السابعة : أن يكون مأموناً ثقة على الأرواح والأموال لا يصف دواء قتالا ولا يعلمه ولا دواء يسقط الأجنة يعالج عدوه بنية صادقة كما يعالج حبيبه » .

ويحدد التمفطي سنة وفاته في ٤٦٠ هـ/ ١٠٦٧ م .

#### القضيسة

سبب الخلاف ، هو فى الواقع ، جانبى لا قيمة حقيقية له .

فلقد جاء عن كبار الأطباء العرب على أن لحم الفرخ ( وهو صغير الحام) أكثر حرارة من لحم الفروج ( وهو صغير الدجاج ) .

فيقول الرازى (١) « لحوم الفراخ : فلحومها حارة ملتهبة ولشحومها حرارة ظاهرة بينة . ولذلك لا توافق المحرورين ... لحم الدجاج ... هو لحم معتدل ملائم للبدن المعتدل الذي لا يكد كداً شديداً وهو يحسن اللون ويزيد في المني والدماغ ... » .

 <sup>(</sup>۱) الرازى 
 « في منافع الأغذية و دفع مضارها » دار صادر – بيروت . س ۲۳ .

ويقول ابن البيطار (١) ملخصاً آراء من قبله « فراخ الحهام : ابن ماسويه : فيها حرارة ورطوبة فضلية ... وينبغى أن يأكلها المحرور بماء الحصرم والكزبرة ولب الخيار . ابن ماسة : الفراخ أحر من جميع لحوم الطير المألوفة مع عسر انهضامه وكثرة توليد الدم ورطوبته .... ابن سينا : لحوم الفراخ تهيج الخوانيق إلا مصوصاً . المنهاج : تنفع فى الفالج أكلا ولحمها كثير الفضول سريع العفونة » .

إلا أن أحد الأطباء وهو أبو الفرج جورجس بن يوحنا بن سهل بن إبراهيم اليبرودى ( من نصارى اليعاقبة ) ألف مقالة فى أن الفرخ أبر د من الفروج .

وقد قدم له ابن أبى أصيبعة (٢) ترجمة قال فى بدايتها أنه «كان فاضلا فى صناعة الطب عالماً بأصولها وفروعها معدوداً من جملة الأكابر من أهلها والمتميزين من أربابها ... وكان مولد اليبرودى ومنشؤه فى صدر عمره بيبرود، وهى ضبعة كبيرة قرب صيدنايا وبها نصارى كثير.... » وتتلمذ على يدى أبى الفرج بن الطيب كاتب الجائليق ببغداد أستاذ ابن بطلان.

ثم يسرد ابن أبى أصيبعة قصصاً عن اليبرودى تبدو لنا الآن مشكوكاً فى أمرها من الناحية العلمية ومبالغاً فيها حتى أصبحت أقرب إلى الأسطورة والخيال منها إلى الواقع . ويذكر أنه « كان لليبرودى مراسلات إلى ابن رضوان بمصر وإلى غيره من الأطباء المصريين، وله مسائل عدة إليهم طبية » .

أما مقالته عن الفرخ والفروج فلم تصلنا ، ولكننا نظن بأن معظم أفكارها أو كلها واردة ضمنرسائل ابن بطلان أثناء مناقشته مع ابن رضوان .

ويذكر ابن بطلان كيف بدأت المناقشة ، إذ يقول فى رسالته الأولى « الباب الأول فى سبب تصنيف هذه المقالة ـ حكى بعض الأطباء فى دار الوزارة بالقاهرة المعزية عن اليبرودى الطبيب أنه عايا أطباء مصريين

<sup>(</sup>١) ابن البيطار – مفردات الأدوية و الأغذية – إ- ٣٠ ص ١٩٢

<sup>(</sup>۲) ج ۲ ص ۱٤٠

بمسألة ألزمهم بها أن يكون الفروج أحر من الفرخ لسرعة نهضته والفرخ أبرد لبطء حركته ، فقلت له هذا سؤال مشهور ، وجوابه مسطور » .

ويبدو أن ﴿ أحد الأطباء ﴾ هذا كان من تلاميذ ابن رضوان ، بالإضافة إلى قول ابن بطلان أن زميله في الدين والدراسة البير و دي «أعما أطباء المصر من» وابن رضوان رئيس أطباء مصر . وإذا تأملنا أسلوب ابن بطلان وجدناه شديد الجرأة والتطاول ، بل وجدنا فيه تعالياً وشتائم غير مناسبة خاصة أنها صادرة عن طبيب حديث العهد بمصر وأهلها وكان من الأولى أن يتجمل بالتواضع والتلاطف . وهكذا فهو يقول « فالعالم يعرف موضع الشبهة اللازمة والغبي يظن أن جميعها محال ودلسة » و « إن من عجز عن هذه المسألة الحقيرة والحق ناصره فيها فهو عما سواها أشد عجزاً لا سما أن قعدت به القوة الفكرية ، وسميتها الشعبذة العقلية لأنها تجرى في خدعة العقول الضعيفة مجرى شعبذة الطرقيين لحواس العامة » و « نستعيذ من بلد لا يتأتى للعالم أن يكون والجاهل سيان » ثم يصف تلميذ ابن رضوان فيقول « فسألني عن الجواب فأعلمته أن هذه مسألة طبيعية يتعذر فهمها على من يرتض بالعلوم المنطقية ، فلما يلج في العلم أخلد إلى التبجح بالعمل ... لأن الذكاء كما علمنا صاحب المنطق هو المسارعة إلى استخراج الأوساط فانصرف مفحماً ، ثم بلغني عنه المسكين تخرص استدللت به على أنه لم يعلم أن أرسطو يقول ﴿ إِياكَ وَالْكَذَبِ فَإِنْ الْكَذَابِ لَا يَكْذَبِ إِلَّا مِنْ مَهَانَةُ نَفْسُهُ وَسَخَافَةً رأيه وجهالة منه بعواقب مضرة الكذب عليه ... » وقال أوميرس : « ليس شيء أدنى من الكذب ولا خير في المرء إذا كان يكذب » ... « ثم يتبجح فيقول « وجمعنا ذلك على جهة النتيجة ثم حللنا الشكوك الطارئة والاعتراضات اللازمة وأظهرنا الشبه الداخلة على القدماء في نظائر هذه الأشياء نأخذ في التنزه فى رياض العقل والاجتناء نثمار العلم ونعتمد كشف أسرار الطبيعة

ويهى رسالته هذه بقوله: « وهو ( الله ) معين عليها يوم يجلس خالقها لأخذ حقوق المرضى من جهال الأطباء بالذى فرط ويل يومئذ للمدهثمين، الذين كانوا على سلاحهم ساهين، وعلى الجهل مقبلين، وعن العلم معرضين» يوم لا ينفع مال ولا ينون إلا من أتى الله « بعلم يقين ».

ولا يدهشنا تصرف ابن بطلان هذا ، فلقد كان كثير الترحال والتنقل، وكانت له مواقف مماثلة ومن التي وصلت إلينا موقفه في حلب حيبًا قدم إليها من بغداد ، وسبق أن سر دنا ما قاله القفطي عنها .

بل إننا قرأنا كتابه المشهور « دعوة الأطباء » وجدنا فيها تهجماً على زملائه من الأطباء والصيادلة ، كاتهام الأطباء بالتواطؤ مع الصيادلة لتقاسم أرباح الأدوية التي يصفها الطبيب ، ولا توجد إلا عند صيدلي واحد في البلد هو شريكه .

ومما يدل على أنه كان يستدرج ابن رضوان ويتحداه أنه أرسل رسالة إليه نخطه .

هنا كان ولا بد أن يمسك ابن رضوان بقلمه لير د عليه .

يقول ابن رضوان في مطلع رده : « قرأت مقالة الشيخ ، أطال بقاءه ، التي أنفذها إلى بخطه ، فأذن لى أن أجيب عنها ، فعرفته أنى مشغول عن هذا ، فألح على ، فصرت كارهاً للجواب ، فإن كان يغيظه ويغضبه فلا يلومني ويلوم نفسه إن كان الخطأ والغلط من قبله » .

ثم يبدأ بتفنيد أقواله بنداً بنداً ، دون تعالى وتكبر ، ولكن برد الشتائم إليه فلا يتورع عن اتهامه أنه « متطبب لا طبيب » و « سماه أهل العلم بالحراق عطلان ليدلوا بفعلان على أنه غاية فى العدامة ليبالغوا فى وصفه بقلة النهم والمعرفة ... فغلط غلطات كثيرة » و « إن هذا الرجل لامعرفة له ولا فهم له وإن كلامه كله هذيان يهذر به فقط » و « فما فى الأرض أحمق منه ولا أقل فهماً » وأورد هنا مقارنة لبعض الأفكار التى وردت في الرسالتين :

### رسالة ابن بطلان

١ ــ يتناوب ألذكر والأنى فى حضانة البيض فيخرج الفرخضميفاً يعتاج إلى زق بينما تنفرد الأنثى بخضانة البيض فيخرج الفروج قوبا بانقط.

رسالة ابن رضوان

ا - لم تجعل الطبيعة الديك
يناوب الدجاجة في الحضان والعلة
هي لقلة لبث الدجاجة لطلب الغذاء
إذا قامت عن البيض ، بينما يناوب
الحام أنثاه لطول لبث أرثى الحام

في طلب الغذاء .

### رسالة بن بطلان

٢ --- الديك يقبل التأديب بلطف
 قريحته .

٣ – الديك معظم في شريعة الفلاسفة .. معبود عند المانوية .

Y – الديك أقل الحيوان قبولا للتأديب ، فلو أن إنساناً أخذ ديكاً ورباه في حجرة من صغره إلى كبره ثم أطلقه لم يعد إليه وهرب منه . والدجاج لا يعرف الدار البتة . (بينا الحام وخاصة الزاجل يتأدب وبتعرف إلى الدار مهما بعدت ) .

رسالة بن رضوان

٣ - قوله الديك معبود عند المانوية كذب ، فهم لا يعبدونه بل يحرمون ذبحه تحريماً مؤكداً . الديك ليس معظماً في الشرائع كما ليس الكبش معظماً في شريعتنا التي أمرت بتقريبه .. ليت شعرى ، أي الشرائع الذي الديك فيها معظم وإذا سلمت على أن الديك معظم والفرخ محرم . . فهل يظن أن ذلك برهان على أن الفروج أحر من الفرة ؟

فى رسالته الثانية التى يرد فيها ابن بطلان على جواب ابن رضوان ، والتى كتبها فى الفسطاط ، نجده : أولا يغير من أسلوبه ، فبعد أن كان تهجمياً متعالياً ساخراً ، نجده لطيفاً مستسمحاً فيقول : « وتراضيت ( فى الإجابة ) إلى هذه الغاية عن إنفاذها إبقاء على المودة ، وقد بلغنى بعد ذلك أنه قال على سبيل المباهاة : يسألنى ألف مسألة وأسأله مسألة واحدة ولو شئت أن أفصح وأوضح لفعلت ولكن (شعر ) :

قونی هم قتلسوا أمیم أخسی فإذا رمیت أصسابنی سهمی »

ثانياً : يغير الموضوع كلية ، فيترك قضية البرهنة على أن الفرخ أحر من الفروج ليدخل فى مواضيع أخرى يعتبرها تغرات يستطيع أذ ينفذ منها لطعن ابن رضوان

والواقع أنه بهذا تهرب من الميدان الذى اشتهر فيه ابن رضوان وهو الطب ، ليجره إلى ميدان آخر هو الفلسفة والمنطق والأدب ، وهى ميادين ابن بطلان فيها أقوى . وهكذا يقسم مقالته هذه إلى سبعة فصول :

الأول: يدور حول التعليم الطبي. وعلى اعتبار أن ابن رضوان درس الطب في الكتب زلم يكن له أستاذ وأصبح رغم ذلك طبيباً ، لذا فقد دافع عن هذه الطريقة في التعليم في كتابه « الكتاب النافع في تعليم صناعة الطب » . وبما أن ابن بطلان درس الطب في بغداد على أستاذ مشهور هو أبو الفرج ابن الطيب : لذا فقد اعتبر ابن بطلان رأى ابن رضوان ثغرة يستطيع أن ينفذ منها فيطعن بحجر واحد بالكتاب وبمؤلفه .

وكان ابن رضوان قد تعرض لخلقة ابن بطلان بالاستخفاف والهزء والسخرية . فرد ابن بطلان : بل زاد فكتب مقالة ادعى فيها أن من صفات الطبيب الناجح أن يكون غير جميل إن لم يكن قبيحاً ، وما ذلك إلا توكيداً لنجاحه ودفاعاً عن مكانته ، بينها يصر ابن رضوان على العكس ، إذ يضم كشرط أول لصفات الطبيب أن يكون تام الخلق صحيح الأعضاء » .

ويؤكد ابن بطلان فى هذا الفصل أن « المتعلم من أفواه الرجال أفضل وأسهل من المتعلم من الصحف » . وربما كان رأى ابن رضوان أقرب إلى تعاليم السلف، إذ يقول الرازى : « إن قليل المشاهدة المطلع على الكتب خير ممن لم يعرف الكتب على ألا يكون عديم المشاهدة » وهو يعنى بذلك أن التعليم النظرى المدرسي أساس لمزاولة المهنة ، فهو يقدمه حتى على التجربة . ويقول أيضاً : « من قرأ كتب أبقراط ولم يخدم خير ممن خدم ولم يقرأ كتب أبقراط ولم يخدم خير ممن خدم ولم يقرأ كتب أبقراط ولم يخدم خير ممن خدم ولم يقرأ

وعلى كل حال نمن البديهي أن يكون الطب نظريا أولا وتطبيتاً عملياً ثانياً كما قال ابن سينا في مطلع أرجوزته الشهيرة : الطب حفظ صحة برء مـرض من سبب من بدن عنه عرض قسمته الأولى لعــلم وعــــل والعلم في ثلاثة قد اكتمل

أما الفصلين الثانى ( فى أن الذى علم من الكتب علماً رديئاً شكوكه بحسب علمه يعسر حلها ) والثالث ( فى أن ثبات الحق فى عقل من لم يثبت فيه المحال أسهل من إثباته عند من ثبت فى عقله المحال ) فهما مدرجان فى سياق الحديث عن أفكار الفصل الأول دون تفريق واضح .

وفى الفصل الثانى يكرر أن التلميذ إذا ما تعلم الحطأ ثبت فى ذهنه وصعب عليه حله ، أما إذا كان تعليمه شفوياً فالأستاذ يصححه مباشرة . وفكرة الثالث أنه يجب على كل « محب للعلم أن لا يقطع بظن فربما خنى الصواب وعلم الأشياء علماً رديئاً .

وفى الفصل الرابع: ينتقد موقف ابن رضوان تجاه السلف من العلماء، إذ أن ابن رضوان تهجم على طائفة منهم، فقد عاب على حنين بن إسحاق عدم فهم أفكار جالينوس بل وتشويهها. وانتقد الرازى لأن علمه قليل فى المنطق وعلم الفلك والعلوم الطبيعية، وذلك فى كتابه عن التعليم الطبى.

ويستمر ابن بطلان فيدافع عن نفسه ضد اتهام ابن رضوان له بقلة معارفه الطبية الذي قال عنه : « فهو لا يعرف سوى صفة (وصفة) واحدة يعالج بها الشيخ والشاب والمدنى والقروى ، والمرض الحار والبارد بالقول المطلق كل مرض « فيذكر عدة وصفات مبنية على فهم تعاليم أبقراط وينتقل إلى الأهوية ويكرس لبغداد وصفاً دقيقاً ، إلى أن يقول « وبحسب هذه المعاودة يجب على الشيخ الرجوع عما ثلب به أئمة الصناعة ولا يصر على الكفر بهذه الطائفة بل يستغفر الله مما جنى ويسأله الإقالة ليلتى الحق مبيض الوجه في القيامة ولا يكون سبب النفاق على الأئمة بضلال أحداث مبيض الوجه في القيامة ولا يكون سبب النفاق على الأثمة بضلال أحداث المناعة الأطباء لما يوقى أنفسهم من مثالب القدماء فيثنيهم عن قراءة كتب الصناعة فيؤدى ذلك إلى هلاك المرضى ».

ثم يسرد بعض القصص التي جرت مع تلاميذ ابن رضوان وكيف وقعوا في أخطاء فاحشة . والفصل الخامس : قصير ، يتعلق بمسألة البلاد والأهوية وفيها يبدى يراعة لفظة منطقة .

وفى الفصل السادس: نجده يرد على ابن بطلان فى قوله بأن يسأله ألف سؤال فيسأله سؤالا واحداً. فيقول بأنها طريقة « يسلكها الشعراء فى الذم والهجاء فبذكرنا لهما يظهر للشيخ أنه ضارع عادة السفهاء وغادر طريقة الفلاسفة ». والفصل هذا طويل ، إذ ما يبدأ بالرد على تعيير ابن رضوان له بالقبح حتى يحتد وتجود قريحته بكلام يدل على سعة ثقافته ورشاقة قلمه وقوة حجته فيقول « إن ما عاب المصنوع فقد عاب الصانع وخزياً للمستهزئين بمخلوقات الله » ويذكر أن سقراط « عيرته امرأته بقبح الخلقة فقال أما ما إلى تحسينه فقد اجتهدت فيه وهو العلم وأما ما إلى الطبيعة عماده عليه ».

ثم يقول عن ابن رضوان : « ووجدت الشيخ فى فصل من آخر المقالة وقد حمى طبعه واحتد غضبه ونشف ريقه ودرت عروقه وصرح بسبى ولوح باسمى، ولم يقض حق الصناعة ولارعى فى حرمة الدراعة ، ونسبنى إلى الغباء وقطع بأننى لم أقرأ شيئاً من علوم القدماء ولو أنه قرأ العلم » .

ثم يرد باتهامه ابن رضوان أيضاً بالجهل فيقول : « إن أشياء كثيرة أخذتها عنه وسمعتها منه لم أكن أعرفها من قبل منها تقديمه الدواء المسهل قبل الفصد ، وهذا أظنه غلطاً قد مات به جماعة ، ومنها وصفه فى الحميات الحارة عصير .... ومنها اعتقاده أن قول أبقراط العمر قصير والصناعة طويلة يعترضه اثنان وسبعون شكاً ، وأن أجناس الحميات تنقسم إلى ثلاثة عشرألف نوع ، فهذا مبدأ جهل تبين عاقبته ويظهر لأجله نعمة الله وعقوبته » .

وإذا قارنا بين رسالة ابن بطلان الأولى وهذه وجدنا فروقاً بينة : فالأولى يبدو على أنها كتبت بروح المنتصر ( على تلميذ ابن رضوان ) المعتد بنفسه ، ولا نجد فيها العناية بالأسلوب ورصف الكلام وتنسيق الأفكار الشيء الواضح في الرسالة الثانية حيث تعمد ، في رأينا ، على إظهار مذلك .

وبدهى أن يرد ابن رضوان ، وهذا مافعل ، إذ أجابه بمقالة « فى أن ماعلمه يقين وحكمة ، وما ظنه محتار بن الحسن البغدادى غلط وسفسطة » فيصف رسالة ابن بطلان بقوله « وقد لزمت فى انتصارى العلم والحكمة فأوردت فيه منافع وفوائد كثيرة من الفلسفة النظرية والعملية ولم أر له مثل ذلك ولا قريباً منه فيما تضمنته الكراسة ، بل رأيت كلاماً له رونق وطلاوة ظاهرة وباطنه خلاف ظاهره كما باطن الدرهم الزائف والدينار المعمول من نحاس مطلى بالذهب عليه من السم الناقع » .

ثم يعرج على الفلاسفة اليونان أمثال أرسطو وفرفوريوس ليدعم ما جاء في كتابه عن تعليمه الطب من آراء .

ولكن يبدو من كلامه ضعف بيانه الفلسني والمنطقي . والرسالة قصيرة ولا تخلو من تهجم إنما بأسلوب أرق من أسلوب رسالته السابقة ، فهو يقول : « فظاهر من كلامه أنه لا يفهم ولا يفهم أنه لا يفهم . والسلام » .

وتوجد رسالة أخيرة وجهها ابن رضوان إلى « أطباء مصر والقاهرة المعزية حرسها الله تعالى » ، يشكو فيها حاله وما جرى بينه وبين العلامة المختار بن حسن البغدادى الطبيب » وهى أطول من سابقتها ، وفيها يسرد قصة الخلاف بينه وبين المختار من أولها إلى آخرها ، مركزاً على الناحية الطبية ، وفيها يعود إلى أسلوب رسالته الأولى فيكيل النهم والسباب » ... فهو كذاب أحمى ... جميع ما فيها شبيه بالشعبذة ... له فى نفسه بمتزلة من خولط ووسوس ... » فيناقش فكرة الحرارة والرطوبة وتكوينها فى الأجسام ويتهم ابن بطلان أنه مزج فيا بينهما عن خطأ ، وينتقل إلى بعض ما كتبه ابن بطلان فى مواضيع أخرى عن الحميات فيفند هذه الآراء استناداً إلى نظريات أبقراط وجالينوس، ويصول ويجول ببراعة فى هذه الميادين الطبية نظريات أبقراط وجالينوس، ويصول ويجول ببراعة فى هذه الميادين الطبية الخصة ، ثم يفند آراء ابن بطلان فى التدبير وانتقاله من الضد إلى الضد دون تدرج.

ولا ريب أن ابن رضوان أراد في هذه الرسالة:

- أن يستعدى أطباء مصر على ابن بطلان ، لأن هذا ادعى أن اليبرودى ناقش أطباء مصر فأعياهم .

أن يبرهن على مقدرته وبراعته وعلو شأنه فى العلوم الطبية وتفوقه
 فيها على ابن بطلان ، كما فعل هذا فى رسالته الثانية حينها قلب الموضوع إلى نقاش فلسفى منطقى

أن يسمم الجو من حول ابن بطلان ليضيق عليه الخناق . وهذا
 ما حصل ، إذ اضطر ابن بطلان إلى ترك مصر دون رجعة .

## هل الفرخ أحر من الفروج حقاً ؟

قد تبدو لنا اليوم الفكرة التي دار حولها الخلاف غير مفهومة ، ولكنها فى وقتها كانت تتمتع بقيمة ما .

والسبب أن الطب العربى تبنى نظرية الإخلاط البقراطية ، وهى تعتقد بأن كل الكائنات مؤلفة من أربعة عناصر : الأرض ( وتقابلها اليبوسة ) والماء ( وتقابله البرودة ) والنار ( وتقابلها الحرارة ) . والجسم الإنساني مزيج متوازن من الدم والبلغم والصفراء والسوداء . والمتراجها بشكل محكم يؤدى إلى الاعتدال وهو حال الصحة ، أما إذا اختلف الامتزاج زيادة أو نقصاناً أو المتناعاً وصلنا إلى الاعتلال وهو حال المرض .

ومبدأ المعالجة الأبقراطي يعتمد على المبدأ الطبيعي ، أي محاكاة الطبيعة في المعالجة . ومعالجة الضد بالضد وبالتدريج .

من هنا جاءت أهمية معرفة صفات الأغذية والأدوية فيما إذا كانت حارة أو رطبة أو يابسة أو باردة .

فإذا كان لحم الفرخ حاراً فيجب منعه عن المحموم ، أما إذا كان بارداً فبالعكس من المستحسن وصفه له .

ولكن العلم الحديث لم يعد يعترف بنظرية بقراط كلها .

بل يقسم الأغذية بحسب تكوينها إلى ثلاث فئات :

السكريات (أو النشويات).

الدهنيات

والبروتيئيات (أو الآحيــــات).

بالإضافة إلى الفيتامينات . والمواد المعدنية الداخلة فى تركيب كل نسيج حيوانى أو نباتى والتى تختلف مقاديرها باختلاف الأنواع .

وكل غرام من هذه المواد يعطى قدراً معيناً من الحريرات حين احتراقه في الجسم أثناء عمليات الاستقلاب métabolisme المختلفة ولا علاقة لمصدر المادة . وهكذا فالسكريات تعطى ٥ حريرات لكل غرام والدهنيات ٩ حريرات ، والبروتيئيات ٤ حريرات .

#### رأى القفطى وابن أبى أصيبعة فى الخلاف

قال القفطى فى كتابه تاريخ الحكماء عن ابن رضوان أنه « قرأ شيئاً من الطب وشيئاً من المنطق وكان من المعلقين لا المحققين ولم يكن حسن المنظر والهيئة » وأعتقد أن فى هذا الكلام الكثير من التحامل والمبالغة .

فإن من قرأ « شيئاً » من الطب لا يستطيع أن يؤلف فيه أكثر من ماثة مقالة وكتاب .

كذلك فمن خلال مناقشته لابن بطلان نجد ( وخاصة فى آخر رسالته الموجهة إلى أطباء مصر ) علماً صحيحاً ، ومعلومات دقيقة ، وفهماً عميقاً للطب الأبقراطي وتعاليم السلف .

أما أنه « لم يكن حسن المنظر والهيئة » فإن ابن بطلان نفسه فى رسالته الثانية يعترف لابن رضوان بالعكس ، إذ يقول : « فإن كان ولا بد يفخر علينا بجال الحلقة وما خصه الله من قبول الصورة » .

لذا فإن وصف القنطى لابن رضوان فيه الكثير من التجيز ضده . ولا يدهشنا هذا فكتاب القفطى ملىء بأمثال هذه المواقف ، كموقفه من موفق الدين عبد اللطيف البغدادى مثلا . . والجدير بالذكر أنه كرس صفحات طويلة لابن بطلان فى صدر · كتابه ، إذ نشر إلى جانب ترجمة حياته نص رسالتيه ، بينها تحامل على ابن رضوان وكرس لترجمته الصفحة الأخيرة من كتابه فقط .

ونلحظ تناقضاً فى وصفه للخلاف الذى وقع لابن بطلان فى حلب ، إذ يفهم من كلامه أن ابن شرارة بسبب غيرته ، لقلة معارفه وخسارته فى المناظرات ، حرض نصارى حلب على ابن بطلان ، ولكنه يعود فيقول « وللحلبيين النصارى فيه هجو قالوه عندما تولى أمرهم فى كنائسهم وتقرير صلواتهم وعباداتهم على أصولحم » .

ولا بد أن ابن بطلان أساء التصرف إزاء الحلبيين أيضاً وطبيبهم ابن شرارة حتى وقعت الوقيعة فاضطر إلى تركها . الشيء الذي لا يدهشنا نظراً إلى ما رأيناه فيها أسلفنا من حب ابن بطلان للتهجم والتهكم .

أما ابن أبى أصيبعة فهو . فى رأينا ، أكثر موضوعية وأدق حكماً ولعله أصاب كل الإصابة حينما قال « وكان ابن بطلان أعذب ألفاظاً وأكثر ظرفاً وأميز فى الأدب وما يتعلق به ... وكان ابن رضوان أطب وأعلم بالعلوم الحكية وما يتعلق به ».

كذلك أصاب عندما اتهم ابن رضوان بأنه «كان كثير الرد على من كان معاصره من الأطباء ..... وكانت عنده سفاهة فى بحثه وتشنيع على من يريد مناقشته » . الشيء الذي يناقض تماماً ما قاله ابن رضوان عن نفسه فى سيرته الذاتية التي أوردها عنه ابن أبى أصيبعة ، إذ يقول :

« وكنت ألزم الصمت وأكف اللسان عن معايب الناس وأجتهد أن لا أتكلم إلا بما ينبغى .. وأتفقد فى خلوتى ما سلف فى يومى من أفعالى وانفعالاتى ، فما كان خيراً أو جميلا أو نافعاً سررت به . وما كان شراً أو قبيحاً أوضاراً اغتممت به ووافقت نفسى بأن لا أعود إلى مثله » .

الخلاصة : إن هذه الحادثة تلتى الضوء على مفهوم الطب فى ذلك الزمان وفن المناقشة العلمية . وتعد هذه الرسائل مثلا فريداً فى فن المناظرة الطبية ونوعاً من الأدب الطبي .

#### المصنسادر

\_ خمس رسائل لابن بطلان البغدادي ولابن رضوان المصري .

الجامعة المصرية - كلية الآداب - مصر ١٩٣٧

ـ ابن سينا: الأرجوزة في الطب.

طبعة باريس – ١٩٥٦ .

ابن البيطار : الجامع لمفردات الأدوية والأغذية .

. طبعة مكتبة المثنى ببغداد ــ أو فست عن طبعة بولاق .

ــ جمال الدين القفطى : تاريخ الحكماء .

طبعة لا يبزيغ – ١٩٠٣ .

\_ ابن أبي أصيبعة : عيون الأنباء في طبقات الأطباء .

دار الحياة ــ بيروت ــ ١٩٦٥ .

أبو بكر الرازى: كتاب منافع الأغذية ودفع مضارها.
 المطبعة الخيرية – مصر سنة ١٣٠٥ه.

أبو بكر الرازى : كتاب المرشد أو الفصول - مجلة معهد المخطوطات
 العربية ، المجلد السابع - ج ١ - ١٩٦١ .

# نف الكتب ديوان عرقلة السكلي

« تعقيق الأستاذ أحمد الجندى -- مطبوعات مجمع اللغة العربية بدمشق - ١٣٦ صفحة من القطع الكبير -- مطبعة دار الحيساة بدمشق »

نقد و تعليق : محمد عبد الغني حسن

كان فى النفس أن أقوم باستقبال هذا الديوان وتناوله بالنقد والتعليق يوم وصل إلى من زمان لم يسعفنى بتحقيق ما أملت . ودارت الأيام . واستطال الزمان ، وخشيت أن تصرفنى الحوائل عما وطنت عليه النفس . وأنا فرح بهذا الديوان أرجو أن أنصف صاحبه ، وأنصف محققه الفاضل الأديب الشاعر الأستاذ أحمد الجندى ، وصلته بمجمع اللغة العربية بدمشق معروفة . وقلت لنفسى : إن الأيام مهما امتدت واشتدت فلن تصرفنى عن الحديث عن هذا الديوان ، وعن صاحبه الشاعر العربى الذى كان معاصراً للبطل المسلم « صلاح الدين الأيوبى » .

وهأنذا اليوم أجد من نفسى قدرة على الوفاء بما ألزمت نفسى به من تقديم هذا الديوان الذى يظهر لأول مرة فى المكتبة العربية مطبوعاً أجمل طبع ، ومحققاً بمعرفة الأستاذ أحمد الجندى ، وصادراً عن مجمع اللغة العربية بدمشق .

ولقد اطمأنت نفسى إلى المحقق لأنه شاعر وأديب ، ولأن مظنة الخطأ في تحقيق شعر ( عرقلة الكلبي ) بعيدة عن أن تتسرب إلى محقق أعرف عنه الدقة والرقة والأدب ، وأعرف عنه جميل سوابقه ، ومشاركاته فى تحقيق بعض كتب التراث العربى . ومن هنا طالعنى اطمئنان نفسر إلى أننى لن أصادف فى شعر «عرقلة» تحريفاً أو تشويها أو كسراً مما نزدحم به كتب التراث التى يحققها بعض القوم فى زماننا هذا . فتشيع فيها الأخطاء والأوهام، لأن هؤلاء — مع الأسف — لا يقيمون وزن الشعر ، ولا يصلحون فساده ، ولايصلون إلى تصويب ما وقع النساخ فيه من نحريف . . .

( وعرقلة الكلبي صاحب هذا الديوان شاعر عربى من رجال القرن السادس الهجرى ، ولد سنة ٤٨٦ هـ وتوفى سنة ٥٦٧ هـ . فتاريخ مولده ووفاته معروف غير مجهول ، ولكن تلقيبه بلقب : عرقلة ، لم تشر إليه المراجع التى كانت بين يدى المحقق وهو يقوم بعبء التحقيق ، ولم يتعرض واحد من الذين ترجموا له لذكر هذه التسمية الغريبة التى كانت تطمئن إليها النفس لو عرفت أسامها .

وأنا أعلم أن المحقق لم يدخر وسعاً في البحث عن علة هذا التلقيب ، وإن كانت ألقاب أكثر الشعراء معروفة أسبابها ،كتأبط شراً ، وصريع الغواني ، وغيرهما ... ولعلى حادثة معينة قد شاركت في أن يحمل شاعرنا : عرقلة ، هذه التسمية ، أما وصفه بعرقلة الكلبي ، أو عرقلة الدمشتى ، أو عرقلة الأعور فذلك راجع إلى ماعرف عنه من أنه بدوى الأصل ، من بادية بني كلب ، وهي ( المنطقة التي تقع إلى الشرق من دمشق وحمص وحماه ، وتمتد إلى تخوم العراق ، وهي التي تسمى بادية السهاوة ) فهو بدوي قح أنبتته البادية ، ولكن الحاضرة جذبته ، كأنما أعجبته الحضارة كما يقول شاعر قديم ... فكان يتردد على دمشق بين حين وآخر ، إلى أن طاب له العيش فيها . والإقامة الدائمة بها ، فعرف « بعرقلة الدمشقي » . وتناسى الناس اسمه القديم : عرقلة الكلبي ، تطويعاً للوضع الجديد الذي صار إليه ، واستقر عليه . أما تلقيبه بعرقلة الأعور ، فهو وصف واقعى لعلة كانت فيه ، وآفة كانت عنده . فقد شاء الله له أن يكون بعين واحدة . وأن يفقد عينه الأخرى في ظروف لا نعرفها . وكثيراً ما كانت علة ( العور ) عنده سبباً في الالتجاء إلى التنكيت بها في شعره . فنراه مثلاً ... وهو في مدينة بعلبك – يبعث بأبيات إلى ابني شوتكين يقول فيها : وعندى من الشوق ما أنتها به تعلمان على كل حال أحبكم مثل عيني البمين وإلا غدت مثل عيني الشمال "

وهذا القول يحدد لنا العين المصابة بالعور عند شاعرنا : عرقلة ، وهي العين الشمال . وليست هذه هي المرة الواحدة التي يشير فيها شاعرنا الخفيف الظل إلى عوره ، فإننا نصادفه مرة أخرى يقول في بيت مفرد من قافية الباء :

أقول والقلب في هم وتعذيب ياكل يوسف، ارحم نصف يعقوب(١)

ونصف يعقوب هنا إشارة إلى ماجاء فى القرآن الكريم من أن يعقوب والد يوسف الصديق قد ابيضت عيناه من الحزن على ولده .

وإذا كان عرقلة يستغل عوره لاستعال النكتة الشعرية ، فإنه كان يضيق بعض الحين بهذه العلة التي نجعله شخصاً غير مرغوب في لقائه ، أو تجعله يتبرم بأن يطلع الناس منه على عورة كالعور. ونجد هذا في قوله:

مولای ! إن الكلبی عرقلة مثل « المعیدی » صاحب المثل

وهو هنا يشير إلى المثل المشهور: « تسمع بالمعيدى خير من أن تراه » .

والحديث عن لقب عرقلة يسوقنا إلى الحديث عن اسمه الأصلى ، وهو حسان بن نمير ، ومن العجيب أن هذا الاسم كاد النسيان يجرعليه مساحبه، فلا أحد يعرفه باسمه الحقيقى ، وإنما هر ممن اشتهروا بلقبهم حتى ولوكان فيه همز أو لمز ...

ولقد اتصل عرقلة الكلبي ولا جدهنا مناصاً مناستعال اللقب الذي أضيف إلى ديوانه المطبوع هذا ، وإلا لعدلنا عن ذلك إلى لقب : علقمة الدمشقى ، فهو ألطف وأبعد عن اللمز من لقبه الآخر : علقمة الأعور ، أقول : اتصل عرقلة بصلاح الدين الأيوني ، وله فيه شعر كثير في أكبر

 <sup>(</sup>۱) رویت نی الدیوان : أیوب بدلا من : یعقوب ، ولم یصحح المحقق ، و إن کان أوردها صحیحة نی المقدمة ...

من موضع من هذا الديوان . ومن العجائب .. فى موضع المقابلة بين حظوظ الشعراء وأسفارهم .. أن شعراء من أمثال المتنبى ، وأبى تمام ، والبحترى ، قد بقيت أسماؤهم وأشعارهم ، على حين ضاعت مع الزمن أشخاص ممدوحيهم . أما عرقلة وغيره من شعراء صلاح الدين الأيوبى فقد انتخوا . وظل اسم ممدوحهم : صلاح الدين باقياً يطاول الزمان . وقد تنبه المحقق أحمد الجندى ، إلى هذه الظاهرة ، ولم يشأ أن يدعها تمر بدون تعليق ...

ولقد قرب اتصال « عرقلة » بصلاح الدين حتى بات يجزع لغيابه ، ويستوحش إذا لم يجده في داره . فقد مر بدار البطل الإسلامي العظيم حينها توجه إلى مصر ، فوجدها مغلقة الأبواب ، موحشة الجناب ، فقال على الفه .

عبرت على دار ٨ الصلاح ، وقد خلت

ولما تولى صلاح الدين الأيوبى إيالة دمشق قبل أن يؤسس الدولة الأيوبية فى مصر ، هنأه شاعرنا قائلا ومثنياً على ما فى إدارة « الصلاح » من حزم وإصلاح :

لصوص الشام! توبوا من ذنوب تكفرها العقوبة والصفاد لئن كان الفساد لكم صلاحاً فمولانا « الصلاح » لكم فساد

وكثيرة هى المواطن التى ذكر فيها شاعرنا « صلاح الدين » وأثنى عليه بالذى هو أهله . وقد كان عرقلة يمت إلى بطلنا بدالة قوية . فلما وعده البطل بمنحة قدرها ألف دينار إذا تم له ملك مصر ، أسرع الشاعر بطلب المنحة واستعجالها قائلا :

قل « للصلاح » معينى عند إعسارى أخشى من الأسر إنحاو لتأر ضكم فجسد بها عاضديات « مسطرة »

يا ألف مولاى! أين الألف دينار؟ وما تنى جنــة الفردوس بالنار من بعض ماخلف الطاغى أبو العار ولم يقم بين الشاعر وبين صلاح الدين الأيوبى حجاب ، فقد كان بابه مفتوحاً له ، والكلفة مرفوعة بينه وبينه . فلم استبطأ الألف دينار الموعودة كتب إليه من قصيدة يستعجلها ويتنجز وعد البطل ، وهو مما رواه المؤرخ أبو شامة فى كتابه « الروضتين » حيث يقول عرقلة :

إليك صلاح الدين مولاى أشتكى زماناً على الحر الكريم يجــور ترى أبصر الألف التى كنت واعدى بها ، فى يدى قبل المات يصير ؟ وهيهات والإفرنج بينى وبينكم سياج ، قتيل دونه وأســير ومن عجب الأيام أنك ذو غنى عمر ، وأنى فى دمشق فقير !

وكان مجلس صلاح الدين الأيوبى فى زمن الورد، فانتهز شاعرنا الفرصة ليمدحه قائلا:

ياحابس الكاس خيل الورد قد وردت

شهبساً وكمتــاً! أدر ياحـــابس الكاس أقسمت ما الورد فى الأزهـــار قاطبة

إلا كمشل صلاح الدين في الناس

ويروى صاحب « الروضتين » أن صلاح الدين أهدى إلى شاعرنا ذهباً ، فقال يمدحه :

صلاح الدين قد أصلحت دنيا شتى لم يبت إلا حريصا أتى منك السلام لنسا عموماً وجودك جاءنى وحدى خصوصا فكنت كبوسف الصليق لما تلتى منه يعقوب القميصا

ولو أخذنا نتبع ماجاء فى ديوان عرقلة الكلبى مختصاً بصلاح الدين الأيوبى لخرج بنا القول عن منهجه ، ولكننا نشير فقط إلى ظاهرة فى ديوان عرقلة تلفت نظر القارئ ، وهى كثرة نصيب البطل صلاح الدين من شعر عرقلة . وماذلك بقليل على الرجل الذى لم يبخل على شاعرنا بعرف ولا نوال ولا رعاية ...

ولم يشذ عرقلة عن شعراء عصره فيها تناولوه من أغراض الشعر .

ولعله بذلك لم يشذ عن شعراء العربية فى مختلف العصور . فنحن نصادف نه فى الديوان مدحاً وتهنئة وهجاء ووصفاً وغزلا ونسيباً ورثاء زغيرها من أغراض الشعر .وإذا كان المدح غالباً عليه فإن بقية الأغراض تتضح فى شعره على وجمه بلفت النظر . ويبدو من شعره أنه كان رجل (مجتمع) فلم يعتزل ، ولم ينطو على نفسه ، بل كان يخالط الكبار والصغار ، والأشراف والوضعاء ، ويتظرف حين يدعوه المقام إلى الظرف ، ويجد إذا كان المقام مقام جد . فإذا وعده صاحب بخروف هدية ، ثم لم يف بالوعد ، هجاه بأبيات ظريفة يختمها بقوله :

#### إن من يرتجي خسرو فلك بالشميع قد خرف!

وهو يتصل بالجوارى الحسان فى عصره . ويتصل بالقيان المغنيات ، ويستمع لهن ، ويطرب لصوتهن ، ويهواهن ، كالذى فعله مع المغنية ، (صفية الكردية) ، فلما تركت دمشق إلى خمص – وكان له بها هوى شديد – ودعها بقوله :

منها لغیری حین قربت الجالا تم غداة البین ، وانتقبت هــــلالا بدنا فقلت : نعم نعم ، والقلب : لالا انی ویخشی الهجر من عرف الوصالا!

تقول (صفية) والصفو منها وقد سفرت لنا عن بدرتم أتصبر إن هجرنا أو بعدنا يخاف البعد من إلف التسداني

وهو مرة أخرى – يصف خالها – أوطابع الحسن – على خدها الأيسر ، وثالثة نراه وهو يصف شفتيها اللتين ما شفتا غلة قلبه !

وما أكثر ما تصادفنا فى ديوان عرقلة الكلبى أسماء أعلام وأسماء أشياء وأطعمة كانت سائدة فى ذلك العصر : عصر صلاح الدين، فهو يصف طعام التطاج، الذى أجاد الطاهى صنعته . وهو يذكر لنا أعلاماً مجهولة لدنيا تمام الجهل ، وإن كانت معروفة بين أشخاص عصره ، مثل : عويس ، وابن العصيفير، وابن الصمان ، وابن ملكداد ، وابن أبى المدر ، ووهيب بن الشحاذة . وغير ها من أسماء الأشخاص الذين اتصل جم وعرفهم ، وكان ملهم وغيرها من أسماء الأشخاص الذين اتصل جم وعرفهم ، وكان الهر مهم

ذكريات ، ولكن الزمان لم يبق على أسمائهم لأن شهرتهم لم تمتد ولم تتجاوز حدود زمانهم .

وإذا كان المحقق الفاضل قد أشاد فى مقدمته بديباجة الشاعر عرقلة وأسلوبه ، فإنه لم يفته أن يشير – فى عجل – إلى ماعند شاعرنا من هنات هينات والحق أن هنوات عرقلة تلفت النظر ، وما كان ينتظر ورودها من شاعر مثله . ولعله فى ذلك لم يخرج على ماكان سائداً فى عصره ، فقد بعد على مالله الناس بالدقة اللغوية فى القرن السادس ، وأصبح التساهل أمراً شائعاً . وياليت محققنا قد وقف عند كل مأخذ يعد على شاعرنا ! ولكنه أخذ بديباجته الحلوة الصافية ، فأعرض بذلك عن ذكر مآخذه فى كل مواضعها . .

لازال في الإقبال غاد رائحـــاً ما أقبـل الإصبـاح والإمسـاء

وحقه أن يقول غادياً ، لو أمن كسر الوزن ، ولكن الضرورة القبيحة ألجأته . وقوله :

سری جلدی حین سار الحبیب و فی کبدی منسه حرب عجیب

والحرب مؤنثة لا مذكرة ، وأغلب ظنى أن فى لفظة الحرب تحريفاً لم ينتبه إليه المحقق . وقوله :

ياكل يوسف ارحم نصف يعقوب

بقطع همزة الوصــل من الفعل : إرحم

وقوله :

وقد ألجأته الضرورة إلى أن يمنع « عباس » من الصرف ، وحقه أن يصرف . وقوله :

تمضى مجالسهم غراً محجلــة هزل ابن حجاج فى جد ابن عباد وقد ألجأته الضرورة هنا أيضاً إلى أن يمنع (حجاج) من الصرف

وقولسه:

فصيح ، إذا قال « ابن عباس » عنده

ويير د من عي لديه « المر د »

وقد جرى الشاعر هنا على عادته من منع ( عباس ) من الصرف ، جرياً على طريقته التى ارتضاها ولم يعدل عنها ، مع قبح الضرورة فيها : وقولـــه :

يغنيك في كل حرب قوس حاجبه

عن قوس « حاجب » في أيام ذي قار

وقد ألجأته الضرورة إلى أن يمنع (حاجب) من الصرف ، وحقها أن تصرف بكسرتين لولا أن بهما ينكسر الوزن : فتفادى كسر الوزن بكسر اللغية ...

وقولىه:

ستى الله الحمى ورعى ليــال به وبأهله كانت قصــــارأ

فإن حقه أن ينصب ( ليالى ) بالفتح ، لا أن يعاملها معاملة المرفوع والمجرور ، ولكنها الضرورة كذلك ، مضافاً إليها مذهبه الذى لجأ فيه إلى أضعف اللغات .

وما أكثر المواطن التي لجأ فيها الشاعر «عرقلة الكلبي » إلى الضرورات في ديوانه ، أو التي مال فيها إلى أضعف اللغات في النحو . وكنت أو د أن يقف المخقق الفاضل عند كل واحدة منها . ليدل بذلك القارئ على مقدار ما ارتكبه الشاعر من هفوات أشار إليها المحقق جملة في المقدمة ، ولم يذكرها في مواضعها من الديوان ، وهي هفوات كانت من حقها أن يقف عندها المحقق في كل واحد من مواطنها ، حتى يهتدى قراؤه إلى وجه الصواب مما وقع فيه الشاعر .

هذه هي بعض أوهام الشاعر « عرقلة الكلبي » ومأخذه في شعره . أما محققنا الفاضل الأستاذ أحمد الجنادي فقد فاتنه أمور لا بد أن تقع مزر الطابع . وهى مما نعانيه خن الكتاب من هموم المطابع والمصححين ، فقد ضبط اسم : حاتم يفتح التاء ، ه هو بكسرها ، كما أثبتت بعد الفعل : أصبو ، ألف ، وليس هذا من مواضعها . وقد جاء الفعل : جئته في ص ١٧ هكذا : حبه ، في البيت الآتي :

يامن إذا (حبــه) سئولا ولست بالســـائل اللجــوج وقد جاء المنتان الآتمان هكذا :

شغفتني عملي كبر ضرة الشمس والقمر ثم قالت لتربيا في الكبر تظهر العبر

وهى ليست : الكبر الذى هو ضد التواضع . بل هو الكبر ضد الصغر . وجاء البيت الآتي هكذا ص ٦٤

وأب أكذب الأنـــام لـــكن إذا حــــلف وصوابه :

وأب أكذب الأنـــا م ولــكن إذا حــلف

وهذه وغيرها – مما لا يعنيني هنا أن أسجله – مما لا ينقص شيئاً من قيمة الجهد الطيب الذي بذله الأستاذ أحمد الجندي في التحقيق والضبط ، وجمع ما تبعثر من شعر «عرقلة الكلبي». وفي عمل الفهارس الخاصة بالرجال والنساء والقبائل ، وفهرس الأمكنة والبلدان ، وفهرس الأبيات والقوافي ، فذلك كله مما يضني على عمل المحقق الأديب الشاعر لوناً من العمل المخلص الذي يبذله دائماً في خدمة التراث ...

القاهرة محمد عبد الغني حسن

## أنتياء وآراء

## 

فضيلة الإمام الأكبر ، الدكتور عبد الحليم محمود ، شيخ الجامع الأزهر ، اختار المستشار قاسم مهدى الخطاط ، مدير معهد المخطوطات العربية ، عضواً في لجنة كتاب ( دليل الباحثين ) التي تألفت برئاسة الإمام الأكبر .

وتضم هذه اللجنة مجموعة من كبار العلماء ، فيهم السيد اللواء الركن محمود شيت خطاب ، عضو مجمع البحوث الإسلامية ، وفضيلة الدكتور عبد الجليل شلبى ، الأمين العام لمجمع البحوث الإسلامية ، وفضيلة الشيخ أبو الوفا المراغى ، الأمين العام المساعد لمجمع البحوث الإسلامية سابقاً ، والأستاذ على عبد العظيم ، والأستاذ الدكتور عبد المنع عمر ، والأستاذ أحمد عزب ، وفضيلة الدكتور يجيى هاشم فرغل مدير عام مكتب فضيلة الإمام الأكبر شيخ الأزهر ، وفضيلة الدكتور مجمود بن الشريف الأستاذ في كلية الدراسات الإسلامية والعربية بالأزهر ، والأستاذ فهيم شلتوت وكيل وزارة النقافة لشئون الوثائق والمكتبات ، وفضيلة الدكتور رؤف شلبي .

## وعضوية الجمعية السورية لتــــاريخ العلوم

تلقى مدير معهد المخطوطات رسالة من الأستاذ الدكتور أحمد يوسف الحسن رئيس جامعة حلب ومدير معهد التراث العلمى العربى فيها ورئيس الجمعية السورية لتاريخ العلوم ، يخبره فيها أن مجلس إدارة الجمعية قد

اختاره عضواً عاملاً فى الجمعية ، وذلك فى جلسته رقم ٨ التى عقدت بتاريخ . ١٩٧٨/١/١٢ .

## كتاب جديد للدكتور رودلف زلهــــاىم

فى أوائل عام ١٩٧٧ ، صدر كتاب جديد قيم باللغة الألمانية للدكتور رودلف زلهايم الأستاذ بقسم الدراسات الشرقية بجامعة فرانكفورت ورئيس تحرير مجلة أورينس ، وهي صحيفة جمعية المستشرقين الألمان .

ويقول المؤلف إنه نهج في كتابه هذا نهجاً جديداً في ميدان المخطوطات العربية ، إذ انطلق من عدد كبير من المخطوطات العربية النفيسة المحفوظة في خزائن مدينة برلين الغربية ، فوصفها وصفاً دقيقاً ، وجمع موادها ورتبها . ولم يكتف بذلك بل انتقل إلى تحليل مسائل النصوص الأساسية والفرعية ، معتمداً بذلك على الغزير من أمهات المصادر العربية ، والعديد من المراجع العربية والأجنبية . كما زود كتابه وذيله بنصوص وجداول أنساب العلماء والأسر الحاكمة ورسوم لطرق تناقل الروايات وفهارس عديدة ، وصـور نخطوطات محتارة من شتى مجالات العلم والأدب ، ومن بينها خطوط قيمة لبعض المصنفين ورجال العلم والدولة والدين ، وهي تشكل أنموذجاً لتطور الخط العربى عبر الأجيال والسنين . ولقد قدم المؤلف بذلك كله دراسات هامة في مضهار تاريخ الأدب العربي ، منها ما يتعلق بالمؤلفين والمصنفين ، والرواة ومالكي المخطوطات، ومنها ما يدور حول مسألة تدوين الروايات الشفهية في فجر الإسلام وتطور واردهار التصنيف في العصور التالية . ويأمل المؤلف – كما أعرب عن ذلك في مقدمة كتابه – أن يكون قد وفق في عرض شواهد حية متجددة ، عن الحضارة الإسلامية بمجالاتها وأشكالها المتعددة

## وفود وعلماء فى زيارة المعهــــد وفد كلية الشريعة بجامعة الإمام محمد من سعود

قام وفد علمي من معيدي كلية الشريعة بجامعة الإمام محمد بن سعود

الإسلامية بالرياض بزيارة للمعهد يصحبهم أسناذهم فضيلة الشيخ عبد الرحمن محمد السدخان المدرس بالكلية .

وقد استقبلهم المستشار قاسم الخطاط مدير المعهد والأستاذ محمد الحسن عثمان وكيل المعهد، وحياهم مدير المعها. وشرح لهم أهدافه التي يعمل من أجلها في إحياء التراث العربي وجمعه والتعريف به ، ثم إسهامه المستمر بإمداد الجامعات العربية بكل ماتطلبه من صور تلك المخطوطات لتحقيقها ونشرها ، إلى غير ذلك من مختلف أنشطة المعهد ، ورد على أسئلتهم واستفساراتهم ودعاهم إلى الاهتمام بتراث أمتهم والعمل على تحقيقه ونشره والتعريف به .

ثم طاف الوفد بأقسام المعهد المختلفة حيث شرح له موظفو كل قسم العمل الذى يقوم به ، وخرجوا من زيارتهم بفكرة كاملة عن المعهد وسير العمل فيه .

### وطلاب الدر اسات العليـــــا فى جامعة نيمجن ہولندا

كذلك زار المعهد وفد من معهد الدراسات العربية والإسلامية التابع لجامعة نيمجن بهولندا، ويتألف هذا الوفد من ١٦ طالباً من طلاب الدراسات العليا بالمعهد يرأسهم أستاذ اللغة العربية الدكتور إدوارد دى مور ، ومساعدته السيدة جاجريتي هيمسكيرك مديرة المكتبة . وطاف الوفد في أقسام المعهد المختلفة ، واطلع أعضاؤه على نشاطاته التي ينهض بها في خدمة التراث العربي .

وكان هذا الوفد قد قدم إلى القاهرة ليقضى فيها أسبوعين يزور خلالهما المراكز الثقافية والجامعات والمعاهد التي تعنى بالتراث العربي والإسلامي .

#### والدكتور فؤاد سزكين

#### تاريخ التراث العوبى

ومن المنتظر أن يصدر فى وقت قريب باللغة الألمانية الجزء السادس من تاريخ التراث العربى الذى ألفه الدكتور سركين .

#### علم الفلك عندد العرب

هذا وقد جعل الدكتور سزكين موضوع محاضراته فى الفصل الحالى . بجامعة فرانكفورت بألمانيا حيث يعمل أستاذاً بها ، عن علم الفلك عند العرب وكيف كان للعرب الفضل فى تقدم هذا العلم فى الغرب وازد هاره .

#### والدكتور مجيسد خدورى

كذلك زار المعهد الدكتور مجيد خدورى ، الأستاذ الممتاز فى جامعة جون هوبكنز ، ومدير مركز دراسات الشرق الأوسط فيها .

و هو رئيس جمعية الشيبانى للقانون الدولى التي تأسست للبحث عن مؤلفات محمد بن الحسن الشيبانى المتوفى عام ١٨٩ ه .

وقد استقبله المستشار قاسم الخطاط مدير المعهد : وأطلعه على مختلف نواحى النشاط فى المعهد ، وبحث معه موضوع التعاون بين المعهد وجمعية الشيبانى للقانون الدولى .

ومن الجدير بالذكر أن الدكتور مجيد خدورى كانةد حقق كتاب السير

الكبير لمحمد بن الحسن الشيبانى ثم ترجمه إلى اللغة الإنجليزية ونشربها، بعد أنطبع بمطبعة جامعة جونز هوبكنز فى بولتيمور بأمريكا عام ١٩٦٦ . كما نشر نصه العربى محققاً بقلم الدكتور مجيد خدورى فى بيروت سنة ١٩٧٥ .

#### الدكتور مجيد خدورى فی سطور

ولد فى مدينة الموصل بالعراق عام ١٩٠٩ وفيها أكمل دراسته الثانوية ، ثم التحق بالجامعة الأمريكية فى بيروت وخرج فيها عام ١٩٣٢ ، ثم التحق بجامعة شيكاغو فى أمريكا وحصل منها على الدكتوراة فى القانون والعلوم السياسية عام ١٩٤٨ ، وحاضر فى دار المعلمين العالية وكلية الحقوق فى بغداد ( ١٩٣٩ – ١٩٣٧ ) وعمل أستاذاً زائراً فى جامعات أنديانا وشيكاغو وكولومبيا وهارفارد ( ١٩٤٧ – ١٩٥٠ ) ، وأستاذاً لمعهد الدراسات العليا فى جامعة جونز هوبكنز ( ١٩٥٠ – ١٩٧٠ ) ، وأستاذاً لمعهد ممتازاً فى جامعة جونز هوبكنز ، ومديراً لمركز دراسات الشرق الأوسط فيها منذ عام ١٩٧٠ حتى الآن :

وهو عضو نادى القلم العراقى منذ عام ١٩٣٤ ، وسكرتير نادى القلم فى بغداد من ١٩٤٠ إلى ١٩٤٧ ، وعضو نادى القلم الأمريكي فى نيويورك، وعضو جمعية العلوم السياسية الأمريكية ، وعضو جمعية العلوم السياسية الأمريكية ، ورئيس جمعية الشيبانى للقانون الدولى ، وعضو مجلس إدارة معهد الشرق الأوسط ، وكلها فى واشنطون .

حضر مؤتمرات دولية متعددة فى البلاد العربية وأوربا وأمريكا ، وكان عضواً فى الوفد العراق إلى مؤتمر سان فرنسيسكو لتأسيس الأم المتحدة عام ١٩٥٣ ، حصل على وسام الرافدين المدنى من الدرجة الثانية عام ١٩٥٣ من الحكومة العراقية .

له ولد اسمه فريد يحمل الماجستير في هندسة الألكترونيات ويعمل في شركة أتلانتيك ريسبودج كوربوريشن . وله ابنة اسمها شيرين حصلت على الماجستير في الشئون الدولية من جامعة جوار هوبكنز .

#### مؤلفاته ومقالاته بالإنجليزية

أصدر الدكتور مجيد خدورى باللغة الإنجليزية (١٤) كتاباً ، وأسهم في (١٨) كتاباً بين دائرة معارف ومؤلف ، بفصول وأقسام كتبها فيها ، ونشر (٢٥) مقالا طويلا و (٥٤) مقالا في التعريف بالكتب ونقدها في مختلف المحالمة .

#### مؤلفاته العربية

وفيها يلي عناوين الكتب التي أصدرها باللغة العربية :

١ ــ أسباب الاحتلال البريطاني للعراق ، نشر في مدينة الموصل عام ١٩٣٣ .

٢ ــ المسألة السورية ، نشر فى الموصل عام ١٩٣٢ .

٣ - الصلات الدبلوماطيقية بين هرون الرشيد وشارلمان -- نشر في بغداد
 سنة ١٩٣٩ .

٤ ــ نظام الحكم في العراق ، نشر ببغداد عام ١٩٤٦ .

ه ــ قضية الإسكندرونة ، نشر في دمشق عام ١٩٥٤ .

#### حمعية الشيبانى للقانون الدولى

أما جمعية الشيبانى للقانون الدولى التى يتولى الدكتور مجيد خدورى رئاسة رئاستها الآن . فقد أنشئت فى مدينة جوتنجن بألمانيا عام ١٩٥٥ برئاسة الفقيه المصرى الكبير المرحوم الدكتور عبد الحميد بدوى ، وكان الدكتور مجيد خدورى نائب الرئيس الأول والدكتور صلاح الدين المنجد نائب الرئيس الثانى وسكرتيرها المعام الدكتور هانس كروزه .

وبعد وفاة رئيسها المرحوم الدكتور بدوى ، نقل مقر الجمعية إلى واشنطون وانتخب الدكتور مجيد خدورى رئيساً لها والدكتور ليبيسني نائباً

للرئيس والأستاذة جاكلين رزق سكرتيرة للجمعية . وقد أنشئت للبحث عن مؤلفات العالم العربى الجليل محمد بن الحسن الشيبانى المتوفى سنة ١٨٩ هـ .

وقد قامت الجمعية بنشر كتاب ( السير ) لمحمد بن الحسن الشيبانى ، ترجمه إلى الإنجليزية الدكتور خدورى مع مقدمة ضافية ، وطبع فى مطبعة جامعة جونز هوبكنز فى بولتيمور سنة ١٩٦٦ ونشر النص العربى بتحقيق الدكتور خدورى فى بيروت سنة ١٩٧٥ ، أصدرته الشركة المتحدة للنشر .

#### الدكتور محسن مهدى محقق كتاب ألف ليسلة وليلة

زار المعهد الأستاذ الدكتور محسن مهدى ، مدير دائرة الدراسات العربية في جامعة هارفارد بأميركا ، الذي جاء إلى القاهرة لحضور اجتماعات مجمع اللغة العربية بصفته عضواً مراسلا للمجمع .

وقد أتم الدكتور محسن تحقيق نص كتاب ألف ليلة وليلة معتمداً على مخطوطات جالان الموجودة فى المكتبة الوطنية بباريس ، مع الرجوع إلى عدد من المخطوطات الأخرى .

هذا وستقوم الهيئة العامة للكتاب فى القاهرة بنشر هذا الكتاب الذى جاء فى حوالى ألف صفحة .

#### ترحمة كتاب ابن خلدون

وكان الدكتور محسن مهدى قد نشر كتاباً باللغة الإنجليزية بعنوان (ابن خلدون وستقوم الهيئة العامة للكتاب فى القاهرة بنشر الترجمة العربية لهذا الكتاب .

### بحث عن ابن رشد

كذلك أعد الدكتور محسن مهدى بحثاً عن الفيلسوف العربى الأندلس أبى الوليد بن رشد ، للمشاركة به فى مهرجان ابن رشد الذي تنظمه المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( إدارة الثقافة ) ، بمناسبة مرور ثمانية قرون هجرية على وفاة هذا الفيلسوف العربي الكبير .

## مجمع اللغسة العربية في دمشق يؤين الفقيد الدكتور ناجي معروف

إحياء لذكرى الفقيد الكبير الدكتور ناجى معروف العبيدى أصدر مجمع اللغة العربية فى دمشق كتباً بقلم الأستاذ الدكتور عدنان الخطيب رئيس مجلس الدولة السابق ونائب رئيس المجمع فى دمشق ، يؤبن فيه الفقيد الكبير ، وقد جاء فى ٣٣ صفحة من القطع المتوسط . وتحدث فيه عن حياته وفضله على التراث ومؤلفاته وماقدمه لأمته من خدمات . طبع الكتيب فى مطبعة الحجاز بدمشق ١٩٧٨م .

#### 

زار المعهد فى الشهر الماضى بمقره الجديد عدد من الشخصيات العربية ، بعضهم جاء إلى القاهرة لحضور اجتماعات المجمع اللغوى ، وهم حسب تاريخ زيارتهم :

الأستاذ الدكتور صلاح هدايت وزير البحث العلمي السابق في حكومة اتحاد الدول العربية ، والأستاذ الدكتور عدنان الخطيب نائب رئيس المجمع العلمي العربي بدمشق ، والدكتور عبد الرحمن بالمخوجة عميد كلية الشريعة في تونس وعضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، والأستاذ سعيد الأفغاني عضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، والاكتور إبراهيم السامرائي الأستاذ في جامعة بغداد وعضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، والأستاذ عبد الله كنون عضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، والأستاذ عبد الله كنون عنو بعم اللغة العربية عن المغرب، والأستاذ محمد عزيز الحبابي صاحب مجلة ، « دراسات فلسفية » ورئيس جمعية الفلسفة في المغرب وعضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة .

وقد استقبلهم المستشار قاسم الخطاط مدير معهد انخطوطات العربية، ورحب بهم وأطلعهم على مختلف نواحي النشاط في المعهد.

#### الدكتور عزيز سوريال عطية يزور المعهد

زار المعهد الدكتور عزيز سوريال عطية ، الأستاذ الممتاز في جامعة يوتا بأمريكا ، تصحبه زوجه الكريمة ، وقد استقبله المستشار قاسم الخطاط مدير المعهد ، والتعاون المثمر بينه وبين جامعة يوتا ، في تبادل صور المخطوطات ، وكان للزائر الكبير الفضل في إرساء أسس هذا التعاون .

#### دائرة المعارف القبطية تكملة لدائرة المعارف الاسلامية

هذا وقد بدأ الدكتور عزيز سوريال عطية مشروعاً كبيراً لإصدار دائرة المعارف القبطية ، كتكملة لدائرة المعارف الإسلامية التي طبعت في لايدن بهولندا وترجمت لكل اللغات بما فيها العربية ( وللدكتور عزيز في هذه الموسوعة حوالي ٣٠ مقالا ).

والهدف من هذه الموسوعة كما يقول الدكتور عزيز ، هو أن نملأ ثغرة فى تاريخ الأدب والثقافة التى تتصل بالدولة الإسلامية ، بادئين بالعصر المسيحى قبل الإسلام فى مصر ، ويتواصل البحث إلى العصور الإسلامية الوسطى حيث كان لأدباء الأقباط وعلمائهم جولات عظيمة ولكنها مازالت بجهولة ، أملا فى إحياء هذا الفصل من التراث القومى العربى المسيحى .

وقد اجتمع إلى هذا المشروع جمهرة من أكبر علماء العالم فى مختلف الفنون . وقد تلقى الأستاذ عزيز حتى الآن رسائل من علماء وأساتذة يمثلون 19 دولة من السوربون إلى الفاتيكان إلى اللوفر إلى روما وبرلين وجامعات أمريكا . يعلنون استعدادهم للإسهام فى هذا المشروع .

ويتألف هذا المشروع من ثلاث مراحل ، انتهت المرحلة الأولى مه ، وهي مرحلة الاتصال بالعلماء في العالم .

كذلك انتهت المرحلة الثانية منه ، وهي عمل ثبت بالموضوعات التي ستعالج ً.

ويجرى العمل الآن فى المرحلة الثالثة وهى مرحلة توزيع الموضوعات على العلماء للكتابة فيها .

ويعتقد الدكتور عزيز سوريال عطية أن هذا المشروع سيتألف من مليونين إلى خسة ملايين كلمة .

وكان مقدراً لإتمام هذا العمل خمس سنوات مضى منها أكثر من سنة ، ومن المنتظر أن يتم العمل ويصدر كاملا بعد أربع سنوات .

#### دور النشر تتسابق على الموسوعة

وقد بدأت دور النشر تتسابق للحصول على حق نشر هذه الموسوعة ، وتلّى الذكتور عزيز عروضاً من عدد من دور النشر الكبرى لنشر هذه الموسوعة بمجرد إتمامها .

## كتاب الإلمـــام للنويري

وكان الدكتور عزيز سوريال عطية قد أتم تحقيق كتاب الإلمام للنويرى الإسكندراني .

وصدر هذا الكتاب القيم فى سبعة مجلدات ، خصص المجلد السابع منه للفهارس واشتمل على ١٧ فهرساً .

ويعتبر هذا الكتاب تسجيلا لناريخ القرن الرابع عشر الميلادى فى مصر ومنطقة الشرق الأوسط ، وأكبر حجة فى تاريخ الإسكندرية ، وله جولات فى حروب الإسلام والحروب الصليبية وفى الشعر والأدب .

وقد نشرت خلاصة لهذا السفر القيم وتحليل له باللغة الإنجليزية جاءت في ٥٠ صفحة من القطع الكبير .

#### الدكتور مايكل البن يزور المعهــــد

وزار المعهد الدكتور مايكل ألبن مدير مكتبة الكونجرس بالقاهرة ، حيث استقبله المستشار قاسم الحطاط مدير المعهد ، وبحث معه أسس التعاون بين المعهد والمكتبة في تبادل المطبوعات والمعلومات فيها يتعلق بالمحطوطات العربية .

وقد وافق على إجابة طلب مكتبة الكونجرس بتزويدها بــ ( ٢٥) نسخة من نشرة أخبار التراث العربى لتوزيعها في مختلف أنحاء أمريكا .

ومن المنتظر أن يتلقى المعهد فهارس المخطوطات وصور المخطوطات العربية الموجودة في مكتبة الكونجرس .

#### مركز إحياء التراث العلمي العربي بجامعة بغـــداد

كان قد وصلنا خطاب بتاريخ ١٩٧٧/٥/١٩ من الأستاذ الدكتور ياسين خليل الأستاذ بجامعة بغداد يذكر لنا ما يلي :

« لقد تقدمت بمشروع إحياء التراث العلمي العربي بجامعة بغداد في سنة ١٩٧٣ وعقدت جلسات عديدة لإنجاز المشروع ، وأخيراً تقرر تأسيس المركز وأبيطت بي رئاسته ، وينوى المركز قريباً إصدار مجلة تحت عنوان (التراث العلمي العربي) تعني بالدراسات العلمية البحتة والتطبيقية والعلوم الطبية والصيدلانية والعلوم الهندسية والمعارية والجوانب العلمية للعلوم الإنسانية ، كما سيصدر المركز قريباً عدداً من الكتب أبرزها كتاب ابن الرزاز (الجامع بين العلم والعمل النافع ) في صناعة الحيل ، بتحقيق الأستاذ ماجد عبد الله الشمس والدكتور عيسي سليمان والأستاذ كامل الدباغ ، الذين عكفوا على تحقيقه مدة تقرب من الأربع سنوات ، وقد وضعوا له مقدمة ممتازة عن علم المبكانيك في الحضارة العربية . كما يصدر المركز كتاباً لأبي الوفاء البوزجاني (فيما يحتاجه الصانع من علم الهندسة ) بتحقيق الدكتور صانح أحمد العلى » .

والمعهد يهنىء الدكتور ياسين خليل على جهوده الموفقة ويرجو لحذا المركز الجديد كل تقدم وازدهار ، ويمد له يد الإخاء والتعاون على تحقيق أهدافه النبيلة فى خدمة التراث العلمي العربى ، وهى من الأهداف التى من أجلها أنشى معهد المخطوطات ، ذلك لأن العلوم العربية لم تظفر بمثل ما ظفرت به الدراسات الفقهية والنحوية والأدبية من اهتمام بنشرها والتعريف بها . مع أن هذا الجانب من التراث العربى جانب مشرق يمثل العقول العربية وماقدمته إلى الحضارة المعاصرة من ثمرات أدت إلى تقدمها وازدهارها، هذا الازدهار الذى نشهده اليوم ، وتلك التمرات التي نوه بها المستشرقون رغم قلة كتب التراث العلمية التي نشرت حتى الآن ، فما بالك لو نشر الكثير من هذا التراث العلمي؛ إذاً لاتسعت دائرة المعرفة بفضل العلماء العرب وأياديهم من هذا التراث العلمي والتراث الحضاري للإنسانية .

### مجلة التراث العلمي العربي

وهذا وقد صدر العدد الأول من مجلة ( التراث العلمي العربي ) عن مركز إحياء التراث العلمي في بغداد .

وقد ضم العدد خلاصة وافية عن أهداف المركز ورسالته العلمية ثم طائفة من الأبحاث العلمية الرصينة ، منها :

- ١ ــ المدخل الحفظي إلى صناعة الأرثماطيقي ، للدكتور صالح أحمد العلي .
  - ٢ ــ نبذة عن نشأة الطب عند العرب ، للدكتور مصطفى شريف .
- ٣ -- المفاهيم العربية الإسلامية في البحث العلمي ، للسيد الرشيد عبد الرازق .
- إلاستشراق الألماني (رفيدمان) للدكتور عدنان جواد طعمة .
  - ٥ البحث العلمي عند الأطباء العرب ، للدكتور عادل البكري .
- تعریف بکتاب مقدمة علم المیکانیك فی الحضارة المربیة ، للسید ماجد شمس الدین .
  - هذا إلى جانب بعض المقالات الأخرى وأخبار المركز .

#### مجلة عالم الفكر الكويتية

ومن مظاهر الاهتمام بتراثنا العربى والتى تبشر بالخير أن أصدرت مجلة « عالم الفكر » الكويتية عددها الأول من المجلد الثامن ( حزيران ١٩٧٧ م ) خاصاً بالتراث العربى . وقد تضمن الموضوعات الآتية :

- ١ تحقيق التراث .
- ٢ -- من التراث العربي الإسباني .
- ٣ العارة الإسلامية في الأندلس و تطور ها .
  - ٤ علوم العرب القديمة .

والعدد تهذه المثابة يعد مرجعاً هاماً للعاملين في حقل التراث .

#### إنشاء مركز للبحث العلمى والتراث الإسلامي بالسعودية

أنشأت جامعة الملك عبد العزيز بمكة المكرمة مركزاً للبحث العلمى وإحياء التراث الإسلامي ، وفي مقدمة أهداف المركز الجديد :

١ - توجيه البحوث العلمية لمعالجة بعض القضايا الإسلامية القائمة والتي تحتاج إلى حلول ، سواء أكانت هذه القضايا فقهية أو اقتصادية أو لغوية أو حضارية ، وفي سبيل تحقيق ذلك يتصل المركز بكبار الباحثين في العالم الإسلامي لمتابعة بحوثهم في هذا الحجال .

٢ - إحياء التراث الإسلاى ، وجمع ما يمكن من نوادر المخطوطات الإسلامية المبعثرة فى كل ركن من أركان العالم ، إما عن طريق الشراء أو التصوير .

وقد أنشأ المركز ست لجان فنية لتنفيذ سياسته في مجال تخصصه ، وهي : (أ) لجنة البحث العلمي .

(ب) لجنة إحياء التراث الإسلامي.

- (ج) لجنة المجلة.
- (د) لجنة الترجمة.
- (ه) لجنة الموسوعة الفقهية.
- (و) لجنة الفهارس والمعاجم.

ونحن نرجو لهذا المركز العلمي الشقيق كل توفيق وازدهار ، ونمد له بد الإخاء والتعاون على إنجاح أهدافه النبيلة فيما نشترك فيه من أهداف .

## إصدار مجلة تراثية فى دمشق

اتحاد الكتاب العرب فى دمشق ، سوف يصدر مجلة فصلية باسم « التراث العربى » تخصص لبحوث التراث ، وينتظر أن يصدر العدد الأول منها قريباً .

# إنشاء مركز للدراسات الإسلامية في القسدس

يزمع المسلمون فى مدينة القدس المباركة إنشاء مركز الثقافة الإسلامية على أرض الوقف يصلون به ما انقطع من بر السلف الصالح ، ويحقق أربعة أهداف :

- ١ حفظ رقعة من الأرض المقدسة من الضياع .
- ٢ جمع الناشئة والباحثين على العبادة خالصة لله تعلى والمذاكرة وطلب العلم .
- ٣ -- جمع المخطوطات والكتب المبعثرة فى بيوت الأسر المقدسية وحفظها
   من التلف وتصويرها وتعميم الانتفاع بها ، ليظل الخلف موصول القربى
   الروحية والفكرية بالسلف .
- ٤ استيعاب الوثائق المتعلقة بالتاريخ القديم والحديث ووضعها بين أيدى العلماء والباحثين في البلاد المقدسة وخارجها .

وسيتولى الإشراف على هذا المركز الهيئات الإسلامية في المدينة كوأبناؤ ها

من العلماء الأمناء على دينهم وحضارتهم وتاريخهم ، وقد انتدبت الهيئة الإسلامية فى بيت المقدس أحد أبناء المدينة ليتولى شرح المشروع لكل محب للمدينة ، حريص على خدمتها لوجه الله تعالى ومرضاته .

والمعهد يرجو لهذا المشروع الجليل أن يرى النور قريباً ، ويسره أن يمد يد العون للمركز المنتظر في كل ما يعينه على جمع المخطوطات وتصويرها وفهرستها .

#### مجلة تاريخ العلوم العربيسة في حلب

صدر العدد الأول من المجلد الأول من مجلة تاريخ العلوم العربية التي يصدرها معهد التراث العلمي العربي في جامعة حلب في الجمهورية العربية السورية ، وذلك في أيار (مايو) ١٩٧٧ .

هذا وقد رأينا العدد الأول فوجدناه حافلا بالأبحاث القيمة المفيدة فى تاريخ العلوم عند العرب مما يرى النور لأول مرة ، ومن هذه الأبحاث (مقالة الحسن بن الهيم فى الأثر الظاهر فى وجه القمر ) للدكتور عبد الحميد صبره بجامعة هارفارد بالولايات المتحدة الأمريكية ( والجامع بين العلم والعمل النافع فى صناعة الحيل لابن الرزاز الجزرى ) للأستاذ الدكتور أحمد يوسف الحسن رئيس جامعة حلب ومدير معهد التراث العلمى العربى فيها . و ( تقرير الرازى حول الزكام المزمن عند تفتح الورد ) للدكتور فريدرون هاو ، إلى غير ذلك من المقالات المكتوبة بالإنجليزية والفرنسية .

والمعهد يهنىء الزميلة الجديدة التي سدت فراغاً فى المجالات العلمية العربية ، ويرجو لها كل التوفيق والازدهار .

#### تحقيق كتاب الوساد لابن وافد وترحمته إلى الإسبانية

قام الباحث الإسباني « كاميلو ألنارس دى مورالس » بتحقيق وترجمة ونشر مخطوط « كتاب الوساد » وهو من المخطوطات العربية المهمة الموجودة مكتبة الأسكوريال في إسبانيا .

وكتاب الوساد من تأليف الكاتب المشهور « ابن وافد » (٣٨٩ – ٣٦٧ هـ / ٢٠٠٨ – ١٠٠٨ كان / ١٠٠٨ – ١٠٠٨ وزيراً للملك المأمون بن دى النون ، ملك طليطاة بالأندلس .

وقد كان تحقيق هذا المخطوط وترجمته للإسبانية موضوع رسالة حصل بها الباحث على درجة الدكتوراه .

جاء هذا في عرض للأستاذ « كاميلو الفارس دى مورالس » نشر في « كراسات تاريخ الإسلام » العدد السابع الصادر عام ١٩٧٦ ، وهي مجموعة أبحاث يشرف عليها الأستاذ « خاسينتبوش » بجامعة غرناطة .

وسننشر فى العدد القادم من مجلة المعهد عرضاً لهذا المخطوط الذى يدور حول موضوع طبى كتب فى القرن الحادى عشر الميلادى ، وتضمن جدولا للموازين والمقاييس التى كانت تستخدم لوزن العقاقير عند إعداد الأدوية .

## نشاط معهد المخطوطات

## تقرير عن اجتماع الخبراء لدراسة أوضاع المخطوطات العربية فى أفريقيا

بقلم : قاسم الحطاط

#### مقدمة:

عقدت المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( معهد المخطوطات العربية ) حلقة دراسية فى بغداد خلال المدة من ٨ إلى ١٩٧٥-١٩٧٥، هى ( حلقة حماية المخطوطات العربية وتبسير الانتفاع بها ) . وكان من بين توصياتها عقد حلقة عن موضوع ( المخطوطات العربية فى أفريقيا ) ، وتنفيذاً لتلك التوصية أقر المؤتمر العام للمنظمة فى دورة سنتى (٧٦ -- ١٩٧٧) هذا البرنامج ، وهو برنامج ( اجتماع الحبراء للراسة أوضاع المخطوطات العربية فى إفريقيا ) على أن يعقد فى نواكشوط وأن يدعى إليه مجموعة من المتخصصين فى دراسة المخطوطات العربية فى إفريقيا ، يدرسون أوضاع المخطوطات للعربية بها ، وخاصة فى دول غرب القارة ، ويضعون منهجاً متكاملا لتنسيق الجهود فى مجال معرفة مواطن هذه المخطوطات وصيانتها ودراستها والتعريف بها ، وأن يسبق هذا الاجتماع لجنة تحضيرية لإعداد مشروع جلول أعماله واقتراح الدراسات زالوثائق التى تقدم إليه .

#### الإجراءات التمهيدية

وتمهيداً للاجتماع بدأ المعهد اتصالاته ، فكتب إلى ستة عشر من الباحثين والعلماء المعنيين بالمحطوطات العربية فى إفريقيا ، مستطلعاً رأيهم ، داعياً إياهم إلى المشاركة فى تقديم بحوث حول هذا الموضوع . وعلى ضوء ماتلقاه من إجابات ، اقترح تشكيل اللجنة التحضيرية ، ووافق الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر المدير العام للمنظمة على تشكيلها من كل من : الدكتور شوق ضيف الأستاذ بجامعة القاهرة سابقاً ، والأستاذ فهيم محمد شلتوت وكيل الوزارة لشئون دار الكتب والوثائق القومية بالقاهرة والأستاذ عبد الرحيم مسكه ، المستشار الثقافي بسفارة الجمهورية الإسلامية المربتانية بالقاهرة ، والأستاذ محمد المستشار الثقافي بسفارة ممهورية الصومال الديمقراطية بالقاهرة ، والمستشار قاسم الخطاط مدير معهد المخطوطات العربية

وقد اجتمعت اللجنة فى مقر معهد المخطوطات العربية بالقاهرة يوم الإعمال المقترح ، وأن يعقد الإعمال المقترح ، وأن يعقد الاجتماع فى نواكشوط من ٧ إلى ١٩٧٧/١١/١٣ ودعوة من استجابوا لرسائل المعهد إلى الاجتماع وتقديم البحوث ، وأن تطبع بحوثهم وبحوث خبراء الدول العربية فى أفريقيا ، وتقدم للاجتماع .

#### معلومات عن المخطوطات

ومن خلال مراسلات المعهد تجمعت لديه معلومات عن المخطوطات العربية فى غرب أفريقيا ، فى السنغال وفى نيجيريا فى كل من كادونا ومتحف جوس ومكتبة قاعدة لوجارد وجامعة أبادان وجامعة أحمد وبلوبزاريا وجامعة صوكئو .

#### توجيه الدعسوة

وعلى إثر ذلك وجه المعهد الدعوة إلى الدول العربية فى إفريقيا لترشيح خبير متخصص لحضور هذا الاجتماع والإسهام فى بحوثه ، كما وجه الدعوة إلى سبعة من الخبراء الذين استجابوا لرسائله للحضور وللمشاركة ببحوثهم .

#### وفد المنظمة

وتألف وفد المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم إلى هذا الاجتماع ، برئاسة المستشار قاسم الخطاط مدير معهد المحطوطات العربية ، وعضوية الدكتور عبد الفتاح الحلو ، السكرتير الثالث ، والأستاذ حسن محمد مختار ، الإدارى الثانى بالمعهد .

وغادر الوفد القاهرة إلى الدار البيضاء يوم ١٩٧٧/١١/١ ، ثم استأنف سفره إلى نواكشوط يوم ١٩٧٧/١١/٢ وكان فى استقباله الأستاذ عبد الله ولد أبو بكر ، مدير المعها الموريتاني للبحث العلمي .

#### مقابلة وزبر الثقافة الموريتانى

وفى الساعة الخامسة بعد ظهر يوم الخميس الموافق ١٩٧٧/١١/٣ استقبلنا فى مكتبه الرسمى الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى . وزير الثقافة ، ورحب بنا وأعلن عن استعداده لتقديم كل مايؤدى إلى نجاح هذا الاجتماع .

وقد أبلغته تحيات الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر ، المدير العام الممنظمة ، وأنه كأن يتمنى أن يحضر بنفسه لولا ارتباطه باجتماعات أخرى ، وأنه يعلن استعداد المنظمة لتقديم كل العون إلى الجمهورية الإسلامية الموريتانية في ميدان المخطوطات وفي مختلف ميادين التربية والثقافة والعلوم .

وعبر السيد الوزير عن شكره ، وأنه يتمنى أن يرحب بالمدير العام للمنظمة فى موريتانيا ، وأنه يرتقب زيارته المنتظرة للجمهورية الإسلامية الموريتانية .

#### الجلسة الافتتاحية للاجتماع

فى الساعة السادسة وعشر دقائق من مساء يوم الاثنين الموافق ١٩٧٧/١١/٧ بدأت الجلسة الافتتاحية بمقر قاعة الاجتماعات بوزارة الثقافة الموريتانية ، برئاسة المستشار قاسم الخطاط مدير معهد المخطوطات العربية ، وبحضور السيد الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى وزير الثقافة بالجمنهورية الإسلامية الموريتانية ، والمشتركين في الاجتماع .

وافتتح الجلسة مدير معهد المحطوطات . وقال إنه يتوجه بالتحية والشكر إلى السيد الوزير وإلى الحاضرين باسم الاستاذ الدكتور محبي الدين صابر المدير العام للمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم الذي كان يتمنى أن يحضر هذا الاجتماع بنفسه لولا ارتباطه باجتماعات أخرى ، ممـا جعله يكلفه بإلقاء كلمته فى هذا الاجتماع نيابة عنه .

ثم ألقى كلمة المدير العام للمنظمة ، وهذا نصها :

# كلمة الأستاذ الدكتور محبى الدين صابر المــــدير العام للمنظمة

الأخ الكريم السيد وزير الثقافة .

الإخوة الأعزاء .

فى هذا اللقاء العلمى والثقافى الرائد . فى هذه العاصمة العربية الإسلامية ذات التاريخ الشامخ ، يسعدنى أن أنقدم إلى الجمهورية الإسلامية الموريتانية ، رئيساً وحكومة وشعباً بالشكر ، على إتاحتها الفرصة الكريمة لهذا الاجتماع أن يتم على هذا المستوى الرفيع ، بما يسرت وأعانت تنظيماً رشيداً ، وحفاوة حمة ، وضافة برة .

وإن الجمهورية الإسلامية الموريتانية ، وعلى رأسها الرئيس المناضل مختار ولد داده ، الذى يعتبر أحد قادة العالم الثالث البارزين ، وهى تفعل هذا ، إنما تواصل رسالتها الحضارية والنقافية ، وتؤكد دورها التاريخي الخلاق منذ مئات السنين منبعاً أصيلا صافياً من منابع الفكر الإسلامى ، ومصدراً حياً من مصادر الثقافة العربية العربية . وملتى حضارياً بين الشعوب العربية الإسلامية في إفريقيا . مما تخلقت معه أنماط ثقافية وفكرية كانت إضافة جديدة . في مبادين الفكر والثقافة والساسة والاقتصاد .

إن القوافل التي انطلقت مزهذه البقاع العزيزة، أوعبرت منها إلى قلب القارة الإفريقية، كانت عبر التاريخ الرحم القريبة ، والصلة الواشجة ، ديناً وعلماً وثقافة وتجارة ، وهي التي صنعت هذه العلاقة الخالدة بين الشعوب العربية والإفريقية ، وأبدعت هذه الأخوة في العقيدة والفكر والمصير .

إن التقاليد الثقافية الشنقيطية ، هي مدرسة تحتل مكانتها العالية في تاريخ الفكر العربي والإسلام ، ايس في إفريقيا فحسب ، ولكن أيضاً على امتداد الوطن العربي والعالم الإسلامي . فلقد خرج منها علماء أفذاذ على مرالعصور ملأوا الأرض علماً ومعرفة ، وإن ماقام به العلماء الشناقطة مما يجب أن يتوافر عليه الباحثون العرب والمسلمون ، ولعلى هنا أكتني بالإشارة إلى التاريخ القريب لحؤلاء العلماء الأجلاء ، فهذا هو العالم الكبير أحمد بن الأمين الشنقيطي المتوفى بالقاهرة سنة ١٩١٣ م . يسجل في كتابه «الوسيط في تراجم أدباء شنقيط «الكثير من هؤلاء العلماء الأجلاء .

إن علماء شنقيط كانوا جامعات متنقلة خند وا اللغة العربية فى كل أرض نز لوها ، و « رحلة » أحمد بابا بن عثمان الشنقيطى ، المتوفى بالقاهرة بعد سنة ١٨٤٤م، تكشف عن وفرة العلماء الذين لقيهم ، والشيوخ الذين قرأ عليهم.

والعالم المحدث محمد حبيب الله بن عبد الله الشنقيطي ، الذي رحل إلى مراكش فالمدينة المنورة ، واستوطن مكة ، ثم استقر بالقاهرة ، وتوفى بها سنة ١٩٤٤ م ، أخصب مكتبة الحديث النبوى بمؤلفاته ، ونشر هذا الفن في كل مكان حل به .

وعلامة عصره فى اللغة والأدب ، الشاعر محمد محمود بن أحمد الشنقيطى ، المعروف بابن التلاميد ، الذى رحل إلى مكة فذاع صيته بها ، وانتدبه السلطان عبد الحميد الثانى للسفر إلى إسبانيا ، والاطلاع على ما فيها من المخطوطات العربية ، فقام بمهمته خير قيام ثم رحل إلى المدينة المنورة ، واستقر بالقاهرة وتوفى فيها سنة ١٩٠٤م ، وأياديه على اللغة العربية وآدابها يشهد بها الباحثون والعلماء .

والعالم المفسر المعاصر محمد الأمين بن محمد المحتار الشنقيطى ، الذى رحل إلى المملكة العربية السعودية وتوفى بها ، أثرى مكتبة علوم القرآن بموسوعته فى التفسير «أضواء البيان فى إيضاح القرآن بالقرآن ».

ولعلماء موريتانيا عناية فائتة بالمحطوطات العربية منذ القدم ، ويكنى أن أذكر للدلالة على ذلك أن المؤرخ الكبير أحمد بابا بن أحمد التنبكتي المتوفى سنة ١٦٢٧ م ضاع منه فى ذهابه إلى مراكش ١٦٠٠ بجلا.ة من مخطوطاته ، وقاربت مؤلفاته الأربعين كتاباً .

وهذا التاريخ الثقافى الحافل لعلماء شنقيط . جعل المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم تعد لدراسة علمية شاملة . تجند لها الباحثين وتحشد الإمكانات وتيسر الوسائل ، للكشف عن هذا الدور الرائع لعلماء شنقيط ، وللتراث العربى فى الجمهورية الإسلامية الموريتانية .

إن اجتماع الخبراء للدراسة أوضاع المخطوطات العربية فى إفريقيا ، الذى يبدأ اليوم فى نواكشوط ، ينطلق من بداية الطريق الذى سلكته اللغة العربية إلى غرب ووسط أفريقيا . فمن هذه البلاد الطيبة عبرت الثقافة العربية ، وامتزجت بشعوب أفريقيا ، وأصبح الحرف العربي أداة الكتابة لشعوبها واستمر ذلك قروناً من الزمان، وهكذا امتزجت الشعوب العربية والإفريقية عن طريق الثقافة وأداتها ، وهو امتزاج قدر له أن يستمر وينمو .

وإن المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم تضع أهمية خاصة على رعاية هذه العلاقة الثقافية العربية الإفريقية فى مختلف المجالات بما فى ذلك اللغات الإفريقية المكتوبة بالحرف العربى ، وهى تمد يدها للتعاون مع الشعوب الإفريقية التى كتبت لغاتها بالحرف العربى للبحث عن هذا التراث ، وحفظه وصيانته ، والتعريف به ونشره ، وقد قامت بدراسات علمية واسعة للحرف العربى وتوسيع قدراته لاستيعاب كل الأصوات ، ويسعدها أن تقدم كل مساعدة ممكنة لاحتفاظ هذه اللغات بالحرف العربى أداة للكتابة والطباعة ، ووسيلة للتعليم والمعرفة ، وبخاصة والحرف العربى سيتخذ طريقه إلى الحاسبات الألكترة ونية .

والمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم فى سبيل هذا تنشط لتوثيق الصلات بمراكز البحوث والجامعات والمؤسسات العلمية . والعلماء والباحثين ، فى القارة الإفريقية . رعاية لحذا التراث الثقافي المشترك وإنماء للعلاقات الأخوية الودية بين الشعوب العربية والإفريقية والمستقبل يحمل الكثير من اللقاءات والندوات العلمية ، التي تحقق هذا الحدف .

واجتماعكم اليوم ، أيها الإخوة ، للراسة أوضاع المخطوطات العربية في إفريقيا ، وتنسيق الجهود في سبيل جمعها وصيانتها وتصويرها ، والثعريف بها ونشرها ، جزء من هذه الخطة الشاملة في سبيل النهوض بالتراث العربي الإفريق المشترك ، وهو في الوقت نفسه عمل تاريخي فريد سيكون منطلقاً لجهود كبيرة قادمة ، ولقد كان هذا واجباً مكتوباً على الأمة العربية أبطأت في القيام به ، وإنه لشرف لنا أن نشترك جميعاً في هذا النشاط العظيم ، وإنى على يقين من أن بحوثكم العلمية التي تقدمتم بها إلى هذا الاجتماع ، ودراستكم لأوضاع المخطوطات العربية فيه ، ومدارستكم لوسائل تنسيق ودراستكم لوسائل تنسيق الجهود . كل هذا سوف يكون عوناً أي عرن المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، في أداء واجبها وفي تنسيق جهودها مع مراكز البحوث أو العلمات والمؤسسات العلمية ، لتحقيق هذا الهدف العظم .

إنى أشكر لكم حسن استجابتكم لدعوة المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، وأرجو لكم التوفيق والسداد فى مهمتكم، والشكر أعيده للجمهورية الإسلامية الموريتانية على نهيئة هذا الاجتماع الذى يعتبر فاتحة تعاون بينها وبين المنظمة، وهو تعاون سوف يكون نافعاً وخصباً، فى سبيل تمكينها من أداء دورها التاريخي الشامخ، في هذه المنطقة الحضارية المثمرة.

والله من وراء القصد لخدمة أمتنا العربية والإسلامية ، موفقاً ومعيناً .

### كلمة الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى وز بر الثقافة الموريتانى

وفيها يلى نص الكلمة التي ألقاها الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى ، وزير الثقافة في الجمهورية الإسلامية الموريتانية :

السيد مدير معهد المخطوطات

بالمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم

السادة مندوبى الدول الشقيقة

السادة الخبراء

« يسعدنى أن أرحب بكم ، في عاصمة الجمهورية الإسلامية الموريتانية

عاصمة بلاد شنقيط ، وأعرب لكم عن اعتزاز بلادنا باحتضان ملتقاكم هذا ، وأعبر للمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم عن عظيم تقديرنا لفكرة هذا الاجتماع الذى سيسمح بتدارس المشاكل المتشعبة التى تطرحها قضابا التعرف والحفاظ على الكنوز الغنية المتنائرة في صحاري هذه القارة وغاباتها .

وإننا لنعتبر انتباه المنظمة العربية لقضية هذا التراث العربى ـــ الإفريقى ، واهتمامها به ، بادرة هامة ، وخطوة إيجابية على طريق إعادة الآفاق إلى رحابتها وحدودها الموضوعية عوض حصرها فى منطقة معينة لا تمثل ــ على أهميتها وغناها ــ إلا عضواً من جسم وجزءاً من كل .

فليكن هذا اللقاء المبارك منطلقاً لعهد جديد ، نعنى فيه بالأطراف والجوانب اعتناءنا بالقلب والمركز .

سیدی المدیر

أيها الإخوة الأعزاء

فى هذه الأرض وجدت الحضارة العربية ــ الإسلامية منذ قرون ، تربة خصبة، تقبلت بذورها فأنبتها، واستطابتها فتبنتها ، ونثرتها بكل سخاء.

وليس يعادل اعتزازنا باكتناف هذه الحضارة ديناً ولغة وعلوماً ، وفخرنا بالواجب الذى أديناه فى خدمتها ونشرها فى غرب قارتنا ووسطها ، إلا حرصنا المتين وتحمسنا الشديد للمحافظة على ثمرة جهود علمائنا وشعرائنا الذين أفنوا حياتهم فى سبيلها تحصيلا وتمحيصاً وإنتاجاً عزت به مكانتنا وتعققبه لنا وجود إيجابى كأمة استطاعت على بداوتها وقسوة محيطها ونأيها عن المنابع ، أن تفتق على ظهور الجال وتحت الأشجار والخيام أزاهير المعارف والآداب .

لذا وحتى لاتضيع حصيلة ذلك الجهد المضنى والعمل الدؤوب فقد تنبهت قيادتنا الوطنية ــ أمام فعل التغيرات الاجتماعية والاقتصادية والثقافية إلى ضرورة القيام يعمل سريع مركز لانتشال تراثنا العلمى من الضياع

بإحصائه وتجميعه وصيانته ، ثم التعريف به ، ونشره فرعاً أصيلا ورافداً غدقاً من الثقافة العربية ـــ الإسلامية .

ولقد حددت سياستنا الثقافية الى صادق عليها المكتب السياسى الوطنى سنة ١٩٧٤ م المنطلقات النظرية والعلمية لرؤيتنا وخطانا ، وأسندت بموجب ذلك إلى المعهد الموريتانى للبحث العلمى مهمة تحقيق مضمون تلك السياسة .

ومنذ أزيد من سنتين والمعهد يعمل جاداً على انتشال تراثنا المخطوط من غياهب النسيان ومخالب الآفات . ولقد آتى هذا المجهود بعدة بشائر تسمح لنا باستشهاء أكله ، وإن كان ماسينقذ لن يكون إلا جزءاً من كثير ضاع وشطراً من قصيد نسى .

وسيوضع تحت تصرفكم ما أمكن تجميعه من فتات ذلك الأثر ، كما أن معكم من توسمنا فيهم الاطلاع والخبرة لإفادتكم بخبر ماحضر وما غبر .

وبعد ، فإن آمالنا فى الاستفادة من تجربتكم والاستنباط من نتائج عملكم عريضة عرض اعتقادنا فى وحدة الثقافة العربية – الإسلامية فى تباعد منابتها سواقتناعنا بوجوب التآزر والتعاضد لصيانتها وإحيائها .

أيها الإخوة : لقد نزلتم رحباً وحللتم سهلا .

وفقكم الله فى خدمة التراث ، وكلل أعمالكم بالنجاح .

والسلام عليكم .

### زيارة معرض المخطوطات وعشاء فى بيت وزير الثقافة

ورفعت الجلسة . وتوجه السيد وزير الثقافة والمشاركون فى الاجتماع إلى زيارة معرض المخطوطات العربية الذى أقامه المعهد الموريتانى للبحث العلمي بمناسبة هذا الاجتماع حيث افتتح الوزير المعرض ، وشرح الأستاذ عبد الله ولد أبو بكر معروضات المعرض ، ثم تناول المجتمعون طعام العشاء بدعوة من السيد الوزير في بيته .

#### انتخاب الرئيس والمقرر

وفى الساعة العاشرة من صباح يوم الثلاثاء الموافق ١٩٧٧/١١/٨ ، عقدت الجلسة الثانية برئاسة مدير معهد المخطوطات العربية ، الذى دعا المجتمعين إلى انتخاب رئيس ومقرر للاجتماع ، فتم انتخاب الأستاذ عبد الله ولد أبو بكر ، مدير المعهد الموريتاني للبحث العلمي رئيساً ، والدكتور عبد الفتاح الحلو ، عضو وفد المنظمة مقرراً .

كما تم إقرار مشروع جدول الأعمال .

### المشتركون فى الاجتماع عن الدول العربية فى أفريقيا

١ – الجمهورية الإسلامية الموريتانية :

تألف وفدها برئاسة الأستاذ عبد الله ولد أبو بكر ، مدير المعهد الموريتانى للبحث العلمى ، وعضوية كل من الأستاذ المختار بن حامد الباحث بالمعهد ، والدكتور محمد المختار بن أباه مدير المدرسة العليا للأساتذة ، والأستاذ الحاج محمود با مدير مدرسة الفلاح الأهلية ، والأستاذ محمد الحنشى ابن محمد صالح الباحث ، والأستاذ يزيد بيه بن محمد الأمين الخبير في المخطوطات ، والأستاذ كبل على جلو ، الباحث بالمعهد .

٢ – الجمهورية التونسية :

حضر عنها الأستاذ عبد الوهاب الدخلي رئيس قسم المخطوطات بالمكتبة التونسية الوطنية .

٣ - جمهورية الصومال الديمقر اطية:

حضر عنها الأستاذ شيخ جامع عمر عيسى ، بوزارة الثقافة والتعليمالعالى .

خهورية مصر العربية :

حضر عنها الأستاذ فهيم محمد شلتوت ، وكيل وزارة الثقافة لشئوون دار الكتب والوثائق القومية بالقاهرة .

#### ٥ - المملكة المغربية:

حضر عنها الأستاذ المهدى الدليرو ، عضو المجلس التنفيذى للمنظمة ، ومحافظ خزانة تطوان ، والنائب لوزارة الدولة المكلفة بالشئون الثقافية بشمال المملكة المغربية .

## المشتركون في الاجتماع من الخبراء

واشترك في الاجتماع من الخبراء ، الدكتور محمود زبير ، مدير مركز أحمد بابا للتوثيق والبحوث التاريخية في تمبكتو بمالىٰ ، والأستاذ مصطفى إنجاى ، الباحث بالمعهد الأساسي لإفريقيا السوداء في داكار بالسنغال .

# ضيافة كريمية

هذا وقد استضافت وزارة الثقافة بالجمهورية الإسلامية الموريتانية جميع المشتركين في الاجتماع .

#### عنسساوين البحوث التي قدمت في الاجتماع (١)

هذا وقد قدمت إلى هذا الاجتماع البحوث التالية التي تليت ونوقشت :

الخفوطات العربية السنغالية \_ قدمه وتلاه الأسناذ مصطفى إنجاى الباحث بالمعهد الأساسي لإفريقيا السوداء.

 ٢ – اللغة العربية ومظاهرها فى غرب إفريقيا – قدمه الأستاذ الدكتور جون هانويك ، رئيس شعبة التاريخ بجامعة غانا (سابقاً) ومدير وحدة اللغة العربية بالجامعة الأميركية بالقاهرة (حالياً). وقد تلى نيابة عنه وتمت مناقشته.

<sup>(</sup>١) نصوص هذه البحوث منشورة في هذا العدد من المجلة بعد هذا التقرير مباشرة . . .

٣ - شنقيط ووجهها العربى - قدمه الأستاذ فهيم محمد شلتوت وكيل
 وزارة الثقافة لشئوون دار الكتب والوثائق القومية بالقاهرة ، وقد تلاه
 وتمت مناقشته .

٤ – دراسة عن وضع المخطوطات العربية فى جمهورية مالى – قدمه الدكتور مجمود زبير مدير مركز أحمد بابا للتوثيق والبحوث التاريخية فى تمبكتو بمالى، وقد تلاه وتمت مناقشته.

تقریر معهد المخطوطات العربیة – قدمه مدیر المعهد ، وتلی ونوقش .

#### القوائم التي قدمت للاجتماع

هذا وقد قدم الأستاذ المهدى الدليرو ، مندوب المملكة المغربية ، وعضو المجلس التنفيذى بالمنظمة ، قائمة بعنوان ( قائمة أولية بالمخطوط من مؤلفات الأشقاء الموريتانيين وجملة من الإفريقيين الأخر فى المكتبات المغربية).

كما قدم مدير المعهد الموريتاني للبَّحث العلمي القوائم التالية :

١ – المؤلفات الموريتانية بمكتبة المعهد .

۲ ــ مكتبة هارون بن الشيخ سيدى .

٣ ــ ذكر بعض المؤلفين من الشناقطة وتواريخ وفياتهم .

٤ ــ مكتبة أهل حبت (شنقيط ) القسم الأول .

وقدم الدكتور محمود زبير مدير مركز أحمد بابا للتوثيق ( مالى ) إحصاء بقسم من مخطوطات أهل بلعراف ( تمبكتو ــ جمهورية مالى ) .

#### دعوة سفىر الجمهورية العراقية

هذا وقد زارنا الأستاذ عبد الحسين الربيعى ، سفير الجمهورية العراقية بنواكشوط ، وأقام لنا فى داره حفل عشاء دعا إليه جميع المشتركين فى الاجتاع .

### الجلسة الختامية التقرىر والتوصيــات

وفى الساعة ١٢,٣٠ عقدت الجلسة الختامية حيث تلى مشروع التقرير والتوصيات ، فأقرها المجتمعون ، كما أقروا الخطة العاجلة لإنقاد المخطوطات العربية فى غرب أفريقيا المقدمة من مندوبى موريتانيا ومالى والسنغال .

وفيما يلي نص التقرير والتوصيات ومشروع الحطة العاجلة :

تنفيذاً للفقرة الثالثة من التوصيات العامة لحلقة حماية المخطوطات العربية وتيسير الانتفاع بها ، المنعقدة فى بغداد فى الفترة من ٨ إلى ١٩٧٧/١٠/١٧ بشأن عقد اجتماع للخبراء لدراسة أوضاع المخطوطات العربية فى أفريقيا ، وإقرار برنامج خاص بذلك من المؤتمر العام للمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم للدورة المالية (٧٦ ـ ١٩٧٧ م) .

دعا معهد المخطوطات العربية إلى عقد هذا الاجتماع بمدينة نواكشوط عاصمة الجمهورية الإسلامية الموريتانية فى الفترة من ٧ إلى ١٩٧٧-١.

وقد لبى الدعوة مندوبون عن الدول العربية ( الجمهورية الإسلامية الموريتانية ، الجمهورية التونسية ، جمهورية الصومال الديمقراطية ، جمهورية مصر العربية ، المملكة المغربية ) .

وخبيران فى المخطوطات العربية بإفريقيا ، هما الدكتور محمود زبير ، مدير مركز أحمد بابا للتوثيق (تمبكتو ــ جمهورية مالى ) والأستاذ مصطنى إنجاى ، الباحث بالمعهد الأساسى لإفريقيا السوداء ( داكار ــ جمهورية السنال).

وقد عقد المجتمعون ست جلسات ، تدارسوا خلالها جدول الأعمال ، واستمعوا إلى البحوث التى قدمت وناقشوها ، كما ناقشوا المشروع الذى تقدم به رئيس وفد الجمهورية الإسلامية الموريتانية وخبيرا جمهوريتى مالى والسنغال .

وانتهى المجتمعون إلى إصدار التوصيات التالية :

١ – أن تتبنى المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم الحطة العاجلة الإنقاد المخطوطات العربية فى غرب إفريقيا ، التى تضمنها المشروع المقدم من خبراء موريتانيا ومالى والسنغال والمرفق بهذه التوصيات ، وأن تتخذ كل الوسائل لتنفيذ الحطة بصفة عاجلة بإمكاناتها الحاصة ، والاستعانة بالدول العربية القادرة على الإسهام فى التمويل ، نظراً للخطر المحدق بهذا التراث ووضعه المؤسف .

٢ – أن تقوم المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( معهد المخطوطات العربية ) بنشر فهارس المخطوطات العربية التي تعدها المعاهد والمراكز العلمية في أفريقيا .

٣ – أن تسهم المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( معهد المحطوطات العربية ) في نشر بعض المحطوطات العربية الإفريقية المحققة .

٤ – أن تخصص الدول العربية منحاً للدول الإفريقية المعنية بالمخطوطات العربية لإيفاد متدربين فى شئون المخطوطات العربية بالتنسيق مع معهد المخطوطات ( المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم).

 م أن تستفيد الدول المعنية بالمحطوطات العربية في إفريقيا ببنود الاتفاقيات الثنائية بينها وبين الدول الأخرى فيها يتصل بتبادل الخبرات والتدريب في مجال المحطوطات.

٦ ــ أن يتولى معهد المخطوطات العربية إقامة الروابط وتوثيق التعاون
 بين المعاهد والمراكز العلمية المعنية بالمخطوطات العربية في إفريقيا والمؤسسات
 الماثلة في البلاد العربية .

٧ -- أن تقوم المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( معهد المخطوطات العربية ) بالدعوة إلى عقد اجتماع آخر تستكمل فيه دراسة أوضاع المخطوطات العربية فى إفريقيا بمدينة الخرطوم ( جمهورية السودان الديمقراطية ) فى شهر يناير ١٩٧٩ م ، على أن يتناول هذا الاجتماع :

(1) التركيز على دراسة أوضاع المخطوطات العربية فى شرق ووسط إفريقيا ، والمناطق التى لم تستكمل دراستها فى اجتماع نواكشوط من غرب إفريقيا.

(ت) وضع خطة بعيدة المدى للتنسيق فى مجال جمع وتصوير وحفظ وصيانة المخطوطات العربية وفهرستها والتعريف يها ونشرها .

٨ - أن يوفد معهد المخطوطات إلى المؤسسات المعنية بالمخطوطات العربية فى إفريقيا من يقوم بزيارتها والاتصال بالمسئولين عنها للإعداد لهذا الاجتماع وتهيئة الظروف الكفيلة بإنجاحه.

9 — أن يقوم معهد المخطوطات العربية بإعداد دراسة إحصائية ، بالتنسيق مع المراكز العلمية والمعاهد في إفريقيا ، عن المخطوطات العربية . للمؤلفين الإفريقيين ، الموجودة في مكتبات العالم ، وخاصة في المغرب العربي وأوربا ، وأن يقدم تقريراً عن هذه الدراسة في الاجتماع المقترح بالخرطوم في يناير ١٩٧٩م .

١٠ أن تقوم الدول العربية بتزويد معهد المخطوطات بقوائم للمخطوطات العربية للمؤلفين الإفريقيين ، وللمخطوطات عن إفريقيا ، وأن يستعين المعهد بخبراء فى الدول العربية عند الضرورة ، للحصول على هذه القوائم ، حتى يتمكن من إعداد الدراسة السالفة .

### خطة عاجــــــلة لإنقاذ المخطوطات العربية فى غرب إفريقيا مقدمــــة من مندوبى : موريتانيا ، مالى ، السنغال

#### مقدمــة:

منذ دخل الإسلام إلى غرب إفريقيا بدأت اللغة العربية في الانتشار بين أهله ، وأصبحت منذ قرون عديدة لغة العلم والتأليف لكثير من الشعوب التى تقطنها ، وامتزجت الثقافة الواردة من الشرق وشمال إفريقيا والأندلس بثقافتها ، وأنتج أهل هذا الجزء المهم من العالم العربى الإسلامى مؤلفات علية تحمل صبغة خاصة ، وهذه المؤلفات ذات أحمية كبيرة فى الكشف عن تاريخ وتقاليد سكان هذه المنطقة الذين استطاعوا رغم الظروف المادية القاسية التى عاشوا فيها أن يحصلوا العلم إلى جانب كدهم على معاشهم ، وأن يسهموا هذا الإسهام الرائع فى إثراء التراث الفكرى العربى الإسلامى وتعميق جذوره ونشره فها يجاورها من القارة الإفريقية .

وهذا التراث من الكثرة والتنوع بصورة تنم عن وفرة المراكز العلمية ومن تخرج فيها من العلماء ، وضخامة المؤلفات وكثرة المخطوطات التي كانوا يحملونها في رحلاتهم ، ينتجعون بها ، بالنسبة لظروف الصحراء ، وما تتطلبه من التنقل ، وما بني منها الآن وسلم من عوادى الزمن يعد بالآلاف (في موريتانيا مالا يقل عن ثلاثين ألفاً ، وفي مالى مالا يقل عن عشرين ألفاً ، وفي السنغال مالا يقل عن عشرة آلاف ، بالإضافة إلى المخطوطات الموجودة في نيجيريا والنيجروغانا وغيرها).

وهذا التراث ذو الأحمية العظمى لاشتاله على مؤلفات كثيرة مهمة لأهل المنطقة لا يوجد كثير منها فى غيرها من مواطن حفظ المخطوطات ، ولأنه يحتوى أيضاً على نوادر من المخطوطات العربية لغير أهل البلاد ، قد فقدت أصوفا فى بلادها ، يتعرض لمصاعب جمة تهدده بالضياع ، منها :

١ -- أن التحول الاجتماعى وتطور وسائل التعليم والتنقيف ، وانتهاء عصر النسخ ، وقيام المطبعة بمهامه ، يصرف الجمهور الآن عن الاهتمام بالموروث عن الآباء والأجداد من المحطوطات رغم حرصهم عليها ، ويقضى بعدم التجدد لها إلا عن طريق النشر ، كما أن جهل بعض من يقتنون هذه المخطوطات بقيمتها يجعلهم لا يقومون على صيانتها وحفظها . ولا ييسرون سبيل الوصول إليها .

تتميز معظم أراضى هذه المنطقة بظروف مناخية صعبة وغير
 منتظمة : مما يضطر أهلها إلى الترحل ، وغالباً ما يدفعهم هذا إلى تخفيف

متاعهم ، فيخلفون المخطوطات وراءهم ، وقد لايعودون إليها ، وفى حالات خاصة يندرها ، كما أن الأمطار التي تأتى بعد فترات الجفاف تؤدى فى القرى والمدن إلى تهدم الأبنية التي تحفظ فيها المخطوطات .

٣ – تتعرض المخطوطات في هذه المنطقة للنهب الذي تشرف عليه بعض الجامعات والهيئات الأجنبية .

### مراكز تجميع التراث ، والمعاهد التي تعني به وظروفها :

وقد تنبهت الأوساط المسئولة فى دول هذه المنطقة إلى الخطر المحدق بترائها : فأنشأت عدداً من المراكز والمعاهد للاعتناء به ، ومن بينها :

١ – المعهد الموريتاني للبحث العلمي ( العلوم الإنسانية ) نواكشوط – الجمهورية الإسلامية الموريتانية .

٢ -- مركز أحمد بابا للتوثيق والبحوث - تمبكتو - جمهورية مالي .

٣ - المعهد الأساسى لإفريقيا السوداء ( القسم الإسلامى ) داكار جمهورية السنغال .

بالإضافة إلى مراكز ومكتبات فى بقية دول المنطقة ( نيجيريا ، النيجر ، غانا ..... إلخ ) .

وهذه المراكز والمعاهد بصفة عامة ما تزال فى بداية الطريق ، وتعانى من النقص فى التجهيز التقنى والفنى وعدم توافر الاعتمادات المالية التى تمكنها من تحقيق أهدافها فى هذه الظروف التى تقتضى تعبئة الطاقات لتنفيذ خطة عاجلة لإنقاد هذه انخطوطات .

#### خطة عاجـــلة:

وتشكل هذه الخطة مرحلة أولية فى سبيل سرعة استنقاذ هذه المخطوطات لأن كل يوم يمر دون البدء الجاد والحاسم فى هذا العمل يذهب بعدد ضخم منها يتعرض للضياع وللتلف ، على أن تعقب هذه المرحلة مراحل مدروسة منظمة لصيانة هذه المخطوطات وفهرستها والتعريف بها ونشرها. وتهدف هذه الخطة إلى جمع مصورات المحطوطات العربية الموجودة في غرب إفريقيا والتي تقدر بما يناهز مائة ألف محطوط ، صفاً للدراسات التي أجرتها المعاهد والهيئات المعنية في هذه المنطقة فإن التصوير العاجل لهذا التراث حميعه هو الوسيلة الوحيدة لاستنقاذ هذه المخطوطات.

ويتطلب تنفيذ هذه الخطة أن توفر للمعاهد والهيئات المعنية الوسائل التالمة :

#### أولا – تجهيزات تقنية ، تشمل :

عـدد

- وحدات تصوير متنقلة بمعداتها المتكاملة بحيث تكون صالحة لتصوير الكتب بأحجامها المتعددة .
  - ٧ وحدات تجهيز (تحميض وتثبيت وطبع).
  - ٧ مولدات كهربائية متنقلة مصاحبة لوحدات التصوير .
    - ٣ سيارات صحراوية مجهزة للنقل والحفظ والصيانة .
- أفلام للتصوير والطبع ومواد كياوية للتجهيز ، وتقدر الأفلام المحتاج إليها بنحو ٢٠٠٠٠ (فيلم) فئة ٣٠ متراً

## ثانياً ـ تكوين الفنيين لإنجاز الخطة :

المعاهد والهيئات المعنية بهذه المنطقة لديها من العاملين من يستطيعون إذا ما وفرت لهم التجهيزات التقنية القيام بتنفيذ الخطة ، ومن تمام العمل عقد دورة تدريبية للفهرسة والتصوير لمدة شهر مثلا بصفة عاجلة في نواكشوط لتدريب أكبر عدد ممكن ، بحيث توفد المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم خبيراً في الفهرسة وخبيراً في التصوير تصحبه المعدات اللازمة للتدريب على عمليات التصوير .

#### ثالثاً \_ تمويل الخطة :

إن الجهات المعنية إدراكاً منها لخطورة الوضع بالنسبة للمخطوطات العربية في غرب إفريقيا ، وإحساساً منها بضرورة اتخاذ تدابير عاجلة لإنقاذ هذه المخطوطات تنتهز فرصة عقد المنظمة لهذا الاجتماع في نواكشوط لتتقدم بهذه الحطة العاجلة طالبة من المنظمة العمل على توفير التمويل اللازم لها بكافة الوسائل.

والجهات المعنية بهذا تضع المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم أمام واجبها ومسئوليتها التاريخية تجاه مذا التراث المهدد بالضياع . والاعتمادات المالية التالية تمثل استكمالا للجهود الخاصة التي تبذلها الجهات المعنية :

# ملـــحق

# بتقدير تكاليف الخطة

```
أولا – التجهيز ات التقنية :
(أ) ۷ وحدات تصویر متنقلة   ۲۰۰۰۰ = ۲۰۰۰ دولار أمریکی
                                       (ت) ۷ وحــدات تجهيز
                                    ( ج) ٧ مولدات كهربائيـــة
           v··· = 1···×v
            (د) ۳ سیارات صحراویه ۳×۱۵۰۰۰ = ٤٥٠٠٠
                                      ( ه ) أفلام للتصوير ٢٠٠٠٠
                                       ( فیلم فئة ۳۰ متر آ )
           Y . . . . . = | . × Y . . . .
                                        ( و ) مواد كماوية للتجهيز
            المجـموع = ٣٢٨٠٠٠
                                             ثانياً _ تكوين الفنيين:
                                        (أ) بطاقات سفر للخبيرين
               Y ... = \... XY
                                          (ب) نقسل معسدات
                                            ( ج) بدل السف____
               \gamma \gamma \cdots = \gamma \cdot \times \gamma \times \gamma
                                       (د) بطاقات سفر للمتدربين
               • · · · = • · · × \ ·
                                           (ه) بـــدل ســفر
              £ ... = £ .. × \.
            المجمــوع = ١٥١٠٠
              مجموع التكاليف الكلية ٣٤٣١٠٠ دولار أمريكي
```

# لمحة عن المخطوطات العربية السنغالية فى القسم الإسلامى بالمعهد الأساسى لأفريقيا السوداء (جامعة دكار)

بقلم: الأستاذ مصطفى انجاى(١)

ذكر Josept. M. Cuoq ، إن كان ثمة حاجة إلى التذكير ، في كتاب له صدر مؤخراً (٢) بالدور الذي لعبته المصادر العربية في التعريف النسي ببعض جوانب من تاريخ القارة . فالمؤلفون العرب هم الأولون في وصف جغرافية المناطق الإفريقية وإعطاء معلومات أنثولوجية وتاريخية عنها . ومن ثم فساهمة هؤلاء العرب لا يمكن الاستغناء عنها . على أن هذه المساهمة قليلة جداً إذا ماقيست بتراى أطراف القارة وامتدادها . ولكن العصر الذهبي للمعلومات التي قدمها الكتاب العرب عن إفريقيا إنما كان القرن الرابع عشر ، حيث يطالعنا العمرى وابن بطوطة وابن خلدون ، وبعد هذا القرن لا نكاد نجد شيئاً ذا بال ، حتى إذا كان القرن التاسع عشر وجدنا محمد بن عمر التونسي يؤلف عن دارفور ووادى . ثم لم يعد العرب يستأثرون بالكتابة عن إفريقيا منذ القرن الخامس عشر ، بل إن الأوروبيين من البرتغالين عن إفريقيا منذ القرن العامس عشر ، بل إن الأوروبيين من البرتغالين وغير هم قد بدأوا يتوغلون في القارة ويسجلون انطباعاتهم .

على أن الأفارقة أنفسهم لم يتركوا المجال لهؤلاء وأولئك ، بل نزلوا إلى الميدان . فبداية من القرن السابع عشر أخذ يتبلور أدب إفريتى صميم مكتوب باللغة العربية ، قد كتبه الأفارقة أمثال عبد الرحمن السعدى ومحمود كعت ، ولا يفوتنا أن نشير في هذا الصدد إلى عدة مؤلفات تعالج شئون الدين عموماً كتبها فقهاء قد تجاوزت شهرتهم أرض أوطانهم .مثل أحمد بابا التنبكتي .

<sup>(</sup>١) الباحث في المعهد الأساسي لإفريقيا السوداء – جامعة داكار – السنةال :

Recueil des sources arabes concernant L'Afrique : عنوائه (۲) Occidentale : du VIII au Xvic siècle, ed. du C.N.R.S. Paris\* 1975.

فلو رجعنا إلى السنغال التي هي موضوع الحديث من حيث ما أنتجته في ميدان التأليف بلغة الضاد ، فإننا نجد أن القرون التسعة التي مرت على دخول الإسلام فيها قد تركت أثراً عيقاً في تاريخها وفي ثقافتها إلى حد أن قال بعضهم : ٩ إن تاريخ الإسلام في السنغال هو نفسه تاريخ السنغال » . هذا : وكانت اللغة العربية ترافق هذا الدين في كل الأصقاع التي دخلها .

وعندما نبحث عن مخطوطات راجعة كتابتها إلى هذه القرون الماضية لانكاد نعثر على شيء حتى ليخيل إلينا أن السنغاليين لم يكونوا يملكون ناصية هذه اللغة كي يكتبوا بها وفيها . فمنذ القرن الحادى عشر إلى القرن النامن عشر لانجد أي أثر مكتوب بالعربية أو باللهجات القومية مع استعال الأبجدية العربية . وإن كنا واثقين أن هناك مؤلفات كتبت خلال هذه الفترة وضاعت مثل المصادر التي يذكرها الشيخ موسى كمر في كتاباته التاريخية دون أن نجد لها أثراً ، وكذلك سر عباس صو ، في تاريخه لحوادث فوت طور يذكر مرجعاً أساسياً لكتابه قد ضاع في الوقت الحاضر ، ولا غرابة في يذكر مرجعاً أساسياً لكتابه قد ضاع في الوقت الحاضر ، ولا غرابة في ذلك لأن أصحاب المخطوطات يعجزون غالباً — إن لم يكن دائماً — عن توفير أسباب السلامة لها من الفساد أو الاحتراق والضياع .

وحين نرجع إلى الفهارس التي اهتمت بتسجيل المخطوطات العربية عبر العالم فلا نكاد نجد إشارة إلى أى مؤلف من إفريقيا السوداء . فالسيد Georges Vajda الذي أصدر سنة ١٩٥٣ ملحقه العام للمخطوطات العربية الإسلامية الموجودة بمكتبة باريس الوطنية لا يشير إلا إلى الحاج عمر الفوتى وأحمد بابا التنبكتي . في حين أن ثمة آخرين يجدرون بالذكر فيا يخص السنغال على الأقل .

ويرجع الاهتام بجمع المخطوطات فى السنغال إلى بداية هذا القرن ، ونذكر من بين من قاموا بذلك مدير المدرسة الفرنسية العربية بمدينة «سان لويس » وهو السيد DESTAING الذى انتهز فرصة وجوده فى البلاد فى فترة مابين ١٩٠٧ و ١٩١٠ للاتصال بالعلماء من أصحاب المخطوطات . وقد قدم تقريراً بعنوان « مذكرة حول المخطوطات العربية

بإفريقيا الغربية (١٦) ويضم نحو ٢٨ مخطوطة متفاوتة الأهمية كتب أغلبها مؤلفون من العرب أو الموريتانيين ، وهي فى أغلبيتها لا تتصل بإفريقيا إلا من بعيد ، ومن بينها ديوان الشاعر السنغالى والكاتب لسيرة الرسول عليه السلام ، المرحوم الحاج مالك سه .

ثم إن السيد Bonnel de Mézyére الذي كلفه حاكم السنغال العليا والنيجير بمهمة في تنبكتو قد استطاع هو الآخر أن يجمع حصيلة لا بأس بها من المخطوطات في فترة مابين ١٩١١ و ١٩١٣ بمدينة تنبكتو من بينها تاريخ الفتاش لمحمود كعت الذي ترجمه إلى العربية السيدان Maurice وقد كتب هذا الأخير مذكرة تحليلية عن هذه المخطوطات (٢).

هذا وقد أدركت السلطات الاستعارية آنذاك أهمية المخطوطات العربية فى التعريف ببعض جوانب تاريخ البلدان الإفريقية الواقعة جنوبى الصحراء خصوصاً بعد ترجمة تاريخ الفتاش وتاريخ السودان ، فشجعت على البحث عنها ، عرضة الشيوخ المثقفين بالعربية على التعريف بماضى البلاد وعاداتها وتقاليدها ، شأن حاكم موريتانيا السيد Gaden مع الشيخ موسى كر (٣). أما الحاكم العام للمستعمرات السيد Brévié فقد أرسل سنة ١٩٣٥ إلى جميع الحكام المساعدين رسالة أوصاهم فيها بجمع المستندات قبل أن تؤول بحميع الحكام المساعدين رسالة أوصاهم فيها بجمع المستندات قبل أن تؤول الفتاش قد تلقى ضوءاً على تاريخ السودان . فن المؤكد أننا نستطيع أن نجد لدى المثقفين المسلمين كتباً مخطوطة تزيد معلوماتنا . وأطلب منكم أن تبينوا للإداريين أهمية هذه البحوث وتوصوهم بأن يعرفوا الشيوخ المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على

Microfilm N 934, 1911-Ifan-Extrait de la Revue Africaine Publice par la Societe Historique Algerienne.

M. Delafosse in: Annales et Memoire du Comite d'Etudes انظر (۲) Historiques et Scientif iques, P. 130 annee 1916.

<sup>—</sup> Cahier No. 1 du Fond's Vieillard Department d'Islamologie de L'I.F.A.N.

Cahier 19 du Fond Cheikh Moussa Camara : انظر مر اسلات الشيخ) au Department d'Islamologie de L'I.F.A.N.

اتصال بلجنة الدراسات التاريخية والعلمية أو بالباحثين (١) . ويبدو أن ذلك النداء ــ إذا افترضنا توجيهه إلى المعنيه بالأمر لم يحدث صدى بعيداً في تلك الأوساط .

ثم إن المعهد الفرنسي لإفريقيا السوداء سابقاً قد عني هو الآخر بجمع الوثائق والمستندات والمخطوطات العربية ، فاستطاع أن يحصل على جانب مهم من آثار الشيخ كمر فيا بين سنة ١٩٣٠ و ١٩٤٤ ، وهي تكون مجموعة اسم هذا المؤلف بالإضافة إلى مخطوطات عربية تاريخية أخرى أو مكتوبة بالفلانية باستعال الحروف العربية ، توجد في مجموعة Brevië و تتعلق في غالبيما به فوت جاوز ، وكذلك في مجموعة العربية به فوت طور ، خصوصاً تلك التي تحتوى من المخطوطات العربية ما يتعلق به « فوت طور ، و به ما مال ، و « فوت جلون » إلخ ، و هذه المخطوطات العربية هما ما مال ، و « فوت جلون » الحجموعة الشيخ موسى كمر - كتبها مؤلفون منتسبون إلى « فوت جلون » مثل على بوب ديم أو إلى نيجبريا مثل على الله بن فودى و محمد بلو ،

ولكن الجمع المنظم للمخطوطات داخل بلاد السنغال لم يبدأ في هذا المعهد إلا عندما أسس القسم الإسلامي سنة ١٩٦٥ فوجه الاهتمام خصوصاً بداية من سنة ١٩٦٦ إلى البحث بصفة مستمرة عن الخطوطات العربية ، ونظم في كل سنة بعثات استطاعت لحد الآن أن تحصل على حصيلة وافرة من مؤلفات السنغاليين ، وبذلك انضافت إلى المجموعات المذكورة أربع مجموعات وهي مجموعة Vincent Monteil المدير السابق للمعهد الأساسي لأفريقيا السوداء ، وتحتوى بالخصوص على مخطوطة متعلقة بالطريقة الصوفية الإلحية التي أسسها (لمام الله) السنغالي ( ١٨٤٣ – ١٩٠٩) ، ومجموعة عمر صب المدير الحالي لهذا المعهد ، وتحتوى من الخطوطات العربية مالا تحتويه أية مجموعة أخرى ، وهي كلها من آثار السنغاليين .

Comite d'Etudes Historiques et Scientifiques, P. 374-79 (1) annec 1935.

Les Manuscrits historiques arabo-africains Par Vincent (7) Monteil ip: Bull. B. de l'IFAN, N: 3-4, 1965 p. 539-40.

وقد صدر أخيراً فى مجلة المعهد ملحق للفهرس المطبوع لمخطوطات إيفانيضم « ماتم جمعه منذ ١٩٦٦ إلى سنة ١٩٧٤ (١) حيث يبلغ عدد المحطوطات.هذه حوالى ٢٨٠ ، ومنذئذ إلى هذا العام ١٩٧٧ مازالت هذه المجموعة تتزود بمخطوطات جديدة من أهمها دواوين شعرية وآثار فقهية مع بعض مؤلفات تتصل بالتاريخ .

ویکنی إلقاء نظرة إلى هذا الملحق المذكور لتدرك مدى تنوع الفنون التى ألف فيها السنغاليون مابين شاعر مثل القاضى (مجخت كل)الذى سجل فى بعض أشعاره ماحدث بين المستعمرين وبعض ملوك البلاد ممن كانوا يدافعون دفاعاً مستميتاً عن الوطن فى القرن الماضى أمثال لتجور جوب وعلبر انجاى ، وصوفى شاعر مثل أحمد بمب مؤسس الطريقة المريدية وكاتب سيرة الرسول عليه السلام شأن الحاج مالك سه ، أو مؤرخ مثل بشيرامبك ، أوفقيه مثل أحمد إنجاى إنجاك وغيرهم (٣).

وثمة كذلك مخطوطات من مجموعة Curtin الذى قام برحلة إلى إقليم السنغال الشرقى حيث عثر على مخطوطات تتعلق بتاريخ مملكة إسلامية أسست بالبلاد فى أواخر القرن السابع عشر وهى مملكة بند (٣) .

كما أن هناك مجموعة سرنج مورامي سيس التي أسست منذ السنة الماضية وتتضمن بالحصوص مؤلفات الشيخ أحمد بمب وديواناً ضخماً باللغة الولفية مكتوباً بالأبجدية العربية وهي لموسى كه . ومحطوطات هذه المجموعة تمتاز خطها الفي الجميل وبمحافظها الجلدية المنمقة المزركشة .

Supplement au catalogue des Manuscrits de l'IFAN par (1) El-Hadji Ravane MBAYE et Babacar MBAYE In : Bull de l'IFAN t. 37 No. 4 1975.

 <sup>(</sup>٣) انظر الأطروحة التي قدمها بالسربون الأستاذ صمب مدير الممهد الأساسي لأفريقيا
 السوداء و نشيدف فيها دراسة شتى اتجاهات المؤلفين السنغاليين باللغة العربية وعنوائها

<sup>&</sup>quot;Essai sur la Contribution de Senegal a la

ر أه أعاد كتابتها بالعربية في جزمين ضمين للمنابة العربية في جزمين ضمين

 <sup>(</sup>٣) خصص الشيخ موسى كر لهذه المبلكة تاريخاً قد ترجمه إلى الفرنسية مع مقدمة وتعاليق كاتب هذه السطور ، وصدر في مجلة المعهد Bull de l'IFAN رقم ؛ سنة ١٩٧٥ .

وإن دل هذا الإنتاج الوفير على شيء فأول ما يدل عليه هو مدى تفاعل الثقافة الإسلامية مع السنغاليين وتأثرهم بها وتمثلهم لها . على أن ماتنبغى ملاحظته هو أن هذه المخطوطات متفاوتة من حيث القيمة والأهمية والأصالة ، وإن كانت كلها تلتقى في نقطة واحدة هي الدلالة على مدى رسوخ الثقافة العربية الإسلامية في السنغال .

كما نلاحظ أن عدد المخطوطات الموجودة بالقسم الإسلامي يبلغ ماينيف على ألف مخطوطة مكتوبة بالعربية أو الفرنسية أو باللغات المحلية باستعال الحروف العربية أو اللاتينية، وأما عدد تلك التي ألفها السنغاليون وتم جمعها إلى حد الآن فيقارب ٥٠٠ مخطوطة تحتل العلوم الدينية من فقه وتصوف نظماً أو نثراً ، مكانة ملحوظة من بينها ، كما يحظى التاريخ باهتام كبير من جانبهم ، وكذلك الطب التقليدي : درجة أقل . ولكن هذه الآثار – كما رأينا – ترجع في غالبينها إلى القرن الماضي وهذا القرن العشرين به هذا ، والعمل مستمر رغم الرفض الذي يقابله أصحاب الخطوطات ممن يضنون بها ضن التقديس مع عجزهم عن توفير أسباب السلامة لها من الفساد.

وبعد ، فليس بوسعنا أن نستعرض فى هذه العجالة جميع الفنون التى الف فيها السنغاليون والتى يحافظ على جانب منها القسم الإسلامى بالمعهد الأساسى لإفريقيا السوداء ، ولكنا نختار من بينها واحداً هو فن التاريخ ، كما نخصص الكلام فيه لمؤلف واحد منهم هو حامل لواء هذا الفن من بينهم دون منازع ، وأعنى به الشيخ موسى كمر الذى هو من مواليد ١٨٦٤، ولد فى قرية تسمى (كوريك صمب جم) الواقعة على مقربة من مدينة « ماتم » بإقليم نهر السنغال . وبعد أن تعلم القرآن قام بتنقلات دراسية أفضت به إلى مختلف الشيوخ الذين انتصبوا للتدريس وقتئذ ، فدرس على علماء « فوت » كمنا أخذ عن بعض علماء موريتانيا على أن حبه للاطلاع الذى كان يتميز به قد جعله يتقن كثيراً من فنون لم يكن قدتلقاها عن مدرس . في ترجمته الذاتية المعنونة به ( تبشير الخائف . . ) يصرح بأن ما أخذه عن معلم قليل

وإنما تكون تكوناً شخصياً أكسبه خصوبة فى التأليف وجعله يخلف لنا بعد وفاته سنة ١٩٤٥ آثاراً فى مختلف الفنون من تصوف وفقه ونحو ولغة وطب تقليدى ، إلخ (١)

ونتقتصر هنا على الإشارة إلى بعض مؤلفاته التاريخية الموجودة فى القسم الإسلامى والمذكورة فى الفهرس المطبوع لمخطوطات المعهد سنة١٩٦٦، ويبلغ عددها سبعة :

- (۱) أشهى الخبر فى تاريخ الحاج عمر فى ١٩٤ صفحة ( المخطوطة رقم ۹ (۲) .
- ( ٢ ) أكثر الراغبين فى الجهاد، بعد نينا ممن يختار الظهور وملك البلاد، ولا يبالى بمن هلك من العباد . فى ٧٧ صحفحة المخطوطة رقم ١٣٦٥ .
- (٣) المجموع النفيس سراً وعلانية ، فى ذكر ساداتنا البيضانية والسودانية . فى ٣٦٦
- (٤) تبشير الحائف الحيران (ترجمة ذاتية ) في ١٢٨ صفحة المحطوطة رقم ١.
  - (٥) تنقية الأفهام من شبهات الأوهام فى ١٠٠ صفحة رقم ٧ .
    - (٦) تاريخ زغاوة في ثماني صفحات المخطوطة رقم ٨.
      - (٧) زهور البساتيين في تاريخ السوادين .

وسنتكلم بإجمال عن هذه المخطوطة الأخيرة ، ذلك لأنها أكبر كتاب ألفه الشيخ موسى ، لأنها تكاد تكون متضمنة لما تفوق فى بقية كتبه التاريخية الأخرى ، ونقصر الكلام على ثلاثة نقاط :

- (١) شكل ومضمون الكتاب.
  - (٢) منهج المؤلف.
  - (٣) قيمة الكتاب.
- (١) انظر مؤلفاته في ملحق نخطوطات المعهد الأساسي لإفريقيا السوداء ١٩٦٦ .
  - (٢) ترجم هذا الكتاب إلى الفرنسية مدير الممهد.

إن كتاب زهور البساتين في تاريخ السوادين مخطوطة تحت رقم ١٩ من مجموعة الشيخ موسى ، و يتألف من جزءين ، كل منهما يتضمن حوالى ٤٥٠ صفحة تحتوى غالباً من ٢٠ إلى ٢٣ أو ١٥ سطراً عدا الهوامش الموجودة على بعض الصفحات .

لم يذكر المؤلف التاريخ الذي بدأ فيه تأليفه ولكنه كان بصدد كتابته سنة ١٩٢٠. على أن تاريخ الانتهاء منه مذكور : «وكان الفراغ منه ضحوة يوم الاثنين الثامن عشر من الربيع الثاني في عام ألف وثلاثمائة وثلاثموستين من الحجرة . وهو اليوم السابع عشر من نو فمبر الإفرنجي في سنة ١٩٢٤ من المبلاد (ج٢ ص ٣٩٠).

والكتاب كما يصفه صاحبه «كتاب جامع يقتبس به فى الأمور السودانيات المدلمات الخفية والجلية . فلم جاء كذلك سميته بثلاثة أسماء :

الأول : زهور البساتين في تاريخ السوادين .

والثانى : انتصار الموتور فى ذكر قبائل فوت طور .

والثالث : إحياء ماعني واندرس ، من علوم السوادين وانطمس .

ورتبته على مقدمة وأبواب وخاتمة .

المقدمة فى : هوان السودان على البيضان والأبواب فى التواريخ التى اشتمل عليها الكتاب والخاتمة فى نهى الإخوان عن التصدر للجهاد وعن ادعاء المهدوية فى آخر الزمان » (ج ١ ص ٣ ) .

ذلك مايقوله المؤلف عن كتابه . وإذا نحن نظرنا إليه من حيث المضمون نجده مشتملا فى الجزء الأكبر على تاريخ « فوت طور » فيما يتعلق بالسكان وطبقاتهم الاجتماعية وبعض عاداتهم وبهجرات بعض القبائل الفوتوية ودولة المامات (۱) فوت وعلاقات أهل فوت بالبياضين من الضفة الأخرى

<sup>(</sup>۱) الممات ج ألمام ويعنى رئيس الدولة فى عرف أهل فوت طور ، وهو عرف عن لفظ إمام العربي الأصيل ، وكان لا يتلقب به إلا رئيس دولة فوت طور الذي كان يشرط فيه فى البماية معرفة العلوم الشرعية ، ومن أشهد المامات فوت طور سليهان بال ( ١٩٧٦ ) ، والمام عبد القادر ( ١٧٧٦ - ١٨٠٥ ) .

لنهر السنغال وجهاد بعض الدعاة إلى الإسلام من الفلان وغيرهم ، وهو يخص لكل قبيلة من قبائل فوت وبطن من بطونها أومنطقة من مناطقها فصلا خاصاً يعنونه بتاريخ كذا مثل تاريخ « آنانب » وتاريخ « هلوار » وتاريخ « هلوار » وتاريخ « هلوار » إلخ .

هذا ، ويبلغ عدد التواريخ التي يشتمل عليها الجزآن من زهور البساتين حوالى ٨٤ ، منها مايستغرق عدة صفحات ، ومنها ، وهو قليل ، مالا يحتوى إلا على بضع صفحات .

والكتاب لا يقتصر فقط على إقليم فوت بل يتعرض لأقاليم السنغال الأخرى مثل « كجور » و « جلف » و « بند » وحتى لبلاد أخرى مثل مالى وبلاد هوس وغيرهما ، فهو إذن يطابق إلى حد كبير العناوين الثلاثة التى يحملها ، وإن كان لفوت النصيب الأوفر فى ذلك .

أما ما يتعلق بمصادر الكتاب فإن الشيخ موسى يطرح فى الصفحة الثانية من الجزء الأول مشكلة أساسية تعترض البحث التاريخي ، وهي ندرة المصادر بالنسبة لتاريخ أفريقيا مماجعله ـ بين أمور أخرى ـ يكاد يحجم عن كتابة هذا التاريخ و وذلك ـ كما يقول ـ إن أمور الأولين غامضة وآثارها خفية علينا ومعالمها مطموسة لايهتدى لها لاسيا السودان الذين لا يبالون بالماضي ولا يتفكرون في العواقب ، فيشبه المؤرخ لأمورهم بالكذاب ، بل هو هو لأن أخبارهم متناقضة ، فترى الواحد منهم يخبر بخبر متناقض في مجلس واحد ، وقد يخبر هذا بأمر ويأتي الآخر وينقضه كلا أوجلا ».

« فلا يمكن للمتكلم فيها إلا الاستعانة بالعقل واتباع الظن ، فيصيب تارة ويخطئ تارات » .

إن الناظر فى زهور البساتين وأحد المصادر التى كان الشيخ يستمد منها المادة التاريخية تتنوع إلى ثلاثة أنواع ، فمنها ماهو مكتوب يتمثل فى كتب التاريخ الحاصة بالسودان مثل التاريخ الفتاش ، وتاريخ السودان ، ومثل كتب ألفها علماء فوت مثل تاريخ على بوديم وتاريخ سرى عباس صو

وكتابات عَمَّان بن فودى وعبد الله بن فودى ، كما ينقل عن كتب كثيرة أخرى مثل تاريخ ابن خلدون ورحلة ابن بطوطة ، إلى غير ذلك .

ومن مصادره الأساسية الروايات الشفوية التي كان يتلقاها من أفواه المطلعين بها ، أو يرسل أشخاصاً إلى مختلف أنحاء فوت وغير منا لجمع هذه الروايات الشفوية ، وكان لا يكتني بإيراد رواية واحدة حول حادث معين ، بل يأتي بروايتين مختلفتين أو أكثر . فني شأن هجرة قبيلة ( جلب دمق ) يقول : « كنت أرسات رجلاً إلى ( جلب دمق ) فأتانى بالحكاية الأولى من بجوزتهم إلى جلف ورجوعهم إلى فوت وبقاء بعضهم فى (بك) وبعضهم فى ( بل سل ) وسكناهم فى ( كاول ) واكتسابهم حرائهم من ( يلب تاب) ( إلى دلماج ) ثم ارتحال بعضهم إلى ( جلب دمق ). ومجاوزتهم إلى بند ... إلخ ... وأرسلت الآخر إلى ( جلب كاول ) فأتى بالحكاية الثانية من ارتحالهم من كاس إلى بند وافتراقهم فى المساكن فيها ولكن موردهم واحد ... إلى آخر الحكاية « ( ج ١ ص ٨٣٨ ) .

وهو حريص على الإحالة إلى مصادره فيذكر الكتاب أو اسم الشخص المأخوذ عنه بعينه ، وقد يصفه فيقول مثلا : أخبرنى رجل كبير السن أو أخبرنى الثقات العارفون .. أو أخبرنى جيرن سليان إمام مسجد جلب ، أو رأيت ورقة فى يد سماكى سنسد ، أو رأيت ورقة فى يد سماكى سنسد ، أو رأيت ورقة فى يد سماكى سنسد ،

وكان إذن يأخذ معلوماته التاريخية عن مختلف فئات مجتمعه .

وإذا كان الشيخ لم يلتزم منهجاً نقدياً لهذه الروايات – وإن كان نقده لها أكثر من نقده للكتب – فإنه مع ذلك لايفوته أحياناً أن ينبه القارئ على مدى إمكانية الثقة بهذه الرواية أو تلك ، فهو ينقد السند مثل قوله بعد الكلام عن اشتقاق لقب سه : « هكذا أخبرنى قوال يسمى موسى سالف من وانود وكان وضاعاً يضع ماأراد من الكلام » (ج ١ ص ٨٩)، أو يلتجيء إلى افتر اضات عند تعدد الروايات طبقاً لما قرره من أنه لا يمكن للمتكلم في أمور السودانيات إلا الاستعانة بالعقل واتباع الظن ، فيصيب تارة ويخطئ تارات ، ومن ثم يستعمل عبارة (لعل كذا ... ويحتمل كذا ... إللخ).

وقد يترك المشكلة أو المسألة ويكتنى بالعبارة التى كثيراً ما تتردد من خلال الكتاب، وهي قوله بعد إيراد حكايات: والله أعلم.

م إن الأحكام التي يصدرها على هذه الروايات تمتاز بالاتزان ، فئلا عقب روايتين مختلفتين أورد إحداهما ناقلا عن تاريخ السودان والأخرى متلقياً عن رجل من أهل (كجور) حول موت ملك كجوري يسمى (فلفك) يعلق على ذلك بقوله « يمكن أن يكون الحق مع المخبر الكجوري لكونه من أهل ذلك البلد فيكون أخبر من غيره ، ويمكن أن يكون الحق مع صاحب تاريخ السودان لأنه من أهل ذلك الزمن، وقد وقع الأمر في زمنه أو قريب منه ، لأنه رضى الله عنه ولد في العام الرابع بعد ألف من الهجرة » (ح ٢ ص ٧٦٧).

هذا ولم يقتصر الشيخ فى تاريخه على سرد الحوادث الماضية فقط ، بل أولى اهتمامه للحاضر أيضاً ، ومن ثم الصبغة الاجتماعية التي يمتاز بها مقاطع كثيرة من الكتاب ، فيتكلم عن العادات فى المعاملات ، كاستغلال الأراضى مثلا ، وينقل حوادث قد عاشها هو ينفسه من النزاع على ملكية الأراضى ، وذلك كله يمثل النوع الثالث من مصادر الكتاب .

ويمكن أن نقول إن زهور البساتين فى جزئه الأكبر مكون من روايات شفوية تتخللها نقول كثيرة من عدة كتب واستطرادات قد لاتتصل أصلا بالموضوع أولا تتصل به إلا من بعيد مما يجعل قراءة الكتاب تنطلب شيئاً من الصبر .

ولا شك أن زهور البساتين لا تتساوى فى جميع التواريخ التى يضمها بجزءيه ، فمنهما مايكتسى أهمية ، ومنها ما هو بجرد نقل من هنا وهناك . بقى أن قيمة الكتاب حقيقية ، فعلاوة على المعلومات التى يقدمها عن فوت بقبائلها وعاداتها وحوادث جدت فيها فإنه يعكس تجذر الثقافة الإسلامية فى سنغال حيث نجد أمثال الشيخ موسى ممن أصبحت اللغة العربية طيعة على أيديهم ، منقادة لحم ، يعبرون بها عن شعورهم فى الحاضر ، ويسجلون بها تاريخهم فى الماضى .

ويرمى القسم الإسلامي فى برنامجه القريب المدى إلى ترجمة عدة تواريخ وكتب من آثار الشيخ وغيره من المؤلفين السنغانيين باللغة العربية للتعريف بهم ولتمكين الباحثين ، وبالأخص المؤرخين منهم من استغلال هذه المصادر التى قد تمت ترجمة جانب منها مع تعاليق ومقدمات

وفى نهاية هذه العجالة يسرنا أن نتقدم باسم القسم الإسلامى فى المعهد الأساسى لإفريقيا السوداء بالتوصيات التالية :

(١) توسيع نطاق البحث عن المخطوطات العربية عبر إفريقيا وفى المكتبات الوطنية في أوربا وحتى في آسيا من غير إهمال للمكتبات الخاصة .

(٢) تمكين الباحثين عن هذه المخطوطات من وسائل مالية كافية ووسائل فنية مناسبة مثل الآلات المصورة ، والكاتبة ، والأجهزة الفوتوغرافية والمسجلات ... إلخ .

(٣) إحصاء هذه المخطوطات إحصاء منهجياً في مختلف المواضع التي توجد فيها ، مع وضع فهارس لكل ماتم العثور عليه إلى حد الآن ، مع تصنيفها حسب الفنون .

(٤) استغلالها وتحقيقها تحقيقاً علمياً وتنسيق البحوث التي يقوم بها مختلف الباحثين حول المخطوطات وترجمها والتعريف بها بواسطة النشر والتعليم حتى لا تبتى محجوزة في دائرة التخصص . وإن إنجاز مثل هذا المشروع يتطلب مصادر مالية من الضروريأن تشارك فيها منظات مثل المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم .

وبذلك تكون هذه المحطوطات فى الوقت الذى يتخذ فيه التضامن الأفريقي العربية والعربية والعربية على التعالم على التعارف أكثر تعارفاً سليماً ، وتكون كذلك قد عززت العلاقات الثقافية التى تربط بينها ، مما يجعلها تخوض معركة الخروج من التخلف بكل أشكاله وتحقق « نظاماً ثقافياً جديداً ».

ومهما يكن من أمر فإن هذه المخطوطات لدنيل ساطع على أن جذور العلاقات الإفريقية العربية لاترجع إلى الأمس القريب بل إلى عهد بعيد ر

# اللغة العربية ومظاهرها في غرب إفريقيا

# بقلم الأستاذ الدكتور جون هانويك (١)

لقد دخلت اللغة العربية إلى إفريقيا الغربية فى العهد الذى دخل إليها الإسلام، وذلك منذ أكثر من ألف سنة بعد أن استولى المسلمون على الأراضى المغربية . ولكن اختلف دخول الإسلام إلى غرب إفريقيا عى دخوله إلى المغرب بأن دخوله إلى « بلاد السودان » — كما عرف عند العرب ، أوبلاد الدكرور بعبارة أخرى — كان عن طريق التجارة وبواسطة احتكاك المسلمين بشعوب بلاد السودان واختلاطهم معهم عن رضى من الجانبين ، ولحذا السبب فإن كان الدين الإسلامي قد شاع بين تلك الشعوب مدى القرون إلا أن اللغة العربية لم تتمكن من السيطرة على ألسنتهم ، فلم يز الوا يتكلمون بلغاتهم الوطنية إلى يومنا هذا . أما من ناحية الكتابة فقد أصبحت اللغة العربية في تلك الأقاليم اللغة الوحيدة التي يعبرون بها من أفكارهم ويكتبون بها رسائلهم ووثائقهم ويسجلون تواريخهم ، ومتى أقبلوا على كتابة بعض لغاتهم الوطنية مثل اللغة الفلانية واللغة الهوسية — في القرن الثامن عشر الميلادي ( الموافق مثل اللغة الفلانية واللغة الهوسية — في القرن الثامن عشر الميلادي ( الموافق مثل اللغة الفلانية واللغة الهوسية — في القرن الثامن عشر الميلادي ( الموافق المؤدات العربية .

ويفهم مما تقدم أن اللغة العربية لعبت دوراً مهماً في حياة المسلمين في أراضي " السودان الغربي " كما يسميها المؤرخون العصريون ، وفي الحقيقة لم تنحصر أهميتها بالمسلمين فقط فإن بعض الملوك الوثنيين كانوا يستخدمون كتاباً من المسلمين ليقوموا بكتابة رسائلهم وتدوين شئون دولهم كماهو معلوم في دولة " غانه " القديمة في القرن الحادي عشر الميلادي ( الحامس الهجري ) وفي دولة " أشانتي " ( في جمهورية غانا العصرية ) في القرن التاسع عشر () مدر وحدة اللغة البرية بالجامعة الأمريكية بالقاهرة ورئيس شعبة الناريخ بجامعة غانا

الميلادى مثلا . أما المسلمون فبانتشار الإسلام انتشرت بينهم معرفة اللغة العربية والتربية الإسلامية حتى تبحر بعضهم فى الفنون اللغوية والعلوم الدينية وطار صيت بعض علمائهم إلى المغرب ومصر والحجاز كما سيأتى بيانه إن شاء الله ، ومع أنه لدينا دلائل على استعال اللغة العربية فى الأراضى السودانية فى القرنين الحادى عشر والثانى عشر الميلادى (الخامس والسادس الهجرى) (۱) إلا أنه لم تصل إلينا أخبار أى كاتب قبل نهاية ذلك العهد ، في نهاية القرن الثانى عشر ظهر شاعر فى بلاد كانم (الواقعة إلى شمال بحيرة تشاد) اسمه أبو إسحاق إبراهيم الكانمى، وقد وصل إلينا شيء من أخباره وقطع من أشعاره فى مؤلفات بعض المغاربة والأندلسيين ، فإن أبا إسحاق قد زار المغرب أيام السلطان الموحدى أبى يعقوب المنصور وأنشد له من أبياته ، ثم دخل الأندلس وتوفى هناك (٢) فو جود هذا الشاعر العربى دليل واضح على موقف اللغة العربية العالى فى تلك المناطق واهمام الناس بها .

وليست لنا في الفترة التي تلى عهد أبي إسحاق معلومات كافية عن موقف اللغة العربية في غرب أفريقيا حتى نشاهد عهد ازدهار العلوم الإسلامية في تنبكت في النصف الثاني من القرن الخامس عشر وخلال القرن السادس عشر الميلادي . ولكن القليل الذي نعرفه يدل على أن تلك الفترة كانت عشر الميلادي . ولكن القليل الذي نعرفه يدل على أن تلك الفترة كانت البحر الأطلنطي في القرب من شواطئ بحيرة تشاد في الشرق ، فني هذه المجر الأطلنطي في القرب من شواطئ بحيرة تشاد في الشرق ، فني هذه الفترة صارت اللغة العربية رسمية للمكاتبة في دولة « مالى » و ي دولتي « كانم » و « برنو » وقد أدى ذلك إلى تقوية الصلات بين تلك الدول السودانية وبين دول المغرب وتكوين علاقات سياسية وثقافية ثابتة . السودانية وبين دول المغرب وتكوين علاقات سياسية وثقافية ثابتة . تكونت علاقات دبلوماسية بين دولة كانم ودولة بني حفص بتونس تكونت علاقات المدايا والوفود ، وفي مثل هذا العهد أيضاً تكاثر الطلبة وتبادلت الدولتان المدايا والوفود ، وفي مثل هذا العهد أيضاً تكاثر الطلبة

<sup>(</sup>۱) ذكر صاحب « كتاب الاستبصار » رسالة بعث بها ملك غانة إلى الأمير المرابطي يوسف بن تأشفين باغمات ، وقد وقع العثور في متعلقة غاو (Gao) على عدد من الأحجار القبرية المرسومة باللغة العربية وهي تسجيل وفيات بعض المنوك والأعيان في القرنين الخامس والسادس الهجريين .

الكانميون بمصر حتى أسست فى القاهرة مدرسة خاصة لهم سميت مدرسة «ابن رسيق » وهذا من أوضح الدلائل على اهتمام الكانميين باللغة العربية والدراسات الإسلامية، ثم فى نهاية القرن الرابع عشر الميلادى (الثامن الهجرى) كانت دولة برنو (المنشقة عن كانم) على اتصال بسلطان مصر المملوكي برقوق ، فقد وجه إليه ملك برنو رسالة شكا إليه فيها غزوات بعض قبائل العرب على مملكته ومعاونة هؤلاء الأعراب لأعدائه، وقد حفظ لنا القلقشندي نص هذا الخطاب فى كتابه «صبح الأعشى » فأسلوب الخطاب دليل قاطع على المستوى العالى الذي بلغه كتاب برنو فى الإنشاء العربى (مع أن القلقشندي انتقد الكاتب فى بعض تعبيره).

وإذا نظرنا إلى دولة « مالى » رأينا أن ملوكها كانوا يرسلون سلاطين بنى مرين ويتبادلون معهم الوفود والهدايا في القرن الرابع عشر كما فعل ملوك كانم مع الحفصيين في القرن الذي قبله . وأول ملك اتصل بالمرينيين - فيانعرف هو سلطان مالى الأعظم الملك منسى موسى ، وقد حج سنة ١٣٢٤ م وأقام مدة بمصر حيث استقبله السلطان الملك الناصر وقصة زيارته مشهورة ، لاحاجة لنا في تكرارها في هذا المحل . فلم رجع السلطان موسى إلى بلده اصطحبه بعض فقهاء المالكية ومعهم شاعر أندلسي مفلق اسمه أبو إسحاق إبراهيم الساحلي . ولد بغرناطة وتوفي بتنبكت ( في تحوم دولة مالى ) عام 1٣٤٦ م وقد ذكره ابن الخطيب في « الإحاطة » وابن الأحرفي « نثير الجان » والمقرى في « نفح الطيب» وأوردوا قطعاً من شعره ونثره الفني . ولا شك أن وجوده ووجود الفقهاء المصريين بمالى قد أدى إلى زيادة العناية باللغة العربية في تلك الأقطار ، فنشاهد بروز طبقة من العلماء السودانيين – ولا سيا في مدينة « جني » ومدينة « كابرا » في القرن التالى : ثم انتقال بعضهم إلى مدينة تنبكت النامية في أوائل عهد از دهارها .

ولم تكن زيارة هذا الملك السودانى إلى الشرق الأوسط لقضاء فريضة الحج وحيدة من نوعها وقد حج قبله ومن بعده عدد من هؤلاء السلاطين والأمراء ، من أشهرهم الأمير أسكيا محمد قائد عنان دولة « سنغى » ومكث هذا الأمير أيضاً فى مصر فترة من الزمن فى عام ١٤٩٧ أثناء عودته من

الحرمين والتنى هناك مع العلامة جلال الدين السيوطى الذي ساعده في الحصول على وثيقة « تقليد » من الخليفة العباسي القائم بمصر يفوض إليه النظر في أمور « بلاد التكرور » نائباً عنه ، وكان السيوطى كثير الاتصال بملوك غرب أفريقيا وعلمائها إما بالمراسلة وإه! باللقاء الشخصى عند زيارة بعضهم إلى مصر ، ولذلك صارت لمؤلفاته شهرة واسعة في المنطقة .وقد حج من غير السلاطين خلق كثير من مسلمي « السودان الغربي » واستفاد بعضهم بلقاء علماء عصرهم وبحضور حلقات التدريس في الأزهر وغيره من الجوامع والمدارس ، واشتروا في مصر والحرمين كتباً في سائر العلوم الإسلامية والعربية وذهبوا بها إلى أوطانهم حيث نسخها الناسخون حتى تعددت النسخ وتوزعت بين الطلبة الإفريقيين ، وقام علماء « السودان الغربي » بشرح بعض هذه الكتب . كما قام آخرون باختصار بعضها أو بنظم أهم المتون كي يخفظها الطلاب (۱) .

وقد أطلقنا على القرن السادس عشر بتنبكت اسم « عهد الازدهار » فإن هذه الفترة ولا جرم - كانت من أهم الفترات وأبدعها فى السودان الغربى عامة وفى تنبكت خاصة ، ومن أشهر علماء هذه المدينة الغراء رجال من عائلة أقيت التى ينتمى نسبها إلى قبيلة « مسوفة » من صنهاجة (٢) وقد تولى رجال أقيت القضاء بتنبكت أثناء القرن السادس عشر وكانوا دعائم الدين الإسلامى ورواد الحركة التعليمية فى وطنهم ، أعظمهم وأوسعهم شهرة هو العلامة أحمد بابا ( المتوفى عام ١٠٤٦ ه - ١٦٢٧ م ) ، صاحب كتاب « نبل الابتهاج » فى تراجم أعلام المذهب المالكى ، وقد ألف سوى هذا الكتاب أكثر من أربعين تأليفاً آخر فى النحو واللغة والحديث والفقه والتوحيد والتصوف والتاريخ طبع بعضها بفاس .

وكانت تنبكت في عهد ازدهارها مدينة علم وتجارة يأتى إليها التجار من المغرب ومصر ويهاجر نحوها الطلبة من آفاق بلاد السودان ، وإذا (۱) راجع في ذلك كتاب « نيل الابتهاج » للعلامة أحد بابا التابكتي ( طبم بالقاهرة

١٤٤١ هـ عن هامش « الدينج المذهب » لابن فرحون ) .
 (٢) إن قبيلة -سوفة لعبت دوراً هاماً في إقامة «دولة المرابطية بالمغرب والأنداس » ويحتمل أن يكون الأقيليون من ذرارى المجاهد المرابطى الشهير ابي يكر بن عمر .

صدقنا مايقول مؤرخوها فكأنها منبع يرد إليه كل ظمآن ليشرب من ماء علمه الصافى ويتظلل بظلال عدله ويرتدى برداء صلاحه وورعه ، ثم تغير ذلك كله حين وجه إليها السلطان السعدى أحمد المنصور الذهبي جيشاً من الرماة عام ١٩٩١ م فحطموا دولة سنغى واستولوا على مدينة تنبكت وقتلوا الرماة عام ١٩٩١ م فحطموا دولة سنغى واستولوا على مدينة تنبكت وقتلوا أقاربه \_ فأصبحت تنبكت « جسماً بلا روح » كما وصفها أحد المؤرخين ، أقاربه \_ فأصبحت تنبكت « جسماً بلا روح » كما وصفها أحد المؤرخين ، إلا أن العلوم الإسلامية لم تزل تدرس وتدرس رغم تقليل عدد العلماء والطلبة وركود همهم تدريجياً ، ومما هو جدير بالذكر أن القرنين التاليين ( السابع عشر والثان عشر م ) شاهدا كتابة بعض كتب التاريخ بتنبكت \_ منها « تاريخ والثان عشر م ) شاهدا كتابة بعض كتب التاريخ بتنبكت \_ منها « تاريخ الفتاش » لمصنفه ابن المختار ( من أحفاد العالم محمود كعت الوعكرى(١) ) من معاصرى العلامة عبد الرحن السعدى ، وهدان الكتابان يرسمان للقارئ صورة حية لتنبكت أيام مجدها كما يفيد أننا بأخبار بعض الدول السابقة فى السودان الغربى مثل دولة مالى ودولة غانة .

وفى أواسط القرن الثامن عشر كتب كاتب مجهول الاسم كتاب « تذكرة النسيان » وصف فيه حكم الباشوات المغارية بتنبكت ، وقد نشر هذه الكتب الثلاثة المستشرقان الفرنسيان هوداس ودلافوس مع ترجمتها إلى اللغة الفرنسية فى بداية القرن الحالى ، إلا أن النصوص المنشورة فيها أخطاء كثيرة والترجمة مخطئة أيضاً فى بعض الأماكن و يحتاج الكل إلى إعادة التحقيق والترجمة .

وإن كانت نار العلم خامدة بتنبكت فيما بعد القرن السابع عشر إلا أنها كانت وقادة فيما حولها من البادية حيث تجولت قبائل عربية أو بربرية اللغة كقبائل « الزوايا » في صحراء شنقيط وقبيلة « كنت » في منطقة « أزاواد» ( الواقعة إلى الشمال الشرقي من تنبكت ) وقبيلة « كل السوق » التاريخية

<sup>(</sup>١) نسبة إلى قبيلة وعكرى ( السوننكى كما عرفوا الآن ) وقد انتشر الإسلام بينهم من قبل أيام الحركة المرابطية .

في جبال « آدرارن ايفوغاس » وأفخاذ أخرى من التوارك بجبال « أهير » فيها حول مدينة أغادير . ومن أشهر القبائل علماً وديناً قبيلة « كنت » الذين يزعمون أن نسبهم ينتمي إلى عقبة بن نافع فاتح إفريقيا ، وقد انتشروا بعد القرن السادس عشر في جنوب الصحراء وفي الأراضي الساحلية من نهر السنغال إلى أدرارن ايفرغاس وشمالا إلى واحة توات والساقية الحمراء ومن أعظم عوائلها أولاد سيدى الوافى الذين أصبحوا حملةالعلم في منطقة أزاواد فى القرنين الثامن عشر والتاسع عشر والذين انتشر الإسلام بواسطة طلبتهم إلى أقصى حدود إفريقيا الغربية ، وسنذكر من أعلامهم ثلاثة رجال : أولهم الزعيم الكبير المجدد سيدي المحتار بن أحمد ( المتوفي عام ١٨١١ م ) شيخ الطريقة القادرية وملقن أورادها في تلك الأقطار ، ومحيى الدين والعلم في الصحراء الجنوبية ومايواليها من بلاد السودان . له أكثر من ٦٠ كتابًا معظمها في الفقه والتوحيد والتصوف . لم ينشر واحد منها إلى الآن . ثانياً : ابنه سيدي محمد ( المتوفى عام ١٨٢٦ م ) وكان مثل والده علامة متصوفاً وزعيماً قبلياً . ألف نحواً من ٣٠ تأليفاً مابين رسائل وأجوبة فقهية ، تلتى ضوءاً لماعاً على حالة الإسلام وسياسات الرؤساء والحكام في عهده . ومن أشهر مؤلفاته ، « الرسالة الغلاوية » في تاريخ قبيلة كنت ــ ترجمها إلى الفرنسية الأستاذ إسماعيل حامد سنة ١٩١١ ولم ينشر النص العربي بعد – وكتاب « الطرائف والتلائد بكرامات الشيخين الوالدة والوالد » نشر ملخصاً له بالفرنسية الأستاذ إسماعيل حامد أيضاً، ولكن لم يقم أحد بنشر النص العربي رغم وجود مالا يقل عن خمس مخطوطات منه . ثالثًا ، سيدي أحمد ١٨٦٥ بعد أن لعب دوراً سياسياً فعالاً في القطر . له عدة رسائل وقصائد في النصيحة والإرشاد وفي معارضة الطريقة التيجانية ، لانزال جميعاً مخطوطة مع أهميتها التاريخية الكبيرة .

وهناك فى السودان الغربى جنس آخر من الرحل اشتهروا بشدة تمسكهم بالإسلام وإقبال رجالهم على العلم ، وهذا الجنس يسمى الفلان أو الفلانة واسمه الأصلى فى لغتهم هو « فولبى » وكانوا فى قديم الزمان يتجولون فى الأقطار الساحلية بين البحر الأطلنطى ونهر النيجر، ولذلك كانوا أول الناس الذين وصلت إليهم الدعوة للدخول إلى الإسلام عند مرور تجار المغرب بهم وذلك فى القرن العاشر الميلادى (الرابع الهجرى) أو قبله ، وفى القرون المتتالية تشتت هذا الشعب الفلانى وهاجرت قبائله إلى مختلف أنحاء إفريقيا الغربية . واستوطن جزء منهم بلاد « فوتا تودو » ( فى جمهورية سنغال الحالية ) واندبجوا هناك مع الشعوب القاطنة فى تلك المنطقة حتى تكون الشعب المسمى « توكولور » الآن . وارتحل آخرون إلى منطقة « ماستة » ( وهى ناحية فيضان نهر النيجر فى جمهورية مالى ) . كما سارت قبائل أخرى إلى جبال « فوتا جلون » فى جمهورية غينى الحالية ، وشرق آخرون فاستوطنوا بلاد « الهوسا » وبلاد برنو فى شهال نيجبريا حتى انتهى بعضهم إلى أطراف « دار فور » فى جمهورية السودان . وكانوا فعلا حملة العلم ودعاة لدين الإسلام ، وكان لم نفوذ قوى على الشعب الذين عاشوا بينهم ولا سيم الشعب الحوساوى وكان لم نفوذ قوى على الشعب الذين عاشوا بينهم ولا سيم الشعب الحوساوى ( بفوتاتورو ) الذى استولى عليه بعض الفلان فى القرن الثامن عشر وأخذوا من أيديهم عنان القيادة كذلك .

# ومن أشهر علماء الفلان :

١ - محمد الوالى بن سليمان الفلانى - عاش فى النصف الثانى من القرن
 السابع عشر ببلاد برنو ، له ٩ مؤلفات فى الفقه والتوحيد .

٧ ـ تلميذه محمد بن محمد الكتناوى ـ متخصص فى علم النجوم والحروف والأوفاق ـ حج سنة ١٧٣٠ ونزل بمصر حيث كان من أساتذة الشيخ حسن الجبرتى والد المؤرخ الكبير عبد الرحمن الجبرتى ، وتوفى بمنزله سنة ١٧٤١ . من مؤلفاته « رحلة » وصف فيها المالك التى مر بها عند حجه . وللأسف لم نتمكن من العثور على نسخة منها إلى الآن ، ولكن الاحتمال كبير فى أن يوجد هذا الكتاب فى إحدى المكتبات المصرية نظراً لأن بعض كتبه فى علم الأسرار تحفظ هناك ، وطبع أحدها بالقاهرة (١).

 <sup>(</sup>۱) الدر المنظوم وخلاصة السر المكتوم في علم الطلام والنجوم ، مصطلى الباني الحلمي ،
 القاهرة ۱۳۸۱/۱۳۸۱ . وطبع أيضاً بيومباى في الهند ۱۳۰۲ ، ۱۸۸۶ .

۳— صالح بن محمد العمرى الفلانى ، ذكره الكتانى فى « فهرس الفهارس » كما ذكره عمر كحالة فى معجمه ، والزركلى فى « الأعلام » . ولد بفوتا جلون و درس فى بلاده و بتنبكت ثم رحل إلى المغرب و مصر و حج سنة ١٧٧٤ ، و بعد قضاء فريضة الحج نزل بالمدينة المنورة وقضى بتية حياته هناك ، و توفى بها عام ١٨٠٤ ، لا تزيد مؤلفاته عن خسة أو ستة ، و مع ذلك فقد اشتهر كمعلم إلى الغاية ، و روى عنه كثير من علماء و قته ، منهم قاضى مكة عبد الحفيظ العجمى، و مفتى دمشق الشمس بن عابدين ، و بلغت شهرته إلى الهند حيث طبع اثنان من كتبه ، وقد رأى بعض علماء الهند أنه بلغ رتبة الاجتهاد وأنه أحد المجددين الاثنين على رأس المائة الثانية عشرة ، و العلامة مرتضى الزبيدى صاحب « تاج العروس (١) » .

٤ — الشيخ المجدد عمان بن محمد فودى (ومعنى « فودى » باللغة الفلانية العلامة ، ولنذكر معه أخاه عبد الله وابنه محمد بل ، فهؤلاء الأعلام الثلاثة هم الذين قاموا بجهاد ملوك الهوسا فى نيجيريا الشمالية فى بداية القرن التاسع عشر حتى أنشأوا هناك دولة إسلامية واسعة النطاق استمرت خلال القرن حتى أيام الاحتلال الإنكليزى فى أوائل القرن العشرين . وقد ألف الشيخ عمان وأخوه وابنه عدداً ضخماً من الكتب فى سائر الفنون الإسلامية ، ولكن لكل واحد منهم اتجاهاته الخاصة ، فكان الشيخ عمان يكثر من التأليف فى التوحيد والفقه والتصوف ، وكتب أخوه عبد الله فى هذه المواد وفى التوحيد والفقه والتصوف ، وكتب أخوه عبد الله فى هذه المواد وفى التوصيد واللغة والسياسة أيضاً ، بينا ألف محمد بل كتباً فى كل هذه الفنون ، وله أيضاً مصنفات فى الطب والتاريخ ، ويزيد مجموع ، ولفات هؤلاء الأعلام الثلاثة عن مائتى مؤلف لم ينشر إلا الجزء البسيط مها ، ومعظم المنشر ظهر بطبعات غير محققة قليلة الفائدة للباحث ولم يظهر إلى الآن من مائشر ظهر بطبعات غير محققة قليلة الفائدة للباحث ولم يظهر إلى الآن من مؤلفاتهم سوى اثنين بشكا مقبول :

(۱) « تزیین الورقات » لعبد الله بن فودی جمع فیه أشعاره حول وقائع الجهاد ، نشر بعنایة الأستاذ هسکیت مع ترجمة انکلیزیة ( مطبعه جامعة أبادان ۱۹۶۲) .

 <sup>(</sup>۱) انظر شرف الحق محمد أشرف « عون المعبود عنى سن أبي داود » المجلد ؛ ص ۱۸۱ .

(٢) بيان وجرب الهجرة على العباد وبيان وجوب نصب الإمام وإقامة الجهاد، للمجدد عثمان قام بتحقيقه وترجمته إلى الإنكليزية الأستاذ فتحى حسن المصرى (دار جامعة الحرطوم ــ دار جامعة اكسفورد ١٩٧٧ - تحت الطبع (٥٠).

• \_ ومن المؤلفين الفلانيين بالأقطار الهوسية فى القرن التاسع عشر إنما نذكر الذين عندهم اهتمام بالتاريخ مثل الحاج سعيد الذى ألف تاريخاً كبيراً لأوائل الدولة الإسلامية التى أقامها الشيخ عثمان . ونشر الجزء الثانى منه فقط المستشرق الفرنساوى هوداس مع ترجمتها إلى الفرنسية ، والجزء الأول لا يزال مخطوطاً فى المكتبة الأهلية بباريس فى مجموعة ضخمة من المحطوطات العربية اختطفها المستعمرون من مدينة «سيغو» وغيرها من المدن فى مالى .

وإذ كانت الدولة التي أقامها الشيخ عنمان دولة إسلامية كان لكل أمير من أمرائها وزير على ماتفتضيه الشريعة أولهم عالم فلاني اسمه عنمان بن أبي بكر ويعرف بلقبه غدادو دن ليم ( بالفلانية ) وتبعه في الولاية ابنه عبد القادر ، وأصبح كل الوزراء من بعده من ذرية الوزير الأول عنمان إلى يومنا هذا حيث نجد أن الوزير الحالى جنيد هو حفيد حفيد الوزير عنمان ، وهؤلاء الوزراء كلهم رجال التاريخ يسجلون الوقائع التاريخية في قطرهم ويقيدون أخبار دولتهم ويترجون عن حياة بعض أمرائهم ، وإن لم يكن لنا مجال هنا لذكرهم كلهم فإننا سنذكر شيئاً من مؤلفات الوزير جنيد ، فهو لايزال على قيد الحياة ، وقد كتب أكثر من ٢٠ كتاباً يستحق الكثير منها التحقيق والنشر لما تتضمن من فوائد تاريخية نفيسة ، منها :

(١) « التحفة السنية فى التعريف بسكتو البهية » ( وتاريخ مدينة « سكتو » عاصمة الدولة الإسلامية .

<sup>(</sup>ه) هذا الكتاب أول مجلد في سلمة " مصادر التاريخ الإفريق " يقوم بنشرها الاتحاد المولى للاكادميات تحت إشراف الاستاذج هنويك والمجلدات المتنابعة هي . (٢) وثائق من مملكة النوبج بسنار " نصوص عربية وارحة إنكليزية ".

- (٢) تأنيس الأحياء في تاريخ غندو مأوى الأصفياء ( تاريخ مدينة غندو ) (غواندو ) العاصمة الثانية للدولة وبعض الإمارات التابعة لها .
  - (٣) نيل المرام في ترجمة الإمام أمير المؤمنين الهام محمد بل الإمام .
    - (٤) إفادة الطالبين في ذكر بعض قصائد أمير المؤمنين محمد بل.
- ( ٥ ) إدراك الأمل فى التنويه بقرية دغل ( وكانت دغل قرية انشيخ عَمَان المجدد قبل جهاده .

٦ - ضبط الملتقطات من الأخبار المتفرقة فى المؤلفات ( تاريخ لمدينة سكتو وشىء من أخبار جهاد الشيخ عبان).

وإذا لفتنا نظرنا إلى سائر أنحاء إفريقيا الغربية وجدنا هناك من يؤلف الكتب ويدون الوقائع التاريخية باللغة العربية ، فنى جمهورية سنغال أجيال من المسلمين ألفوا تآليف فى جميع الفنون الإسلامية ، وكذلك فى مالى وغينى وجمهورية غانا العصرية ، ولضيق الحجال لن نذكر إلا ثلاثة من كبار هؤلاء العلاء.

١ – الحاج عمر بن سعيد الفوتى – أصله من شعب التوكولور المفوتا تورو ، عاش فى النصف الأول من القرن التاسع عشر ، تتلمذ على بعض شيوخ بلده وتلقن منهم أوراد الطريقة التيجانية ، ثم حج فى العشرينيات وأقام مدة بمكة المكرمة حيث التي مع السيد محمد الغالى خليفة الشيخ أحمد التيجاني ، وقد أعجب به الخليفة حتى إذا أوشك الحاج عمر على العودة إلى وطنه جعله مقدماً للطريقة له حق تلقين أوراد الطريقة وأسرارها ، ولكن الحج عمر زعم بعد رجوعه إلى غرب إفريقيا أنه قد تعين خليفة من خلفاء الطريقة وأنه يجب على المريد التيجاني وكل من التحق بالطريقة أن يطعد ونواهيه . ثم إنه بعد عودته إلى الأقطار السودانية أن يطبعه ويقتدى بأوامره ونواهيه . ثم إنه بعد عودته إلى الأقطار السودانية

<sup>= (</sup>٣) وثائق من دار فور ، نصوص عربية و ترجمة إنكليزية

<sup>(</sup>٤) الحصادر العربية لتاريخ غرب أفريقيا « مجموعة من النصوص المبرحة » .

 <sup>(\*)</sup> أجوبة الشيخ محمد بن عبد الكريم المغيلى إلى أسئلة الأمير اسكيا محمد ملك سنغى
 (عام ١٤٩٨) ، نص عرب محقق و ترجمة إنكيزية (٦) « إنفاق الميسور في تاريخ بلاد التكرور » لحمد بن – انص العرب الحمقق مع ترجمة إنكليزية .

عدة جعل يجاهد ملوك « بمبر ا » بمالى زاعاً أنهم كفار ، وحارب كذلك الفرنسيين الذين كانوا يحاولون امتداد نفوذهم وإبلاغ حكهم داخل المناطق السودانية . وتوفى الشيخ الحاج عمر عام ١٨٦٢ بعد أن هزم ملوك يمبرا وبعد أن استولى على دولة مارسته الإسلامية ومع كونه زعيماً سياسياً ومجاهداً وقائد جيوش إلا أنه عالم من أبرز علماء وقته كما تبين لنا من مؤلفاته ، وقد ألف قريباً من عشرين كتاباً في التصوف والتوحيد وفي الرد على أعدائه ومن رفض دعاوى الطريقة التيجانية . لم ينشر منها إلا واحد وهو «كتاب رماح حزب الرحيم على نحور حزب الرجم » . طبع على هامش كتاب «جواهر المعانى » لعلى خرازم ، لكنه طبع عادى خال من التحقيق والدراسة ولا شك أن الحاج عمر بن سعيد من أهم الشخصيات التاريخية في غرب إفريقيا يستحق من الباحثين مزيد الاعتناء بجمع ما تفرق من مؤلفاته ثم أفريقيا يستحق من الباحثين مزيد الاعتناء بجمع ما تفرق من مؤلفاته ثم نشرها ودراسة مافيها من الأفكار الإسلامية دراسة متقنة لاسيا وأن الطريقة التيجانية التي قام الحاج عمر بدعوة الناس إلى التمسك بها لا تزال أكثر طريقة صوفية انتشاراً في المنطقة ، لها نفوذ اجتاعي وسياسي بعيد المدى في بلدان عسدة .

٢ — عالم هوساوى من بلدة كنو (بشهالى نيجيريا) استوطن بلدة صلغا فى جمهورية غانا فى أواخر القرن التاسع عشر — اسمه الحاج عمر بن أبى بكر بن عثمان الكنوى (توفى عام ١٩٣٤م) له أكثر من عشرين تأليفاً أكثرها قصائد باللغة العربية ، وله أيضاً مؤلفات نثرية باللغة الهوسية . وأهمية قصائده أن الكثير منها يصف حوادث تاريخية أو يعلق على أوضاع اجتماعية ، وبعضها فى مدح معاصريه من العلماء والرؤساء أو فى رئائهم . ومن أحمل ماكتبه قصيدة يشتكى فيها استيلاء المستعمرين من الإنكليز والفرنسيين والألمان على أراضى إفريقيا الغربية ، وهى من الأمثال النادرة للمقاومة الإفريقية لحركة الاستعار فى هذا المهد المبكر . وقد قام بعض الباحثين الغانيين والأجانب بدراسة حياة هذا العالم النبيل ، ولكن لم ينشر إلا قليل من تراثه ، ومعظم ذلك بترجمة انكليزية .

٣ - الشيخ موسى كمر بن أحمد الحبيب - عالم سنغالى شهير ، ولد عام
 ١٨٦٤ م تقريباً ، وتوفى عام ١٩٤٤ . ألف حوالى ٣٠ كتاباً فى مواد
 مختلفة ، منها مالا يزيد عن عشرة فى تاريخ بلاده والمناطق المجاورة لها ،
 من أهمها :

(۱) كتاب فى حياة الحاج عمر بن سعيد الفوتى وتاريخ الجهاد الذى قام به ، وقد ترجمه إلى اللغة الفرنسية الأستاذ عمر سمب ونشره بمجلة «ايفان IFAN » وبالأسف الشديد لم ينشر النص العربى .

 (٢) « المجموع النفيس » كتاب يشتمل على تاريخ بعض القبائل العربية والفلانية فى جنوب موريطانيا — توجد منه نسختان بمعهد ايفان بدكار .

(٣) \* زهور البساتين في تاريخ السوادين \* وهو كتاب مهم جداً في تاريخ أرض فوتا تورو والبلاد المجاورة لها . توجد منه نسخة فريدة بمعهد إيفان ، تقع في مجلدين تزيد صفحاتهما عن ٨٠٠ صفحة ، ولم يجد أحد طريقة إلى طبع النص العربي إلى الآن لضخائه ، ولكن سمعنا أن بعض الأساتذة السنغاليين يقومون بترجمة أجزاء إلى اللغة الفرنسية – إلا أن هذا المجهود الفاضل المحمود لا يرفع عنا – فيا أرى – مسئولية نشر النص العربي بشكل كامل في يوم من الأيام .

وقد حاولت فى هذا العرض الوجيز أن أشير إلى أهم مظاهر النشاط العلمى الذى قام به المسلمون فى أفريقيا الغربية بواسطة اللغة العربية أثناء القرون من أيام دخول الإسلام إلى المنطقة فى القرن العاشر إلى يومنا هذا ، ولا يخنى على أحد أنى لم أستطع أن أذكر إلا عدداً يسيراً من أصحاب التآليف ، كما أنى لم أتمكن من وصف ماكتب هؤلاء إلا الجزء البسيط (٥٠) ولم أشر إلى

<sup>(») (</sup>المهد الأمامي لافريقيا السودا) Institut Fonam tal d' Hfrique noire () (») محوفة : يعد صاحب المقال حالياً معجماً للمؤلمان الذين كتبو باللغة العربية بإفريقيا

<sup>(</sup>ه) سحوف : يعد صاحب المقال حاليا معجما للمؤاندين الدين كنبو باللغه العربيه بإفريقيا الغربية ، يتفسن سير حيائهم وماتيسر من المعلومات عن مؤالفاتهم مشيراً إلى الحزائن التي تحفظ فيد الخطوطات وإلى ما نشر منها أو ترجم إلى اللغات الأجنبة .

العدد الكبير من المؤلفات التي تجهل أسماء مصنفيها ( ولبعض هذه المؤلفات أهمية تاريخية بائنة ) ولا إلى الكمية الضخمة من الرسائل والوثائق التاريخية المحفوظة في الأرشيفات الإفريقية والأوروبية أو بأيدى العوائل والأفراد في المنطقة نفسها .

والحتميقة أن غرب إفريقيا عرفت اللغة العربية كما عرفت الإسلام منذ ألف سنة ، وكانت اللغة العربية إلى عهد قريب هي الوسيلة الوحيدة التي عبر بها رجالها عن أفكارهم وراسل بها بعضهم البعض وسجلوا تاريخ شعوبهم ودولهم ومديهم . ويجب علينا ألا ننسى أن اللغة العربية لا تزال لغة الثقافة ولغة التعلم لجزء كبير من مسلمي القطر في العصر الحديث ، ولا أظن أنى أبالغ إذا قلت بأن العالم العربى لايكاد يعى وجود هذا التراث العربى العظيم بغرب إفريقيا ، وأن ماضي هذا الجزء الواسع من العالم الإسلامي لم يزل مجهولا للمؤرخ العربي إلى حد كبير ، ولذلك أهنيء وأشكر المنظمة العربية على مبادرتها الحميدة في عقد هذا المؤتمر لدراسة وضع المخطوطات العربية في إفريقيا الاستوائية ، وأملى كبير في أن تكون مباحثات الاجتماع مثمرة وأنها ستؤدى إلى مزيد الاهتمام بماضي هذا القطر وحاضره . إن أدوات البحث أمامنا في آلاف من المحطوطات تحفظ في الخزائن الأهلية في القطر نفسه أو خارج القطر في خزائن المغرب ومصر وأوربا ــ أوكما ذكرنا آنفأـــ بأيدى العلماء الأفارقة في مكتباتهم الخاصة . وإنما يجب أن تقوم الهيئات المسئولة فى العالمين العربى والإفريقي مع مساعدة المنظات الدولية والخبراء المؤهلين بحركة جمع وتسجيل ماتفرق من هذا التراث الغني ثم نشر ماتيسر منه ، حتى يكون لدى الباحثين مايعينهم في دراسة المجتمعات الإسلامية في هذا القطر المهم من القارة لإفريقية .

# Provisional list of manuscript collections containing West African Arabic writings

#### 1. Senegal

#### Institut Fondamental d'Afrique Noire

A catalogue was published in 1966 (IFAN Catalogues et Documents no. XX) and a Supplement in the **Bulletin** de **PIFAN**, 1976.

#### 2. Mali

Centre de Documentation et Recherche Ahmad Baba. Tombouctou. Founded 1973. Director Dr. Mahmoud Zuber, No. lists available as yet.

#### 3. Niger

Centre de Recherches en Sciences Humaines, Niamey Collection of over 2,500 items kept in the Assemblee Nationale du Niger. No published catalogue, but an accessions list is kept.

#### 4. Ghana

Institute of African Studies, University of Ghana About 500 items, including some in African Languages. Some were described in the Research Review of the Institute in 1965-6, but no catalogue has been published.

#### 5. Nigeria

#### i) National Archives, Kaduna

Several thousand books, letters and official documents, mainly in Arabic. No catalogue published, \* but no doubt a list of documents would be available at the Archives.

#### ii) Arewa House, Kaduna

Research Centre for the history of northern Nigeria directed by Professor Abdullahi Smith. No published information, but the Centre is known to contain an important collection of Arabic documents.

<sup>(\*)</sup> For a provisional account see D.M. Last, "Arabic manuscripts in the National Archives; Kaduna," Research Bull. (Centre of Arabic Documentation), ii, 2 (1966), 1-10 & iii, 1 (1967), 1-15.

#### iii) National Museum, Jos

Catalogue published in 1965 by Arif and Abu Hakima. No later accessions lists known to exist.

- iv) Department of History, Ahmadu Bello University, Zaria A catalogue of this collection is in preparation.
- v) University of Ibadan Library, Ibadan

A preliminary Catalogue of some 80 items published by W.E.N. Kensdale, Ibadan University Press, 1958. Several hundred more items have been acquired since then and a new catalogue is in preparation.

vi) Centre of Arabic Documentation, Institute of African Studies, University of Ibadan. Contains over 500 Arabic books and documents on microfilm. Many of these have been described in various issues of the Centre's Research Bulletin

since 1965.

#### 6. Morocco

The following collections are known to contain Arabic documents of West African origin:

Bibliotheque Generale et Archives, Rabat

Bibliotheque Royale (al-Maktabat al-malikiyya)

Rabat Maktabat al-Qarawiyyin, Fez

The libraries of several of the zawiyas also contain such material, but no published information is available.

#### 7. Algeria

The Bibliotheque Generale, Alger contains a number of West African items, but I have no detailed information.

#### 8. Egypt

There are a few West African items in **Dar al-kutub** and in the library of al-Azhar and perhaps elsewhere. No thorough check has yet been made on these.

#### 9. France

#### i) Bibliotheque Nationale, Paris

Two partial lists exist:

(eG. Vajda, Index Generale des mss arabes de la Bibliotheque Generale, 1953.

- b) H.F.C. Smith, "Arabic material bearing on the hisotry of the Western Sudan," Supplement to Bulleting of News (Historical Society of Nigeria), iv, 2, 1959.
- ii) Bibliotheque de l'Institut de France, Paris An account of the West African Arabic manuscripts in this collection was published by J.O. Hunwick and H.I. Gwarzo, "Another look at the De Gironcourt Papers," Research Bulletin (Centre of Arabic Documentation), iii, 2 (1967), pp. 74-90.

#### 10. Great Britain

John Rylands Library, University of Manchester.

A number of West African manuscripts are described in a supplement to the library's catalogue published by C.E. Bosworth in the **Bulletin of the John Rylands Library**, lvi (1973-4), pp. 34-73 & 256-96.

A number of West African manuscripts are said to exist in the library of Trinity College, Dublin, but I have no details as yet; the British Library, London also contains a few items.

#### 11. U.S.A.

- i) Northwestern University Library, Evanston, Chicago Two collections of Arabic manuscripts from northern Niberia are preserved there: the 'Falke' collection and the 'Paden' collection. No published details are yet available.
- ii) Sterling Library, Yale University, New Haven, Conn. An important project for microfilming Arabic manuscripts in Mali has been initiated by Yale University in collaboration with the Centre Ahmed Baba in Tombouctou and with the financial participation of several American and European and African universities. The project is under the direction of Professor David Robinson. The master microfilm will be kept at Yale and participating institutions suppled with copies.

# شنقيط ووجهها العربى

# بقلم : الأستاذ فهم محمد شلتوت(١)

منذ اللحظة الأولى ، التي علمت فيها بأن الهيئة المصرية العامة للكتاب ، قد أسندت إلى تمثيلها في الحلقة التي دعت إلى عقدها « المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم » في موريتانيا ، لدراسة مخطوطات غرب أفريقيا ، اتجه فكرى إلى شنقيط ، تلك البقعة الإفريقية ، التي تمثل إقليماً عريقاً في وطننا العربي ، وعالمنا الإسلامي ، والتي كان يغلب على الظن أن مظاهر العروبة المتمثلة في آدابها وشعرها ونثرها لا وجود لها بين رحباتها ، إلى أن شاء الله أن يجلو الغبار عن وجه شنقيط العربي ، وأن تأخذ مكانها بين أقطار العروبة .

وإذا كان فكرى قد اتجه لشنقيط ، باعتبارها إقليماً له اعتباره فى جمهورية موريتانيا الإسلامية ، فأيضاً باعتبار أنها أنجبت طائفة من العلماء ، أثروا حياتنا العلمية والأدبية ، بما قدموه للأمة العربية من آثارهم الثقافية فى كتب مؤلفة أو محققة أو مشروحة ، أو فى ألوان من الأدب المنظوم والمنثور .

وإذا كانت المعجات البلدانية القديمة لم تقدم لنا « شنقيط » مدينة أو إقليماً بتعريف يزيل الجهالة وتأنس إليه النفس ، ذلك إذا استثنينا تلك المواد اللغوية المحدودة التي وردت في بعض المعجات اللغوية ، مثل « القاموس المحيط » إلا أن ماكتب أخيراً عن موريتانيا قدكشف لنا الوجه العربي لهذا الإقلم .

وقد سبق فى هذا الميدان المحقق الرحالة الشيخ أحمد بن الأمين الشنقيطى المتوفى سنة ١٣٣١ هـ ( ١٩١٣ م ) فقد ضمن كتابه المرسوم بـــ « الوسيط

<sup>(</sup>١) وكيل وزارة الثقافة لشنون دار الكتب والوثائق القومية بجمهورية مصر العربية .

فى تراجم أدباء شنقيط » فصولا عن شنقيط مدينة وإقليماً ، وأمدنا بكل المعلومات التى تكشف عن طبيعة هذا الإقليم ، فتحدث عن جغرافية شنقيط وحدودها ، ومدنما ، وقراها . وآبارها ، ومسالكها ، وزروعها وحيواناتها ، وطرق معيشة سكانها ، وتقسيمة السكان بين محاربة . وعلماء ، وزراع ، وصناع . وعادات كل قسم فى الحياة العامة والحياة الخاصة والحروب التى وقعت بين أهلها ، واللغات التى تتحدث بها قبائل شنقيط وأصلها ولحجاتها ، ثم تحدث عن التعليم ، والتجارة ، والزراعة ، والصناعة ، والقضاء ، والصحة ، والمرض ، والطب ، والسحر والشعوذة ، والأمثال السائرة هناك

ومنه عرفنا أن شنقيط كانت تكتب بالقاف والجيم ، أو بالجيم فقط ، أو بالكاف .

ومعنى شنقيط : عيون الخيل ، أى التى كانت تشرب منها الخيل ، وكانت تطلق على مدينة من مدن آدرار ، واقعة فوق جبل فى جهة غرب الصحراء الكبرى ، ثم سمى بها القطر كله ، فصار من باب تسمية الكل باسم بعضه .

وترجع عمارة المدينة إلى مايزيد على خمسة قرون ونصف قرن من الزمان ، وهي أشهر مدن إقليم « أظهر » وسكانها الآن مابتي من قبيلتي :
« ادوعل » العلويين و « الإغلال » نسبة إلى محمد بن غل – وهما أول من عمرها - وبطحاؤها هي أحسن بطاح تلك البلاد .

وقد أنجبت كثيراً من العلماء ، وكان للشيخ ابن الأمين الشنقيطي فضل الترجمة لهم والتعريف بهم وبعلمهم وأدبهم .

وبهمنى أن أضمن بحى هذا تعريفاً بعالمين جليلين من علماء شنقيط ، كانت لها بمصر علاقة خاصة ، حيث قضيا فيها أخصب سنى حياتهما ، وتركا بها آثاراً تخلد اسميهما بين أسماء الخالدين من أبنائها . أما أولهما فهو: العالم الرُّحلة الشيخ محمد محمود بن أحمد بن التلاميد التركزى الشنقيطي ، المتوفى سنة ١٣٢٢ هـ ( ١٩٠٤ م ) عن عمر يناهز التسعين من السنين .

يقول عنه الشيخ أحمد بن الأمين الشنقيطى : « انفرد فى المشرق باللغة والأنساب ، ولازم العلامة عبد الوهاب بن أكتوشن بن السيد العلوى ، من قبيلة « ادوعل » وعليه تخرج ، ورحل إلى المشرق ، ثم قدم مكة المكرمة ، واتصل بالشريف عبد الله أمير مكة — وكان من أهل العلم والكرم — فأكرمه واختصه ولبث عنده زماناً ، وكان يعجبه ، ويحرش بينه وبين علماء مكة ، حتى حصلت البغضاء التامة » .

ثم استطرد فى ذكر الخلاف بينه وبين العلماء فى مكة والمدينة ، وساق أسباب ذلك ، ثم انتقل إلى عملية تقويمية للشيخ وعلمه ، فأخذ يعدد أغلاطه فى رحلته ، قائلا : منها ما يتعلق بالعربية ، ومنها مايتعلق بالدين ، وكان قاسياً عليه ، ولا يستغرب ذلك ، فمنذ القدم يقول الأفاضل : « لا تقبل شهادة الأقران فى الأقران » وبخاصة إذا رأينا الشيخ ابن الأمين يعارض الشيخ ابن التلاميد فى بعض اجتهاداته العربية ، ومن ذلك مسألة « صرف عر » حيث رد عليه برسالة سماها « الدرر فى منع صرف عر » .

ولكن مايذكر بالتقدير والإنصاف لمترجم الشيخ ابن التلاميد ، هو أنه قد حفظ لنا صوراً حية مما كان يقع بين العلماء ، تعكس اجتهاداتهم كما تعكس غضباتهم المضرية وتحاملاتهم ، وطواعية المهاجاة لهم ، ومن ذلك ما وقع بين ابن التلاميد وشيخ المالكية في مصر الشيخ سليم البشرى .

يقول ابن الأمين الشنقيطى: قدم محمد محمود بن التلاميد من القسطنطينية إلى مصر ونزل عند سماحة السيد عبد الباقى البكرى رحمه الله ، ووافق ذلك عيداً من أعياد المسلمين ، فقدم شيخ المالكية المذكور يهنىء السيد البكرى ومعه جمع من العلماء ، فيهم الأستاذ الرافعى ، فلما جلسوا واطمأن بهم المجلس قال الرافعى لمحمد محمود ـ وكان يعرفه ، وقصد أن يوقع بينه وبين البشرى ـ : شنآناً يامولانا ، تنصرت بعدنا حيث لبست الحف الأسود ؟

فرد عليه بأن قال له : مافعلت إلا السنة . فقال البشرى : أجمع على كراهة لبس الحف الأسود . فقال محمد محمود : ثبت فى الصحيح أن النجاشى أهدى إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم خفين فلبسهما ومسح عليهما ، فا لونهما ؟ فقال البشرى : لا أدرى . فقال محمد محمود : عجباً لك ، تدعى الإجاع ثم تقول لا أدرى ؟ فقال الشيخ بسيونى الذى كان إماماً للحضرة الحديوية : إن هذا – وأشار إلى السيد البيلاوى – يزعم أن عليًا رضى الله عنه ليس خفين أصفرين . فقال له : ذلك خارج عن موضوع المسألة . فسكت الجميع . وكان فى المجلس أحد الأفندية من المصريين ، فخاطب محمد محمود المذكور قائلا : يامولانا ، أفدنا عن لون الخفين المذكورين ؟ فقال له : سأعلمه للعوام ، فتلقوه من هناك . فانفض المجلس .

ويروى أنه بسبب ذلك قامت المهاجاة بين الشيخ ابن التلاميد وبين بعض علماء الأزهر ، فقال فيهم وقالوًا فيه .

ويشبر ابن الأمين — فى حكمه على شعر الشيخ ابن التلاميد إلى أن من أسلسه ألفاظاً قصيدته التى هجا بها الأزهريين عموماً وخص بها الشيخ البشرى شيخ المالكية ، فقد هجاه هجاء قبيحاً . والقصيدة طويلة تصل إلى 181 بيتاً .

كما أنه هجا علماء الحجاز بقصائد عدة حين اختلف معهم ، لذلك فإننا نرى بعض الأدباء يتصدى للشيخ ابن التلاميد بالهجاء دفاعاً عن علماء الحجاز وغيرهم .

ويقول العلامة المحقق أحمد تيمور باشا فى كتابه و أعلام الفكر الإسلامى فى العصر الحديث ، : وكان رحمه الله نحيفاً ، أسمر اللون ، شديد التمسك بالسنة ، قوالا للحق ولو على نفسه ، مع حدة طبع زائدة ، ولهذا لم ينتفع به إلا القليلون .

ومهما يكن من أمر فإن شيخنا لم يكن بدعاً بين الشيوخ حينا تأخذ

الخلافات بينهم صوراً حادة ، فيهاجون - تارة مع الترام حدود الوقار في الهجاء ، وتارة مع الإقداع والترام أسلوب السباب ، وتلك شنشنة تعرف فيهم من قديم . وكثيراً مانقراً في كتب تراجم الشيوخ ماوصفوا به من حدة طبع مع فضيلتهم في العلم ورسوخ قدمهم فيه .

وهذا لا يمكن أن يقلل من قيمة شيخنا في عموم الحكم عليه ، فهو العالم الأديب اللغوى الذي قضى حياته مجاهداً في تحصيل العلم . فقد كان لا يمل المطالعة ليلا ونهاراً حتى أضنته كثرة الجلوس ، وسببت له أمراضاً وآلاماً لاسيا لما اشتغل بتصحيح المخصص لابن سيده ، حتى إنه لما نزلت به العلل وأحس بقرب أجله قال : أنا قتيل المخصص ، أنا قتيل الكتب .

وهو الصلب المنافح عن رأيه واجتهاداته ، الذى طوف بالمهالك باحثاً عن نوادر الكتب وعيون تراث المسلمين بتكليف من السلطان عبد الحميد وكان من الشجاعة بحيث إنه قال للسلطان فى أمر من الأمور: « لا » واشترط عليه الشروط ، وأبى عليه الطاعة حتى ينى له بما شرط ، ولكن السلطان يغضب عليه ، ويسفره إلى المدينة المشرفة .

وقد أفاض الشيخ ابن الأمين الشنقيطى فى شرح علاقته بالسلطان عبد الحميد وخلافه معه ، ثم تسفيره إلى المدينة واتفاق علمائها على إخراجه ، وسعيهم فى ذلك حتى بعث إليه الوالى : لأن أصبح فى المدينة ، ليفعلن به كيت وكيت ، فخرج مها ليلا .

ويذكر لشيخنا — هنا — بالتقدير موقفه من تأكيد عروبة شنقيط ودفاعه المتواصل حتى أنه طلب من السلطان عبد الحميد أن ينزل سحطه بالذين عارضوه وأرادوا أن يجردوا شنقيط من عروبتها . ولولا خلافه مع السلطان لكان له مأأراد .

ولما خرج شيخنا من المدينة بليل سار إلى مصر – واستحضر كتبه وأهله – ونزل منها منزلا كريماً واستضافه نقيب الأشراف السيد البكرى وأكرم منزله وهيأ له بيتاً وأجرى عليه راتباً يهى بمطالبه ، وحسنت

صحبتهما إلى أن وقع بينهما خلف ومنافرة ، فقدم زعم شيخنا بأن السيد البكرى . قد نسب إلى نفسه « شرح أراجيز العرب » وهو له وقد انتهبه البكري .

ويعلق على ذلك الشيخ ان الأمين الشنقيطى قائلا: والحق أن السيد البكرى لا يعجز عن تأليف مثل ذلك الشرح ، وقد ألف ماهو أحسن منه ، على أنا لو فرضنا أنه لمحمد محمود لكان الواجب عليه أن يتركه له لكثرة إحسانه إليه .

ثم فارق ابن التلاميد السيد البكرى ، وأوصل أسبابه بالشيخ الإمام محمد عبده مفتى مصر ، فسعى له فى راتب من الأوقاف يني باحتياجاته ، وساد بينهما وئام ، فلم تقع وحشة بينهما حتى انتقلا إلى الرفيق الأعلى .

وقد خلف لنا الشيخ محمد محمود بن التلاميد الشنقيطي آثاراً علمية تتمثل في :

- (١) كتاب « الحماسة السنية الكاملة المزية ، في الرحلة العلمية الشنقيطية التركزية » .
- (٢) الحق المبين المضاع، في رد اختلاف الجهلة الأوغاد الوضاع،
   في النحو.
  - (٣) « عذب المنهل » في النحو .
  - (٤) « إحقاق الحق» وهو حاشية على لامية العرب.
    - (٥) تصحيح الأغاني .
    - (٦) تعليقات على القاموس المحيط .

وأجل من ذلك كله ، مكتبته التى ضمت للمكتبة الخديوية فى مصر (دار الكتب القومية) والتي تحوى نفائس فى فنون العلوم المختلفة ، على بعضها تعليقات وشروح بخطه ، تدل على رسوخ قدمه فى العربية ، وسلامة ذوقه فى آدابها .

ويشرفني أن أقدم فهرساً لها ــ اعترافاً بفضل شيخ من أبناء شنقيط على الثقافة والمعرفة الإلىلانية رالعربية .

وأما ثانيهما: فهو العالم الرُّحلة الشيخ أحمد بن الأمين الشنقيطي، المولود سنة ١٢٨٩ هـ ترجيحاً، وقد نشأ كما ينشأ طلاب العلم في تلك البلاد، فتلقي عن شيوخها ماتيسر من العلوم ، مبتدئاً بحفظ القرآن الكريم ، ومثنياً بعلوم الفقه والعربية . شغف بالرحلات ، فجاب بلاده ، وتنقل بين مدنها وقراها ، وهضابها ووديانها ، والتتي بعلمائها وأدبائها ، وخرج من هذه الرحلة برصيد ضخم من المعلومات قدمها لنا في كتابه الوسيط على صورة تدعو إنى الإعجاب ، بسبب ماحوته من الدقة وسلامة العرض .

ولعل المتعة التي أحسها في رحلته هذه جعلته يتطلع إلى متعة أكبر وأكبر ، فأقدم بعزم صادق على رحلته الطويلة العريضة إلى المشرق .

فنى عام ١٣١٥ ه (١٨٩٧ م) بدأ رحلته المقدسة لأداء فريضة الحج، وإذا كانت المراجع تذكر أنه حج فى سنة ١٣١٧ ه ( ١٨٩٩ م) فمنى هذا أنه قطع الرحلة فى عامين ، ولم يتيسر لى أن أتابع رحلته منذ غادر بلاده إلى أن وصل الأرض المقدسة حيث مهوى أفئدة المسلمين.

إلا أنه يغلب على الظن أنه ساحل شاطئ إفريقيا صاعداً معه إلى الشهال، ثم دار معه إلى الشرال بمواطن العلم في الزيتونة والقرويين والإسكندرية ثم الأزهر في القاهرة ، ومن هناك انطلق في طريق الحاج المسلوك عادة ، ولا يستسيغ العقل أنه عبر طريقاً آخر غير هذا الطريق في رحلته .

وقد اتصل بعلماء مكة المكرمة والمدينة المشرفة ، فأخذ عنهم واستفاد من علمهم ، ولا تعرف على وجه التحديد الفترة التى قضاها فى جوار الحرمين الشريفين .

لكن ماغلب على طبيعة شيخنا من حب الرحلة والانتقال جعله يبدأ رحلة أخرى يجوب فيها المواطن الإسلامية في البلاد المترامية ، فانطلق من

الحجاز قاضداً إلى روسيا وبخاصة المناطق التي استوطنها المسلمون واستقر فيها الإسلام ، وأيضاً لم تقدم لنا المراجع الطريق الذي سلكه ، فهل شرق إلى بلاد فارس وانصب منها إلى البلاد الإسلامية التي تدور في فلك الاتحاد السوفييتي ؟ أم اتجه صاعداً فاخترق الأردن ثم سوريا ثم تركيا ومنها انطلق إلى غايته ؟

ثم إنه واصل رحلته إلى تركيا ، فزار مكتبانها العامرة بالتراث العربى والإسلامي ، وغادر تركيا في سنة ١٣١٩ ه ( ١٩٠١ م ) متجهاً إلى سوريا ، وهناك التقى بعلمائها وأولى الفضل منها .

ويرجح أنه بعد ذلك واصل رحلته إلى مصر ، وأنه كان فى القاهرة فى سنة ١٣٢٠ هـ ، ذلك لأن كتابه : الدرر اللوامع على جمع الجوامع ، طبع فى القاهرة سنة ١٣٢٠ هـ ( ١٩٠٢ م ) ، وأنه استقر فيها بعد أن طاب له المقام بها بين أتراب من العلماء وصفوة من الأدباء ، حيث رحاب العلم متسعة ، ومسالكه ميسرة ، وأولو السبق فيه كثرة متوافرة ، فاختلط بالمجامع العلمية ، ووثق الصلة بأوساطها ، فنال تقدير الكثيرين بسبب وفرة علمه وطيب معشره ودقة تحقيقه وحسن تصنيفه .

وقد كانت له صلة حاصة بثلاثة من الأفاضل في مصر ، هم :

سماحة السيد محمد توفيق البكرى نقيب الأشراف فى مصر وشيخ الطرق الصوفية بها .

والعلامة المحقق المرحوم أحمد تيمور باشا صاحب الخزانة التيمورية التي أمدت شيخنا بكل ماطلب من نوادر الأدب ، مما لم يستطع العثور عليه في مكان آخر .

والسيد أمين الخانجي أحد رواد الطباعة والنشر في مصر وبخاصة في مجال العربية والدراسات الدينية . وكان لصلته به أكبر الأثر في تيسير طبع جميع ما أخرجه شيخنا من الآثار العلمية . حتى إنه ليقال إن السيد الخانجي قد هيأ مسكناً خاصاً لشيخنا في بناء الجالية التي كانت قائمة في حارة الترى بداخل حارة الروم المتفرعة من شارع الغورية (المعز لدين القالط مي حالياً).

يقول المرحوم عالم التراث المحقق الأستاذ فؤاد سيد في تقديمه لإحدى طبعات كتاب الوسيط: « ويمكننا أن نقول — استناداً إلى ماذكره المؤلف في ثنايا كتابه — أنه كان على فهم تام ، ومعرفة كبيرة بالعلوم الأصولية والفقهية ، كما كان له دراية بالتعاليم الصوفية ، هذا فضلا عن علو كعبه في علوم العربية وآدابها، كما يظهر ذلك جلياً من الجهد العلمي واللغوى الذي يذله في شرح وتحقيق الكتب التي تولى نشرها من عيون الأدب العربي ، ودواوين فحول الشعراء ، وأصول اللغة .

وقد خلف لنا من الآثار العلمية المطبوعة :

الدرر اللوامع شرح جمع الجوامع فى العلوم العربية .

٢ ـــ الدرر في منع صرف عمر .

٣ -- طهارة العرب.

٤ - شرح المعلقات العشر وأخبار قائليها .

٥ - درء النهاني عن حرم سيدي أحمد التيجاني .

٦ – شرح ديوان طرفة بن العبد .

٧ – « صهاريج اللؤلؤ للسيد توفيق البكرى .

۸ - « أمالي الزجاجي .

٩ - « ديوان الشماخ بن ضرار .

١٠ ॥ ليس في كلام العرب لابن خالويه .

11 - « الأعلام بمثلث الكلام لابن مالك.

١٢ ــ « تحفة المودود في المقصور والممدود لابن مالك.

١٣ - تصحيح كتاب الأغاني لأبي الفرج الأصفهاني .

١٤ – الوسيط في أدباء شنقيط .

ولهذا الكتاب الأخير دوره البارز في بحثنا هذا وكشف وجه شنقيط العربى ، وإذا كانت كتب التاريخ والفتوحات قد حددت زمن فتح إفريقيا وكيفيته أمام الإسلام والعروبة ، وانتشار هذا الدين في أرجائها ، وتعاقب الولاة والحكام عليها ، وتفرق جمع المسلمين تارة ، ولم شملهم تارة أخرى ، ونشوء الدويلات ، وتسلط بعض القبائل أو الطوائف ، والترجمة للحكام من ولاة أو ملوك أو سلاطين، إلا أن هذه الكتب لم تتابع حركة التطور الاجتماعي والفكرى واللغوى لأقاليم أفريقية ، وبالذات لإقليم كافليم شنقيط ، هذا إذا استثنينا ماكتبه ابن خلدون أو ماورد في الاستقصا في أخبار المغرب الأقصى من منابع تهدى الباحث في هذه الميادين .

ولكن جاء شيخنا ابن الأمين الشنقيطي فقدم لنا هذا الكتاب الذي يعد من حير ما ألف من الكتب التي عالجت تاريخ الأدب العربي في إقليم شنقيط ، بل لعله الكتاب الوحيد الذي يعتبر منطلقاً لأى دارس لتلك البلاد من النواحي الأدبية والاجتاعية ، بما حواه من وصف للعادات والتقاليد وطرق التعليم ، وما تضمنه من نتاج قرائح الأدباء من أشعار تشمل كل أغراض الشعر المعروفة لدى المشارقة ، والتي تدل على تأصل العروبة في شعب شنقيط الذين وجه إليهم هذا الشعر ، وإلا فكيف يخاطب الأدباء والعلماء قوماً لا تربطهم بهم وسيلة التفاهم وهي اللغة ، واللغة هي قوالب المعانى والمفاهيم التي تحكم مجتمعاً من المجتمعات .

وبعد عرض شيخنا للأدباء بالمنهج الذي اختاره — وهو تقويمهم من خلال كل قبيلة من قبائل شقيط ، إذ يقول : « سأرتبه على أشعار القبائل ، كل قبيلة في موضعها على حسب فكرى » وعرضه لتلك النماذج الفائقة من شعرهم والتي يقول عنها : إنها لا تبلغ عشر العشر مما قاله هؤلاء — فقد أنهى كتابه بتذييل فريد عن شنقيط — قدمنا تعريفاً به في صدر هذا البحث — لكن بني أن نقول كما قال أفاضل من قدموا هذا الكتاب : إنه يعتبر ذيلا لكتب البلدان الجغرافية ، واستدراكاً على مافات مؤلفيها ، كياقوت الحموى وأبي عبيد البكرى .

ولعل الزمن لوطال بشيخنا لكان له فى مجال التعريف بمنابع الفكر الإسلامي والأدر، العربي فى الوطن الإفريقى كتب وكتب. ولكن شاء القدر أن يلحق بالرفيق الأعلى وهو فى خواتيم الشباب، إذ مات سنة ١٣٣١هـ (١٩١٣ م) عن اثنين وأربعين عاماً ــ رحمه الله رحمة واسعة، وجزاه خيراً على ما قدم للعروبة والإسلام، وعلى جهده المشكور فى الإبانة عن وجه شنقيط العربي الأصيل.

.

# دراسة عن وضع المخطوطات العربية في جهورية مالي

بقلم : الاستاذ الدكتور محمود زبير <sup>(١)</sup>

## 

إن الحدود الحالية لجمهورية مالى كانت مهداً لأكبر وأقوى المالك الإسلامية فى إفريقيا الغربية . فى القرنين الثالث والرابع عشر الميلاد بين سادت مملكة مالى الإسلامية التى أعطت اسمها لمالى الحالى ثم جاءت بعدها مملكة السنغاى التى مدت نفوذها من نهر السنغال غرباً إلى جبال الآهير شرقاً ، ومن سيغو جنوباً إلى قلب الصحراء الإفريقية شمالا .

وقد ظهرت فى هذه المنطقة عدة مراكز للثقافة والحضارة الإسلامية ، أهمها مدينة تمبكتو التى كانت بفضل موقعها الجغرافى الخاص ( فهى تقع على منعطف نهر النيجير فى الغرب وعلى باب الصحراء فى الشهال ) بؤرة التأثيرات وملتقى الحضارات العربية — الإسلامية والإفريقية ، كما كانت مركزاً نشطاً للتبادل التجارى بين شهال القارة الإفريقية وجنوبها ، فلعبت لذلك دوراً هاماً فى تاريخ المنطقة الاقتصادى والثقافى .

فمن الناحية الاقتصادية – مئلا – أصبحت تمبكتو منذ نشأتها مسرحاً للتنقلات والمبادلات التجارية بين الشهال والجنوب ، فقد كانت القوافل تأتى إليها بمختلف السلع من الصحراء ومن سواحل البحر المتوسط وترحل منها حاملة الذهب والعاج والحبوب ، وغير ذلك من منتجات بلاد السودان .

<sup>(</sup>١) مدر مركز أحمد بابا للتوثيق – تمبكتو – مالى .

وأما فى المجال الثقافى فقد لعبت دوراً إيجابياً كذلك. فمنذ عهد كانكان موسى ملك مالى ( فى النصف الأول من القرن الرابع عشر الميلادى ) الذى جاب إليها عدداً من العلماء والمهندسين العرب منذ ذلك الوقت أصبحت تمبكتو مدينة العلم والديانة والمعرفة والحضارة فى السودان الغربى.

ولما جاء أسكيا محمد الأول ملك السنغائ إلى الحكم ( عام ١٤٩٣ ) اتخذها عاصمة ثقافية ودينية للمملكة ، وشجع رجال العلم وجلب لهم الكتب العربية النادرة ،ن المغرب والمشرق على حدسواء.

فى ظل مملكة السنغاى ازدهرت الحياة الثقافية فى تمبكتو وتمت حتى أصبحت نقطة إشعاع فى السودان الغربى كله ، يقصدها طلاب العلم من كل مكان . وانتشرت فيها المدارس والمعاهد وكثر فيها العلماء والكتاب ، وكرسوا حياتهم للتدريس والتأليف. وقد نتج عن هذا النشاط الفكرى أن أصبحت تمبكتو ولا تزال إلى يومنا هذا تزخر بالمحطوطات العربية النادرة التي لم تنشر حتى الآن.

وقد أسفرت عمليات التنقيب والبحث التى أجريت حتى الآن عن وجود عدد هائل من المخطوطات والوثائق العربية ، لاقى إقليم تمبكتو فحسب، بل فى الأقاليم : السادس ( غاو ) والحامس ( موبتى ) والرابع ( سيغو ) والأول ( خاى ) ، فحسب تقديراتنا الأولية يوجد فى هذه المناطق مالا يقل عن عن عطوطة .

وينبغى أن نلفت النظر إلى أن معظم هذه المحطوطات مهدد بالتلف والضياع ، ولذلك تقرر إنشاء مركز فى تمبكتو تكون مهمته الأساسية جمع وصيانة التراث القوى .

# العوامل المهددة :

 الطقس: إن موسم الأمطار (الذي يمتد من يوليو إلى سبتمبر) يكون الطقس فيه رطباً جداً مما يسبب بسرعة هلاك انخطوطات وتلفها فضلا عن أن مياه الأمطار كثيراً ما تتسرب إليها فتعرضها للتعفن الناجم عن البلل والرطوبة .

وفى الموسم الجاف الذى يستمر معظم شهور السنة تتعرض المخطوطات كذلك لعامل مهدد آخر لا يقل خطراً عن ذى قبل ، ألا وهو الغبار الكثيف الذى تثيره الرياح الآتية من الصحراء.

٧ ــ سوء الحفظ والصيانة: إن المخطوطات تحفظ غالباً فى صناديق من الخشب أو فى أوعية من الجلد ، الأمر الذى يجعلها فريسة للأرضة والحشرات الضارة.

" اللامبالاة وعدم الوعى: إن السلطات الاستعارية رغم كونها لم تمنع الناس من أداء شعائرهم الدينية فقد قضت على التعليم الإسلامي في البلاد ، وذلك بتعميم التعليم الفرنسي ومكافأة المتفوقين في نظام تربوى قوامه القيم والحضارة الغربية ، الأمر الذي صرف كثيراً من الشبان الموهوبين عن تراث أجدادهم وجعلهم يعتنقون قيماً ومبادئ لاتحت بصلة إلى ماضيهم . أضف إلى ذلك أننا نجد اليوم كثيراً ثمن يمتلكون المخطوطات جهالا لايكادون يدركون قيمة الكنوز الموضوعة بين أيديهم . وأحياناً بجد — حتى في الأسر المعروفة بالعلم — أشخاصاً يمتلكون عدداً كبيراً من المخطوطات وهم لا يعرفون من أمرها إلا ما يعرفه الحار الذي يحمل أسفاراً!

3 - سوء الأحوال المادية: لقد أدى الفقر وسوء الأحوال المادية الناتج عن الجفاف الشديد الذى عانت منه المناطق المتاخمة للصحراء في عامى ١٩٧٢ و ١٩٧٣ م. لقد أدى ذلك ببعض القبائل الرحل إلى أن يتخلصوا من كتبهم ، سواء بحرقها أو دفنها .

ويسعى مركزنا اليوم جاهداً لإنقاذ ماأمكن إنقاذه من هذا التراث .

# نشأة المركز:

وفقاً للقرار (رقم ٣٣٧٤) الذي اتخذ في الدورة الرابعة عشر للمؤتمر العام لليونيسكو عقد اجتماع للخبراء في مدينة تمبكتو من ٣٠ نوفبر إلى ٧ ديسمبر عام ١٩٦٧م حول استعال المصادر المكتوبة للتاريخ الإفريقي . وفي هذا الاجتماع الذي حضره عدد من الباحثين الإفريقيين والعرب والأروبيين ، تقرر إنشاء مركز للتوثيق والبحوث التاريخية في منطقة حوض النيجير ، وأجمع الحاضرون على أن يكون المركز في مدينة تمبكتو ، وأن يحمل اسم أحمد بابا .

ووفقاً للتوصيات المنبثقة عن الاجتماع أصدرت حكومة مالى فى ٢٣ ينايرعام ١٩٧٠م مرسوماً يقضى بإنشاء هذا المركز الذى تم بناؤه بفضل المساعدة المالية التى قدمتها حكومة دولة الكويت لمالى . وقد افتتح المركز رسمياً فى الثامن والتاسع من شهر نوفمبر عام ١٩٧٣م .

## أهداف ومشاريع المركز :

- ١ البحث والتنقيب عن المخطوطات والوثائق العربية ، وذلك بمسح كامل لمنطقة حوض النيجير .
- حرد وإحصاء المخطوطات والوثائق الموجودة في هذه المنطقة ثم القيام
   بتحصيلها إما عن طريق الهبة أو الشراء أو الكراء أو الاعارة.
  - ٣ صيانة المخطوطات ، وذلك بإصلاحها وتجليدها وتصنيفها .
- خوضع فهارس دقيقة للمخطوطات المحفوظة بالمركز ونشر هذه الفهارس باللغتين العربية والفرنسية وتوزيعها على مراكز البحث والهيثات العلمية فى العالم .
- الحصول على صور للمخطوطات والوثائق الموجودة في مكتبات المغرب العربى والشرق الأوسط والتي مؤلفوها إفريقيون ، خصوصاً ما كان منها ذا قيمة علمية ولم يطبع .

- بعد كل هذه المراحل تأتى مرحلة لاتقل أهمية عن ذى قبل ، ألا وهى مردلة التحقيق والترجمة .
- الحاق مكتبة بالمركز تضم إلى جانب المراجع الأساسية فى التاريخ
   الإسلامى والأفريق كتباً فى التفسير والحديث والفقه الإسلامى وأصوله
   والفلسفة والأدببالعربية واللغات الأوربية الشائعة كالفرنسية والإنجليزية.
  - ٨ إنشاء قسم بالمركز للدراسات العربية والإسلامية تكون مهمته :
- (أ) القيام بتدريس اللغة العربية وآدابها باعتبارها وسيلة هامة للتفاهم بين الشعوب العربية والإفريقية وبوصفها أداة فعالة لتوطيد العلاقات بين حكومات هذه الشعوب.
- (س) العمل على نشر المبادئ الصحيحة للإسلام ، دين الأغلبية الساحقة للشعب المالى ، الذي يعتبر تعاليمه المعيار الحقيقي لكل تص فاته .

ولتحقيق هذ؛ الأهداف والمشاريع يحتاج مركز أحمد بابا إلى إمكانيات مالية وتفنية ضخمة تتجاوز بالكثير طاقات جمهوريتنا الفتية . ولهذا رأينا أنه من الأحسن توجيه نداء من خلال هذه الدراسة إلى إخواننا العرب والمسلمين ليساهموا في تمويل نشاطات المركز حتى يتمكن من أداء رسالته النبلة على أكل وجه .

# توزيع الشهـــــادات على خريجى الدورة التدريبية فى شئون المخطوطات

أناب الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر ، المدير العام للمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، أناب الأستاذ قاسم مهدى الخطاط ، مدير معهد المخطوطات العربية لتوزيع شهادات النجاح على مبعوثى الدول العربية الذبن اشتركوا في الدورة التدريبية الرابعة التي عقدها معهد المخطوطات خلال المدة من ١٩٧٧/١٠/١ إلى ١٩٧٧/١٢/٣٠ .

وفى الساعة السادسة بعد ظهر يوم الخميس الموافق ١٩٧٧/١٢/٢٩ ا اجتمع بمقر الأمانة العامة لجامعة الدول العربية ، الأساتذة الذين ألقوا المحاضرات في هذه الدورة ، والمبعوثون الذين اشتركوا فيها .

وافتتح مدير معهد الخطوطات الاجتاع باسم الله ، وأعلن للمجتمعين أن الأستاذ الدكتور عيى الدين صابر ، كان يتمنى أن يحضر حفل تخرجهم هذا ، وأن يوزع الشهادات على المتخرجين بنفسه ، لولا أن واجباته القومية اضطرته للسفر إلى الخرطوم ، فأنابه عنه للترحيب بالأساتذة وبطلاب الدورة ، ولتوزيع الشهادات على الخريجين . وتوجه بالشكر باسم سيادة المدير العام وباسمه ، وباسم أعضاء أسرة معهد المخطوطات ، إلى الأساتذة الأفاضل الذين ألقوا محاضراتهم على طلاب الدورة ، وتوجه بالتهنئة إلى الخريجين ، وحتهم على الاهتمام بكنوز تراث أمتهم العظيمة ، وأن يواصلوا العمل في وحتهم على الاهتمام بكنوز تراث أمتهم العظيمة ، وأن يواصلوا العمل في وطلب إليهم أن يكونوا رسل المعهد ومراسلوه في بلادهم ، وأعلن لهم استعداد وطلب إليهم أن يكونوا رسل المعهد ومراسلوه في بلادهم ، وأعلن لهم استعداد المربية ، المعابية ما ومعهد المخطوطات العربية ، للمناعدتهم في كل مايعينهم على القيام بمهمتهم الجليلة ، وطلب إليهم أن يكونوا على انصال مستمر بالمعهد الذي سيواصل تزويدهم بنشراته ومطبوعاته .

وبعد ذلك ، رد مدير المعهد على الأسئلة التي وجهها طلاب الدورة ، واستمع إلى المقترحات التي يرون أن يؤخذ بها في الدورات القادمة

واستمع الحاضرون إلى كلمة من مبعوث الجمهورية الإسلامية الموريتانية الأستاذ محمد الهيبة بن طفيل المشرف على المكتبة الوطنية في نواكشوط، عبر فيها عن الشكر باسمه وباسم زملائه المبعوثين.

وتحدث بعده مبعوث الجمهورية العراقية الأستاذ يعقوب يوسف الفلاحي ، فألتى كلمة باسمه وباسم المبعوثين بهذه المناسبة .

وبعد انتهاء الكلمات قام مدير معهد المخطوطات بتوزيع شهادات التخرج على المبعوثين .

هذا وقد اشترك في هذه الدورة الأساتذة:

عبد الباقى عبد الرحيم طه ( السودان ) ، وعلاء الدين أحمد المعانى ، وعبد الكريم يوسف عبود ويعقوب الفلاحى ( العراق ) ، وعبد الله ناصر سليان الحارثى ( سلطنة عمان ) ، وعبد الرحمن ناصر الوهيبى ؟ ، والسيدة شيخة حمد الحميدى ( الكويت ) ، ومحمد رياض محمود العشيرى ، ومصطنى السيد حمرة الفيوى ، والسيدة إلحام محمد محمد خليل ، والسيدة سيدة حامد عبد العال ( مصر ) . ومحمد الحيبة بن طفيل ( موريتانيا ) ، ومحمد عبده الصوفى ( الجمهورية العربية اليمنية ) ، والسيدة سعيدة أحمد يحيى ( الجمهوية العربية اليمنية ) ، وحضر الدورة من جامعة السيفية بالهند كل من الميخ سيف الديمقر اطبة الشعبية ) ، وحضر الدورة من جامعة السيفية بالهند كل من الشيخ سيف الدين رشيد والأستاذ أبو ذر حسين . كما حضر جانباً من الدورة في خراسان بإيران .

# تحقيق كتاب المواهب اللطيفة في باكستان

تلتى المعهد رسالة الأستاذ محمد إسماعيل عودة ، مدير مدرسة مظهر العلوم فى كراتشى بباكستان ، يقول فيها إنه يعمل فى تحقيق كتاب « المواهب اللطيفة » وهو شرح مسند الإمام أبى حنيفة ، الشيخ محمد عابد السنوسى المتوفي سنة ١٢٥٧ هـ وسينشر أولا الجزء الأول منه المشتمل على كتاب الإيمان والعلم .

# هدية من المعهد إلى الأستاذ عودة

هذا وقد طلب الأستاذ محمد إسماعيل عودة صورة لمخطوطة كتاب « منتهى الآمال فى شرح حديث إنما الأعمال » لجلال الدين السيوطى ، لحاجته إليه فى تحقيق كتاب « المواهب اللطيفة » ، فأهداه المعهد صورة مكبرة للمخطوطة المطلوب ، تشجيعاً للعاملين فى خدمة التراث العربى فى هذا البلد الإسلاى .

# نقل معهد المخطوطات من مقر جامعة الدول العربيسة

تم نقل مقر معهد المخطوطات العربية ، من مبنى الأمانة العامة لجامعة الدول العربية إلى العارة رقم ٤ فى شارع أبى بكر الصديق قرب نادى الصيد بالدفى .

وقد ظل المعهد في مقر الأمانة العامة لجامعة الدول العربية لمدة اثنتين وثلاثين سنة منذ إنشائه عام ١٩٤٦ .

وسيبتى المعهد فى هذا المقر المؤقت بضع سنوات إلى أن يتم إنشاء المبنى الخاص بالمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم المزمع إقامته فى ضاحية مصر الجديدة فينتقل إليه .

هذا وسيظل عنوان مراسلاتنا على مكتب بريد جامعة الدول العربية بميدان التحرير بالقاهرة . •

# 

الصفحة

	١ - المخطوطات العربية في العالم :
	<ul> <li>المخطوطات العربية في سلطنة عمان – جمع وإحياء التراث العلمي</li> </ul>
٣	المخطوط ــ بقلم الأستاذ محمد سعيد ناصر الوهيبي
	ـــ المخطوطاتالعربية في مكتبة العلامة محمد بن عمد بن إسماعيل
40	المنصور في صنعاء ـــ بقلم الأستاذ عبد الله محمد الحبشي
	<ul> <li>صدور فهرس جدید للمخطوطات العربیة والشرقیة بالمكتبة</li> </ul>
	الوطنية في تورينو بإيطاليا ــ ترحمة الأستاذ إبراهيم عبد الله
٤١	إبراهيم ابراهيم
	٢ ــ التعريف بالمخطوطات :
	ــ عبد الله بن الزبعرى ــ حياته وشعره ــ بقلم الدكتوريحيي
٤٣	الجبورى الجبورى
	ـــ الخلاف بين طبيبين عربيين : المختار بن بطلان وعلى بن
99	رضوان ــ بقلم الدكتور سليمان قطاية
	٣ _ نقد الكتب :
	<ul> <li>ديوان عرقلة الكلبي – تحقيق الأستاذ أحمد الجندي – بقلم</li> </ul>
117	الأستاذ محمد عبد الغني حسن ال
	<ul> <li>أنباء وآراء : إعداد مدير المعهد</li> </ul>
	<ul> <li>فضيلة الإمام الأكبر يختار مدير المعهد عضواً في لجنة دليل</li> </ul>
١٢٧	الباحثين الباحثين
177	- الجمعية السورية في حلب تحتاره عضواً عاملاً بها على
۱۲۸	<ul> <li>كتاب جديد للدكتور رودلف زلهايم</li> </ul>

	ـــ وفود وعلماء في زيارة المعهد ـــ وفد كلية الشريعة بجامعة
	الإمام محمد بن سعود ــ وطلاب الدراسات العليا في جامعة
۱۲۸	نپ جن بهولندا س
	ـــ الدكتور فؤاد سزكين ـــ تاريخ التراث العربى ـــ علم الفلك
14.	عند العرب عند العرب
	ـــ الدكتور مجيد خدورى ـــ الدكتور خدورى في سطور ـــ
	مؤلفاته ومقالاته بالإنجليزية ـــ مؤلفاته العربية ـــ جمعية
171	الشيباني للقانون الدولي
	ـــ الدكتور محسن مهدى يحقق كتاب ألف ليلة وليلة ـــترجمة
144	کتاب ابن خلدون ــ بحث عن ابن رشد
	ــ مجمع اللغة العربية في دمشق يؤبن الفقيد الدكتور ناجي
١٣٤	معروف
١٣٤	_ شخصيات عربية في المعهد
	<ul> <li>الدكتور عزيز سوريال عطية - دائرة المعارف القبطية -</li> </ul>
	دور النشر تتسابق على الموسوعة – كتاب الإلمام للنويرى
147	_ الدكتور مايكل البن
	ـــ مركز إحياء التراث العلمي العربي بجامعة بغداد ــ مجلة
١٣٧	التراث العلمي العربي التراث العلمي العربي
1779	<ul> <li>جلة عالم الفكر الكويتية تصدر عدداً خاصاً بالتراث</li> </ul>
149	ـــ إنشاء مركز للبحث العلمي والتراث الإسلامي بالسعودية
18.	ـــ إصدار مجلة تراثية في دمشق
15.	ـــ إنشاء مركز الدراسات الإسلامية فى القدس
131	_ مجلة تاريخ العلوم العربية في حلب
121	ــ تحقيق كتاب الوساد لابن وافد وترجمته إلى الإسبانية
	<ul> <li>نشاط معهد المخطوطات : إعداد مدير المعهد</li> </ul>
157	ـــ تقرير عن اجتماع الخبراء لدراسة أوضاع المخطوطات
158	العربية في أفريقيا ــ الإجراءات التمهيدية ــ معلومات عن

180	المخطوطات_توجيه الدعوة _وفد المنظمة _ الجلسة الافتتاحية
120	كلمة الأستاذ الدكتور محيي الدين صابر المدير العام للمنظمة.
1 8 9	كلمة الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى وزير الثقافة الموريتاني
101	ــ زيارة معرض المخطوطات ــ انتخاب الرئيس والمقرر
104	- المشتركون في الاجتماع ــالخبر اءــ عناوين البحوثــ القوائم
107	- دعوة سفير الجمهورية العراقيــة ــ الجلسة الختامية
100	
	<ul> <li>لحة عن المحطوطات العربية السنغالية في القسم الإسلامي</li> </ul>
	بالمعهد الأساسي لإفريقيا السوداء ( جامعة دكار ) ــ بقلم
177	1.71 11 11 11
	– اللغة العربية ومظاهرها في غرب إفريقيا – بقلم الدكتور
	جون هانويك جون
191	ً – شنقيط ووجهها العربى – بقلم الأستاذ فهيم محمد شلتوت …
	– دراسة عن المخطوطات العربية فى جمهورية مالى ــ بقلم
7.7	
	– توزيع الشهادات على خريجي الدورة التدريبية في شئون
7.4	- 11 1 11
	– تحقيق كتاب المواهب اللطيفة في باكستان ــ هدية من
۲۱.	المعهد إلى الأستاذ محمد إسماعيل عودة
717	<ul> <li>نقل معهد المخطوطات من مقر جامعة الدول العربية</li> </ul>

رقم الإيداع ۲۲۸ / ۱۹۷۱

المطبعة العربية الحديثة

٨ شارع ٢٧ بالمنطقة المناعية بالعباسية القسسامرة ـ تليفسسون : ٨٢٦٢٨٠